



உ  
சுண்பதிதுணை.

இராமநாதபுரம் சமஸ்தான வித்துவான்  
சர்க்கலரப்புலவர்

குமாரர்

சாந்துப்புலவரியற்றிய

குன்றக்குடியேன வழங்கும்

# மயூரகிரிக்கோவை

இஃது

பல கனவான்களுடைய விருப்பத்தின்படி

இந்நூலாசிரியர் மரபிலுத்தவராகிய

கோடகுடிச் சேதுப்புலவர் குமாரரும்,

ஆலங்காடு

ஸ்ரீமத். ராம. சிதம்பர செட்டியாரவர்கள்

மாணக்கருளொருவரும்

மன்னார்குடிப் பின்தலே காலேஜ்

தலைமைத் தமிழ்ப் பண்டிதருமாகிய

சர்க்கரை இராமசாமிப் புலவரால்

அரும்பதவுரை யியற்றித்

திருவாவதுறை யாதீன வித்துவானும்

மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்துச் சைவநூற்

பரிசோதகருமாகிய

ஸ்ரீமத். சே. ரா. கப்பிரமணியக் கவிராயரவர்களாற்

பார்வையிடப்பெற்றுத்

தஞ்சாவூர்

கல்யாணசுந்தர முத்திராசாவலரின்

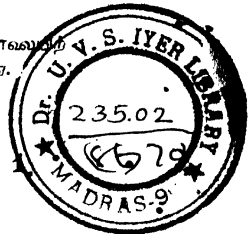
பதிப்பிக்கப்பெற்றது.



இதன் விலை ரூ.

1908.

(Copy Right.)





# PREFACE.



Few of the educated classes are unaware that a valuable mine of Tamil literature lies buried in manuscripts which by their age are fast approaching dissolution. The value of printing and publishing such manuscripts cannot be overestimated. As a pioneer in this direction followed only by straggling instances here and there comes Mahamahopadyaya V. Saminatha Aiyar Avergal the talented Tamil Scholar of the day. One should admit that it is high time that more people should follow his noble example "any lasting good is to be done to the Tamil country." It is gratifying to note that Mr. Sarkarai Ramasawmy Pulavar, the senior Tamil Pandit of the Findlay College, Mannargudi, Tanjore District, has come forward to publish the present work with an invaluable annotation. No one can deny that the Pulavar's work in this respect is worthy of emulation by others.

2. The author of this work—Mayuragiri Kovai is Santhu Pulavar, a well known Poetical genius, who lived in the latter part of the 18th century. He was the illustrious son of Sarkarai Pulavar, the famous court Poet of the Raja of Ramnad and appears to have enjoyed rare privileges under the renowned Ruler, Marutha Pandyan, at Sivaganga of the Madura District, at whose request this beautiful poem was composed in honor of Sree-Subramaniaswami at Mayuragiri, otherwise known as Kandrakudi. The work is a good specimen of the poet's versatile genius and is next to none of its kind in diction and style except to Tirukkovaiaar of Manickavasagar.

It consists of 535 stanzas replete with figurative language and the readers will be struck with admiration at the masterly way in which the author has conformed the work to the niceties of the Rules of Agapperul Ilakkanam. To those who have a turn to the study of Tamil literature the work will afford ample food for thought.

3. The right to publish this interesting work with useful annotation has been and is rightly reserved to this gifted young Pandit who is a lineal descendant of the author. The Pandit has combined in his poetical talent, musical taste, polished manners, sweet temper and true piety, and does credit to the family of poets to which he belongs. The publication of the work is a momentous task for which the Pandit deserves much praise. The readers will doubtless be able to realize the amount of thought and enthusiastic labour which the Pandit has bestowed upon the work. The annotations have been approved and appreciated by eminent Scholars of the Tamil Sangam.

E. SINGARAVELU MUDALIAR,  
 Stationary Sub-Magistrate,  
*Mannargudi.*

---

•உ  
கணபதிதூணை ,

## மு க வு ரை

23502 குருவணக்கம்.  
1879 வெண்பா .

ஐங்கரணை யாறுதலை யானவனை யாறிரண்டு  
செங்கரணை யன்பிற் றியணித்தா—ருங்கருணை  
காட்டியெமை யாளாலவ் காட்டுச் சிதம்பரமால்  
காட்டுணைபைச் சென்னிமுடித் தாம்.

கோவையென்பது தமிழ்ப்பாஷைக்குரிய தொண்ணூற்றாறு  
வகைப்பிரபந்தங்களுள் ஒன்று. காட்சி முதலிய துறைகளை நிரல்  
படக்கோக்கப் பெற்றதென்பதும் மொழியின் பொருள். இது  
ஐந்து இலக்கணங்களுள் பொருட் பகுதியாகிய அகப்பொருளி  
லக்கணத்திற் கிலக்கியமாக வமைந்துள்ளது. குறிஞ்சி முதலிய  
வைந்திணைக்குமுரியவாகப்பண்டைப்பெரியோர்கள் விதித்தமுதற்  
பொருள், கருப்பொருள், ஆர்ப்பொருள், முகமாகத்தலைவன் றலை  
விகளுடைய வெழுக்கங்களை யுலகவழக்கஞ் செய்யுள் வழக்க  
மென்னுமிரண்டுக்குமியை நன்றாகத் தெரிவிப்பது. இதிலுள்ள  
வகப்பொருளமைதிகள் தொல்காப்பியம், இறையனாரகப்பொ  
ருள்; இலக்கணவிளக்க முதலிய நூல்களிற் பரக்கக் காணலாகும்.

மயூரகிரிக்கோவை யென்பது மயூரகிரியிற் கோவில் கொண்  
டெழுந்தருளியிருக்கும் ஸ்ரீ ஆறுமுகக் கடவுள் மீது எனது  
முன்னோர்களுள் ஒருவரும், இராமநாதபுரம் சமஸ்தான வித்  
துவான் சர்க்கரைப் புலவர் குமாரருமாகிய சிறுகம்பையூர்ச் சாந்  
துப்புலவரியற்றியது.

மயூரகிரி யென்பது பாண்டிவள நாட்டிலேதேவாரம் பெற்ற  
தலங்களுள் திருப்புத்தூருக்குச் சமீபத்திலேயுள்ளது ஸ்ரீ சுப்பிர

மணியக்கடவுளுக்குரிய வொரு முக்கிய தலமாகும். இது குன்றக்குடிபென்று வழங்கும். அரசவன்ம், மயூரபுரம், கண்ணபுரம் என்னும் பெயர்களுமிதற்குண்டு. இதற்கு லடமொழி தென்மொழியிரண்டிலும் புராணங்களிருக்கின்றன.

திர்த்தம்—சரவணப்பொய்கை. இதன் வடகீழ்த்திசையில் மயிலாலும், குமாரக் கடவுளாலும் பூசிக்கப்பெற்ற சிவாலயமொன்றுண்டு.

நடாகம்—மருதாபுரி, வையாபுரி முதலியனவாம்.

நதி—தேனாறு. இது அகத்தியமுனிவர் அபிடேகஞ்செய்த பெருக்கோடியதாலிப்பெயர் பெற்றதெனப் புராணங் கூறும்.

வழிபாடுசெய்து பேறுபெற்றவர்கள்—மயில், கிருஷ்ணன், அகத்தியர், விஸ்வமித்திரர், வசிட்டர், பிரமதேவன், கருடன், இந்திரன், சூரியன், மன்மதன், பாண்டவர், நாரதர், முதலியோர்.

இந்நூலில் ௫௩௬ செய்யுட்களுள்ளன. மஹைக்கோவைகளில் ஏகதேசத்திற் காணப்பெறும் சொன்னயம், பொருணயம், ஓசையினிமை, சிலேடை, உள்ளுறையுவமை, முரண், யமகம், திரிபு, மடக்குமுதலியனவும், தொனியும், பலவகையான சித்திரகவிகளும், அரிய பெரிய பழய விலக்கிய விலக்கண நூற்பிரயோகங்களும், அரியதுறைகளும் நிரம்பக்காணலாகும்.

அன்றியும் பாட்டுடைத் தலைவராகிய குமாரக்கடவுள் தம்மைப் பூசிக்க அகத்தியராதிய மெய்த்தவர்கட்கருளிய பெருங்கருணைத் திபங்ளையும், புராணேதி காசங்களிலுள்ள வினிய சரிதங்களையும், உண்மை நாயன்மார் வரலாறுகளையும், வேதாந்த சித்தாந்த சாத்திரக்கருத்துக்களையும், பல நீதிகளையும், அக்காலத்துச் சிவகங்கையில் அரசராக விருந்த மருது பாண்டியன் முதலிய மெய்யன்பர்களுடைய திருத்தொண்டினருமை பெருமைகளையும் அங்கங்கேயெடுத்துக்கூறுந்தகைமை மிகவும் பாடாட்டற்குரியதேயாம்.

இந்நூல் எங்களுக்குப் புராதனமான சிறுகும்பையூர் ஓரியூர் முதலானவர்களுக்குச் சில வருடங்களுக்கு முன்பான் ஏற்தேடிப்போயிருந்தபோது ஓரியூரிலிப்போது இருக்கும் மகா-ரா-புரீசர்க்கரை முத்தையாப் புலவரவர்கள் வீட்டிலிருந்து ஏட்டுப்பிரதியொன்று கிடைத்தது. அதை வைத்துப் படித்து வருங்காலத்தில் ஒவ்வொரு செய்யுளும் நிரம்பக்கடினமாய், ஆழ்ந்தபொருளும், அரிய கற்பனையும், பிற்பகுதியிற் சில செய்யுள்களுக்குமாத்திரம் அரும்பதக் குறிப்பும் அமையப்பெற்றிருந்தது. வேறுபிரதிகள் கிடைத்தாற் பரிசோதித்து அச்சிடுவதற்கு அங்குலமீயிருக்குமென்று பலவிடங்களிலும் தேடியும் வேறு பிரதியொன்றுமே கிடைக்கவில்லை.

அப்பால் இம்மட்டிற் கிடைத்ததும் சண்முகக் கடவுள் திருவருட் செயலேபென்று தேறி இந்நூலினருமையையும் எனதறிவின்கிறுமையையுங்கருதியுள்ளதைக்கொண்டே நீடித்த அனுபவமும் நிறைந்த கல்வியுமுடையவர்களால் அரும்பதவுரையெழுதுவித்து அச்சிடவேண்டிப்பண்டைத்தமிழ்ப்புலவர்கள் வீட்டுமச்சுவாய்க்கிடந்த சங்கத் தமிழ் நூல்களையெல்லாம் அச்சுவாய்ப்புகுத்தவந்தவதரித்த மஹானுபாவரும், பழயதமிழ் நூலாராய்ச்சியில்லாத நானுண்டேலதைத்தாம் பிறவாத நாளாகக் கருதுஞ்சற்குணக்குன்றும், சென்னைப் பிரவிடென்ஸிக் காலேஜ் தமிழாசிரியருமாகிய பிரம்மபுரீ மஹாமஹோபாத்தியாயர் உ. வே. சாமிநாதையரவர்கள் சமூகத்திற் சேர்ப்பித்தேன். அவர்கள் பிரதி செய்து நூல்முற்றிலும்படித்துப்பார்த்து இதைப்போற்றமிழில் ஒருகோவையிலீலையென்றும், நிரம்ப வருமையாயிருக்கிறதென்றும், அச்சிடவேண்டிவது அவசியமென்றும், ஆற்றற்றமக்கு அவகாசமின்மையாற் கும்பகோணம் டவுன் ஹைஸ்கூல் தலைமை தமிழ்ப்பண்டிதராகிய பின்னத்தூர் பூமீமத் அ. நாராயணசாமி அய்யரவர்களுடனிருந்து அரும்பதவுரை யெழுதி அச்சிற் பதிப்பித்து விடுகவென்றுக் கட்டளையிட்டார்கள். நாங்களிருவருமொருங்கிருந்து அரும்பதவுரை யெழுதக்கூடாமையால் நாராயணசாமி ஐயரவர்கள் தாமே யங்கனஞ்செய்வதாயேட்டுப் பிரதி முதலியவைகளை யெடுத்துக்கொண்டுபோய் மூலபாடத்தை மாத்திரம் அச்சிற்



பதிப்பித்து விட்டுச் சாவகாசமின்மையால் அரும்பதவுரை யெழுதக்கூடவில்லை யென்று மீட்டும் பிரதிகளை யெண்ணிடத்தே தந்துவிட்டார்கள்.

பின்பு இந்நூலை அரும்பதவுரையின்றி அச்சிடுவது பெரிதும் பயன்படாதென்று பல நண்பர்கள், சொன்னமையானும் தவமும், பொறையும், தபையும், வாய்மையும், சிவபெருமானிருதிருவடித் தொண்டும், கல்வியும், செல்வமும், கவின் குடிப்பிறப்பு, பல்விதமான நல்லறச்செயல்களும், கொடையு நடையு நற்குணங்களும் பிறவும் உடைய சிவபூஜாதாரந்தரரும், தமக்கென வாழாப்பிறர்க்குரியானரும், இன்னொன்றெனை யறியாதிருந்து மினியவைகூறியிருக்கவிடும், அன்றாதி பலபொருளுமடந் தமிழ் விற்பனமுமளித்த வள்ளலுமாகிய, ஆலங்காடு பூரிமத். ராம. சீதம்பரசேட்டியாரவர்கள் இன்னுங்காலநாமதஞ்செய்யாது நீயே அரும்பதவுரையெழுதி அச்சிடுவாயாகவென்று பணித்தமையானும், “ வேண்டுவார் வேண்டுவதேயிவான் கண்டாய் ” என்னும் அருமைத்திருவாக்கின்படி மெய்யன்பர்களாகிய செட்டியாரவர்கள் விரும்பியாங்குச் சண்டுகக்கடவுள் திருவருள் புரிவாரெனத்துணிந்து இடையிடையே நேர்ந்த ஐயங்களை எனக்குக்கிடைத்த விடுமுறை நாட்களில் மனமொத்த நண்பர்களாகிய வித்துவான்கள் பாற்சென்று தெளிந்து ஒவ்வொரு செய்யுளிலுடைய நாட்பங்களையும், பிறவிசேடங்களையும் எழுதப்புகின் மிகவும் விரியுமென்றஞ்சிப் பெரும்பாலும் அரும்பதவுரையும், சில கடினமான பாடல்களுக்குக் கருத்துரையும், இன்றியமையாத விடங்களில் மாத்திரம் விசேடவுரையுமாக எழுதலாயினேன். அங்ஙனமெழுதும்போது இந்நூலின் பிற்பகுதியிற்கண்ட பழைய குறிப்புகரைகள் பேருதவியாயிருந்தன.

அப்பாற் பின்னுஞ் சில பாடல்கள் தீராத சந்தேகமாகவே யிருந்தமையால் அச்சந்தேகங்களைத் தவிர்ப்புதுடன் எழுதிய அரும்பதவுரை முற்றிலும் சங்கத்துச்சான் றோர்களைப் பார்வையிடச்செய்த பின்னர் அச்சிற் பதிப்பிப்பதே நலமெனக் கருதிக் கடந்த டிசம்பர் மாதத்து விடுமுறைநாளில் மதுரைமாநகரை

யுடைந்து, அங்கு நம் செந்தமிழுலகம் செய்தவ வடிவமாய வந்தவதரிக்கத் வள்ளலென்றுலகம் சந்ததய: முனைதருநுவணியு மாட்சிமை தங்கிய தருமப்பிரபுவும், பாலவனத்தம் ஜமீந்தாரும் தமிழ்ச்சங்கத்து அக்கிராசனாதிபதியுமாகிய ஸ்ரீமான். பொ. பாண்டித்துரைத்தேவரவர்கள் சமுசஞ் சார்ந்து அவர்களுடைய வித்துவ சபையிற் சில பாடல்களுக்கு யானெழுதிய வுரையைப் படித்துக்காட்டினேன். கேட்ட பிரபு அவர்கள் பேரன்புடன் அங்கீகாரஞ் செய்து யான் சந்தேகமுற்ற பாடல்களிற் சில பாடல்களுக்குப் பொருத்தமாகப் பொருளுரைத்ததன்றித்திருக்கைலாய பரம்பரைத் திருவாவடுதிறையாதீனத்து வித்துவானும் மதுரைத்தமிழ்ச்சங்கத்துச் சைவநூற் பரிசோதகரும், எனது அருமைத்தமிழாசிரியருமாகிய சேற்றார் ஸ்ரீமத். ரா. சுப்பிரமணியக் கல்ராயரவர்களை யரும்பதவுரை முற்றிலும் பார்வையிட்டுக் கொடுக்கும்படி செய்து இந்தக்கோவையின் சொற்சுவை பொருட்சுவைகளைப் பாராட்டிச் செய்யுள் மாத்திரம் முன்னுதரகப்பதிப் பிக்கப்பட்டு விட்டமையால் ஒவ்வொரு செய்யுளுக்கும் கீழ்வ் வுரையைப் பதிப்பிக்கக் கூடாமைக்கிரங்கி யிக்கோவையின் இரண்டாவது பதிப்பைத் தமிழ்ச்சங்கத்து முத்திராசாலையிலே பதிப்பித்துத் தருவாமென்னும் அமுதவாக்குமளித்தார்கள். கவிராயரவர்களும் பேரன்போடு செய்யுளுடனே அரும்பதவுரை முற்றிலும் பார்வையிட்டுப் பதிப்பிக்கும்படி எனக்கு அனுமதியளித்ததின் பதிப்பிக்கலாதிற்று. இப்பெருந்தகையாளர்கள், 'செய்யாமற் செய்த வுதவிக்கு வையகமும் வானகமுமாற்றலரிது.'

\* இவ்வரிய நூற்பதிப்பை, முற்கூறிய ஆலங்காடு ஸ்ரீமான். ராம. சிதம்பரசேட்டியாரவர்கள் எனக்குச் செய்யாமற் செய்ததும், காலத்தினற் செய்ததுமாகிய பெரிய நன்றி யெழுமையு மறக்கற்பாலதன் றுதலாலந் நன்றி யறிவிற் கறிகுறியாக்வவர்கட் குரியதாக், துள்ளேன்.

இந்நூற்பதிப்பின் பொருட்டுப் பொருட்கொடையினாலும் மனைவாக்குக்காயங்களினாலு முதலிபுரிந்துவந்த செந்தமிழ் அரி மானிகளாகிய பலகனவான்களும் பெருவாழ்வடையும்பொருட்

டுத்திருவருள் சுரக்கும்படி. மயூரகிரியிற் கோயில்கொண்டெழுந்  
தருளியிருக்கும் குமாரக்கடவுளுடைய திருவடிகளைச் சந்திப்பது  
டன் அவர்கள் பால் மிகவும் நன்றியறிவுள்ளவகைவிருக்கிறேன்.

இந்நூற்பதிப்பில் ஆங்காங்குக் காணப்படும் பிழைகளையும்,  
அவற்றின் திருத்தங்களையும் தயவுபுரிந்து கற்றுணர்ந்த விவேகி  
கள் அறிவிப்பார்களாயின் அவைகளை இரண்டாவது பதிப்பில்  
அவர்கள் பெயருடன் பிரசுரஞ்செய்வதுடன் அவ்வுதவிபை  
ஒருபோதுமறிவேன்.

இந்நூல் அருர்பதவுரை யெழுதும் காலத்தும் பதிப்பிற்  
கும் காலத்தும் என் கூடவேயிருந்து உதவிசெய்துவந்த இளவ  
லூர் பா. வேதநாயகம் பிள்ளையினுடைய நன்றி மிகவும் சிறந்  
தது.

இந்நூலை யிதுகாறும் பாதுகாத்துவைத்திருந்து தந்த சர்க்  
கரை முந்தையாப்புலவரவர்களிடத்தும், எனது முன்னோரால்  
யற்றப்பெற்ற இந்நூலைப் பதிப்பிக்கும்படி செய்த நல்வினையின்  
பாலு மிகுந்த நன்றியறிவுடையேன்.

\*வானவர்க ணாதம வானவ வயர்ந்திடு மயூரகிரி வாழ் [ருளுந்  
ஞானநிறை வேநமமெய் ஞ்ஞானபலன் மெய்யடியர் நண்ணவ  
தேனிமிர்க டம்பநம தேனிமிரும் வாயநம சீர்பெ றுசரக்  
கானபவ னேநமகு காநம மலர்ந்துதிகழ் கண்ண நமவே.

கீலகவரு } இங்ஙனம்,  
ஆனியீ கருவ }  
மணஞ்சுடி. } கோடகுடி.சே. சர்க்கரை இராமசாமிப்புலவர்.



சா ற் று க் க வி க ள்.

பழய சிறப்புப்பாயிரம்.

செந்திரு மார்பன் மருதுந ராதிபன் செப்டுகென்ன  
மைந்தர்செல் வத்தொடு மாஞானம் வேண்டி மயூரகிரிப்  
பைந்தமிழ்க் கோவையைப் பாடினன் சர்க்கரை பாலனெங்க  
னிந்திரன் சாந்து மகிபாலன் வாலக வீச்சுரனே.

சென்னை பிரவிடென்விக் காலேஜ் தமிழ்ப்பண்டிதர்  
மஹாமஹோபாத்தியாயர்  
ப்ளும்பஸீ உ. வெ. சாமிநாதையரவர்கள்  
இ ய ற் றி ய து.

அறுசீர்க்கழி நெடிலடி யாசிரிய விருந்தம்.

தூமேவு சருக்கரைப் பேர்க் கவியளித்த சாந்துகவி சொற்ற தாய்  
தேமேவு நீரமைம யூரகிரிக் கோவைதனைத் தேர யாரும் ளிப்  
ர்மேவு குறிப்புரையோ டினிதர்சிற் பதிப்பித்தா னிலங்கு கேள்  
பூமேவு நயசகுண விராமசா மிப்பெயர்கொள் புலவன் றானே.

பாலவனத்தம் ஜமீந்தாரும், மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்து  
அக்கிராசனாதிபதியுமாகிய இராமநாதபுரம் மாண்புமையுடைய  
ஸ்ரீமாத். பொ. பாண்டித்துரைத் தேவரவர்கள்  
இ ய ற் றி ய து.

அறுசீர்க்கழி நெடிலடி யாசிரிய விருந்தம்.

வரிக்கோவை வடமுலையார் மயல்கொண்மரு  
தேந்திரனுண் மகிழப் பாவா  
ணரிக்கோவை யகத்தமிழ்தா மெனச்சாந்துப்  
புலவன் முன நவின்ம யூர  
கிரிக்கோவை யரியபதப் பொருடுலக்கி  
யச்சினுறக் கெழுமு வித்தான்  
கிரிக்கோவை யருளுமன்னர் குடிர்ராம  
சாமியெனுங் கவிவல் லானே.

இராமநாதபுரம் சேதுசமஸ்தான வித்துவான்  
புரும்மஸ்ரீ ரா. இராகவைவங்காரவர்களியற்றிய  
நேரிசையாசிரியப்பா.

திருவு மறிவும் பெருகப் படைத்துப்  
புகழு மறனுந் திகழ வளர்த்த  
வொடியாக் கொற்றத்து முடியார் வேந்தரு  
ளமிழ்தினும் வீறு தமிழுடை யாரென  
வான்றோய் நல்லிசைச் சான்றோர் பராஅய  
பழுதில் கொள்கை வழுதிய ரவைக்கண்  
உடுவறு புலமைக் கடுவனிவ வெயின  
ஓதி யாகிய கோதில் பெரிய  
ரன்பிற் புகன்ற விற்பப்பரிபாட்  
டொன்றுகடை யிட்ட துன்று முப்பல்து  
தன்பே ரணியா முன்பே யணிந்து  
நிலன்வழுத் துற்ற புலனழகக் கற்ற  
தோலா வாய்மை மேலாங் கீரன்  
றேவரும் பருக மேவர யாத்த  
வாற்றுப் படைப்பாட் டாற்றப் புணந்துந்  
தீந்தமிழ்த் தொடைய லேந்தும் வேட்கை  
தீரா வுள்ளமொடு பேரா நின்று  
காடுறை வாழ்க்கை வேடுவ னாகிச்  
செய்யா கூறப் பொய்யா மொழிவரு  
வகுந்து நடந்து புகுந்தெதிர் பெய்து  
மட்டி றன்பெயர் முட்டை யென்று  
கோழியொடு பார்ப்பை வாழிய பாடலே  
னென்றவன் வாய்மை யொன்றிய வாயா  
னகப்பொருட் பகுதியின் மிகப்பொருள் பயக்கும்  
பொன்போலு மென்னும் பொன்போ லொள்ளிய  
வின்றமிழ்ப் பனுவ லொன்றுகொண் டுவந்து  
குன்றுதோ றுடலு, நின்றதன் பண்பின்  
வெயின்முக மறியாக் குயின்மிகு பூம்பொழின்  
மயின்மலை யமர்ந்த வயில்வேன் முருகற்

## சூற்றுக்கவிகள்.

ககத்திணை யன்பி னகத்திணைத் துறைபெலா  
 முற்றப் பிறக்கிய குற்றமீல் கவித்துறை  
 பைந்துறா றறித்த வைந்துடையுட்பாடெ  
 தின்பிறு பாட்டு நன்பொருட் கோவை  
 காந்தளிற் கடப்பந் தேந்தார்ப் பிணைபலிற்  
 பொலிவுறச் சாத்தி மலிபுகழ் சூடினன்  
 றென்புலம் புரிந்த மன்பெருந் தவத்தாற்  
 செந்தமிழ்: வானாருக் கைந்தரு வாசிக்  
 திதெலாக் கழுவுஞ் சேதுநா டாண்ட  
 பண்டைக் காவல் தண்டமிழ்ப் பேரவைய்  
 பாற்கட லவாஅய நூற்கடற் சருக்கரைப்  
 புலவர் மரபி னிலவுறு கல்விச்  
 சுவையொடு மணலுங் துணைஇய வியல்பிற்  
 புவிவரு சாந்துக் கவிஞர்கோ பகனே  
 யாங்கவ னியற்றிய பாங்குறு கோவையை  
 மற்றவன் கவித்திறந் தெற்றெனக் தெரிய  
 நெறிப்பட வினியதோர் குறிப்புரை யோடு  
 மாண்வரு யாவருங் காண்வர முன்னி  
 யெழுதா வெழுத்தின் வழுவாது வைத்தன  
 னத்தகு சருக்கரை மெத்திய தொல்குடி  
 ள்ளங்க வெய்திய களங்கமில் குரிசு  
 ழுயர்குடிக் கொத்த மயர்வறு கல்வியு  
 மதியு மொழுக்கமு நிதியென வுடைபோன்  
 செருக்கரைக் கணமுஞ் சேராச்  
 சருக்கரை யிராம சாமிநா வலனே.

மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்துச் சேதுபதி செந்தமிழ்க் கலாசாலைத்  
 தலைமைத் தமிழாசிரியர்

பிர்ம்மஸ்ரீ திரு. நாராயணையங்காரவர்களியற்றியது.

நேரிசை வேண்பா.

மயூரகிரிக் கோவை வழுத்தபவச் சிட்டான்  
 மயூரகிரிக் கோவை வழுத்தப்--பஃபாதம்  
 புரை ராம சாமிக்வி போற்கலைதேர் சொற்சர்  
 காராம சாமி கவி.

மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்துச் சேதுபதி செந்தமிழர் கலாசாலைக்  
மீழாசிரியர்

**பிரம்மஸீ சுந்தரேயரையரவர்கள் இயற்றியது.**

கட்டளைக் கலித்துறை.

பாவைத் தெளிசர்க் கரைநல்கு சாந்துவிற் பன்னன்சொன்ன  
பாவைத் தொளிர் தண் மலர்த்தடஞ் சூழ மயூரகிரிக்  
கோவைத் தமிழையா ராய்ந்தச் சிபற்றிக் கொடுத்தனன்செந்  
நாவைப் பெறுசர்க் கரைராம சாமி நயகுணனை

மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கத்துச் செந்தமிழ் பத்திராசிரியர்

**பிரம்மஸீ மு. இராகவையங்காரவர்களியற்றியது.**

கட்டளைக் கலித்துறை.

படிக்கோடு நூலிது வேயெனச் சீரந்து பகர்ந்தகுன்றக்  
குடிக்கோவை யின்பொரு வாய்ந்தச் சிபற்றிக் கொடுத்தனனால்  
மடிக்கோதி லான்சர்க் கரைகுல தீபன் மகேசனிகளை  
யடிக்கோ கனகம் பணிராம சாமி யருங்கனியே.

சேற்றூர்ச்சமஸ்தான வித்துவாலும், மதுரைத் தமிழ்ச்சங்கம்  
நுற்பரிசோதகருமாகிய

**மகா-நா-நா-ஸீ மு. ரா. அருணாசலக்கவிராயரவர்கள்**

இயற்றியது.

நன்பரையா முமைபம்மை தனையகன்று

நாலுர் நம்பிக் காக

முன்பரையா மப்பொழுதிற் பரவையின்பாற்

சென்றுசந்து மொழிந்த ழுர்த்தி

யென்பரையா னனத்தொடதோ முகத்தினிலு

முற்றவிழி யினில்வந் தென்று

நன்பரையாண் டருளுமெந்தை மயூரகிரிக்

கோவையா ராய்ச்சி செய்து.

எழுதுவோரானேர்ந்த வழக்களையெல் லாக்தனைந்தச்

சிபற்றி யிந்தான்

முழுதுமுண ரிந்நூலா சிரியன் வழித் தோன்றலாய்

மூன்று நூலும்

பழுதுறுமை யந்திரிபோ டறியாமை யறக்கற்றுப்  
பரமன் பாதந்  
தொழுதுபயன் பெற்றசருக உராம சாமிகவிச்  
சுருண மாலே.

சேற்றார்ச்சமஸ்தான வித்துவானும் மதுரைத்தமிழ்ச்சங்கத்துப்  
புலவரும் விவேகபானுப் பத்திராசிரியருமாகிய  
மகா-நா-நா-ஸ்ரீ மு. ரா. கந்தசாமிக் கவிராயரவர்கள்  
இயற்றியது.

கட்டளைக்கலித்துறை.

மன்னுமயூர கிரிக்கோவை நுண்பொருண் மாட்சிமைதேர்ந்  
துன்னும் புலவ ருவப்புற வச்சிட்ட தெவினன  
லின்னுஞ்சொல் சொல்லெனக் கேட்டார்ப் பிணிக்கு நிணியகனி  
பன்னுஞ் சருக்கரை மால்ராம சாமிநற் பாவலனே.

சென்னைக் கிறிஸ்டியன் காலேஜ் தலைமைத் தமிழாசிரியர்  
பிரம்மஸ்ரீ கா. கோபாலாசாரியார்வர்களியற்றியது.  
அலுசீர்க்கழி நெடிலடி யாசிரிய விருந்தம்.

தேமணக்கு மயூரகிரிக் கோவையெனுந் திகழ்பணியைச்  
செவ்வே டோளிற்  
பாமணக்குந் தமிழினணிந் தனன்சாந்துப் புலவனதன்  
பண்பை யாய்ந்து  
நாமணக்குங் கலைஞர்நயந் தின்புறவே விளக்கியச்சி  
னலகி னுனம்  
பூமணக்கும் புகழ்கொள்சருக் காராம சாமியெனும்  
புலமை யோனே.

சிங்கவனம் வித்துவானும், திருவாரூர் போர்டு ஹெஸ்கூல்  
உபாத்தியாயருமாகிய  
பிரம்மஸ்ரீ சுந்தரேச பாரதியாரவர்கள். இயற்றியது.  
அலுசீர்க்கழிநெடிலடி யாசிரிய விருந்தம்.

மீருக்களையில் லாதுகம முயர்கடுக்கை யுடன்முழந்த  
மணமொன் றில்லா



வேருக்கையு முடனணியு மெம்பிரான் கங்கைகுலத்  
 தெழீல்வே ஞாண்மை  
 ப்ருக்கையன் சேதுபதி சமத்தானப் புலவன்பல்  
 கலையு மாடந்த  
 சருக்கரையென் றமிழ்ப்புலவன் புரிந்தவப் பயனினை  
 தாரஞ் செய்தோன். (க)

ஆன்றசார் துப்புலவன் மயிற்சிரிவாழ் முருகவேட்  
 கன்பு கூரத்  
 தோன் ஹரிஹையகப்பொ ருளுக் கிலக்கியமாய்ப் புனைந்  
 துகடர் கோவை [ந்த  
 ஈன்றவன்னோர் துலமோக வவர்வழியி னுதயஞ்சொ  
 யிராம சாரி  
 வன்றகுறிப் புரையுடனச் சிடுவித்தா னிவன்பெருமை  
 யியம்ப லாமோ. (உ)

தும்பிகோணம் டவுன் னைஹஸ்கூல் தலைமைத் தமிழ்ப்பண்டிதர்

பிரம்மஸ்ரீ பின்னத்தூர்

அ. நாராயணசாமி ஐயரவர்கள் இயற்றியது.

கட்டளைக் கலித்தொ.

மாவைப் பிளந்தவை வேலுடை யான்றன் மயூரகிரிக்  
 கோவைப் பனுவலச் சிட்டளித் தான்குறிப் போடதுசொல்  
 காவைப் பொருகின்ற சாந்து கவிசன் மரபிற்கலைப்  
 பாவைக்கு நாத்தந்த மால்ராம சாமிப் பருணிதனே.

காரைக்குடி மகா-ரா-ரா-ஸ்ரீ

ராம. சொ. சொக்கலிங்கச் செட்டியாரவர்கள்

இயற்றியது.

மாமேவு மணிமார்பன் மலர்மேவு மயன்முதற்சி  
 வரைவாழ் விப்பான்  
 புமேவு மலைகொலாம் புகழ்ச்சிமவு மயின்மலைவாழ்  
 புனித நெங்கொன்

ஓமேவு பொருளிதென வுமைமேவு மொருபாகற்.

குபதே சித்தோன்

தேமேவு கடப்பந்தார்த் திரண்மேவு புயாசலவேள்

செம்பொற் றுளில்

கவிரயமுஞ் சொன்னயமுங் கருதுபல பொருணயமுங்

காசி லாத

கவிரயமு முத்திகுநங் காட்டுமத முவமனணி

களுமேற் கோண்முற்

கவிரயமுங் கோத்தலினக் காரணத்துங் கோவையெனக்.

கலைமுற் றோர்ந்த

கவிரயஞ்சால் சுமகர்முதற் கவிஞரெலங் கொண்டாடு

கனமுதற் றோங்க.

வேறு.

குணமெலா நிறைந்து திகழ்மபூ ரகிரிக் கோவையென்

றொருமணி மாலை,

மணமுறற் புனைந்தான் பெயரினு மதுரம வயக்குநற்

புலவர்கோன் மைந்தன்

அணிபுகழ்ச் சாந்துப் புலவனீண் டதனை யருமாந் .

அரைவிரித் தளித்தான்

தணிவிலம் மருமான் சூடுக்கண ராம சாரியாம்

புலவர்கே சரியே.



\* நூலாசிரியர் வரலாறு.

செந்திரு மார்பன் மருதுந் ராதிபன் செப்புகென்ன  
 னாமந்தர்செல் வத்தொடு மாஞானம் வேண்டி மயூரகிரிப்  
 பைந்தமிழ்க் கோவையைப் பாடினன் சர்க்கரைப் பாலனெங்க  
 னிந்திரன் சாந்து மசிபால வாலக வீச்சரனே.

என்னுந்நூலின் பழைய சிறப்புப்பாயிரச்செய்யுளால் மருதுபான்  
 டியன் வேண்டுகோளின்படி சர்க்கரைப்புலவர் குமாரர் நாத்துப்புலவ  
 ரென்றுங் குழந்தைக் கவிராசரிக் நூலியற்றியதாகத் தெரிகிறது.

• இவர், பாண்டிவளநாட்டில் தேவாரம் பெற்ற தலங்களுள் திருப்  
 புனவாயிலுக்கு மேற்கில் மூன்று கடிகை நூர்த்திலுள்ள சிறுகம்பையூரி  
 லிருந்த வேளாளகுலதிலகரும், இராமநாதபுரஞ் சமஸ்தான வித்துவசிகா  
 மணியாய் விளங்கியவருமாகிய சர்க்கரைப்புலவருடைய குமாரராவார்.  
 இவர் தம்பிமார் சீனிச்சர்க்கரைப்புலவர், சீனிப்புலவர், முத்துமுருகப்புல  
 வர் முதலானவர் என்ப.

இவர் பிறந்த வருடம் இன்னதென்று தெரியவில்லை. ஆனாலும்.  
 இந்தக்கோவையினேட்டுப் பிரதியுள்ளீற்றில்[கி. பி. 1778=] காலயுத்திரூ  
 தைவ உளவ சக்கிரவாரநாளில் மயூரகிரிக்கோவை பாடி யரங்கேற்றிய

\* இது 1908ஆம் மேய் 25வ மதுரைத்தமிழ்ச் சங்கத்து எழாம்  
 வருஷநாற்சுவத்திற் கூடிய வித்துவசபையில் ஸ்ரீமாத். பொ. பாண்டித்  
 துரைத்தேவரவர்கள் விருப்புத்தின்படி சர்க்கோவைச் செய்யுள் சிலவற்  
 றுடன் படிக்கப்பட்டது. அப்போது அச்சங்கத்தினங்கத்தவாரிலொருவரா  
 கிய சோழவந்தான் மஹாவித்வான் ஸ்ரீமத். அ. சண்முகம்பிள்ளையவர்கள்  
 கூறிய வெண்பா.

கந்தனென்ற வெண்ணெஞ்சக் கல்லருகு மீன்குணவாழ்  
 சந்த மயூரகிரி தானென்றான்—முந்தின்பக்  
 கோவை யுளம்பிண்க்குங் கூறவற்றே வம்மலையின்  
 கோவை யுளங் கொள்ளிற் குணம்.

தென்மெழுதியிருப்பதால், இம்மைக்கு ௧௧0 வருடங்கட்கும் இந்நா ஶியற்றியதாக விளங்குகிறது.

இவா சிறுபிராயமுதல் தமது பிதாவினிடத்தில் இலக்கண விலக் கியங்களை ஐயந்திரிபறக்கற்றுவுருங் காலத்தில், கி. பி 1780(180 முதல் 1801(180 வரையில் சிவகங்கையை ஆண்டுவந்த பெருங்கொடையாளரும், இம்மைப்பயன் கருதாது மறுமைப்பயனையே கருதியவள்ளலும், தம்மை யொழியத்தமவெனச்சார்ந்தவைகையெல்லாம் அக்காலத்துத்தமிழ்நாட்டி லுள்ள புலவர் பலர்க்குமுதவி யன்னோரை யொருங்குகூட்டி யன்னோரு டன் போதுபோக்குகலையே பெரும்பயனாகக்கொண்ட அருங்கலைவிநோ டரும், அநேக தேவாலய பிரமாலய வன்னசத்தி நகட்குப் பல்கிராமங் களை முற்றுட்டாகவளித்த கர்மப்பிப்புவும், ஐதூராவியின் உதவியைக் கொண்டு நவாப்பின் படைகளை முறியடித்து வெற்றிமால்கொண்ட, பாண குருமாகிய மருதுபாண்டியரொடாவா செதுமார்க்கத்திலுள்ள கலிய நகரியில் அன்னசத்திரம் கட்டுவித்தற்கு வந்திருந்ததைக்கேள்வியுற்ற சர்க் கரைப்புலவர், அந்த மருது பூபதியைப்பார்த்து வரவிரும்பி அட்டநாக பந்தமென்னுஞ் சித்திரகவி யொன்மெழுதிவைத்துவிட்டுத் தாம்சிவபூசை செய்யச் செல்வாராயினர். அச்சாமயத்தில் ஆண்டினிளையராயினும் அறி வின் முதியவாகிய சாந்துப்புலவர் தமது நகப்பனர் எழுதிவைத்திருந்த அட்டநாகபந்தத்தைப் பார்த்துத் தாமும் அந்நூன் அட்டநாகங்களைச் சிறியவடிவாப் வரைந்து ஒரு செய்யுளையுமெழுதி முன்னிருந்த இடத் தில் வைத்துப் போய்விட்டனர்.

பூசைமுடித்துப் போஜனஞ்செய்துவந்த புலவர் தமது பரிசுணங்களு டன் சிவிகையூர்ந்து கலியநகரிக்குச்செல்லக் கவிராசர் வரவு கேட்ட புவிராசராகிய மருதுபூபதி அகங்களிகூர எதிர்சென்றழைத்துப்பசரிக்கப் புலவர் தன் ஞாபகத்திலிருந்த அட்டநாகபந்தச் செய்யுளைச் சொல்லிப் பொருள்கூறிப் பின் அக்கவிவைந்த எட்டை அாசரிடங் கொடுக்க, ஏற்ற அாசர் படித்துப்பார்த்துப் பெருமகிழ்வுற்றுக் “கவிராசரே தாங் கள் எழுதிய அட்டநாகங்களுக்குட்டிபோட்டுளவே என்னை?”யெனமீதியூ கந்தாலறிந்த புலவர் குழந்தையைக்கேட்கவேண்டிமென்று மறுமொரி கூறகேட்ட அாசர், “அக்குழந்தை, எங்குளது? யாருடையது?” என வினவியறிந்து அக்குழந்தையைப்பார்க்கவேண்டிமென்று உடனேகொண் டுவரும்படி சிவிகையைச் சிறுகம்பையூருக்கு அனுப்பிவிட்டனர். இராச திருட்டியாகுமேயென்று பயந்த புலவர் தாம் ஊருக்குப்போய்க் குழந் தையை யனுப்புவதாய்ப் பன்முறைகூறியும், பார்க்கவேண்டிமென்னும் அவாமேலிடலாற் புலவர் சொல்லி மறுத்துவிட்டனர் பரண்டியன்.

பின்னுள் சிறிது போதுக்குள் ஐந்து கடிதை ஞாந்திலுள்ள சிறு கம்பையூரிலிருந்த குழந்தை பல்லக்கில் வந்து சேர்ந்தது. வரவற்றீந்த பூபதி குழந்தையைக் தழுவி: "இதிற்குட்டி நாகம்வரைந்து பாட்டெழுதினவர் யாவர்?" என்று கேட்ட, "எழுதினவன் யானே" யென்று துடுக்காய்ச்சொல்லவே, பாண்டியன் அடங்காப் பெருமகிழ்வற்று: "முன்னே முளைத்த காசிலும் பின்னே முளைத்த கொம்பு வலியடைத்தி" என்னும் பழமொழிக்கிலக்காவாரியை யென்றுளமகிழ்வற்று: "கவிநாசுரே, இன்று முகற்குழந்தை என்னருகில் இருக்கவேண்டு" மென்று சொல்லிவிட்டனர். புலவர் திகைந்து வருந்திச் சிறிது நேரில் அச்சே குழந்தை இலக்கிய இலக்கணங்கள் படித்தவருகின்மையால் ஒருவாறு முற்றியபின் காணே கொண்டுவந்து சமுக்கித்தவானாக விருக்கச்செய்து வருகிறேன்" என வேண்டினர். "குழந்தை இப்பொழுதே பெரும் புலவர் தான். இன்னும் புலவாக்க விரும்பினால் சாங்களும் கூட வந்திருக்கலாகும்; அன்றேல், என்னருகிலுள்ள வித்துவான்களைக் கொண்டு படிப்பித்தலுமாகும்". என்று சொல்லிய பின்னரு மறுக்கற்குஞ்சிய புலவர் விசுவாமித்திய முனிவர் கையில் பாராமபிராணப்படித்துக்கொடுத்த சக்தனைப்போற் கலக்கமுற்றுத் தம் ஆர், போய்ச்சேர்ந்தனர், அப்போது சாந்துப்புலவருக்கு வயது பதினாறு.

அன்று முகற் சாந்துப் புலவரை யாவரும் அண்ணனைக் குழந்தையென்றழைப்பாராயினர். குழந்தை மருதுபாண்டியனுடைய புகழென்னுந் தொட்டிலாடி. அவரது சங்கப் புலவர்களைன்னுஞ் செவிலியானும் கல்வியமுதுட்டப் பெற்றுக்கவிச் சிரோரத்தினமென்று பெரும்புலவர்களைல்லாந் கொண்டாடும்படி; பல சித்திரங்களுமமைய நிமிஷகவிபாடுவதிலும், பிரசங்கஞ்செய்வதிலும், நாவன்மையடையவாய் நடுநாயகமாய்ச் சிறந்து விளங்கியதன்றி, மருது பாண்டியனுக்குக் கண்ணுங் கவசமுமையராய்ப் பிரகிர்நியாயமிருந்து இராஜாங்க காரியங்களை நிருவகித்து வந்தனென்றுங் கூறப, இது சிறப்புப்பாயிரச் செய்யுளில், "எங்களிந்திரன் சாந்துமகிபால வாலகவீச் சரணே" என்பதனாலும் வலிபுறுகின்றது.

இவரிங்கனையிருந்த காலத்திற் பல தமிழ்ப்புலவர்கள் மருதுபாண்டியன் அவையையலக்கரித்திருந்தனரென்பதும், அவர்களுள் இவர் கவிச்சிரோரத்தினமாய் விளங்கினரென்பதும், அப்புலவர் பலர்க்கும் பலகிராமங்களை முற்றாட்டாகவளித்த மருதுபூபதி பாதுகாத்து வரீதனரென்பதும், அக்காலத்துத் தம்பி பட்டியிலிருந்த வரும் வாலசர்ஸ்வதி எனப்பட்டப்பெயர் பெற்ற வருமாகிய முத்து வேலுக்கவிராசரி யற்றிய கவிகளிலுமுணரலாகும்.

பின்வரும் சவிகளுள் முன்னையது அக்காலத்துச் சென்னப்பட்ட ண்த்திருந்த அரசாது நவரப்பினுடைய மந்திரியாகிய இசாமசாமிபிள்ளைக்கு, எழுதிய சீட்டுக்கவியும்; பின்னையது முற்கவிக்கு நவரப்பினுள் சிவிகை முதலான விருதுகளுடன் பரிசு பெற்று மீண்டு உடர்வந்தபின்பு நாலு வருட காலந்தமது சபைக்குக்கவியாயர் வரவில்லை என்று சர்வமானியமாக அளித்திருந்த பூலாங்குண்டு என்னுங்கிராமத்தைத்தீர்வைக்கிராமமாக்கி விட்ட மருது பூபதியை மீட்டுங் கிராமமும் சிவிகை தாங்குபவர்கட்கு மானியமும் கொடுக்கவேண்டுமென்று பாடியதுமாகும். அவற்றுள்.

### சீட்டுக்கவி.

புனிதம்குநாற்கவிலலாசன்மெய்த்தவொருநாள் பூரணனைசைவாதமப்  
 பொக்கிவதமதான \* சங்கராலிங்க முனிவானிருபொற்புதந்தன்னை நீட்டும்  
 போற்றிசெய || முத்துலேலாயுதக் கவிபாசபூபன்வர விட்டசனது  
 பூமண்டலாதிபதியசாதுநபாபகம்பூரணமதாகமெச்சும்  
 புரவலகுபேரபாக்கியராமசாமிநற்புண்ணியனெ திரந்துகாண்க  
 புகழானநமதுசபகமெலாங்கேளுமற்புதமான தென்குழந்தா  
 புரியிலகுதமைமுத்துவகுகநாதேந்தான்மகிழ்பவனமுழுதம்புாக்கும்  
 பூபாலன்விசுவைவளர்மருதுபாண்டியாசபோசனியர்சமுகமதனிந்  
 கனதைபெறுபஞ்சலகைவைத்தவகைநலங்கமழும்வேதாந்தவாரி  
 கரைகண்டமுகில் † சுப்பிரமணியவிந்பனவச்சுரனென்றாலவகியவிலக்  
 கணவிலக்கியதற்பனைச்சொக்கநாதக்கவிச்சக்காவர்நீதியென்றுங்  
 கருங்குளஞ்சங்கரநாயணவதானி மருகன்சொக்கு பூபனென்றுங்  
 கலிப்பிரசங்கி சர்க்கரையுதவுசாநீதுக்கவி சீரோரனைமென்றுங்  
 கலைமுற்றுவித்வசனர்துதிமுத்தநீழ்க்குமதிகாரியுபகாரிசகல  
 கலைநிபுணநாகலிங்கேந்தனென்றும்மதரகவியனந்தகவியென்றுங்  
 கலைமதற்கொண்டிடுசவாதுக்கவிச்சரபகாமீர்ய துங்கனென்றுங்

\* இந்தச் சங்கராலிங்க முனிவரையே - இந்தக் கோவைபிதும், எ.ச.எக-ம் பாடல்களறிற் குறித்துரைக்கின்றனர்.

|| இந்த வேதாந்த சுப்பிரமணியபிள்ளையவர்களே மயூரிகிரித் தலபுராணம் பாடியவர்கள்.

† இந்த முத்து வேலுக்கவியாயர் என்பவர் இற்றைக்கு 200 வருஷங்களுக்கு முன்னிருந்த சுவ்வாதுப்புலவர் முதலியோரை யுயிர்ப்பாட்டிற் குறித்திருப்பதால் தமது காலத்துக்கு முற்பட்டவர்களுட் கிலரையுங் கூறுவதாகத் தெரிகிறது.

மனமதுசபைக்குண்மலையாமற்சபாசெனவழுத்தும்வெண்பாப்புலிக்கா  
 துலனென்றுகீடுபொன்னந்தாலீரெனென்றும்வளரிலக்கணவிளக்க  
 மாசிலாமணியெனும்பண்டாரமென்றால்வாக்கியாவீடைநாநா  
 வலனென்றுதிலைநல்லூரினெடுசெவ்வூரில்வருகவிருபென்றுமீவாண்  
 மருவுகொன்றைக்குளத்தண்ணலியாரென்றும்வளமிக்ககண்டுகொண்ட  
 மாணிக்கநாட்டினில்விளங்கியநரிழ்ச்சிகாமணியெனும்பெரியமுத்து  
 மாரியப்பக்கவிருனென்றால்திருகுலசைவமணிதிருப்புத்துர்வளர்  
 வாலசரஸ்வதியெனதுபாட்டனெனவுயர்முத்துமாரியப்பேந்தர்கவிரு  
 ரெனவுமெயர்பெற்றுமுத்தமிழகத்தியற்கெண்மடங்கதிமாடு  
 ரிப்படிக்கவிலவர்பதினாயிம்பேர்களிவர்கடனிலொருசிறியன்யா  
 னேநவீடம்விட்டுவெகுநாநொலைநிலவந்தென்னினிவ்வலகமதனில்  
 எமதுதாரையோசராசர்க்களிரேன்மணியெனத்துதித்தவர்கள்சமுதத்  
 திலகுபிரபந்தகவிலாலசரஸ்வதியுநாமெனவுநம்பெயர்செலுத்தி  
 யாவரும்புகழீவசெயவிருதுபெற்றிடவழிப்பல்பாகவந்தேனலா  
 லில்லாமையால்வந்தமன்றுநிதழறிந்திவ்வலர்க்குநவந்தாய  
 னென்னலாலுநேநாடிவந்தனன்கீர்த்திநிதழலகத்தியருள்புரிவையே

**மருதுபாண்டியன் மீது பாடிய கவி.**

நூலமதிலுயர்கின்றசிகவங்கையரசுநிலைகாட்டியகிரீடியான  
 யாரேநந்திராஜெயம்ஜெயம்விசயமேஹகுராமாஜெயஞ்ஜெயங்கன் [மே  
 றுமருதுபாண்டியதுரையேஜெயஞ்ஜெயமெனதுநலமகிழ்ந்தினிதுகேண்  
 நாலுவருடஞ்சென்னபட்டணத்தசரதுநவாபுசாய்பவர்கள்சதிரில்  
 நதிருலாதிபன்ராமசாம்புபதியவினாற்சிகவிகைவெகுமதிசுளம்  
 நலமுறப்பெற்றுமவிடத்துப்பிரபுகணையநயமுற்றுமில்விடம்வா  
 நாடிமுட்டைக்காரர்சந்தம்வந்தோமன்றிராத்திரிப்பெட்டியுடனே  
 நகைவகைவாகனுகளைநப்பிாமணரிருவநலியாதுகைகொண்டும்ப  
 பாலவர்களும்போயினாயான்வித்ததைப்பார்த்தவுடன்மனதுகவலை  
 பாய்ந்தவர்களைத்தெடியுங்காண்கிலாமலிதுபகவசங்கற்பமென்று  
 பாலைக்கட்டியதுச்சேரிநனில்வந்துயான்பரிதிபத்திமெவேளையிற்  
 பசியறுகுழந்தைகக்களையெனவுமவாடியபயர்க்குமழைமாரியெனவும்  
 பாவாணருக்குநவகற்பகுருபதுவையம்பதியாதிபதிதன்செயம்  
 பதியமச்சிம்மகராஜசமுகஞ்சேதுபதிமற்றுமுளவார்சாதம்  
 பரிவுற்றுமெவகிகவிருதுபெறுகங்கைகுலபாக்கியசிலாக்யநமீழ்வீற்  
 பன்னமுன்முனைவாரியன்னுவன்மேழிப்பதாகையன்பூரிபாலன்  
 வாலமதருபசுபனைநநுனைசெயமாலென்னையுவுதுசமுத  
 வாசந்பரபந்தகவிலாலசரஸ்வதியெனநமாநாமேவாவழைத்து

மாத்யவ்யசெய்ததாலவன் டீ தியாஹுமொருமயிலிசைத் தூதுசொல்ல .  
 மனமிகமகிழ்ந்ததிகவெகுமதிகள்செய்திந்தவையுமதிலுமதுதூரைபேர்  
 வளரவேபுகழைமேன்மேலுமேதுதியுமெனவண்மைமொழிகூறவேயவர்  
 வரிசைபெற்றவனைமிகவாழ்த்தியேதில்லைநகர்வந்துபொன்னம்பலத்தில்  
 மருஷ்டராசனைத்தெரிசனஞ்செய்துநல்வழிமார்க்கமெய்திலிரைவாய்  
 வளர்குந்திரிசிபுரத்திள்முத்துக்கிருஷ்ணமா லுநல்கொண்டு ிப்பாந்  
 கோலம்குதென்றிருப்புத்தூரில்வந்துநங்குலதெய்வமரீகியருளே  
 குடிகொண்ட காசிவயிரவழர்ந்தியிருபதங்கும்பிட்டிழைநஞ்சியெனது  
 குருவான ஞான சங்கரலிங்கமாமுனிக்குரிசிலைமந்துள்வைத்திக்  
 கோதனைமலரலரும்வாவிதுனிவேபசியகொட்டியுமலர்ந்ததெனையர்ன் .  
 குணமுற்றநயிழ்விந்வசனமுற்றடியார் முக்யகொலுவுனதுசமுதயவந்து  
 குழவிநாய்முக்கநாமெதுவெனக்கருணைபுபாழிக்குளிர்முகமதனைநாடினேன்  
 குலவுகிலிகைக்கதிகவிருதுமும்பளமுங்கொடுத்துமுன்னிலைமையூலாந்  
 குண்டுவையலுந்ந்துமென்றுநின்றபுலுளங்கொண்டெனைக்காத்தருள்வை

[யே.\*

இத்தகைய மாட்சிமைபெற்றிருந்த மருதுதூரையருகில் இவர், மேற்  
 கூறியவாறு அமரும் நாளிற் புபதிக்கு இராஜபிளவை புறப்பட்டுப் பல  
 மணி மந்திரமாதிய வைத்தியர்களாலநுகலமாகாமல் மிகவும் வருந்து  
 வாடியினர். அப்போது ஒரு முதியவர் புபதியை நோக்கி, அராசே, க்லி  
 யுகவாதராகிய சுப்பிரமணியக்கடவுளுடைய பக்தர்களால் விபூதி போடப்  
 பெறின் அநுகலமாமென்று, சொல்லக்கேட்ட பாண்டியன், அந்நகன  
 மாயின் அத்தகையார் யாவரென்று வினவி, நாட்டுக்கோட்டைச்செட்டிப்  
 பிள்ளைகளுக்குக் குமாரக்கடவுள் பிச்சன்னமுள்ள குலதெய்வமாகலால்  
 அவர்களுள் எவரோனும் விபூதிபோடுவது நலமென்றுரைக்கவே, அத்  
 தகைய செட்டியாரொருவரைக்கொண்டுருகுவென்றுஉத்தரவளித்தனர்.

உத்தரவப்படி சென்ற எவலாளர் எருத்துமாட்டிலேற்றிய உப்பு  
 வியாபாரியாய் எதிர்ப்பட்ட நாடாண்டேட்டியாரென்பவரை யழைத்து வந்து  
 பாண்டியன் முன்புலிட, விடப்பட்ட செட்டியார் யாதாமோவென்று  
 அச்சமுற்றயருக்குறிப்பறிந்த பாண்டியன் முகமன்கூறி, உமது குலதெய்வ  
 மாகிய சுப்பிரமணியக்கடவுளுக்குப் பிரார்த்தனை பண்ணி யானிப்பிளவை

\*இக்கவினை எனக்குவலியவர் சிவநேசச்சென்வர்களும் எனதுன்பிற்  
 கருங்கலமாகவுள்ளவர்களுமாகிய காரைக்குடி. ஸ்ரீமத்: ராம. கு. ராம  
 சொக்கலிங்கச் செட்டியாரவர்களிடத்திற் கல்விப்பயின்றவரும்இந்தமுத்து  
 வேலுக்கவிராசர் பெணத்திராகிய சொர்ணச்சாமிக்கவிராயர் குமாரரும்  
 இப்போது தேவிகோட்டையில் வசிப்பவருமாகியவேலுச்சாமிக்கவிராயர்.



யால் வருந்தாது பிழைக்கும் வண்ணம் விபூதி யளிப்பீராகவென வேண்டிச் செட்டியார் ‘சிறிது முனந்தெளிந்து’ இந்த மருதுபாண்டியனுக்கு அருக்கிரீடம்பண்ணி என்னை இவ்விடத்தினின்றும், விடுவிக்கவேண்டுஞ் சண்முகநாதாவெனச் சிந்தித்து விபூதி யுதவியபின்பு, பாண்டியன் அருகிருந்தவரை நோக்கிச் செட்டியாருக்கு உண்டிமுதலியன வளித்து உபசரித்து வைத்திருங்கொன்று கட்டளையிட்டவாறு உபசரிக்கப்பெற்றும் செட்டியார் அச்சமுடையாய்ச் சண்முகக் கடவுள் திருவடி களைத்தியாளித்திருந்தனர்.

அப்பால் வெகு காளாய் நித்திரையில்லாமல் வருந்திய பூபதி அன்றிரவு அயர்ந்து அங்கும்போது பாலசந்ரியாசி ஒருவர் மயிற்றோகையீடின் வந்து தீம்பிளவையைப் பிதுக்கி ஆணி யெடுத்து வாழையிலையில் வைத்து விட்டுப் பிளவைவாயில் விபூதியை வைத்ததாகக் கனவு கண்டு வெருண்டு எழுந்து பார்க்கும்போது அச்செயல் யூவும் நனவாகவே யிருக்கக்கண்டு மகிழ்ந்து வியந்து காடன்செட்டியாரைத் தமது அருகு வாவழைத்து “எனக்கு அப்பனீ, அம்மை? நயலும் சீயே” என்று புகழ்ந்து அன்று முதல் அண்ணன் என்று முறைபாட்டிப் போன்புடன் தமநடுகிற் சில காளேனும் இருக்குப்படி வேண்டிக்கொண்டனர்.

அங்ஙனஞ் செட்டியாரிருக்கச் சில தினத்துள் தேகசெளக்கிய முற்ற பாண்டிபன் செட்டியாரை நோக்கி, “அண்ணை நமது குலதெய்வமாகிய குமாரக்கடவுள் இருக்குந் தலம்யாதென்று” வினாவி்க்குன்றக்குடி என வழங்கும் மயூரகிரி யென்றறிந்த வேந்தர் செட்டியாருடன் தம்மைச் சார்ந்த பரிவாரங்கள் புடைகுழக் குன்றக்குடிக்குச் சென்று மலையடி வாரங்களில் அடர்ந்துள்ள காடுகளை வெட்டிச்சீர்செய்து மலைமேலேறிச் சண்முகக் கடவுளைத் தரிசனஞ் செய்து “இத்தகைய கருணாநிதியாகிய முருகக்கடவுள் எழுந்தருளியிருக்கும் இத்தலம் இவ்வாறு பொலி விழந்திருப்பதென்?” எனப்பல சோதிடர்களை வரித்து வினாவிச் சண்முகக்கடவுள் எழுந்தருளியிருக்கும் ிடத்தின் கீழீட்டிருக்கும் நகடு குப்புறக்கிடக் கிறதென்றறிந்து. பரிசோதனை செய்து, அங்ஙனத் தகடு கிடப்பக்கண் டெடுத்துச்செவ்வைசெய்து பிரதிட்டை பண்ணுவித்து மண்டபம், மதில், கோபுரமுதலான திருப்பணிகளும் பிறவும் புதுக்கிக் கும்பாபிடேசமுஞ் செய்வித்து, செம்பொன்மாரிமுதலிய கிராமங்களை அளித்தும் மருதாபுரி என்னும் தடாகமுண்டாக்கியும், தென்னைத்தோப்புக்கள் வைத்தும் வெள்ளிமூயில் வாகனம். பெற்றசுவசம், திருத்தேர் முதலியன செய்வித்தும், கைப்புச்சத் திருவிழாவாகிய சிறப்புக்களைப் பெருமைபெறச் செய்தும், சண்முகக்கடவுள் திருவடிக்கண் இடையருத போன்புடன் அத்

தலத்தில் \* அரண்மனையுங்கட்டுவித்து அங்கு அமர்ந்துள்ளபோது கோளால் இக்கோவையைப்பாடினரென்ப.

இப்புலவர் மருதுபாண்டியன் சண்முகக்கடவுளுக்குச் செய்துமூத்த கூறிய திருப்பணி முதலான தருமங்களையும், புலவர் கட்டுப் பெருநூல் வழங்கிய பெருமையையும், பலவண்ணமாகப் பாராட்டிக் கூறியிருக்கும் அருமை யிகவும் வியக்கற்பாலவாம். அவைகளைத் தனித்தனியே யெழு தப்புகின் விரியுமென்றஞ்சி எழுதிற்றிலேன். ஆனாலும், க. கஉ. சுக, அக, ககஅ, கருட. கருஅ, கசக. ககஅ. ௨00, ௨௭௩, ௩0௩, ௪0௭, ௫௨௪, ௫௩௫ என்னும் இலக்கச் செய்யுள்களைப் படித்தால் நன்குணரலாகும்.

\* அன்றியும் அந்நாலத்து மருதுபுத்தியாற் தருமகந்தகாவாக்கப்பெற்ற திருவண்ணாமலை ஆதினத்தைச் சார்ந்தவாயிருந்த சக்கலியகமுனி வருடைய சுகை, அன்பு, முத்தலிய பெருமைகளை (எ; ச௭௧.) ஆம் பாடல் களிலும் மருதுபுதிக்குச் சகோதரபாந்தமுள்னவாகிய \* காடன்செட்டி யாருடைய மண்டபப்படிச் சிறப்பை ௪0௨-ம் பாடலிலும் பாராட்டிக்கூறியிருக்கின்றனர். இவர் இக்கோவையில் எய்ய நூல்களிற்காணப்பெறாத அரியதுறைகளையெல்லாம் அமைத்து. அதிலிசுத்திரகரமான சொற் சுவை பொருட்சுவை நிரம்பிய யமகம், சிரிப்பு, சீழ்வேடை. அடிமடக்கு முத்தலிய கவிகளையும், கூட \* சதுக்கமுத்தலிய சித்திகவிகளையும் அமைத்துப் பாடியிருப்பதுபோல் வேறெவரும் செய்கிலரென்பது ஒருசீலை.

இப்புலவருடைய பழய இலக்கிய விலக்கணமுதலான பலநூற் புலமையும், சொல்வண்மையும், கவித்திறனும், இந்நூலுள் எங்கேனுஞ் சில செய்யுட்களைப் படித்தறியும் விவேகிகளுக்கு நன்கு புலப்படும். அன்றியும் புராணங்களுள் ஆழ்ந்த பொருளும், அரியகற்பனைகளும் நிரம்பிய தணிகைப்புராணம்போலும் கோவைசுள்ளு இந்ந மயூரிகிரிக்கோவை யென்பது பல பிரபலவித்துவான்களுடைய கொள்கை.

இத்தகைய விந்தக்கோவையை யரங்கேற்றியபோது பல ஆடையா பாணவாகனாதி விருதுகளுடன் கானையார் கோவிலுக்கு அருகில் இப்போது புலவர்மருதன்குடி என வழங்கும் கிராமத்தையுள் சம்மானஞ் செய்யப்பெற்றனர் என்ப. இது அச்சமயத்திற்சொல்லியதாயறியப்படுகிற

\* இந்ந அரண்மனை இப்போது கீழ்வீதியிற் சிதைவற்றிருக்கிறது.

† இந்நக்காடன் செட்டியார் மட்பிலுதித்தவர்கள் இப்போது அரண்மனைப்பட்டியென்னும் ஆத்தன்குடியிலிருக்கும் செ. கா. வணகீயினநாவர். இவர்களது அன்னசத்திரமும். மண்டபப்படியும் இன்றைக்கும் குறைவின்றி நடைபெற்று வருகின்றன. இவர்கள் சத்திரத்திற்கு மருது பாண்டியனால் விடப்பட்ட கிராமங்களைத் துன்ப்பொழுது மகந்தேயுரித் தாகவுள்ளன.

“பொருட்கன்பி லார்மரு மன்னிய வாகை புயத் தணீந்த  
விருசி னுயர்முத் தம்ழ்மலை யுங்கொள்ள வேண்டுமென்றே  
ஒருதன் குடியென் றுரையாமற் ருனு முயர்வுபெற  
மருதன் குடிதனைத் தந்தான் மருது மகிபதியே” என்னுந்  
கட்டளைக்கலித்துறையானுந் தெரிகின்றது.

அன்றியுந் சிவகங்கைச் சமஸ்தானத்தில் சர்க்கரைப்புவவர் மகமையென் றென்றுமுளது. அது சேது சமஸ்தானத்தில் பின் றுந் சிவகங்கை பிரிவகற்கு முன் ஆதிசெட்டிமலைச் சர்க்கரைப்புவவருக்குச் சீசதுபநிகளார் கொடுக்கப்பட்டதோ, அல்லது இவரது நகப்பளுநாகிய சர்க்கரைப் புவவருக்கு மருது புப்பியார் கொடுக்கப்பட்டதோ நன்கு புலப்படவில்லை.

இங்ஙனம் சம்மானிக்கப்பெற்ற சாந்துப்புவவர் தன்னையாதரித்த மருதுபுபுதிக்குப் பகைவரிடையுறுண்டானபோது அவரைப் பிரியாத வராய், கோர்த்த யுத்தங்களில் தாமும் ஒருதலைவராய் நின்று போர் புரிந்து, கி பி. 1801-ல் அக்டோபர் 3௨ மருதுதுமையானவர்பகைவர் கையிலகப்பட்டுப் போனவுடன் பிரிவாற்றாது தயங்கடலின் மூழ்கினவராய்த் தனது சாராகிய சிவகம்பையுருக்குச் சென்று, பின்னொரு வாரத்தாள் சிவபெருமான் நிருவடி நிழலை அடைந்தனர். பின்னர் இவருடைய குமாராகிய சர்க்கரைப் புவவரை இவர் பிதாவாகிய சர்க்கரைப்புவவர் சில காலம்படிப்பித்துப் பாதுகாத்தனர் என்று கூறுப.

இதனால் இப்புவருடைய செய்நன்றி மறவாமையென்னு முத்தம் (குணமும், தன்னையாதரித்த பிரபலினிடத்தில் வைத்திருந்தபேரண்பும்,

§ “காணுக லொழிக நல்லார்க் காணினங் கவர்பா னட்புப்  
பேணுக லொழிக பேணிற் பிரிவுற லொழிக வுற்றல்  
மாணுமி ருடம்பில் வாழும் வாழ்க்கைபோ யொழிக வென்ற  
ஆணிடு மொருதாய் தீத்த பார்ப்பென வுளங்கு லீசீ கார்.”

ஏன்று ஆன்றோர் வாக்குக் கிணங்க வுத்தமகண்பரைப் பிரிந்துயிர்வாழாமையென்று கட்டுத்திறலு நன்குணரலாகும்.

இவராலும், இவர் முன்றோராலும், பின்னோராலும் இயற்றப்பட்ட நூல்கள் பலவாகும். அவைகளுள் சிற்சிலவே இப்போது கிடைத்துள்ளன. அவற்றுள் இவரியற்றியதாக வேறொரு நூலும் காணக்கிடைக்கவில்லை. கிடைத்துள்ளவை ஆதிசெட்டிமலைச் சர்க்கரைப் புவவரியற்றியிருக்கென்தூர்க்கோவை, வேகாந்த குடாமணிக்கு இயற்றிய சித்தூர்த்தம்

சார்பானவுடை; பிந்திய சர்க்கரைப்புலவரியற்றிய மிழலைச்சுதகம். மண்டல்கோட்டை வண்டுவனப் பெருமாளுசல்; திருலாடீனச்சித்திர கல் மஞ்சரி; சீனிச்சர்க்கரைப்புலவரியற்றிய திருச்செந்துர்ப்பரணி; சீவிப்புலவரியற்றிய துறைசைக்கலம்பகம்; சர்க்கரை அருணாகலப்புலவரியற்றிய பொன்பேத்திச் செல்லியம்மை ஊசல் முதலியன; சர்க்கரை முத்துபுருகப்புலவரியற்றிய செங்காப்பிள்ளை மடத்தில் நிலைபெற்றிருக்கும் \*வைவக்கடவுள் பதிக முதலியன; சர்க்கரை இராமசாமியப்புலவரியற்றிய மஞ்சக்குடி சொர்ணவல்லியம்மன் பதிகம் முதலியனவாம்.

இவையன்றிச் சீட்டுக்கவிகளாலும் பிறவாற்றாலும் பெயர் மாத்திரம் அறியப்படும் நூல்களாவன: சர்க்கரைப்புலவரியற்றிய திருப்புனவாயிற் புராணம். திருப்புனவாயிற் பள்ளு, புதுக்கோட்டை. அரண்மனையிலுள்ள தகூறிழைந்தி மும்மணிக்கோவை. சிங்கவனம் ஐயீந்தார் மெய்க்கீன் கோபாலர் பேரிலியற்றிய நக்சுத்திரமூலை, மங்கலக்குடிச் குறவஞ்சி. சர்க்கரை இராமசாமிப்புலவர், மஞ்சக்குடிப் பெருமாள்பிள்ளை பேரிலியற்றிய குறவஞ்சி முதலியனவாம். அன்றியுள்வர்கள் செய்த தனிச்செய்யுட்களுள்ளுஞ் சீட்டுக்கவிகளுள்ளும் எண்ண நந்தன இறந்தொழ நகன என்ப.

### முற்காலத்துப் பிரபல வித்துவான்களாகச் சர்க்கரைப் புலவர் இருவரிருந்தன என்பது

இந்த மயூரகிரிக்கோவையினேட்டுப்பிரதிமால் 510-ம் பாடலின் கீழ் இறையோன் மகிழ்ச்சியைக்கண்டோர் கூற்றாகவுரைத்தது காண்க. பிரிவுடன் படுதலைப் படர்க்கையாகவும் இறையோன் முன்னிலையாகவும் கூறினாருமுள்; அவர் திருச்செந்துர்க்கோவை. பாடிய மூன்றும் பாட்டராகிய சர்க்கரைப் புலவன்க, எனக்காணப்படும் குறிப்புளையாலும், இந்நூலிற் காணப்படும் குறிப்புக்கள் ஆசிரியர் காலத்திலேயே எழுதியதாக அறியப்படுவதானும் இந்நூலாசிரியராகிய சாந்துப் புலவருக்குத் தகப்பரூராகிய சர்க்கரைப்புலவரையன்றி அவர் மூன்றும் பாட்டராக

\* இப்பதிகம் பொன்பேத்திச்செங்காலவீரப்பெருமாள் பிள்ளைக்குப் புத்திரப்பேறானிக்க வேண்டிப்பாடியவ்வனம் புரிவித்ததாகும்.

இது, வேதமென்பது நீயந்தவேதத்தின் விளங்குஞானக்கருத்துணர்ன்றடிய நாறென்பது நான்வலியென்பது நானிலத்திலிவை சமாயினும் வாய்கோதில்வீரப்பெருமாள் செங்காலனுக்குரியமைந்தர் கொடுத்தருள்செய்கு மாநெத்துச் செங்காலவேள் சந்ரத்தில் வளருமெங்கள் வயிரவழந்தியே, என்பதாலுமறிக.

கிய சர்க்கரைப்புலவரும் பெரும் புலவராக விருந்ததாகத் தோற்றுக்கிறது. இது பின்வருஞ்சிறப்புப்பாயிரச் செய்யுட்களாலும் பட்டயங்களாலும் வலியுறுக்கின்றது. அவை வருமாறு

“... ராசருவேதாந்தகுளாமணியுட்பொருளே யுலகிலுள்ளோ  
 ருணரவரைசெய்கவெனக்கடல்குழ்  
 ளையாசன்சேதுபதியமாத்நியனூந்தாமோதரன்கங்காகுல  
 திலகன்றகுதிபெறச்சாற்ற  
 வரையறுத்துச் சிந்தாந்தப்பொருட்டிறனுந் தோன்றவகுத்  
 தனன்றுறைசைநமச்சிவாய தேசிகன்றன்  
 பிவகிவக்கொழுந்துந்நியருள்கல்விக்கடலைப்பருகுமு  
 கில் சர்க்கரை நற்பாவலவர் கோனே”

இவ்வுரைப்பாயிரம் இராமநாதபுத்திலிருக்கின்ற கெல்லையப்பிள்ளைய வர்கள் குமார் எம்மோடு கற்றோராகிய சாமிநாதபிள்ளையவர்கள் புறமு யது என்று சர்க்கரைப்புலவரையற்றிய வேதாந்த குளாமணியுரையேட்டிற் காணப்படுவதாத் சர்க்கரைப்புலவர் திருக்கைலாசபரம்பரைத் திருவா வடுதுறையாதீனத்திற் சிவக்கொழுந்து தேசிகரிடத்தில் படித்தவரென் பதும், சேதுபதிகளுடைய மந்திரியாயிருந்த நாமோதரம்பிள்ளையவர் கள் விரும்பியபடி வேதாந்த குளாமணிக்குச் சிந்தாந்தப்பொருட்டிறந் களுந்தோன்ற உரை இயற்றினரென்பதும் தெளிவாய் விளங்குகின்றது.

இந்தச் சிவக்கொழுந்துதேசிகர் திருவாவடுதுறையாதீனத்தில் எட் டாவது குருபூர்த்தியாகிய மாசிலாமண தேசிகர் பெரிய பட்டத்திலும். இலக்கணக்கொத்து நூலாசிரியராகிய சாமிநாததேசிகர் சங்காபிதேகஞ் செய்யப்பெற்றுத் திருநெல்வேலி ஈசானிய மடத்தில் மூன்றாவது சின்ன ப்பட்டத்திலும் இருந்தபொழுது. இரண்டாவது சின்னப்பட்டத்திலிருந்த வர் என்றுவிளங்குவதோடு, இப்பொழுது திருவாவடுதுறையாதீனத்தில் எழுந்தருளியிருக்கும் மஹாசந்திநானமாகிய ஸ்ரீ-மூ-ஸ்ரீ அம்பலவாண தேசிகரவர்கள் பதினேழாவது பட்டமாதலாற் பட்டம் ஒன்றுக்குக் குறைந்தபடியும் இருபத்தைந்து வருடங்களாகக் கொண்டாலும், கி. பி. 1658-ல் இருந்தவர்களுந் தோற்றுக்கிறது. அன்றியும் சாமிநாததேசிகர் நாய்யற்றிய இலக்கணக்கொத்தில் “என் கண் காணத்திருவாளரிற்றிருக் கூட்டத்திற் றழிச்சிலக்காகிய வைத்தியநாதன் இலக்கண விளக்கம் வகுத்துரை எழுதினன்” என்பதளுந் சாமிநாததேசிகர் கரலத்தில் இருந் தவரென்றறியப் படுகிற திருவாளர் வைத்தியநாததேசிகர் காலம் இரு றுற்றைம்பது வருடங்களென்பது, இற்றைக்கு இருபது வருடங்கு முன் சி. வை. நாமோதரம்பிள்ளையவர்கள் இலக்கணவிளக்கப் பதிப்புரை

யில் எழுதியிருப்பதை நோக்கும்பொழுது, இப்போது இருநூற்றெழுபது வருடங்களாகக் கருதப்பட்டும் திருவாவடுதூறியில் பதினென்றாவது பட்டமாக வெழுந்தருளியிருந்த அம்பலவாணதேசிகரிடத்துச் சைவசந்ரியாசமும் சிவாதீசுஷ்யம் ஞானோபதேசமும் பெற்றவரும், திராவிட மஹாபாஷ்ய கர்த்தராகிய சிவஞானமுனிவர் மாணக்கரிலொருவருமாகிய தொட்டிக்கலைச் சுப்பிரமணியமுனிவர் காலம் இற்றைக்கு நூற்றிருபது வருடங்களாகுமென்று சென்னைப் பிரலிடென்ஸிக் காலேஜ் தமிழாசிரியராகிய ப்ரும்மழீமுஷாயஷோபாநீயாயர் உ. வே. சாமிநாத ஐயரவர் சூதறைசக்கோவை முகவுரையிற் குறித்திருப்பதைக் கணக்கிடும்பொழுது பட்டம் ஒன்றுக்கு இருபத்துநாலு வருடங்களாவதற் சாபீகோஷிதேசிகருடனிருந்த சிவக்கொழுந்து தேசிகர் காலம் இருநூற்றைம்பது வருஷங்கட்கு முற்பட்டதென்பது பெரும்பாலும் சரியாகவேயிருக்கலாகும். இவை நிற்க. சர்க்கரைப்புலவர் எழுதிய சீட்டுக்கவிகளில் "கதிரவகுலாதிபதி சேதுபதி சித்தமகிழ் கணைநம்பிரபந்தவாக்கி" என்றும் "சேதுபதி சித்தமகிழ் சர்க்கரைக்கவிராச சிங்க" மென்றும் "சேதுபதிவாசற் பிரபந்தவாக்கி" என்றும் பேர் குறிக்காமற் பொதுவாகக்காணப்படுவதன்றிச் சேதுபதிகளையே பாடிய தனிப்பாடல்கள் அகப்படாவிடினும், ஓர் சமயத்திற் சேதுபதிகள் சர்க்கரைப்புலவர் சொல்லிய கவியை மதித்துப் புகழ்ந்து பாராட்டியரைக்கண்டு பொருமைகொண்ட சவ்வாதுப்புலவர்" "சர்க்கரை தொண்டைமட்டுஞ் சவ்வாது கண்டமட்டும். எனக்கேட்ட சர்க்கரைப்புலவர், "அதுவும் அந்தயட்டுத்தானே" என்றனர். எனவழங்குஞ் சாதாரிய வசனத்தால் (அந்த மட்டுத்தானே என்றது கண்டமுற் தொண்டையும் ஒன்று என்றபடி.) சர்க்கரைப் புலவருஞ் சவ்வாதுப்புலவரும் ஒரு காலத்திலிருந்த வரென்பதும். சவ்வாதுப்புலவர் கிளையாளன் சேதுபதி ரகுநாயகன் எனப்பாடிய தனிப்பாடலான் இவர்களை யாதரித்த சேதுபதிகள் கி. பி. 1645-முதல் 1670-வரையில் அரசு புரிந்தவரென்று செந்தமிழ்ப்பத்திரிகைத்தொகுதி 2 பகுதி 2-ஆல் அறியப்படுகிற இரகுநாத சேதுபந்யாகிய திருமலைச் சேதுபந்களென்பதும். இவர்கள் காலத்தில் இருந்த புலவர்கள், மிதிலைப்பட்டி அழகிய திருச்சிற்றம்பலக் கவிராயர், அமிர்த கவிராயர், படிக்காகப் புலவர், என்பது தனிப்பாடல்களானும், ஒருதுறைக்கோவை, தளசிங்கமாலே முதலியவற்றினுள் தெளவாய் விளங்குவதன்றி, எங்கள் குடும்பத்தவர்களுள் ஆதியிலிருந்தவர் டெட்டி மாலைச் சர்க்கரைப் புலவர் என்று இற்றைக்கும் வழங்கிவருமீ வழக்கத்தாலும்ற்றொரு சர்க்கரைப் புலவரும் பிரபலமுள்ளவராக பிற்காலத்தில் இருந்திருக்கலாகுமென்றே தோற்றுகிறது.

## தெட்டிமாலெபற்ற வயலாறு.

ஒரு நாள் கம்பராமாயணத்தில் கடல்நாவுப்படலத்தைப் பிரசங்கித்து வரும்போது அநுமார் கடலைத் தாண்டினுடென்ற சமயத்தில் எப்படித் தாண்டினுடென்று இரகுநாதசேதுபதிகள் வினவ. இப்படித்தான்தாண்டினுடென்று இருந்தபடியே மேலெழுந்து சேதுபதிகள் இருந்த ஆசனத்தில் உட்கார்ந்தனென்றும். கண்டு வியப்புற்ற அரசர் மேலெழுந்தபோது சபாமண்டபத்தில் விநானமாக அலங்கரித்திருந்த நெட்டிமலைகள் அறு பட்டிக் கழுத்தில் விழுந்தமையால் அன்றுமுதல் அம்மாலையையே விருநாக வளரித்து 'இராமாயணப் பிரசங்கம் நெட்டிமலைச் சர்க்கரைப்பிலவர்' எனப்பட்டஞ்சுட்டி உழுக்குடிக்கிராமத்தைச் சர்வமானியமாக அளித்தனென்றும் கூறுப. இது "வந்தஜெயபாரத விராமாயணத்திலே வாடாந் நெட்டிமலை மருவிட்டிருவிட்டி வருவாது நழுவாது வாசரம கோசரமநாய்ச் சிந்தைநிகவே சற்றுமலையாது சபையிலே செய்யும் பிரசங்கப் புணன். சேதுபதி சித்தமகிழ் சர்க்கரைக்கவிமாச சிங்கம் யாஸ்மழுதுய் சிறுபீம்" என்னும் சிட்டுக்கவியானுந்தெளிவாய் விளங்குகிறது.

இலெதன்றியும் சிறுகம்பையூர், ஸ்ரீயூர், பாகனூர் முதலாகிய கிராமங்களில் மானியங்களுள் சமஸ்தானத்தில் மகமையும் பெற்றிருப்பினும், அவை இன்ன இன்ன காலங்களில் இன்ன இன்ன சேதுபதிகளால் இன்ன இன்ன புலவருக்கு கொடுபட்டனென்று புலப்படவில்லை. ஆனாலும் இரகுநாதசேதுபதிகள் காலத்திலேயே சிறுகம்பையூரில் மானியம் விடப்பட்டென்பதும், ஆதிநெட்டிமலைச்சர்க்கரைப்புலவரே அவ்வுரைத்தமக்கு உறைவிடமாகக் கொண்டனென்பதும், சிறுகம்பையூர், மானியமாகிய கோணச்செய் அலுப்பிலுள்ள சிலங்களைப்பார்க்கிலும் அதிகமாய் விளாகின்றென்று சிலர்சொல்லியதைக் கேள்வியுற்ற சர்க்கரைப்புலவர்: "கரும்பாலையாடுவதென்? கம்பையூர்க் கோணச்செய்வினாவதென்? சர்க்கரைக்குச் சர்க்கரைக்கு" எனக்கூறினென்பதானும் விளங்குகிறது. இரகுநாதசேதுபதிகளையன்றியவர்கள் வடிவந்தசேதுபதிகளும் சர்க்கரைப்புலவர் வடிவந்த புலவர்களுக்கு மானியமும் மகமையும்கொடுத்து அளித்துவந்தார்களென்பது கி. பி. 1795-ல் இருந்த முத்துமுருகப்புலவர்பேருக்கு கோட்டைப்பட்டணம் தாலுகா கிராமத்தளில் மானிய சுதந்தரம் ஏற்பட்டிருப்பதாலேயே யறியலாகும்.

இரகுநாதசேதுபதிகளாற் பெற்ற மானியமகமைகளுக்கும் அவர்கள் வழிவந்த சேதுபதிகளாற் கொடுக்கப்பட்ட மானிய மகமைக்கும்

யாதொரு பட்டபழம் கிடையாவிடினும், இரகுநாதசேதுபுதிகளும் சகோதரரான பூத்தூவைவாவநாத தேவூரவர்கள் கொடுத்த கோடகுடி கொந்தலரன் வயல் என்னுங்கிராமங்களின் சர்வமாகிரியப் பட்டபத்தால் ஆதிசெட்டிமாவீச சர்க்கரைப்புலவர் கடைசியாபிருந்தகாலம் இன்னதென்ற துணியப்படுகின்றது. அப்பட்டயமாவது:—

வூவுரிசாலீவாஹ நஸகாஷ்டு சகாநயா. இங்ங் மேற் செல்லா இன்ர கரநாமஸம்வாச்சசுத்தில் வருநத குதுவில் கார்த்திகை மாசத்தில் சோமவாரமும் புனர்பூசுநட்சத்திரமும் வித்திராமயோகமும் பாலவாகரணமும் கூடிய சபதினத்தில் தேவை நகராதிபன். நாமநாதசுவாமி, காரியதுந்தரன். சிவபூஜாதுந்தான். பரூராஜசேகரன் பரமாசதேசசிங்கம். இரவிசுலசேகரன். சொரிமுத்துவன்னியன். அரியராமிர் நளலிபாடன். வாக்குத்தப்புவராக்கண்டன். பட்டமானங்காத்தான், துட்டாயர்கண்டன். புலினைகவீன். வீரகஞ்சுகன். வீரவாநாடன், வீரமார்த்தாண்டன். பாநவீத்தியாதான இயல்வித்தியாதான பத்தளலிபாடன், அரிகொலாசுகன். அத்தம்பாகண்டன். சாடிக்காரன்கண்டன். சாரித்துரோகிகள் மண்டன். பஞ்சவன்ன சாகுத்தன் பலுக்கு வராக்கண்டன். கொட்டமடங்கிவையாணி. காராயணன் இஷ்டிபாவடி மரித்தேழுவார்கண்டன். இளஞ்சிங்கம். நளஞ்சிங்கம். பகைமன்னர் சிங்கம், துரைராயன். ஆற்றிற் பாச்சி. கடலிற்பாச்சி. மதப்புலி. வணங்காப்புலி. வன். \* ருமலிங்கயந்தேவ. வியராட்டந்தலிழ்த்தான், மேவலர்கள் சோளரி, மேவலர்கள் வணங்குரிருதாளினான், வீரகெம்பீரன். தொண்டித்துறை காவலன், துரசகொவெந்தன். அநாமகேசனன். கொடைக்குச் சர்னன், பரிக்கு நகுலன். குன்றினையமேருவிற் குன்றுவளை குளில் பொறித்தவன். திலகநாதன் மடமாநர் மடலெழுத வருசமுதகன், விசயலக்ஷ்மிகாந்தன். சகலகலை விற்பன்னன் காரினிகந்தர்ப்பன். அட்டதிக்கு மலேபயங்கா துட்ட ரிக்கிரகசிட்ட பரிபாலன். வீரதண்டை சேமத்தலை விளங்குரிருதாளினான். சேதகாவலன், வாமாசிபணை துகல்க்க் கூற்றத்துக்காத்தாரான குலோத்துங்க சோழசல்லூர்க்கிழ்பால் விரையாதகண்டன், விரணயிகர்ப்பயாஜு ரெகுநாததேவர் மருமகன் செம்பிநாட்டில் திருவத்தாசகோசமங்கையிலிருக்கும் சடம்பதேவர் புத்திரன் விஜய ரகுநாத சேதுபதி சகோதரரான பூத்தூவயிரவநாத தேவரவர்க்கு கிடாத்திலிருக்கும் சாந்தாயிள்ளை புத்திரன் நாமாயணப்பிசுங்கப் சர்க்கரைப்புலவருக்கு நாமசுவாமி சந்திரியில் வேதபரிசுகரும் இயலிணை நாடகத்தமிழ் வித்தியாதாரருக்கூடிய சபையில் நாமாயணப் பரி

\* இது சேதுபதியவர்கள் கையெழுத்த.



சங்கத்துக்குப் பரிசாய் இராமசாமி பட்டாபிஷேகத்தில் கட்டளைவிட்ட கிராமமாவது, வெள்ளாம்பத்தில் சாத்தனி வயலுக்கும் ஏம்பற் குளத்துக் காலுக்குத் தெற்கு, மஞ்சக்குடிப்புரவாகிய வலையன் வயலுக்கும், கீழ்க் காலானாருக்கும் கிழக்கு, வித்தநாருக்கு மேற்படியூர்ப் புரவாழிய பொத் தையன் வயலுக்கும் வடக்கு, ஆசான் வயலுக்கும் ஏம்பற் குளத்துக்கும் மேற்கு, ஆக இந்நூ நான்கெல்லைக்குட்பட்ட கோடகுடி கொந்தாலம் வயல் நஞ்சை புஞ்சை மாவடை மாவடை திட்டித்திடல் மேல்நோக்கிய மாய், கீணோக்கிய கிணறும் நீரும் பாசி முதலாகிய குடி, படை, பள்ளப் பறை, இறைவாரி, ஊழியம், உலுப்பை சகல சமுதாய வளப்பிரயோசன ரிதி நீசேய்செலவுநுபாஷாண உகூலு பிரம்மபுசுவிவசுமென்ற சொல் ளப்பட்ட அஷ்டபோச தெசஹாசியங்களுக்கும் தான விக்கிராயங்களுக்கு மீயாக்கியமாக சந்திரார்க்க சந்ததிப் பிரவேச புத்திர பௌத்திர பாடம் பஸ்யாகச் சருவமானியமாக வரண்டலுபவித்துக்கொள்ளவும். இந்தக் கிராமத்துக்கு யாநாமொருவர் பரிபாஷணம் பண்ணினபேர்கள் காஷியிலே யும், மந்தைப் புண்ணியஸ்தலங்களிலேயும், பெரியோர்கள் சந்திரானங் களிலேயும், ராமசுவாமி சரித்திரங்களாகிய இராமாயணத்தைக்கேள்வி யானவர்கள் எந்தப் பலத்தையடைவார்களோ அந்தப்பலத்தையடைவா ராகவும். இந்தக் கிராமத்துக்கு அஹிதம் பண்ணினவர்கள் ராமசுவாமி சரித்திரத்தை யசுத்தியமாக நினைந்தவர்கள் போகின்ற தோஷத்திலேயும் கங்கைக்கரையிலேயும், ஆலக்கோடிக்கரையிலேயும், ராமபுத்தையும், சிவ பத்தையுமீ; இம்மீசை பண்ணின தோஷத்திலேயும் அடைவாராகவும்.

இதுவாய் பிலிபாம வென்றோரும்பர்

பெறுவ ரென்பது சிச்சய மாதலான்

மறுவின் மாக்கரைக் கேட்டவர் வைகுந்தம்

பெறுவ ரென்பது பேசும் வேண்டினோ. என்பதாம்.

இது கி. பி. 1711 ல் கொடுக்கப்பட்டிருப்பதால் சர்க்கரைப்புலவர் ரகுநாதசேதுபதிகளுக்குப் பின்னும் சக வருடம் வரையிலும் இருந்த தாகத்தெரிகிறது.

இவரது ஆசிரியராகிய சிவக்கொழுத்து தேசிகர் கி. பி. 1658-ல் இருந்ததாகக் கருதப்படுவதால், அவரிடம் சல்விகற்று முத்தியபின் இரகுநாதசேதுபதிகரின் ஆட்சியின் பிற்பகுதியிலே தான் இவர்குமஸ் தான வித்துவானாக வந்திருக்கவேண்டும். அம்மனஞ் சமஸ்தான வித்து வான் ஆனகாலத்திலே இவருக்கு வயது இருபத்தைந்து வைத்துக்கொண் டாலும், இந்தப்பட்டயம் பெறும்பொழுது எழுபத்தைந்து வயதுக்கு குறையாதிருந்திருக்க வேண்டுமென்றே தோற்றுகிறது. இவ்வளவு முதிர்ந்த வயதில் இராமாயணப் பிரசங்கஞ்செய்து இத்தகைய நன்

கொடை பெற்றாரென்பது இக்காலத்தவர்க்குப் புதுமைபிரகீகக் காண்படினும்; தற்போதிருக்கும் முற்காலத்திய முதியவருடைய தேகபலத்தை நோக்கும்பொழுது அக்காலத்துத் தொண்ணூறு வயது வரையிலும் இருந்ததாக அறியப்படுகிறது. இவர் திடசரீரியாக இருந்திருக்கக்கூட மென்றே தோன்றுகிறது. அன்றியும் கெட்டிமாலேச் சர்க்கரைப்புவவர் தொண்ணூறு வயது வரையிலும் இருந்தவரென்பது \* நிழலருமையறிந்தவரும் தூறு வயது வரையிலும் இருந்தவரெனாமைய அவர் மனைவியாலறியப்பட்ட கர்னபரம்பரைச்சீதிராகும்.

இஃது இங்ஙனமாக; துற்றுநாற்பத்தேழு வருடங்கட்குமுன் கி. பி 1761-ல் சர்க்கரைப் புலவர் நிழலைச்சங்கமபாடி அரங்கேற்றியதற்கு நிழலைக்கூற்றத்து வேளாண்குலத்தவர்களால் அவர் குமாரபாகிய முத்து முருகப்புவருக்கு மகமைப்பட்டயமொன்று கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. அப்பட்டயமாவது: -

வறுநிலா வீரன் நபரமாளி, சகாப்திய கலியாப்தம் சந்திராகுய  
இதின்மேற்செல்லாந்ந வக்கிமவூ மாசினீயகவ. திருநிழலை நாட்டுப்  
பிள்ளைமார்க்கரைப்புவவர் குமார் முத்துமுருகப்புவருக்கு மகமைப்  
பட்டயம் பண்ணிக்கொடுக்கபடி நிழலை நாட்டுச்சங்கமபாடி நாட்டுப்பிள்

\* இவ்வரலாறு வருமாறு:—இது சேதுபதிகள் சர்வமானியமாக வளர்ந்த உழக்குடிக் கிராமத்தின் குளக்கால் சம்பந்தமாக எற்பட்ட மனத் தாங்கலால் அதற்கு அயற்கிராமத்தார்கள் புலவர் வீட்டைக் கொள்ளையடிக்கக் கருதியிருந்ததை யறிந்த ஆதி கெட்டிமாலேச் சர்க்கரைப்புவருடைய பௌத்திரர்கள் வீட்டிலுள்ள பண்டங்களை யெல்லாம் வீட்டுப்புறத்திலுள்ள கொல்லையிற் புதைத்துவிட்டுத் தமது பாட்டியாகிய கிழவியை வீட்டிலிருத்தி அயல் ஊருக்குப் போய்விட்டார்களென்றும், அச்சமயத்தில் கொள்ளையடிக்கக் கருதியவர் வந்து வீட்டில் யாதொன்றுங் காணப் பெருமையால் கவற்சிகொண்ட பேர்களுள் ஒருவன் வெறுக்கையை வீசிக்கொண்டு போகிறதா, இதோ அடுக்கியிருக்கும் எடுகளிலாவது ஆளுக்கொன்றை எடுக்கள் என்று சொன்னதைக்கேட்டிருந்த கிழவி, எந்தப்பொருள் போனாலும் நம்பிள்ளைகள் தேடிக்கொள்வார்கள் அந்தப் பொருளைத் தேடிக்கொள்வதற்கு ஏதுவாயிருக்கும் இந்த எடுகளுடைய வீட்டால் யாது செய்யார்கள்? நம்வீட்டிற் பலபேர்கள் வந்து எடுகள் எழுதிக்கொண்டகாலம்போக. நம்பிள்ளைகள் அயலார் வீட்டுத்திண்ணையிற் போயிருந்து எழுதிக்கொள்ள விரும்பினும் கிடைக்கக்கூடியதில்லையென்றெண்ணக் எடுகளை யெடுக்க முயன்றவர்களைக் கூப்பிட்டு வீட்டிலிருந்த பண்டங்களைப் புதைத்து வைத்திருக்கும்படிததைச் சொல்லி விட்டாளென்றும். அப்போது ஒருவன் கையில் ஒரு எட்டை யெடுத்துக் கொண்டபோக விரும்பியதைக்கண்டு அவ்வேட்டைத்திருகிப் பறித்துக் கொண்டாளென்றும். அந்த எடுதான் இப்போது எங்கள் வீட்டிலிருக்கும் சீம்பராமாயணமென்றும், இப்போது எங்கள் வீட்டிலிருக்கும்முதியவர்களால் விளங்குகிறது.

ளைமார்பேரிசீ, அங்ஹேதந்நினதற்குச் செங்காலயின்னை நாட்டுப்பின்னை மார் உள்ளிட்டாரும். ஆத்மசந்தோஷமாடி மாத்தால் குருணி வீதம் மகமைப் பட்டயம் பண்ணிக்கொடுத்தோம்.

\* வெள்ளரம் பத்தில்..... பண்டாரவாடைக்கிராமம். சருவாமானியக்கிராமம். அந்தமாமானியக்கிராமம். சுடோத்திரியக்கிராமம். சேகாவிற்கிராமம். இந்நகிராமத்துக் கெல்லாம் மாத்தால் குருணி வீதம் மகமை ஏன்என்றைக்கும் கொடுத்து நடப்பிவீப்பிராமாவும். இந்நதப்படிக்குப் பொன்பேத்திக் செங்கால சீமங்கபின்னை. வீரப்பெருமாள் பின்னை. சீராவின்னை சீர்க்கப்பின்னை. திருவப்பின்னை. நியயத்துர்ப்பெருமாள் பின்னை. குளத்துர்ப்பீரங்கப்பின்னை, களபம் வீரப்பெருமாள்பின்னை, அவணம் வெழுவுப்பின்னை. பெரியணுப்பின்னை. அமடங்கி வீரப்பெருமாள் பின்னை. சேகாவேந்திரம் சின்னூப்பின்னை, வேங்கப்பின்னை, தானனூர் கொண்டாயின்னை, அடைச்சலங்காத்தியின்னை. பாக்கம் மணவாளபின்னை. நீன்புசல் செய்யானம் குஞ்சப்பின்னை, மணவாளபின்னை. வீரப்பெருமாள்பின்னை. இட்டையளம் மகநீகட்டியா வீரப்பெருமாள் பின்னை, விளத்தூர் உலகபின்னை. காரக்கமலம் மணவாளபின்னை. பாண்டியா பின்னை. ஆவணுப்பின்னை. .... ராமபின்னை. நெப்பேவலி வீரப்பெருமாள்பின்னை. வெள்ளூர் அழகபின்னை. நீட்டாயின்னை. சிறுவரை மாக்கபின்னை. பூவலூர் வீரப்பெருமாள்பின்னை. சர்க்ககுடிக்கொண்டாயின்னை. சேவட்டூர் ..... பின்னை. கொடிக்குளம் மலையப்பின்னை. வேங்கடப்பின்னை. பெரியணுப்பின்னை, வீரப்பெருமாள் பின்னை. ஆளுடையர்கோவில் அம்பலத்தாடு தம்பிரான் அவர்கள். காரியப்பகம்பியார். சிலம்பாத்தான் சேருவைகார். ஒக்கூர் சின்னம்பலகாரன், கட்டயனம்பலகாரன், பொதுவக்கூர்ச் சேருவைகாரன். ஆலத்தூர். .... பொய்யணூர் அழகபின்னை; இவர்கள் சொர்ட்டிக்கு வெள்ளூர் மாகாணம் நாட்டுக்கணக்கு. குப்பையன் கைநெட்டெழுத்து இந்நதப்படிக்குச் சந்திராதித்திய பிரவச புத்திர ஓபளத்திரபாரம்பரியமாகப்பெற்றுக்கொண்டு சுகமேயிருக்கக்கட வராக வம் இந்நதப்படிக்குச் \* சேங்காலபின்னை.

\* இவர், திருவெண்ணையநல்லூர்ச் சடையப்பவள்ளலைப் போல சேவபிற்காலத்திருந்த கண்டியரசனுக்குச் சம்பாநெல் லலுப்பியபெருஞ்செல்வர். இது. கொந்தாருக்கண்டியர் கோணுக்குச்செந்நெற் கொடுத்தெழுப்புஞ்செந்தாமரைக்கண்ணணன்பாலேலார்பின்னை செங்காலனென்றே ஓத்தாருவென்னப் புவியிலுற்றான்மற் றவன் குலத்தின் வந்தாரக ளாவரிவர்காண் நிழிலையிலவாழ் பவமே. என்னு ளைச் சதகத்தான் விளங்குகிறது.

கணப்தி துணை.  
வேலுமழிலுந் துணை.

# மயூரகிரிக் கோவை.

காப்பு.

வேண்பா.

பூமான் மருவும் புயன்மருகன் விண்ணவர்கள்  
கோமான் மயூரகிரிக் கோவைசொலத்—தாமுதவும்  
பிந்தா வளமுகவன் பில்லார்க்குச் செய்யுமொரு  
தந்தர் வளமுகவன் றுள்.

முதலாவது—கைக்கிளை.

காட்சி.

சட்டளைக்கலித்துறை.

பூமேவு பொற்பிடி சிங்கங் களிற்றம் புலிபசும்பூங்  
காமேவு மான்கொண் டொருதோகை யனைத்தின் கண்ணுற்ற  
நேமேவு முல்லை யருதேந்தன் போற்றுஞ்செவ் வேள்கமல [தாற்  
மாமே வியகுஞ்ச ராசனச் சோலை மயில்வரைக்கே. (க)

ஐயம்.

பாய்தந்த கோட்டுத் தகரான் மயூரப் பருப்பதத்தான்  
றூய்தந்தை யோதந்தை கண்ணுன சந்திரோ தயப்பகையோ  
வேய்தந்த தோகை மயிற்பகை யோசெங்கை வேலெடுத்துக்  
காய்தந்த காலத்தி லூர்கொண்ட தோவெடங் காதலிக்கே. (உ)

துணிவு

திரைமேலுள் ளாரெனிற் கைமல ரிங்கில்லைச் செம்மலைநாண்  
டரைமேலுள் ளாரெனிற் காண்மல ரங்கில்லைத் தானடித்த  
வரைமேலுள் ளார்பணி வேலான் மயூர வரையினிற்பத்  
தரைமேலுள் ளாரிவர் வெண்பிறை மேன்முத் தரும்பியதே. (ங)

குறிப்பறிதல்.

சுரரு மறையவ ரும்வருந் தாமற் சுரும்பைநஞ்சற்  
தரரு நிலாவு மடூமான் மயில்வரைச் சாமிக்கன்வா  
முரருமல் லாரும் பெறும்பேற்றின் மான்விழிக் கூடுற்றவாம்  
பாரும் பரையுந் தொடுநஞ்சும் வான்சுதைப் பாலதுமே. (ச)

கைக்கிளை முற்றிற்று.

இரண்டாவது—இயற்கைப்புணர்ச்சி.

இரந்துபின் னிற்றற் கேண்ணல்.

பொன்னுங் கரும்பொன்னுங் கல்லுந்தம் மாற்செம்மை பூணுமிந்த  
மின்னுந்தம் மாற்செம்மை யென்றனக் காயுறல் வேண்டுநெஞ்சே  
பின்னுந் துவிதமி லாவேண் மயூரப் பிறங்கலுக்கே  
யுன்னு மருந்து மணியுஞ் செய்யுமீனை யொன்றில்லையே. (சு)

இரந்து பின்னிலை நிற்பல்.

பூவடு கரன்வெட்டி வேருறச் சாய்த்துப்புத் தேள யில்போன்  
டரவடுக் கண்டகண் வண்டென் மனத்தா மரைக்குநல்கிக்  
காவடு தோகை மலைத்தேனுக் காசையைக் காட்டினின்று<sup>o</sup>  
நீவடு கோதமி மோபுவி தோகை நெடுமலைக்கே. (சு)

இது வு ம து .

கையன் றி மெய்யறி யான்கொடைப் பாலிற் கவிஞர்தம்பான்  
மெய்யொன்று சங்கர லிங்கத் தபோநிதி வேண்டுஞ்செவ்வேண்  
மையொன்று தோகை மலைமயி லேமன் மதன்சமரி  
லெய்யென்று வேலெறிந் தென்னோ பராமுக மெய்தினையே. (எ)

“முன்னிலை யாக்கல்.

குவளையின் மீதுசங் கொண்டபி ரானுக்குங் கோட்டொலிதங்  
குவளையின் னுக்கு மருகன் கணவன்குன் றக்குடிமேற்  
குவளை பகையென்று கொய்யீர்பங் கந்தனைக் கூடிலிர்தாங்  
குவளையு நீத்தெனக் கோதனி நின்றளிர் கோகிலமே. (அ)

வண்டோச்சி மருங்கணைநல்.

வான்மறந் தாலு மெவர்மறந் தாலு மலர்ப்பதத்தை  
நான்மறந் தாலுந் தடுத்தாள் குசன்மயி னாகத்திலே  
கான்மறந் தேகுழற் கான்ரேடி யோடுங் கரும்பினமே  
நூன்மறந் தார்க்கென்னைம் பாலேட்டி லாசை நுவலுங்களே. (சு)

மெய்தோட்டேப் பயிறல்.

ாரரிக்குத் தாவடி யிட்ட தளிசொல்லுந் தண்மலர்க்கா  
வேரிக்கு வான்பரி செல்லா மயிலயில் வேள்வரையீர்  
பாரிக் குடத்திற் களப மடைப்பதும் பங்கயத்தின்  
வாரிக் கருமையைக் காட்டு வதுமென் மலர்க்கரமே. (க0)

போய்பா ராட்டல்.

நின்னய மொன்பது மெட்டுஞ்சத் தாகி நிறைந்துப்டாம்  
வன்ன விகாசப் பொருண்மாற்றுங் கந்தன் மயில்வரைமேற்  
கன்னமு லாக்கண்ணி கொங்கை குறித்தபுன் கைப்பழகிக்  
சொன்னகடம்பின்னல்லோரையும்பெற்றுவின்குற்றியதே. (கக)

இடம்பெற்றுத் தழால்.

தூண்டியவாசியும் வாழும் பதமுஞ் சொலிற்றகரீர்  
வேண்டிய நல்கு மயிலார் மயில்வரை மேன்மருது  
பாண்டியன் பொய்கையுங் கீழ்பாற் சவுக்கையும் பைம்புயல்கீ  
ளீண்டிய காவு மினிப்பா ரினிப்பா ரிதமுமுதே. (௧௨)

வழிபாடு மறுத்தல்.

வருவா ரிவர்நின்ற யானுமீவ் வுரண் மறுத்திடற்குத்  
தருவா ரலர்சண் முகவேலன் றேகையஞ் சாரலிற் பூங்  
கருவார் புனக்கொடி யாரிடஞ் செல்லல் கருத்தென்பர்வே  
ஞ்ருவா ரெதிர்நிற்கி லென்கொடி யாரிட முன்னிடமே. (௧௩)

இடையூறு கிளத்தல்.

கரிய கொடியிடம் போதனன் றன்றி கனக்குழைநிற்  
கரிய தூருவன் குகன்கந்தன் றேகையணிவகாமேற்  
பிரிய மருளென வந்தேற் கமுதப் பெருங்குடம்விட்  
பிரியதென் றேநஞ்சுங் கைப்படுத் தீர்நெஞ் சலவுறவே. (௧௪)

நீடுநீனைந் திரங்கல்.

கூடன் மதனன் கரும்பிது நாணறிற் றேமதென்றே  
வாடல் புரிந்த கயறந்து நன்மதி யார்மரபிற்  
கூடறந் தாற்கும ரிச்சேர்ப்ப னென்றுமண் கூறுமென்றே  
நீடல் விதியு மயின்மலைத் தேவு நினைந்திலவே. (௧௫)

மறுத்தேதிர் கோடல்.

பொன்னுண் டிருக்கு மிறைவர் முறுக்கும் பொறுப்பதின்றே  
கன்னுணக் கால்வைத்த மாயோன் மருகன்கு கன்சிகண்டி  
முன்னுண் மலையி லுயிரினு மிக்கு மொழியவுள்ள  
தென்னுண் வடமலை வின்னுண் மாயின தின்றெனக்கே. (௧௬)

வறிதூகை தோற்றல்.

தேனாறு பாயுங்குண் றக்குடி யான்முன் சிகண்டியுஞ்சு  
ருனாறு வேலு மனமாக்கினீரென் றுரைத்தவன்றே  
வானாறு தோயு மதியங்கொல் லோமுத்த மாலைகொல்லோ  
கானாறு பாய்முல்லை கொல்லோவறிதிங்குக் கண்டனனே. (௧௭)

முறுவற்குறிப் புணர்த்தல்.

சேவ விடையில் லுதுமுதன் மாத்திரை சென்றதுமுன்  
காவல் புரிந்து கொடிகளிற் போக்கிய கந்தன் முன்னு  
ளேவீல் புரிமயில் வெய்யார் பவளமுத் தின்றதாண்டு  
பூவர செய்துள் ளவர்பே நெனுமிந்தப் பொற்கொடியே. (௧௮)

முயங்குத லுறத்தல்.

போரினி லேறு மயிலேந்தும் வாட்படை பூட்டியநான்.  
டாரின்ன் வந்த சிவகிரி யான்மயிற் சாரலிலே .  
பாரினிற் றுருவைச் சிந்தா மணியைப்பொற் பங்கயத்னீதக் .  
காரினைக் கொண்டது போலா மிவடனைக் கைக்கொண்டதே. (௧௬)

புணர்ச்சியின் மகிழ்தல்.

பூலோகத் தின்பும் பரலோகத் தன்பும் பொருத்தியவேன்  
கோலா கலக்குக் குடத்துடன் றேகைக் குலவரையார்  
நாலா நிலையமு துண்டிடி லாவர் நரர்பவத்தின்  
மாழிலீத வாரி யமுதுண் டவரணு மாத்திரமே. (௨௩)

புகழ்தல்.

தூண்டிய தோகை தனில்வட் மேற்கிற் றுரைமருது  
பாண்டியன் றேரினிற் கால்வைத் தவர்மயிற் பைங்கிரிமே  
லாண்டிசை கொண்டவர் மூவரு நின்புணர்ப் பானனின் பம்  
வேண்டிக் கருகித் தலைபோய்ப் பகருடன் மேவினோ. (௨௧)

கற்பை யுயர்த்தித் தலைவி தலைவனைப் புகழ்தல்.

வானத் திரவியுஞ் சோமீனு மார்க்கம் வழாமன்மற்றோர்  
தானத் திரங்கவி ழாமற் குகன்மயிற் சாரலுள்ளார்  
மானத் திரவியங் கொண்டார் நெறியின் மணந்ததுபோற்  
கானத் திரவிற்பகன்மா லளித்திலர் காசினிக்கே. (௨௨)

மறத்தேதிர் நாணல்.

காலிட்ட வாகுவிற் பானுவும் பேடுங் களிச்சுரும்பு  
மோலிட்ட விண்ணுஞ் சரோருகத் தன்ன மொதுங்கலுந்ழிம்  
பாலிட்ட சொல்லிய ரார்ப்பு மபூரப் பருப்பதத்தார்  
வேலிட்ட மாம்பிஞ்சும் பூணுங்கண் டாரில்லை வெற்பவரே. (௨௩)

இயங்கைப்புணர்ச்சி முற்றிற்று.

முன்றாவது— வன்புறை.

அணிந்துழி நாணிய துணர்ந்துதேளி வித்தல்.

காலிற் பணியுஞ் சீலம்பு நெளிந்திறல் கண்டதுண்டோ  
பாலி லுறுமே கலைபொதுங் காதது பார்த்தனிர்கார்  
மேலிறகண் பெற்ற மயிலார்குன் றக்குடி மின்னிடையீர்  
மாலின் மகிழு முருக்கு மணிக்கில்லை மாசெனக்கே. (௨௪)

பெருநயப் புரைத்தல்.

மயிலீ ரிவடன் மொழிபோற் சூயின்மொழி மாற்றுங்கொல்லோ  
சூயிலீரஞ் சாயன் மயிலோ கவர்ந்தது கொண்டசெங்கை  
யயிலீர் விழிமலர் போல விராவு மலருமலர்  
பயிலீர் சுரும்பின மேகந்தன் றேகைப் பருப்பதத்தே. (௨௫)

தேய்வத்திறம் பேசல்.

சுனை தீர்த்த மியாவுமொன் றுன சரவணச் சோதிதொல்லை  
வினை தீர்த்த தோகை மலைக்கும நேசன்செவ் வேடிறத்தாற்  
றினை தீர்த்த தனைமமைப் பெற்றாயி ராமனுஞ் சீதையும்போற்  
பனை தீர்த்த கைப்பிடி யேயிருப் பாமிந்தப் பாரிடத்தே. (௨௬)

தலைவி பிரிவேண்ணி யழுங்கல்.

சீதையுங் கொண்டனு மென்றார் பிரிவிற் சிறந்தவவர்  
காதை யறிகிலர் கொல்லோ விறைவர் கருணைவற்றா  
வோதை நதிபதி யன்றோ மயிலுவரை யோன் முருகன்  
றுதையம் மான்மகம் போலான தென்மனந் தாருக்களே. (௨௭)

பிரியே னேன்றல்.

மட்டார்ந்த கோதை மயிலே யிராமனை வைத்துரைத்த  
திட்டார்ந்தம் வேலன் குகன்சந்தி ராங்கச் சிலம்பவரிற்  
கட்டாங்கு பூங்குழ லார்மணங் காணக் கருத்திற்கன்றோ  
வுட்டாங்க லென்றுய ரென்பிரி யேன்பிறப் பொன்றினுமே. (௨௮)

பிரிந்துவரு கேன்றல்.

கலையோர் மயிலை யெருத்திறிற் கொண்டு கடையிலும்வாழ்  
நிலையோதுஞ் செட்டி மயில்வரைச் சாரலி னேரிழைநின்  
முலையோ சிறந்ததென் னிவல்லிற் சந்தன முத்தவெள்ள  
மலையோ சிறந்த தெனப்பார்த் திதோமுன் வருகுவனே. (௨௯)

தலைவி பிரிவச்சம்.

விதியோ பிரப்பினை யாதியொப் போவென் விரகநதி  
பதியோ கொடுவரி யோவன்ன மோவுயிர்ப் பாவையரோ  
துதியோ பழிகொள்வ தியாதோ விசாகன்பைந்தோகைவெற்பர்  
மதியோன் கதிரெனத் தோன்றல ராமென்னில் வந்தெனக்கே. (30)

இடமணித் தேன்றல்.

பணித்தாம் பசைக்கு மலைமே லடியிட்ட பாண்டியன் பூங்  
கணித்தார் முதுகுகன் மாயூர வெற்பிற் கனங்குழைநின்  
மணித்தார் வயிரத்து மாடி யினுநின் மனையினிற்பா  
ரணித்தாரு மென்னகர் நான்மாடி யேறினு மப்படியே. (௩௧)

• வன்புறையழிந்திற்று.



நான்காவது—தேளிவு.

ஆற்றியந்தணர்க் காதி மரைப்பொரு ளையமறத்  
தேற வுரைத்த சிவன்மகன் றோகைச் சிலம்பினுள்ளரி  
மாற வுரைத்துக் கனிவா யமுதுண்ட வர்க்குவஞ்சங்  
கூற நினைப்பினு நாவெழும் பாதன்பு கொண்டெஞ்சே (௩௨.)  
தேளிவு முற்றிற்று.

ஐந்தாவது—பிரிவுழி மகிழ்ச்சி.

சேல்வங் கிழத்தி சேலவுகண் ளோத்தோடு, சோல்லல்.  
சிசுரவு சாகர ரோகப் பெரும்பவந் தீரவாச்சித்  
தசுரபி யோற்கருள் செய்தோன் சிகண்டித் தனிவகைபோ  
லக்ரவைச் சேடனை நஞ்சைக் கருதி யரனரிநம்  
புகரர் விரும்பிலர் நெஞ்சே செலுமிந்தப் பூவழுதே. (௩௩.)  
பாகனோடு சோல்லல்.

மேலார் பகைநன்று சீழா ருறவிற்கு வெள்வனையான்  
பாலாருங் குன்றக் குடியா நகர்ப்புரம் பார்வலவா  
மர்லார் கமஞ்சுன் முகின்மீதிற் றோன்றிய மாதொருத்தி  
வேலாவி தந்த தளிராவி கொண்ட வியனிடித்தே. (௩௪.)  
பிரிவுழி மகிழ்ச்சி முற்றிற்று.

ஆறாவது—பிரிவுழிக் கலங்கல்.

ஆய வெள்ளம் வழிபடக் கண்டிது, மாயமோ வென்றல்.  
வையம்விட் டேவல வாசென் றதுஞ்சென்று வந்ததுவு  
மையம்விட் டேசொன் னிசமோ புணர்ப்புமை யோகனவோ  
மையம்விட் டாயந் தொழும்வேண் மயில்வரை வண்கதிரு  
தையம்விட் டாரென்ன மோவிந்த மானைத் தனிவழியே. (௩௫.)  
வாயில்பெற் றுய்தல்.

கண்ணு யிரும்பெற்ற வன்பணி வோன்புணர் கற்பினரி  
ரெண்ணு யிரத்தன் மருகன் மயில்வரை யேந்திழைவெல்  
பெண்ணுர் பலரி லொருத்திகண் வாளிற் பிறங்கினதீர்  
விண்ணுர் மதிகண்டு தாமரை வேண்டின மெய்த்துயரே. (௩௬.)

பண்பு பாராட்டல்.

காலங்கை நீடிய கற்சாபம் வாக்குங் கடவுளர்க்குப்  
பாலன் மருகன் மயில்வரை மேனிய பைங்கொடிபா  
லாலர் தளிர்வருஞ் சாமளத் தால்வயி றுகிலகண்  
வேலம்பி னூற்கொடுங் கூர்கொண்ட மன்னவர் வேற்படையே. (1)

பயந்தோர்ப் பழிச்சல்.

பெண்கூற்றம் வென்றவர் யானின்றி வேறில்லைப் பேபதையகைக்  
கண்கூற்றிற் பெற்றவர் பேறாணின் மேவுத கஞ்சன்செய்கை  
சிண்கூற்றின் மேவப் புரிந்தோன் மயூரச் சிலம்பவர்க்கு  
விண்கூற்றி லாகுக மேலா மவர்கள் விளம்புபாயே. (ந.அ)

பலதிறப் புகழ்ச்சி.

பைத்தா மரைப்பணி சேய்மயில் வெற்பிற் பருமவல்குன்  
மைத்தா மரைக்கிலக் காமன மேநின்ற மாதவியே  
வைத்தா மரைக்கணை பின்சூடு மென்னுடை மாற்றலத்தங்  
கைத்தா மரைநிகர் பூவே தழைகவிக் காசினிக்கே. (ந.ஆ)

கண்படை பெறுது கங்கு னேதல்.

விழியா ரிமைக்கி லுருமாறு மென்று வியன்மனத்தார்  
சுழியார் புனற்சண் முகநதி யார்பசந் தோகைவெற்பி  
லுழியார் நனவை யவர்குழல் போனீண் டறக்கருகி  
வழியாரு முண்கட் குவளை மலர்த்தி வருமிருளே. (ச.அ)

பிரிவுழிக்கலங்கல் முற்றிற்று.

ஏழாவது—இடந்தலைப் பாடு.



தந்ததேயவந் தருமெனச்சேறல்.

புலியை யனத்தை யெனைமாலைக் கூறிற் புணர்ப்பினுக்கு  
வலியை யுடையநல் லேதுவன் நேபொன் மயில்வகைக்கென்  
கலியைப் பிறப்பைக் கடிந்தோன் முருகன் கருணையுண்டென்  
மெலியைகெஞ் சேதரு மின்னஞ்செ லந்நெறி மேல்வினாந்தே.

முந்துறக் காண்டல்.

இரைதேடி மாவும் பறவையுங் கானத் தெழாமுன்மலர்  
விரைதேடி வண்டினஞ் சாயாமுன் மன்மத வேண்மருது  
துரைதேடிக் கும்பிடும் வேலோன் மயூரச் சுரும்பினிற்பொன்  
வரைதேடிப் பாணு வராமுன்முந் துற்றதென் மன்னுயிரே (ச.ஆ)

முயங்கல்.

வாழ்காணைக்கானைக் கொருகொம்பு தந்தோன் மயூரகிரிச்  
சூழ்கான் குழலும் வேள்கை யயில்போற் றுணைவிழியு  
மேழ்கான் வார்த்தையுங் கட்கிலக் காய் விருமுலையு  
முழ்கா னகையுங்கண் டாடின மின்ப வுததியிலே. (ச.ஆ)

புகழ்தல்.

கள்ளங் கொடுத்தகண் மீனாட வைந்து கரணத்திலார்.  
புள்ளங் கொடுக்க முடன்கூவ வாரிக்குப் போற்றலரூர்ப்  
பள்ளங் கொடுத்த முருகன் மயில்வரைப் பாரிலின்ப  
வெள்ளங் கொடுத்தனை யுன்போலு ளாரில்லை மேதினிக்கே. (சச)

உடன்புணராயத் துய்த்தல்.

பிறப்பொன் றினும்பிரி யேனென்றவன்புறைப் பேச்சையெண்ணி  
மறப்பொன்றி டாமற் கனிக்குப் புவிசுந்றி வந்ததெய்வச்  
சிறப்பொன்று தோகை மலைவேலன் சிறச் சிதைந்தவர்போ  
லிறப்பொன் றினும்பிரி யேனினைந் தாயத்தை யெய்துகவே (சரு)

இடந்தலைப்பாடு முற்றிற்று.

எட்டாவது—பாங்கற்கூட்டம்.

தலைவன், பாங்கனைச் சார்தல்.

தக்கினு மெச்சினுந் தும்புரு நாரதர் சாற்றமுன்றிற்  
றிக்கிட தோவென நின்றடி. மைந்தன் சிகண்டிவெற்பின்  
மக்களி லாறெனும் வாயிலைச் சாரின்மற் றங்கவறாற்  
புக்கிட மேலிட மாயினு மேவுவன் புவையையே. (சசு)

பாங்கன், தலைவனை யுற்றது வினாது.

முன்று மிசைத்தரு மாலிகை யான்மயின் முத்திவரை  
யான்ற பதர்க்கருள் செய்தது வோவய னர்மகற்குத்  
தான்றழவி லாதவன் சொல்லிய தோபதஞ் சார்ந்ததுடியோ  
வான்றழ் குடுமிவெற் பாவென்னை யெண்ணிய வந்ததுவே. (சஎ)

தலைவன், உற்றதரைத்தல்.

வேட்டும் புரிந்தன முன்னாட் கொடுந்தொழில் வெங்கைவிள்ளிற்  
பூட்டம்பி லெய்த்தது போன்மான்மயூரப்பொருப்பில்விண்ணோர்  
கூட்டம் பணிகுகன் மாமயி னல்லெழில் கொண்டுநின்ற  
ணாட்டமு நெஞ்சும் பெயர்ந்துள்ள பேரில்லை நானிலத்தே. (சஅ)

கற்றறி பாங்கன், கழறல்.

மலைதாங்கு. நாலு ம்ரவினந் தம்பகை மாற்றுமங்கைச்  
சிலைதாங்கு நேமி மதயானை. நோக்கிற்குச் சீயமஞ்சங்  
கலைதாங்கும் வெம்புலிப் போர்வேவன் றோகைக் கனங்கிரியே  
னிலைதாங்கிலுது விடர்போல வாகனை நீயென்னிலே. (சக)

கிழவோன் கழற்றெதிர் மறுத்தல்.

குன்றக் குடிக்கும ரேசனைப் போன்வளை கூறச்செய்து  
தன்றவன் றந்தையை யோர்கூறு கொண்டதம் மான்மன்கிளி  
லொன்ற ஶிரத்தி லுதித்த தவன்மக னேதியநாச்  
சென்றது பெண்மையென் றுல்வன்மை யாரினிச் செப்புவனே.

கிழவோற் பழித்தல்.

வாண்மையும் வின்மையு மோதுஞ் சமரின் மனத்திறமு  
மாண்மையுந் தேவரு முரல் செய் யார்கொ லடுத்திலர்க்குச்  
சேண்மையு மண்மை பிறருக்கு மாடுயென் சிந்தைநடுக்  
காண்மையுள் ளோன்மயில் வெற்பாணைக் கண்டு கலங்கியனே. (1)

கிழவோன் வேட்கை, தாங்கற் கருமை சாற்றல்.

கும்பிட மோதுங் கீரீடந் துகலெழுக் கூடி வந்து  
நம்பிடத் தேவனைக் காத்தோன் மயில்வரை நாரினிழி  
யாம்பிட மோநகைப் பாலோ ததும்ரி யசைந்த சொங்கை  
வாம்பிட மோகுழன் மேலோ மனஞ்சென்ற மார்க்கங்கனே. (12)

பாங்கன், தன்மனத் தழுங்கல்.

விண்ட விளக்கிற் கொளிதனை நல்குதன் பீன்பரினியோ  
கொண்ட வழுதிற் சீருசி விடமுங் கொடுப்பதுண்டே  
வண்டமர் பூங்குழன் பாணுகு வேங்கை வடிவுகொண்டோன்  
றண்டமிழ்த் தோகை மலைமன்னர்க்கிபான்சொலத் தக்கதின்றே.

தலைவனோ டழுங்கல்.

ஆல்லவை நீக்கியு முத்தானஞ் செய்து மறப்புறத்தின்  
வல்லபங் காட்டியும் வேலன் மறுப வரையின் மன்னு  
நல்லவர் சுற்ற மனஞ்சிங்க மேலுற நண்ணிலையார்  
வில்லணி போலுதன் மான்மே லுறவும் விரும்பினையே. (13)

எவ்விடத் தேன்றல்.

காகங் கவிழ்த்தநன் னீர்பாய்வ தோதின்ற கைக்குழந்தை  
யாகங் கரையிற் கராத்தந்த தோசெங்கை யன் றியநீர்  
மோகந் தரும்விண்டு பீனான தோசொன் முருகன்மயி  
னாக புகிழிறை வாதேய மேதந்த நாரியர்க்கே. (14)

அவனஃ தீவ்விடத்தேன்றல்.

மாமன் பணியுமஞ் சேறு மயில்வா கனமுருக  
நாமன் கடற்கயி லேனிச் செயம்பெற்ற காட்டில்வஞ்சி  
காமன் கணையைநிற் கண்ணரி லேனிக் கலக்குமிட  
காமன்பு பெற்ற பகந்தோகை வெற்பி னகர்ப்புறமே. (15)

எவ்வியற் றென்றல்.

தந்தை பணிபீணிச் சாரன் மயூரத் தனிவரையா  
 நெந்தைகை யாயுதங் கண்காட்டு மோபச் செனும்பரியை  
 முந்தைய வீட்டையொப் பாமோ னியலு முடையும்வற்றூச்  
 சிந்தை குறைத்த திருவன்ன மானுக்குச் செப்புக்கவே. (196)

அவனஃ தீவ்வியற் றென்றல்.

நாலெனுஞ் சாதியிற் சண்பக மேனியெண் ணாசிபச்சை  
 மாலெனச் சக்கரஞ் சங்கீந்துங் கையில் வனக்கொடி க்குர்  
 பாலெனப் பேசி யிரந்தோன் மரில்வரைப் பாவைமைக்கண்  
 சோலேன வாகுமறிகுழை மேன்மணிக் கொப்பொன்றுமே. (197)

பாங்கன் இறைவனைத் தேற்றல்.

சங்கர காலனை வான்வழித் துன்றிய தானவருக்  
 குங்கார வேலனை மாயூர வெற்பனை யுன்னுதலாற்  
 சிங்காரச் சொற்க முடையாரைக் காணர்கென் சேனெறிக்க  
 ணிங்காரஞ் சூழ்சிலம் பாவரு வேனிற்றி யில்வயினே. (198)

தலைவன் கூறுதல்.

எல்லார் கிரணம் விரும்பாத தாயரை யில்லைமதி  
 மல்லார் மலர்விரும் பாத குமுதமும் வண்ணீரண்டே  
 யுல்லாச வேலன் குமரன் குகன்மயி லோங்கலொப்பாய்  
 நல்லா டவரை விரும்பாத பேரில்லை நாரியரே. (199)

குறிவழிச் சேறல்.

இந்திர ஞாலவை யம்போன சேனையை யெஃகின் வரத்  
 தந்திரஞ் செய்த முருகேசன் பொன்மயிற் சாரலீஃ  
 தந்திற் சரவண மீது மருதுந் ராதிபதி  
 சிந்தையிற் செய்த திருக்குள மீதிவண் சேர்விடமே. (200)

இறைவியைக் காண்டல்.

தாருக வெற்பு மடையு மயில்கொண்டு சாய்த்துமற்றைச்  
 சூருக் வென்ற குகன்மயில் வெற்பிசேத் தோகையரே  
 யோருக மோர்கண மெம்மிறைக் காக்கி யுதவிதழும்  
 போருக வாசங் கமழ்ச் சுகந்தரப் போந்தவரே. (201)

ஓசுழந்ததற் கிரங்கல்.

காலஞ்ச மேசெலம் கண்ணஞ்சி னாழ்புனி சாத்தன்முதற்  
 பாலஞ்சு மாண குகன்றோகை வெற்பிற் பருத்தத்தன  
 சாலஞ்சு சமந்தகை யென்படு மோவெற்பர் தையன்முத்த  
 நாலஞ்சு மொன்று நகையென்று பார்ப்பார் நறுமுல்லைவே. (202)

தலைவனை வியத்தல்.

கருவேலை விட்டுக் கரையேற்றி யூழ்தருங் காலனென்தீர்  
வருவேலை முன்வரு வோன்மயில் வெற்பன் வாய்ப்பெறுநா  
னொருவேலை யஞ்சினன் குர னுருவடு வுற்றதாமா  
னிர்ருவேலை யுற்றுங் குழைதந்த தானம் மிரையுருவே. (கக)

தலைவியை வியத்தல்.

கோடனை வில்லி முசுருந்தன் சீர்தரக் குஞ்சரிமா  
டை மணஞ்செய் பரங்குன்றி னான்மயி னாகமின்னார்  
கூடலி லானைக்கொம் பால்வந்த காயமுங் கூர்மைபெற்ற  
வாடருங் காயமு மாற்றுவ தார்வாய் மருந்தன்றியே. (கக)

தலைவன்றனக்குத் தலைவிநிலைகூறல்.

தொட்டிற் சிறையுற் றயனைக் குர வந்தஞ் சொல்வின விக்  
குட்டிற் சிறைவைத்த வேலன் பசமயிற் குன்றமின்னார்  
சிட்டிற் புணர்ப்பினை நோக்குமி வருவரிச் செல்லுங்கொங்கை  
வட்டிற் குறிமகி முங்குளிர் விக்ருமெய வாழையினே. (கக)

இ து வு ம து.

மருவிப் பிரிந்த கலைமனை யுன்னி மறத்தியெனு  
முருவிக்கு வேட வடிவெடுத்த தோன்மயி லோங்கலின் வா  
யருவித் திணையிலொர் பொன்மறி மான்னினே யாடல்கண்டேன்  
அருவிப் புனத்தை யசல்பா ருரிஞ்சஞ் சுடர்வெர்பினே. (கக)

தலைவன் சேறல்.

பாலும் பழமுங் சமலத்தி லேகொண்டு பாக்கிலையு  
மேலமும் வைத்தின நீர்தாகந் தீர விரண்டகலு  
நாலுஞ் சமந்தெதிர் தோன்றுங்கொ லொடுதப்வநாநதொழுங்கூர்  
வேலு மயிலு முடையபி ரான்மயில் வெற்பகத்தே. (கக)

தலைவியைக் காண்டல்.

மலைமே லருவி யெழுந்தென்ன னைக்கு வளைத்தரள  
முலைமே லருவி விழவள்ளி மாது முகிழ்க்கைக்காக்  
கொலைமே லருவித் திணைசற்றும் வேண்மயிற் குன்றின்மன  
நிலைமே லருவிபை மாதவி வாய்க்கண்டு நோந்தனமே. (கக)

கலவியின் மகிழ்தல்.

முயலுங் கலவி முயலும் பிணையு முதிர்கனித்தினை  
வயலுங் குளமு சிறையு முருகன் மயில்வரைக்கென்  
செயலும் விரும்புந் சமப்பாக மென்றுந் தெளிட்டுவதன்  
றியலுங் கலவ மயிலன்ன கூந்த ளினம்பிடியே. (கக)

## புகழ்தல்.

ஆயமுள் ளார்ங்குச் செயுமாயக் கீட்டு மருண்முடிப்பும்  
நாயலீமன் நேற்கொண்ட செவ்வேள் குசன்மயி னாகமின்னே  
நேயமு றுமற் பயவுத தம்பெற்று நின்சுழற்சீ  
நேய மருந்துள்ளி யாகாயம் புக வொழிவிசுகளே. (எக)

தலைவியைப், பாங்கியோடு வருகெனப்பகர்தல்.

ஒருமையி னீவர னீகா னகல்புணை யோதுஞ்செவ்வோ  
வருண்மயில் வெற்பிற் கணக்கறு செவ்வ மவந்றையொப்பா  
மருவுஞ்சு காயத் துணையற்ற நின்னை மருவல்பொல்லா  
விருணைறி விட்டனர் நேர்மலர்ச் கூந்த ளினம்பிடிபே. (எஉ)

பாங்கிற், கூட்டல்.

விழிக்காவி யோலு முருகன்மயில்வரை மேற்கொடிக்கால்  
வழிச்சாரி நோக்கியு மாண்கூடும் பேட்டை மகிழ்ந்துகண்டுங்  
கழிச்சார் துறைவழி மீன்வரத் தள்ளியுங் காணடையிற்  
பழிக்காசு தீர்ந்துதும் மாயத்தை மேலு பசந்தொடியே. (எஉ)

பாங்குக்கூட்ட முற்றற்று.

## ஒன்பதாவது— பாங்கி மதியுடம்பாடு.

நாற்றத்தா லையமுற்றோர்தல்.

கனத்தால் விளங்கிய வோதிக்குண் டாங்கொல் கடிபெரிய  
தனத்தார்க்கு வம்புண் டியரெவ் வனத்தினுஞ் சாமுமயன்  
மனத்தார் வெறியே யெனினு முருகன் மயில்வரைக்கெ  
னிளத்தார் சிளிக்குப் பெருவாச மேவிய தென்னைநெஞ்சே. (எச)

தான்புனையா எழில்கண்டு ஐயமுற்றோர்தல்.

எழிலுக்கு நீரிதைத் தாங்குப் பிறவன்பு மேயினர்தந்  
ரிழலுக்கு நீங்கு முருகன் மயில்வரை நேரலர்போற்  
குழலுக்கு நன்று குறிஞ்சியென் நேகொண்டு கூர்விழிசேந்  
தழலுக் கணைய தளிர்மேனி கொண்டதென் னாயிலையே. (எடு)

இறைவிதனைத்தான் புனையா வெழில்கண்டைய முற்றோர்தல்.

வினைக்குறையென்னினும் பாக்கல்வையோவகம் வேண்டி னர்பொற்  
பனைக்குறை கொள்கை வளைவிள்வ ரோபுனம் பாடியமா  
தினைக்குறை சொல்லிப் புகழ்ந்தோன் மயில்வரைத் தேர்பொழிபூ  
மனைக்குறை மாண்விழி நன்மைகொள் ளாத மயக்கமென்னே. (எ)

பிறைதொழுகேன்றல்.

கோற்றவர் எல்லில்வில் லம்மீன் மதகரிக்கு கோட்டியு னல்லார்  
சொற்ற புணையின் மயில்வரை நாதன் ரொடர்ந்தபன்றிக்  
கிற்ற மருங்கிற் கரீர் மலரினு னேர் நுதலிற்  
பொற்ற நகையிற் பிறைவந்த தாற்றொழு பூந்திருவே. (எஎ)

தலைவி மறத்தல்.

இறைமகன் மாதலன் சாபமுங் கோபமு மேற்றுடலங்  
குறைத னிறைத லுளதுப கேசி கொடுமொழிகொண்  
டுறைவது வேண்மயில் வெற்பி லரன்றிட்டி யுற்றொருநான்  
மறையுங் குடில மதிக்கேது நான்சம் மதிவனக்கே. (எஅ)

ஊசல் முதலன மறத்தலால் ஐயமுற்றோர்தல்.

காதன லுசலுங் கொங்கையிற் பந்துங் கமுங்குகைப்  
போதன முரலுந் தேவருக் கெய்திய புன்கணற்சு  
சேதனஞ் செய்சண் முகவேண் மயில்வெற்பிற் றேசடையு  
பாதனம் பூவையுந் தேடாத தென்ன மதிமயக்கே. (எக)

செய்வினை மறைப்பால் ஐயமுற்றோர்தல்.

அல்லினங் கூந்தன் மடமாது தன்செய கல்லசெய்கை  
நல்லின டர்கசு சுறுவதுண் டோகதிர் நாதனுஞ்சேர்  
மெல்லினர் தோகையும் பூசுத்த வேண்மயில் வெற்பினிலாம்  
பல்லினங் கானியலரா திதழ்கொண்ட பங்கயமே. (அய)

ஆயநீங்கி அருநெறிப்போதல்கண் டையமுற்றோர்தல்.

கொடைகற்ற மன்னவர் வேட்டஞ்செய் கானிற்றங் கோதிமத்தி  
னடைகற்க வோபிறர் காணுது தத்தை நவிலும்வினா  
விடைகற்க வோமயிள் செல்லு மயில்வரை வேண்மருவார்  
படைகற்ற காட்டிச் செலும்புரம் போலும் படர்வனத்தே. (அக)

ஒருழைப் பயிற்சிகண் டையமுற்றோர்தல்.

மருது நராதிபன் றுமரைப் பொய்கையின் மற்றவனே  
கருதிய வாயிரத் தூண்மண்ட பத்திற் கடம்பணிவிவர்  
வருதிசெய் தோகை மலையி லரச வனத்தினிதம்  
பருதியை நோக்கு மலர்போற் கிளிசென்று பார்ப்பதென்னை. (அ)

அவ்வகைதன்னு லையந்தீர்தல்.

ஐய மெழுண்கை யானு மகன்றன வாதலினுன்  
மையமர் கண்ணியைப் பேரறிவுற்றது மான்மருகன்  
செய்யபொன் மான்மகன் சேர்வேண் மயூரசு சிலம்பின்மண  
நெய்யமர் கூந்தல் வளர்ந்தில தோன்றில நேர்முலையே. (அக)



மெய்யினுற் கவர்போருட் சோல்லி நாடல்.

கோடிக்கு ளாஷ தனத்தாரும் பல்வடுக் கொண்டனர்சொண்  
டாடிக்கை மேல்புரி கோக்கனும் வின்மை யழிந்ததுண்டே  
தேடிக்க திர்பணி சேந்தன் மயில்வரைச் சேயிழைதன்  
னேடிக்க குளமறைப்பேது வருந்துய ரோதுணக்கே. (அசு)

மெய்யினுற் கவர்போருட் சோல்லி நாடல்.

என்ன புகல்வ தினியான் மலர்த்தடத் தெய்துமிரு [டோர்  
கன்னன் மொழிச்சியர் சீர்வேண் மயில்வெற்பிற் கத்திகொண்  
மன்னர் தலைகொய் திசைந்த தியுமுகம் வைத்தனர்கை [டே.  
நென்னனின் போல்பவர்க் தேய்ந்த மணமென்று நேர்ந்துகொண்

மெய்யினும் மெய்யினுங் கவர்போருட் சோல்லி நாடல்.

வம்பா புள்கொண்ட சூரன முகனறன மகன மகனுளு  
செம்பாற் கரனும் பணிவண் மயூரச் சிலம்பிலென்னே  
கொம்பாருந் தும்பி யொருவன் ரனுவைக் குழைத்த தன்னை  
கம்பாவ தோரைந் துருவின் மதவென்ப ராயிழையே. (அசு)

சுனையிந்துணைத்தல்.

காராடல் செய்யுங் குறிஞ்சியை வேய்தந்து கங்குகுற்றிப்  
பாராடு மாம்பல் வடுச்செய்து வேல்சிவப் பார்க்கிவஞ்சச்  
சூரா டனீகந் துகளாக்கி வேள்பகந் தோகை வெற்பிற்  
போராடல் போலச் சுனையாட வற்புதம் பொற்கொடியே. (அசு)

பெட்டவாயில் பெற்றுச் சேறல்.

நாளொன்று போலப்பன் னுளு மெளிதன்று நாமகிழந்து  
வேனொன் றியமருங் காரை மருவுதல் வேடர்வனத்  
நாளொன்று தூறென்றுக் காவார் மயில்வரை யான்கமலத்  
நாளொன்றவரிற் சகிக்கோதிப் பேரின்பன் சார்குவனே. (அசு)

இரவு வலியுறுத்தல்.

உடைநகை யொப்பனை பாகன்ன வார்த்தைவெள் ளோதிமத்தி  
னடைகுண மொன்று மயில்வரை யான்செக நாதன்கைவேற்  
படைவிழி காட்டு முயிருமொன் நென்பதைப் பாங்கிமின்னே  
யடைமணத் தைய மிலைய வாருக்கென் னாகுவதே. (அசு)

இருவருமுளவழி யோருமையிற் போதல்.

பூதேவி பூந்திருப் பூற்கடற் பால்வந்து பொற்பிருந்த  
சீதே வியுமென வைகின ராலித் தெரிவையரு  
மாதேவி.பாலன்குன் றக்குடி யானருள் வாய்த்ததுதப்  
பாதே வியப்புள்ள நான்மா லெனச்சொற் பகருவனே. (கூடு)

ஊர் விதைல்.

சீருருங் தாரைக் குடிகொண்டிருமதி சேர்ந்துகடி  
 லேரூர் குமிழ்ப்பட்டி காட்டிமுத் தூரெல்லை யெய்தவுற்றாய்  
 பாருருக் கீப்படிச் சென்னெறி சாட்டிடிற் பச்சைமயி  
 லாரூரூன் றக்குடி கைவச மாக்குவ னுரணங்கே. (கக)

பெயர் விதைல்.

புலனைந்தி லொன்றபன் வைத்தில னோமணப் பூங்கொடியென்  
 றலம்வந் திடாமற் குழைகொப் பிசைத்தகம் மாளன்கொண்ட  
 பலனென்ன மோகந்தன் றோகையஞ் சாரலிற் பாவையின் னூர்  
 நலன் விண்டி டாயென்னி னும்பே ருரைக்க னு நன்மையுண்டே.

இடை விதைல்.

கண்ணேறு பட்டது வோவயன் செய்தல் கருதிலனோ  
 வுண்ணோர் சனையு மதன்மேற் கமலமு மோர்ந்தனம்யாம்  
 விண்ணே மலருமுன் டோகந்த வேண்மயில் வெற்பினின்ற  
 பெண்ணே கொடிதெரிக் கேமில்லை யென்னினும் பேதைமையே.

மொழியாமை விதைல்.

முத்தத்தை யாம்ப லளிக்குமென் றோசு முகாதிதூ  
 வித்தத்தை வாய்ப்புகள் மேவுமென் றோமே வினருக்குவா  
 யத்தத்தைக் காட்டிற் பிழையோ மயில்வரை பாரருள்போ  
 வித்தத்தை நீக்க மொழியா விரதமெ னைந்திழையே. (கச)

இடை வினாவிற் கெதீர்மொழி கோதேத்தல்.

விடைக்கொடி கட்டி மகன்றேவ குஞ்சரி மென்குறிஞ்சிச்  
 சடைக்கொடி பாகனெம் மானறோகை வெற்பிற் றனிச்சுடர்வேற்  
 படைக்கொடி யீர்திரு மாலுமன் றேபுணிப் பார்த்திபர்நீ  
 ரிடைக்கொடி மேல்வந்த தேட்டமென் னோவுமக் கெய்தியதே.

கண்ணியேந்தி நண்ணி விதைல்.

பார்க்கினும் போலும்பொற் றோகைநங்கண்ணியிற்பட்டு நென்னற்  
 சேர்க்கையை யெண்ணிப் படர்ந்தத னுலதைத் தேடினஞ்சூர்ப்  
 போர்க்கயில் கொண்ட முருகன் மயில்வரைப் பொற்கொடியீ  
 ரார்க்கூந் தவறுண்டு கண்டான் மறைப்ப தறிவின்மையே.

எதீர்மொழி கோதேத்தல்.

தாவின் மயிலுக்கு நீர்வைத்த சுண்ணி தலையிநீகண்டேன்  
 நேளி மலைமகள் பாலன் மயில்வரை தேடியிரந்தப்  
 பூவிற் நினைப்புன மெல்லார் துருவியிப் போதுமலர்க்  
 காவினி வீர்கொண்ட கண்ணிகண் டேன்கொடிக் காட்டேத்தே.

தழையேந்திநின்று வினாத்தல்.

தையற் படாதகலையான் மயில்வரைத் தையலிர்நீர்  
வையத் தருவன வார்த்தைசொன் னீர்பயிர் வையமெல்லா  
முடியப்பல் கோடி விலங்கடித் தோஞ்செல் லொளிக்குழைநங்  
கையிற் செறிந்தன பார்த்தும்பொய் போலக் கருதலென்னே. ( )

எதிர்மொழி கோடுத்தல்.

பாருல கிற்செல் லொளிக்குழை கைக்கொண்ட பார்த்திபர்க  
ளாருல கோருய்யக் கோடி விலங்கடித் தாரெவ்ருஞ்  
சீருள நீதியும் வாழ்வுநன் றாயின சேந்தன் பச்சை  
யேருள் தோகை மலையில் விளங்கு மிறையவரே. (கக)

சிங்கம் வினாத்தல்.

தங்கத்தை யன்ன வடிவீர் வியதுக்குத் தக்க சொல்லாய்ப்  
பங்கத்தை யெண்ணி யுரைத்தீ ருமைபெற்ற பாலன்பச்சை  
பங்கச் சிகண்டி மலைமே லுமதிடை யாமெனுமோர்  
சிங்கத்தை நீர்வரக் கண்டா லுரைமின்கள் சென்னெறியே. (க)

எதிர்மொழி கோடுத்தல்.

வன்னி தொடரும் வன்மா யுலக மடுத்தபிறைச்  
சென்னி மகன்குகன் மாயூர வெற்பினிற் றேடவெங்கான்  
றுன்னிய சிங்க மறிந்திவஞ் சோதிடர் சொற்றதுண்டே  
கன்னி தொடர்சிங்க நும்பொற் குடிலங் கலந்ததின்றே. (கக)

புலி வினாத்தல்.

குலக் கடிப்பிட் டுடைவா ளுரீ இக்கை துணித்தனங்கார்க்  
கோலத்த பூமல ராவேங்கை வந்தது கூறுங்கண்டா  
லாலத்தை யன்னகண் ணீர்பரி யாச மடைத்த செப்போ  
ளுலத்தில் வேண்மயில் வெற்பினி னும்வாய் நறுங்கனியே. (கஉ)

எதிர்மொழி கோடுத்தல்.

உரைத்தது வேங்கை யெனிப்பு வுதவு முழுவையென்ற  
வீரைத்தகண் ணீரின்று புல்லெனில் வீரமென் னுமிறையோர்  
வரைத்த கொடுவரி நாடுவ ரோமெய்க்கை வல்லியமேல்  
விரைத்த கடம்பன் மயில்வரை சார்ந்தவர் மேவுவரே. (கங)

வேழம் வினாத்தல்.

பாடாத தும்பி யணியாத மாதங்கம் பட்சியொன்றிற்  
கோடாத நாகஞ் சுடாத தரிக்கொடி யோர்சிறைக்குத்  
தேடா விலங்கு குகன்மயில் வெற்பிற் றெறித்தகொம்பு  
வாடாத மாவென் பதுகாய மேவி வரிற்சொல்லுமே. (கச)

எதிர்மொழி கோத்தல்.

பாடிய தும்பி யணிகின்ற மாதங்கம் பட்சியொன்றிற்  
கோடிய நாகங்கள் சட்ட கரிகொடி யோர்சிறைக்குத்  
தேடும் விஹங்கு குகன்மயில் வெற்பிற் நெறித்தசொம்பு  
வாடிய மாவுண்டு காயத்தி லாணை வருவதின்றே.

(௩௫).

பன்றி வினாதுல்.

மருகியைக் கொண்ட மனையாணை முன்ன மருப்பெடுத்துப்  
பெருமுத லாதி பதமலர் தேடிப் பிளந்துலகைத்  
துருவிய கோலக் குலக்கோலம் வேலவன் றேறகைவெற்பி  
லுருவிய வேலிது சண்டதுண் டோவந்த தோதுங்களே.

(௩௬)

எதிர்மொழி கோத்தல்.

ஆடிப்பார் பலருண்டு காப்பார்க ளினீவனத் தாங்கவரை  
நொடிப்பாய் வினவு மயில்வரை நாதனை நோக்கியெம்முர்க்  
கடிப்பார் முரசுங் கறங்கிய போதெங்கள் கைக்குடிவி  
வியிப்பார் தினையந்த மாக்கோலம் வேல்பட்டிருப்ப துண்டே.

( )

கரடி வினாதுல்.

பணித்தர்ச னுக்குப் பகைகுதி ரைத்தடமீ பார்த்தவற்கு  
மணித்தொட்டின் மானை யளித்த திராகவன் வானரத்தி  
னணித்தலை வானக்குறொன் றானது வேண்டயி லார்வரைபோற்  
கணித்த வுருவத்த பல்லுகந் சென்னெறி காட்டுங்களே.

(௩௮)

எதிர்மொழி கோத்தல்.

ஆங்கே யறுகொடும் போர்புரிந தீரஃ தன்றிமறித்  
தீங்கே யொருபுற்கு வானெறிந் தீர்நிக ரேதுபுனப்  
பாங்கேமெய்த் தாங்கல்வென் றிப்பல் லுகம்வரப்பார்த்திலம்யாங்  
காங்கேயன் றேகை மலையென்பர் பல்லுகங் கண்டதுவே.

(௩௯)

மரை வினாதுல்.

பைத்தீர் ரணியவர் தாமரை யென்றுசொல் பட்டங்கட்டி  
வைத்தாம் வடமற்று வந்ததுண் டோபொன் மயில்வரைமேற்  
சுத்தான நாதற் கணியாகுஞ் சாமரை சாற்றிலின்ப  
வித்தா யெமக்கமு தாயென்று நெய்துவிர் மேன்மைகளே.

(௪௦)

எதிர்மொழிகோத்தல்.

சாமரை யென்னி னடவா துலகினிற் றுமரைமேற்  
காமரைப் போலப் பறிப்பீர் மயில்வெற்பிற் காம்பயிலா  
மாமரை முன்பட்டங் கட்டிவைத் தோனருள் வாய்த்தியுணை  
பாமரை நாழிகை யிற்பட்டங் கட்டுவ தாருக்குமே.

(௪௧)

மான்வினாத்தல்.

மறிபிணை யென்று திடுசொல்லி னீமிரு மன்னர் துணைப்  
பிறிதலை மேவ வருத்திய தாறு பெரும்படைவீட்  
பெறிமுனை யெல்கன் மயில்வரை நாதற்கொர் ரேந்திழைநல்  
லறிவி னளித்தது மான்வரிற் சொல்லு மரிவையரே. (௧௧௨)

எதிர்மொழி கோதேத்தல்.

எதமில் லாமன் மறியென்கி லோம்பிணை யென்றவரை  
மோதம ராகினும் விள்ளுகி லோந்தங்கண் முன்வருமான்  
போத லறிகிலந் தோகையஞ் சாரற்புத் தேண்முருகன்  
முனைக்கைப் பட்டதுண் டோர்மான் முனிவர் தழற்பிறந்தே. (1)

முயல்வினாத்தல்.

சஞ்சி வகன்மகிழ் கேசரி மரிக்கந் தவறச்செய்து  
வஞ்சி சரித்தது சோமற்கு நாமம் வழங்கியது  
பஞ்சி கரித்த புவிநாதன் றேகைப் பருப்பதமெய்  
துஞ்சி தளச்சுனை யுண்ண முயல்வந்த தோமெலிந்தே. (௧௧௪)

எதிர்மொழி கோதேத்தல்.

பூருவ பக்கத் துவாமதி யோனைப் பொருக்கெனவே  
பாரு மிருக்கு முயல்குகன் றேகைப் பருப்பதத்தா  
ராரு மறிவர் சிவன்கான் முயலை யவருடன்போய்  
நேரு மெமக்கு முயலேதுண் டாயிடி னீர்சொல்லுமே. (௧௧௫)

மனம் வினாத்தல்.

வாளா வினவினம் பற்பல செய்கை வருவதிற்  
கேளா தனதும்மிற் கேட்டது வேதிண்ணன் கேடிருண்டு  
நாளாறிற் கொண்டபி ரான்மகன் வேண்மயி னாகத்தினும்  
மாளாகி யிப்புனங் காப்போம்பொன் மானை யளித்திடினே. (1)

எதிர்மொழி கோதேத்தல்.

கற்கூடகமதி போலாநி னீரெங்கள் காட்டிற்குவிண்  
மற்கூடகமனந் தீர்த்தோன் முருகன் மயில்வரைமேற்  
சொற்க டகர்தன் சொல்லாது போமுன் றொடர்ந்தபொன்மா  
லிற்கீட காஞ்செங்கை யேந்துங் குழைக ளிறையவரே. (௧௧௭)

வழிவினாத்தல்

சுர்மெது கர்தன் மயூர கிரிக்குத் தொடர்ந்தசரி  
சரவணக் திற்கெது வாரி யெதுதிருச் சன்னிதிக்கே  
யரச வனத்திற் கெதுபட்ட மத்தம்வை யாபுரிக்கே  
சூரையு மருது துரைசெய் தடாகத்துக் கோர்நெறியே. (௧௧௮)

எதிர்மொழி கோதேத்தல்.

நீரறி வீர்நெறி யுத்திர மேலத்த நீண்டபட்ட  
முரவர் விட்டன வான்பாரும் வாரி யொலித்திடுமின்  
ரைசுங் கைபிற் சரியுண்டு வெஞ்சர மாய்மயில்வெற்  
பாரடி யாருக்கின் றாருக்குப் பாதை பதமலரே. (ககக)

தலைவன் நயந்துயாயாடல்.

நான்வைத்த கண்ணி யொடும்வந்த தோகையை நாடறிய  
மான்வைத்த கண்ணி தரிலுண்டு புண்ணிய மற்றினிச்செந்  
தேன்வைத்த நின்சொன் மறிப்பா ரெவரெங்கள் சேந்தன்மயிற்  
கோன்வைத்த கோல மணிமுடித் தோகையங் குன்றிடத்தே. (கக)

யாரேயிவன்மனத் தேண்ணம்யாதேனத்தேர்தல்.

சொல்லாதன சொல்லி யும்பிரி யான்சொற்க ஓச்சமென்ப  
தல்லா னிசமுமின் றன்றிக் கவர்பொரு ளாயதுகை  
வில்லானு மின்று முருகன் மயில்வரை மேவிநின்றுங்  
கல்லா நெறியி னுரையா டினனெண்ணங் கண்டிலனே. (ககக)

எண்ணந்தெளிதல்.

அவ்வகை யானைய முன்றீர்ந் தனமியட் காளிமுத  
லிவ்வகை யானைய மன்னர்க்கு மாறின மேந்திழைக்கா  
வைவகை யூர்சுற்றி னேன்மயில் வெற்பினம் மாயிழைக்குக்  
கைவகை செய்தவர் வேறா ரிவரன்றிக் காசினிக்கே. (ககஉ)

பாங்கியை நகுதல்.

புனங்காவ லுக்குவந் தீரோ குகன்மயிற் றூதரத்தார்  
மனங்காவ லுக்குவந் தீரோ முலைகண்ட வாரணங்கள்  
கனங்காவல் கொண்ட குழலீர் வருமியல் கண்டுமயி  
லினங்கா வலம்புங் கருந்தினைப் போர்பெரி தேறிடுமே. (ககங)

தொழி, இறைவனை நகுதல்.

பரதர் குலம்புரி காதையிற் கோட்டிற் பழம்பொருந்தல்  
விரதம் பிறவினன் றேயயில் வேண்மயில் வெற்பினினுங்  
கரபங்க யத்திற் குழைபு மிருகமுங் கண்ணியுஞ்சொற்  
சரதமி லாமையுங் காரியம் யாவும் தருந்தருமே. (ககச)

மதியினவரவர் மனக்கருத்துணர்தல்.

மேலாந் திருக்குவி வேகத்தி னத்து விதந்தெரித்தார்  
காலா விராகவன் பொன்மான் ரொடர்ந்தது காரிகைக்கே  
பாலா மிவர்க்குமற் றென்குகன் றேகைப் பருப்பதத்தின்  
மாலா யினண்மெல்ல வெண்பிறை தோன்றி மறைகின்றதே. (கக)

பாங்கி மதியுடம்பாடு முற்றிற்று.

பத்தாவது—பாங்கியிற் கூட்டம்.

புதுமிறை யிரப்பிற்குச் சகியுரையாடல்.

தேனுக்குச் சாதியும் வேங்கையு மெய்திலென் சேர்பயனோர்  
 குணக்குப் பாற்கட லீந்தோர் மகன்குகன் றோகைவெற்பி  
 லானுக்குச் சிங்கங் கரிவேட்ட மன்றி யுறாது மன்னர்  
 கோணுக்கென் னோதனி யானிற்கு மிவ்வுழிக் கொள்பயனே. (1)

தலைவ னுட்கோள் சாற்றல்.

குன்றக் குடிக்கும ரேசன்கை வேல்பொருங் கூர்விழிமான்  
 மன்றற் கெனைக்கலை மானாகச் செய்தரை வாசுகிர  
 வின் கிறைக் கிரண்டு தனக்குடங் கொள்ள விசையிலன்றோ  
 தென்றற் குழவி நடையீர் பகர்பணி செய்வதுவே. (கஉஎ)

பாங்கி, குலமுறை கிளத்தல்.

பங்கந் தருங்குலம் பார்க்கினுஞ் சேர்க்கையைப் பண்ணினுந்தாழ்  
 சங்கம் பழத்தைத் தரவ மொவ் வாது சரியெனவே  
 வங்கந் தனைவெள்ளிக் கோதுவ ரோபொன் மயில்வரைமேற்  
 றுங்கஞ் செறியில் வேள்போ லுமக்குநந் தோகைக்குமே.

தலைவன் தலைவி தன்னை யுயர்த்தல்.

மன்னர்க்கு நாற்குல மாசிலைச் சேரின் மயில்வரைவேண்  
 முன்னுக் கெனையவர் போலென்ற லானு முதிர்ந்ததவப் [வ்ளி  
 பொன்னுக்கும் வீரர்குங் கற்றோர்க்கும் யெளவனம் போந்த செ  
 மின்னுக்குந் தாழ்வின் றெனலானும் பூத்த வியன்கொடியே. (1)

நன்னுதற்பாங்கி, அறியாள் போன்று வினாதல்.

ஆறுமு சேசன்குன் றக்குடி யானருள் போல்விழைந்துஞ்  
 சேறக லாத வயலூர வன்புடை சேர்ந்துமின்னு  
 முறகன் மீனு மறலு நிகரன்றிவ் லூர்மடவார்  
 கூறு மனவிற் கெவரென்றி யானுமிற் கூட்டுவதே (கஉ௦)

இறையோ, னிறைவி தன்மையியம்பல்.

தனைமே லெனச்செய்த சேந்தன் மயில்வரை யேந்திழையாண்  
 மனைமேல் வலைப்பட்ட மாணுநக் காணின் மழைமயிலார்  
 தினைமேல் வளர்த்த பசுங்குளி நின்னுயிர்ச் சேக்கைசெங்கட்  
 சனைமேற் பிடிபவ ளக்கொடி சன்னத் தடியிடைவே. (கஉ௧)

பாங்கி, தலைவி யருமை சாற்றல்.

தேனுந் தீனையுங் குறவள்ளி போலத் திரட்டிநெடு  
 வானஞ்சந் தோகை மலைவேட் குதவ வருமொருநாட்  
 காணு நிதியு மழுதமுஞ் சேரினுங் கைப்பெறுமோ  
 நானுப்பு காது நியுஞ்செல் லாதது நன்மனையே. (கஉ௨)

தலைவன், இன்றி யமையாமை யியம்பல்.

பூவுண்டு சஞ்சாரி கங்கட் கதிர்கிறைப் போகிக்கடீகுக்  
காவுண்டு கார்க்கு மலையுண்டு விண்ணுக்குங் காசினிக்குங்  
கோவுண்டு தோகை மலையேவல னாமக் கொடியவன்கை  
பேவுண்டு வந்த வெமக்கா ருமையன்றி பேந்திழையே. (கநக.)

பாங்கி, நின்குறை நீயே சென்றுரை யென்றல்.

கற்றாரைக் கற்றவர் கல்லாரைக் கல்லார் களிப்பர்கண்டு  
மற்ற ருரைக்கினுஞ் செஞ்செவிச் செல்கில வாரிசற்றும்  
பற்றாரை வென்ற முருகன் மயில்வரைப் பாரிலின்பம்  
விற்புருங் கொண்ட வருமண்ணை கூறின் மிறையிலையே. (கநக.)

பாங்கியைத் தலைவன் பழித்தல்.

வட்டி வன் மதியை வரவழைப் பிரமதீ லோசியத்தைக்  
கட்டி முகம னுரையுமென் பிரகளித் தாவலமே  
கொட்டி முருகன் மயில்வரைக் கோயெதிர் கூய்த்திரிவிர்  
கெட்டி யுமைப்பெண் குறைமுடிப் பிரென்று நேட்கின்றதே. ( )

பாங்கி, பேதைமை யூட்டல்.

பொன்னலர் காவிற் றிராமிளம் பூவை புக்ல்வதுண்டோ  
கொன்னலர் வேழங் குழையா லடுஞ்சிந்தை கொண்டுசொற்றாய்  
மின்னலர் வேலனை மாயூர வெற்பனை வேதியனை  
யுன்னலர் போல்வன்கண் மாதர்க்குண் டோவுன் னுழையுறவே. ( )

காதலன் தலைவி, முதறிவுடைமை மொழிதல்.

வளநீர்ப் பரவையில் வந்தவன் நேர்மிசை நிட்களஞ்சு  
களநீர்மை யானவன் நேரகையஞ் சாரலிற் காரிகையா  
ருளநீ ரறிந்திலி ரோர்நாட் டுபர்ந்த தறிந்திரண்டா  
மிளநீர் கொடுத்தி தாகந் தளிர்ந்ததுண் டென்னெஞ்சிலே. ( )

பாங்கி, முன்னுறு புணர்ச்சி முறையுறக் கூறல்.

மன்னர் கொடுத்த மரியாதற் தோகை மலைக்குமரன்  
றன்ன தருளில் வரும்போக மாதவர் சாபநல்லோர்  
சொன்ன வசனம் பிசகாமற் றுங்குத் தொடர்பகலா  
கன்னன் மொழியவர் தாம்வேண்டு மின்பமுங் காவலர்க்கே. ( )

தன்னிலை தலைவன் சாற்றல்.

ஆறு முகன்குகன் நேரகை மலைப்பயி லஞ்சகீமே  
மாறுசெய் தென்னுடன் போர்செய் கொடிய மதன்கையம்பாற்  
பீறிய மெய்யெனும் போர்வைக்குத் தையலைப் பேணினல்லா  
ஹாக லாது பெரும்பாச முன்னரு ளுன்னருளே. (கநக.)



பாங்கி, உலகிய லுரைத்தல்.

வல்லிக் கொடிமணந் தோருச் செயுமெனில் வாய்த்தமலர்  
புல்லிக் கொடிமணம் வண்டே யுறுமெனிற் பூங்கமுகிற்  
செல்லிக் கொடிதிகழ் சேந்தன் மயில்வரைச் செந்துவர்வா  
யல்லிக் கொடிமண நீவிர்செய் யாதினி யார்செய்வரே. (௧௪௦)

தலைமகன் மறுத்தல்.

காடும்புக் காடுங் கனியுங் கனியுமங் காயெனக்காய்த்  
தேடுங் குகன்மயில் வெற்பினி னீயொன்று செப்பிலென்கை  
சூடு மலர்தனை மேற்கொண்டு நன்மொழி சொல்லி லுண்டாம்  
வாடு மலர்தனைத் தந்தாலுண் டோநன் மணமென்பதே. (௧௪௧)

பாங்கி அஞ்சி யச்சறுத்தல்.

வருமலை யானனம் வெம்புலீப் போத்துங்கை மாத்திரளுங்  
குருமலைக் காலமு மாறலைப் பார்தங் கொடியுமன்னு  
வுருமலை யண்ணிய சேந்தன் மயில்வரைக் குன்னலரென்  
றிருமலை மேற்கொண்ட மின்னார்க ளில்லைத்திருவன்றியே. (௧௪௨)

ஆங்கவன், கையுறை புகழ்தல்.

கதிரோன் கதிர்க்கு விகாசிக்கு மலை கழுத்தினிற்சேர்  
நிதிதாழ் சுருக்கைமின் னூத்தருங் கத்திகை ரெட்டிலைவேற்  
பதிவாழ் மயூர கிரிக்காசைப் புட்படப் பட்டகண்ணி  
யதிரா வருமதிக் கீசன்பொன் னூர மரிவையர்க்கே. (௧௪௩)

தையல் மறுத்தல்.

ஆரக் கழுத்திய ரெஞ்சாதிக் கில்லை யணிக்கழுத்திற்  
சேரச் சுருக்கை யிடுவாருண் டோகத் திகைபுனைவார்  
வீரப் புயத்தார் சுவாமி மயில்வரை வேங்கையெண்ணிப்  
பாரப் பறையறை போதிலைப் போதும் பரிப்பதுண்டே. (௧௪௪)

ஆற்றநெஞ்சினோ டவன்புலத்தல்.

என்மலை யோதியு நீங்கா திரந்து மிரங்கலளாய்  
நன்மது நின்றனள் வேலன் மயில்வரை நண்ணினர்போன்  
மின்மா சகலுஞ்செங் கையணி யீதல் விரும்பினந்தோ  
பொன்மலை வேண்டிலர் முத்திரை யாழி பொறுப்பதின்றே. ( )

அவள், ஆற்றவித்தகற்றல்.

மாலையி லீயொரு மாலையைக் காட்டியுன் மலைவிண்டு  
காலையி லேமலர்க் காலையும் வேண்டிக் கருத்துரைப்பேன்  
சோலை மயில்வரை யான்கால் பிடித்துத் தொடர்ந்தகொடி  
வேலையிற் சூரனைக் காட்டிடுங் காலிவண் மேவனன்றே. (௧௪௬)

இரந்து குறைபெறுது வருந்திய கிழவோன்.

மடலே பொருளென மதித்தல்.

பொன்னூரணிகலன் மாமணி யாதி பொறுக்கிலரார்  
தன்னால் வருந்துன்பர் தானையொழித்த தருதியன்றோ  
வென்னாதன் வேலன் மயில்வரை போன்முலை பேந்தெழில்சேர்  
மின்னாரை வேண்டிற் கருக்கேறுஞ் சிந்தையும் வேண்டினெஞ்சேர்

பாங்கிக், குலகின் மேல்வைத்துரைத்தல்.

செங்கனல் வந்த தகரேறி னேன்மயிற் சேவகன்வான்  
கங்கை மகன்குகன் றேகையஞ் சாரற் கன வகுழையீ  
ருங்களைப் போலு முதவியில் லாரை யுறிற்சிறியோர்  
சங்கீர வை ரெருக்கணிற் தாடித் தனித்துநின்றே.

(கசஅ)

அதனைத், தன்மேல் வைத்துச்சாற்றல்.

கடம்பெற்ற தாருக னாறியும் வெற்பீங் கடந்தவைவே  
லிடம்பெற்ற செங்கை தரித்தோன் மயில்வரை பேந்திழையீர்  
திடம்பெற்ற காசினி யோர்யானு மங்கையுஞ் சித்திரஞ்சேர்  
படம்பெற் றிருக்கிலன் றேதிரு மாலெனப் பாவிப்பேரே.

(கசக)

பாங்கி, தலைமகளவயவத் தருமைசாற்றல்.

எருக்கொடு நீறு புனைந்து மயறலைக் கேறீமனங்  
கருக்கினின் மேவ லெளிதையன் றேகனங் காவல்கொண்ட  
சொருக்கினில் வேலன் மயூர கிரியெனத் தோன்றுமுலை  
நெருக்கினிற் சற்று மெழுத லரிது நெகிழ்வினையே.

(கசஉ)

இ து வு ம து .

என்றன் விருப்பும் வெறுப்புஞ் செலுந்திசை யெங் தஞ்சென்று  
நின்றன்பு தந்த மயில்வரை மேவு நிமலனருட்  
டன்றந்தை போலெழு பூவும் விசும்புந் தரினுமுயர்  
குன்றங் குழைய வெழுத லரிது குவலயத்தே.

(கசூ)

தலைமகன் தன்னைத் தானே புகழ்த்தல்.

பழைய செயலும் புதிய செயலும் பயில்செயலும்  
விழையுமன் பர்க்குத் தவிர்த்தோன் குகன்மயில் வெற்பணிங்கீடு  
தழைவல்லி சாதகத் திறநீட்டுங் கொம்புக்குன் சார்பீருந்தாற்  
குழையு மழகு மலரு மணமுங் குறிக்குவனே.

(கசூஉ)

அலர்முலைப் பாங்கி யருளியல் கிளத்தல்.

விரும்பு கவச மருது மகிபநி வேண்டியிட  
வரும்பிய வோகை யயில்வேலன் றேகை யணிவரையீர்  
குரும்பை முலைப்பெண் பொருட்டாகீ வீசலுங் கூட்டுடனே  
கருமீபனை மாய்த்தில னீர்மாய்த்த னல்ல கருத்தல்லவே.

(கசூஉ)

கோண்டிலை கூறல்.

கடும்பனைக் கைமுகன் பின்னோனில் யாருங் கருதிவிரும்  
பிடும்பனை யாளிலெ னீக்கிலென் றேரகைப் பெருஞ்சிலீப்பா  
தடும்பல பெண்ணை யணைதலை யென்றிற் றயைவருமோ  
ரொடும்பழி யாகுக்கொ லோபின்சொல் வேனிலை கோடலையே. ( )

தலைவி யிளமைத் தன்மை பாங்கி, தலைவற்குணர்த்தல்.

மங்கையு மல்லள் பெதும்பையு மல்லன்பொன் வார்புணையக்  
கொங்கையு மல்ல விளநீரு மல்ல குமரன்மயி  
லங்கவெற் பாமதக் கூத்துக்குப் பாத்திர மல்லன் விண்டேற்  
றங்கூடு மோமுனைக் குஞ்சிற கில்லாத் தனிப்பட்டசியே. (கருடு)

தலைவன் தலைவி, வருத்திய வண்ணமுரைத்தல்.

சிங்கத்தின் குட்டி மதமாளிற் பாய்ந்திடுஞ் சித்திரம்போன்  
மங்கைக்கு னானுற்ற துண்டே முருகன் மயில்வரையாய்  
துங்கச் சலத்திற் சரிப்பது மீனுகூச் சொல்வதுண்டோ  
சங்கிற்குக் கூர்மைக பாவமல் லாலெவர் தந்தவரே. (கருசு)

பாங்கி, சேவ்வி யருமை சேப்பல்.

ஒருமல் றிற்பல காய்கொள்ளு வாளுபர் பாண்டிபசு  
விருகுழி யிற்பதி னன்குவி டான் குமரேசன்மயில்  
வரையிலு னிச்சை புகல்வதெங் கேபுனம் வாய்த்தசெல்வத்  
துரைமக ளுக்கெனைப் போலொரு கோடியர் தொழியரே. ( )

தலைவன், சேவ்வி யெளிமை சேப்பல்.

தக்க பகுதி விசுதி றிடைநிலை சாரியையுற்  
துக்கமில் லாதுறுஞ் சந்திவி காரமுந் தோன் றும்பெண்ணை  
கொக்கின் மயிலுங் குருகுங்கண் டோன்மயிற் குன்றுறைவோன்  
மிக்குற வந்தன னென்னும் பதநீ விளம்பியினே. (கருஅ)

பாங்கி, என்னைமறைத்தபி னெளிதேன நகுதல்.

பாவை நிமித்த முடன்கூடி னானுமப் பாவையினைக்  
கோவை கெயுந்துணை விட்டாடு மோமயிற் குன்றையுள்ளார்  
சேவையில் வேண்டல் பெறலா மெனினுமென் சேயிழையை  
நீவையம் போற்றப் பெறுவதுண் டோவென்னை நீத்தென்றுமே.

அந்நகை பொருஅ தவன் புலம்பல்.

நாலின் முதனகை நான்பெற்ற பாற்றன்று நாரியுறை  
பாலன்கங் காநதி பாலன் மயில்வரைப் பைந்தொடியாய்  
கோல நகையமு தாலம தாகினுங் கூர்நிழியா  
மால மமுதென வாக்கிய தென்விதி யாந்துணையே. (கசு0)

அவள் தேற்றல்.

திராசு சபதந் தருஞ்சண் பகீவல்லி தன்னையும்பொய்  
சேராத் தமிழ்சொரி சிந்தா மணியையுஞ் சேர்ந்தனரே  
வாராப் பொருளுமுண் டோமுயன் றுலெங்கண் மாதுமன  
நேராக் குவன்ருகன் றேகையஞ் சாரலி னின்னுடனே. (ககக)

கையுறையேற்றல்.

வெப்புங் குளிருஞ் சமமாக்கி யாண்டருள் வேலன்மழை  
யப்பு மயூர கிரிக்கிறை வாவுன் னருளடைந்தா  
டப்பு நடையறி யாள் கொளத் தக்கது தானிதென்றுற்  
கொப்புங் குழையு மறுப்பதுண் டோகைக் கொடுத்தருளே. ( )

கிழவோன் ஆற்றல்.

மாணுக்குப் புத்திரி யாகிய மாணுக்கும் வானிற்றெய்வ  
யானைக்கும் பாகன் மயூர கிரியனை யாண்டலர்க்கை  
மேனிற்ரு மென்கை முறிக்கெண்டபோதே விலைப்பொருளாய்  
நானிறகன் நேனெழுத் துச்சேர்வு மில்லை நெகில்லையே. (ககக)

இறைவன் றனக்குக் குறைநோர் பாங்கி,

இறைவிக் கவன்குறை யுணர்த்தல்.

பூமேலுண் டேயிரு.தாமரை பென்பர் புயலணவுங்  
காமேலுண் டேயொரு பொற்பிடி பென்பர் கடியமயின்  
மாமேல் வருமுரு கன்றேகை வெற்பில் வருமணங்கே  
நாமே துரைப்பது பித்திரிற் சொல்கின்ற நல்லவர்க்கே. (ககச)

இறைவி, அறியாள்போன்று சூழிபாள் கூறல்.

காவில் விளங்கு மயூர கிரிக்கந்தன் கால்பணியும்  
பாவை மயிலைக் குயிலாட் டியதும்பன் னைத்தின்வாய்ப்  
பூவை மயங்கலும் வேண்டுஞ் சுகம்வெளிப் போதலுந்  
ராவியின் மஞ்சோ டியதும் பிறவு மறிந்திலையே. (ககந)

பாங்கி யிறையோற் கண்டமை பகர்தல்.

கனக வரைநிகர் மாயூர வெற்பன் கருணைபெற்ற  
வனகணன் மேனியைத் தாங்கி வதனும் புயத்தினுக்கே  
தினகர னை யொருவன்கண்டேன்பொய்யிற் சேர்ந்தபொன்மான்  
வனமயி றேடிப் புனமயி லுன்னிடம் வந்ததுவே. (ககச)

பாங்கியைத் தலைவி மறைத்தல்.

அன்னங்க டாமரை சேருங் குவளை யடைந்திலசூர்  
மன்னனை வென்ற வடிவேலன் றேகை வரையவர்க்கே  
சின்னம் புகன்றனை நீயுயர் வானிற் செடியமுண்டோ  
வின்ன மினத்தொ டினஞ்சேரு மென்குத லெண்ணிலையே. (ககஎ)

பாங்கி, என்னைமறைப்ப தேன்னெனத் தழால்,  
காலிருந் தாலுமுருகன் மயில்வரைக் காரிகைகண்  
வேலிருந் தாலுங் கதிர்நீதான் நிணுஞ்செல்ல வேண்டுமேன  
மாலிருந் தாலும் பலரிருந் தாலு மறைந்தொருவர்  
புாலிருந் தாலுமென் னல்லா முயற்சி பலிப்பதென்றே. (க௬௮)

இ து வு ம து .

பொன்னை மறைப்பதுங் கள்ளுண் மறைப்பதும் போகமது  
தன்னை மறைப்பதுஞ் சண்முகன் றேகையஞ் சாரலில்வாழ்  
பின்னை மறைத்த விடையா யரிதுன்னை விட்டகலா  
வேன்னை மறைத்த முயற்சியென் னெழுவுகக் கெய்தியதே. (க௬௯)

கையுறை புகழ்தல்.

என்சொற் கிரங்கிய தோகைக் சிலம்புக் கிறைவருக்கே  
முன்சொல் சடைக்கண்ணி யாம்வள் ளிக் காநடு முற்றியசொற்  
பின்சொ லவளுக்குத் தாயா நகையாம் பெரிதுமுனக்  
கின்சொற்பெண் ணைமன்ன ராரக் குழையென் றியம்பினரே. ( )

தோழி கீழ்வோன் துயர்நிலை கிளத்தல்.

வில்லையெ டாரம்பு பட்டதுண் டேயென்பர் மெய்யின்பல  
சொல்லெளி டாரொரு மெய்ப்.மொழி நாமென்பர் தோகைவெழ்பி  
லல்லமை றூர்பக னீங்கார் குகன்பதத் தன்பிலர் போ  
லில்லையு றூர்நா லெழுத்தின் குணத்தை யிசைந்தனரே. (க௭௦)

மறுத்தற் கருமை மாட்டல்.

தேவிற் சிறந்த சுவாமி மயில்வரைத் தென்றிசைக்கே  
கோவிற் சிறந்த மருது துரையருட் கொண்டுசெய்த  
வாவிக் கமலத் தனம்விளையாட மயங்குமுன்கட்  
காவிக்கு மாரன்னைக் காவிக்கும் வேற்றுமை காணிலுண்டே. ( )

தலைவன், குறிப்புவேறாக நெறிப்படக் கூறல்.

ஆடவியெல் லாங்கொடிப் போதாய் விரிந்தன வாளுமிந்தப்  
பூடவியெல் லாம்புனற் போதா யிருந்தன பொன்மயில்சே  
ரிடமலை யான்குகன் றன்னருள் பெற்ற விறைவர்க்குண்டோ  
படவொழி யாது பனையேறும் புன்ருழில் பாலிப்பதே. (க௭௩)

தலைவியை முனிதல்.

வனத்தில் வருங்கலை மாணக்கண் ணான வலைப்படுத்தாற்  
புனத்தைவிட டேகத் தரமல்ல வேலின் புரந்தரனை  
பினத்திற் பதித்த சுவாமி மயின்மலை யேந்தியையுன்  
றனத்தணி மூன்றட் சரவாச நாவுக்குத் தக்கதென்றே. (க௭௪)

தலைவி பாங்கி, தன்னை முனிதல்.

கலைமா னெ னுஞ்சொற் கவர் பொரு ளாகக் கழறினீகார்  
மலைமாளை மேவுமெம் மான்வேலன் றேறகை மலைக்கொடியே  
சிலைமா னீரண்டு தொழிலினு முன்சொற் சிறந்ததன்னை  
கொலைமா விளம்பிடி நீங்காத் காவிற் குறிப்பதென்னை. (கௌ௫)

தன்கைக் கையுறை, யேற்றல்.

தாமரை போலுமுன் கையென்னை யெம்மனஞ் சார்புமொன்றே  
காமன் மகண்மனை வானன் மயின்மலைக் காரிகையே  
நீமலர்க் கண்ணி கொளவின்பப் புன்னொன்றை நேர்ந்தனன்யான்  
மாமுகப் பூசைக்கிப் பத்திர மீந்தவர் வாழியவே. (கௌ௬)

இறைவி கையுறை யேற்றமை பாங்கி, இறைவற் குணர்த்தல்.

ஆவியந் தோகை மலைக்கும ரேசர்கீகுத் தொண்டுசெய்த  
காவியங் கண்ணிக்கு நீதந்த முஞ்சரி கைக்கொடுத்தேன்  
கோவலின் டாள்பின்பு லாவுமென் வண்ணமுங் கூடப்பிள்ளைப்  
பாவலின் டாள்பின் சகிவிடு தூதும் பகர்ந்தனனை. (கௌ௭)

குறியிடங் கூறல்.

கையா யுதமயி லான்கொடி காலா யுதக்கீரத்தா  
னுப்பா மையிலான் மயிலான் மயில்வெற்றி லொண்டொடிதன்  
மெய்யாகு சாயன் மயிலா யவளின்சொன் மென்கிளிபாய்ப்  
பொய்யா மிடைகொடி யாய்க்குமுல் காவாம் புனமதுவே. (கௌ௮)

குறியிடத் திறைவியைக் கொண்டேசேறல்.

நிதமா டியசனை யாடா திருப்பது நீதியன் றே  
மதமா விளம்பிடி நீங்காத் காணென்ற வார்த்தைபொய்யோ  
சுதியாய் நடந்தனை வேலன் மயில்வரை கண்டனையே  
பததா மரைக்கர்ச்சிப் பாராறு தாமரை பாரவரே. (கௌ௯)

குறியிடத் துய்த்து நீங்கல்.

மலர்கீதடி வண்டு வருஞ்செயல் போற்புவி மன்னர்பொய்யாங்  
கலைதேடி முன்போல் வரினும் வருவர் கலங்கியஞ்சே [வோன்  
லலைதேடுங் கண்ணிநில் வேண்மயில் வெற்றினம் மாற்றல் கொள்  
சிலைதேடி வாங்கியஞ்சம்பும் பறித்துத் திரும்புவனே. (கௌ௧௦)

இறையோன், இடத்தேதீர்ப் பதேல்.

தேனிற் சிறந்த கடம்பன்னை வேலன் சுகண்டி வெற்புள்  
னெ னுக் கரைமனை வேலைவி டோவிறுமாந்தமுலை  
யானைக் கெதிர்பொரு தோமதி யாலம் புய்மலர்த்தோர்  
கானத்து மீனிநுட் பெற்றுநின் றுய்பகற் காரிகையே. (கௌ௧௧)

## இயைதல்.

ஆகம்பிரம்ம ஷேயென் றுதுவாதல் போனானவளொனலான்  
முகங்கண் ணிதழ்பொன் வளைசெங்கை பஞ்சடி மூரன்மணஞ்  
சுகங்கொங்கை பொன்னணி பெற்றவடன் னுருத்தோரீநின்பல்  
லுகங்கண்ட சேந்தன் மயில்வெர்பி லென்னினி யோதுவதே. ( )

## புகழ்தல்.

மேலா மயில்வரை வேளருட் டந்தை வெகுண்டுகையான்  
மாலார் சிலம்பு வளைத்தார் தெறித்திலர் மாங்குயினீ  
காலாற் சிலம்பு வளைத்துத் தெறித்திடக் கற்றுவிட்டாய்  
தேரலாத முப்புரந் தீயிட்டு மூவர் சுகம்பெழவே. (கஅங)

## விடுத்தல்.

எழுதிய சித்திர மென்மனைச் சேயுண்டுன் னின்பவுருத்  
தழுவி யமெய்யிலுண் டாந்துன் பிலைமயிற் றண்வரைவேண்  
முழுதரு ளுண்டுமுன் காயாய்ப் பிழமாய் முடிந்து முய்ந்தும்  
பழுதுகொள் ளாததும் மாயத்தை மேவு பசங்கனியே. (கஅச)

பாங்கி, மெல்லியற் சார்ந்து கையுறை காட்டல்.

என்றைக்கும் வாழு ம்ருது துரைகும ரேசருச்சுக்  
குன்றக் குடியில்வைக் குந்தென்னஞ் சோலைக் குளிரினநீ  
ரோன்றுந் தனத்துக் கணையாகும் பார்கரும் புக்கமுத்த  
நன்று நகையென லாங்காவி யாங்க ணினினமின்னே. (கஅரு)

மையுறு கண்ணியைப் பாங்கிற் கூட்டல்.

மேலாறு காட்ரொண்ட யானைகண் மேற்பல வேங்கைகண்டாய்  
நாலாறு மாண குமரன் மயில்வரை நாரியரே  
காலாறு முப்பங்கி லொன்று துவண்டொன்று கன்றியதான்  
மாலா றொருபங்கு விசமின் னுத்தொழ வாமனைக்கே. (கஅசு)

நீங்கித் தலைவற் கோம்படை சாற்றல்.

காதல் பெறுமன்றில் பேடையை நீங்காக் கடர் றுறைவா  
மோதைமுத் தேவருந் தாங்கினர் நீவிடின் மஞ்ஞைவரை  
நாத னடையலன் போல்வடுச் சேரு நடுத்துணியு  
மோதற் குருகும் பிணிமுக முப்பெற வுற்றிடுமே. (கஅவு)

விருந்து விலக்கல்.

அருவியும் வெற்பும் புயமுமுத் தாரஸ்ரீ மாகநினைந்  
துருகும் பிடிக்கு மதயானை யாயிர வுண்டிருந்து  
மருது துரைசெய்த தைப்பூசத் தேர்மிகை மஞ்ஞைவரை  
முருகன் ஈரக்கண்டு நின் னூர்க்குப் போதி முரையுரைத்தே. ( )

பெருந்தகை விருந்திறை, விரும்பல்.

முன்றை யிரண்டிற் புரட்டிக் குறக்கொடி மூன் னொடுக்கத்  
தான் றனித் துண்டதுண் டேமயில் வெற்புறை சாமியென்மா  
னுன்று மெழுத்தொரு நாலி விரண்டை ிட்டுப்பொரித்துத்  
தேன்றசை யோடஞ் செழுத்தைத் தந் தாலுண்டு செல்குவமே. (1)

பாங்கியும் கூட்டம் முற்றிலும்.

பத்னென்றாவது—ஒருசார்பகற்குறி.

கிழவோன் பிரிந்துழிக் கிழத்தி மாலையம், பொழுது கண்டிரங்கல்.

முலையஞ் செழுத்தைக்கச் சான்மறைத் தார்சவை முத்தமுத்து  
மெலிய பவளத்தை முத்துக்கு ளைவைக்க விண்டனர் பொற்  
சிலைநிகர் பன்னிரு கையான் மயில்வரைச் செல்வாசிவர்  
துலையுமெய்க் கிட்டனர் சாந்தஞ்செம் மடலைக்கொன் றோதிலவே (1)

பாங்கி புலம்பல்.

மருவு மிறைவர் சிறுபொழு தேசொன் ம்றந்தனரே  
திருவை விகாரம் பெருக்கினை யோபொற் சிகண்டிவரை  
முருகன் குறிஞ்சி மலர்மலை யேனுஞ்செய் மோகத்தினு  
லுருவஞ் சிவக்கினு நீமுல்லை மாலையென் றோதுவனே. (ககக)

தலைவனீடத் தலைவி வருந்தல்.

தாரா திரார்சுகந் தந்தவ ரென்றே தடைசெமாற்  
வாரா திராரினி வேலன் பைந் தோகை மயில்வரைமே  
லாரா ரெனக்குற வையோ விடர்பல ராய்வர்பழி  
யூரார்செய் வார்மறந் தார்மதி பானுவென் றோதியதே. (ககஉ)

தலைவியைப் பாங்கி கழறல்.

நீருற்ற புள்ளல்லர் தேனுண்ட வண்டல்லர் நேசித்தநம்  
மேருற்ற மன்னர்ச கோரங்கண் டபெங்க ளெந்திழைநீ  
சோருற்ற வன்றிற் பெடைநிகர் வாய்க்குண் றோகைவெற்பாய்  
தாருற்ற வேனள னைப்பிரிந் தாண்முன் றமயந்தியே. (ககங)

தலைவி, முன்னிலைப்புறமொழி மொழிதல்.

உண்டமர் நாளி, லொதுங்கினர் போலென் னுழையிருந்தேரர்  
விண்டிருந் தாலு மிருப்பர் மயில் வரை வேலனருட்  
கெண்ட ஹிறைவரு, மாயமிக் காரினிக் கூறுவதென்  
வண்டனன் றென்பார் பளர்நாலி லொன்றறி வாரில்லையே. (ககச)



இன்னுயிர்ப், பாங்கியோடு புகர்தல்.

பாரினு ம் வானினுந் தேவரென் றோது பகுப்புடையா  
 ராரினு மிக்குள்ள சேந்தன் மயின்மலை யாயிழைடுகள் .  
 பேரினுஞ் சிரினு மிக்கையுள் ளாரைப் பிரிதலெங்கே  
 சேரினுஞ் சேரா விடினுங் குளியுங்கைச் செம்மலரே. (ககூரு)

பாங்கியச் சுறுத்தல்.

நினைத்த மருது மகிபதி நெஞ்சி னிறைந்துதொல்லை  
 வினைத்திரண் மாற்றிய கந்தன் மயில்வரை மென்கொடியே  
 தினைப்புனக் தேபெரு மான்சாரி வந்தத்திறம்பிற்தா  
 ஹினைப்பிள்ளை யாக்கி யெனைக்கள்ள னாக்ருவ ஞன்னையே. ( )

நீங்கற் கருமை தலைவி நினைந்திரங்கல்.

தாமரை மேல்விழும் வண்டுஞ்செவ் வல்லியிற் றாமரையு  
 மாமலை பைச்சற் றசைக்கின்ற கையுஞ்செவ் வாய்க்கையு  
 நாமகன் றோமல்லற் தாமகன் றார்மயி கைச்செவ்வேள்  
 பூமலி நாட்டிற்பைந் தாருவை நீங்கில பூங்கொடியே. (ககூஎ)

தலைவிக் கவன்வரல் பாங்கி சாற்றல்.

பூவேந்தன் போற்றுங்குன் றக்குடி வேளருள் போற்றிப்பெற்ற  
 பாவேந்தர் சொல்லு மருது மகிபன் புவனியைப்போற்  
 றேவேந்தி ராவெச் சரிக்கையென் றார்செழு மாப்பலவார்  
 மாவேந்தன் சந்தனம் பார்புன்னை நீழலில் வைகுவமே. (ககூஅ)

சிறைப்புற மாகச் சேறிப்பறி வுறுத்தல்

விழிபோலு மானுங் கலையுங் கலையா விறல்பெறவு  
 மொழிபோலும் பச்சைக் கிளிவளை யாது முயன்றுறவும்  
 வநிகூடல் போலுங்குன் றக்குடி யான்முன் மறவர்க்கண்டு  
 பநிகூற நின்ற புலிநாமங் கானவர் பார்த்தனரே. (ககூச)

முன்னிலைப்புறமொழி மொழிந்தறிவுறுத்தல்.

வள்ளி மயில்சேர் மயின்மலைக் கேமரு தையன்செய்த  
 வெள்ளி மயிலை விரும்புங் குகனருள் வேந்தன்மறந்  
 தெள்ளி மயிலிலென் பொன்மயி லைப்புணர்ந் தேகினும்போற்  
 புள்ளி மயிலின மேமற வீரன்பு போற்றுதலே. (200)

இ து வு ம து.

செவ்வரி யேறுங்கண் மான்றெய்வ யானைதன் சீறடிக்கே  
 தைவரு செங்கை முருகன் மயில்வரைச் சாரலிலே  
 மவ்வரி யாதிபு மெல்லினத் தாறு மறந்தியனுஞ்  
 சவ்வரி கவ்வரி மூன்றே மறத்த றருமமன்றே. (20க)

முன்னின் றணர்த்தல்.

மாரன் பரிப்பேர் மணப்பேர் கணைப்பேர் வனத்தெழிந்தோர்  
 மாரொரு புல்லொளி மாலேதி நாமங்கைக் கையர்கொண்டார்  
 வீரப் புயன்பணி செவ்வேண் மயில்வரை மேவண்ணலே  
 பாரக் கிரியின் மலரா தினியிரு பங்கயமே. (௨௦௨).

முன்னின் றணர்த்தி, யோம்படைசாற்றல்.

வண்டினந் தேனுண்டப் பூவிற் றுவளு மருதநிலத்  
 தண்டலை யூர முருகன் மயில்வரைச் சாரலிலே  
 கண்டகண் பேரா திருகோங்கின் முத்தத்தைக் காட்டி நிற்கு  
 மொண்டொடிக் கும்மடி யேற்கும் பழியற வுன்னுகவே (௨௦௩.)

மேம்படுகிழவோன், தஞ்சம்பெறுது நெஞ்சோகேளித்தல்:

வீடு மலையிம்பர். மெய்ப்பதத் தொன்றில்விட சேபம்வந்தாற்  
 கூடுவ தோவில் வரையிக வாதுகுறிமனமே  
 நாடு புகீழ்ப்பன் னிருகையன் போன்மயி னுசுபின்னூர்  
 தேடி. லரிப்புன நாமும் பறவையுந் தேடினமே. (௨௦௪)

ஓசார் பகற்குறி முற்றிற்று.

பன்னிரண்டாவது — பகற்குறியிடையீடு.

இறைவனைப் பாங்கி குறிவரல் விலக்கல்.

கிரா தமிழ்சொலெ னுச்சிறை ரீட்டவர் கெகயத்தார்  
பாராவில் வேதனை வைத்தவர் தோகைப் பருப்பதத்தீர்  
தாராள மாய்மந்தி வேங்கைமு னுடிக் சரிப்பின்னீடு  
 நீரா வயின்வர லேனலங் காவலு நீங்கினமே. (௨௦௫)

இறைவினையக் குறிவரல் விலக்கல்.

உண்ணுளென் னெயென்னுந் தாங்காளென் னெயென்னு மோரி  
 னண்ணுளென் னெயென்னும் பெண்குற வள்ளி நடுங்கவிரைந்  
 தண்ணு வருகவென் றன்மயில் வெற்பினம் மண்ணையினிக்  
 கண்ணை கடத்தினை யெகவ னுண்டு கடத்தினையே. (௨௦௬)

இறைமகள், ஆடிடம்கோக்கி யழிதல்.

பாரதத் தோர் தரு நீங்கா விரதஞ்செய் பட்சியீன  
 நீரத னுணிலைத் தாண்மற வாம னெடி துநின்நீர்  
 வீர தவர்பணி வேலுடை யான்மயில் வெற்பிறைவர்  
 சார லினங்கிளை யேமறந் தார்பொற் றனக்கிள்ளையே. (௨௦௭)

பாங்கி, ஆடிடம்விதேதுக்கோண்டகறல்.

குருகின மேருரு கேகன்மயில் வெற்பற் குருகினமே  
மருமலி வண்டின மேவரிற் சொல்லுது வண்டினமே  
மொருவரும் பாரல ரேபழி யூருரைப் பாரலரோ  
பொருமலை யேசொல்வை யேவந்து போகும் பொருமலையே. (1)

பின்னாள், நெடுந்தகை குறிவயினீசென்றிரங்கல்.

அயிலணி கையான் மயில்வரை யீதெனி லாடல்கொண்ட  
மயிலதெங் தேசந்தி ராங்கமெங் கேபெரு வாசமெங்கே  
செயலறக் கொத்து மரவமெங் தேயிடஞ் சேர்ந்தசொன்னக்  
சூழி துமெங் தேயில்லை யேயினி யேதொன்றுங் கூறிலமே (20௯)

வறுங்களநாடிமறுகல்.

புண்ணியத் தோகை மயில்வரை வேலனைப் போற்றலர்போ  
லெண்ணிய காரியங் கூடிலை யேயித நேதீனையே  
பெண்ணிலை யோபுனம் வேரோ கனவோ பெறுவதுண்டோ  
கண்ணிருந் தார்க்கல்ல வோகாண லாஞ்ச களச்சத்தீயே (2௧0)

குறுந்தொடி, வாழுமுர்நோக்கிமதிமயங்கல்.

எறாத மேட்டுக்கு நீரிஹைப் பாரின்றெட் டாக்கொம்பிற்றே  
ஊறு முடவற்கு வாராது தோகை வெற் பாரடிப்பே  
ஊறுதன்பில்ல வருக்குநெஞ் சேயிலி தொள்ளிழையாள்  
சீறாரினிச்செய்ய லாவதின் நேதுன்பஞ் சேர்ந்தனமே (2௧௧)

இதுவு மது.

தேமாப் பழுக்கு மயில்வெற்பின் வேலர் திருவருள்போன்  
மாமான் மலர்மனைச் சென்றன னேயவன் வாழுஞ்சிற்று  
ராமீது வானத் தழுதம் விரும்பி யகங்குழைந்து  
பூமேவு மக்க டவம்புரிந் தாலும் புசிப்பதின்றே. (2௧2)

பகந்தறி யிடையீழும்பீறு.

பதீன்முன்னுறவது—இரவுக்குறி.

இறையோன் இருட்குறிவேண்டல்.

கூந்த லெனவிருண் டேநீட லாற்கண்ணுக் குச்சரியா  
மேந்தற் குவளை மலர்த்தின தாலரி வேந்துங்கையான்  
சாந்த மயில்வெற்பி னம்விரும் பார்விழித் தாமரைக்கே  
காந்தி குழைப்பத னுலிருட்போதல் கருதினமே. (2௧௩)

டாங்கி, நெழியினதருமை கூறல்.

இடைவிடுத் தான்முலை யாந்தலை போக்கி லெழுந்தலையா  
மடையக் குறிக்கிற் கொலைச்செந்து வரம் தடிக்கொன்றதாம்  
படர்வழியெங்கு மயில்வெற்பர் தாதை பணிசற்றுமார்  
தொடையுறுபாதையொன்றுண்டறி யாய்வரச் சொல்வதெங்கே.

இறையோன், நெழியினதேளிமை கூறல்.

ஆறு பெரிதில்லைக் காவலை யஞ்சில னுண்மைவன்மீ  
னூறுமுண் டோதிரு மாலாழி யுண்டன் புறாவசரர்  
நீறு படச்செய்த வேலோன் மயில்வெற்பி னேரிழைகான்  
சீறும்வெம் பாம்புக்குப் பெண்ணைக் கருடத் தியானமுண்டே. (1)

பாங்கி, அவனாட் டணியியல் வினாத்தல்.

ஆயிரம் வெள்ளத்தொ டாளி முகனை மசியொன்றினுன்  
மாயப் புரிந்தவன் போற்றுஞ்ச வாரி மயில்வரையேய்  
நீயுள் னாகரின் மருவலர் மேன்மை நிகழ்த்திமண  
மோய்வின்குழையா ரையுரம் பினவரை யுஞ்சொல்லுமே. (2.க.க)

கிழவோன், அவள்நாட் டணியியல் வினாத்தல்.

அறியாரைப் போன்று குறியா துரைக்கின்ற வத்துரைப்போ  
னெறிசே ரெளிமைக்குப் பின்னிது கூறினை நேசரிதென்  
றறியேன் முருகன் மயில்வரை யாய்நும் மணிககர்ப்பூஞ்  
செறிவே தெதுவுங்கள் போன்றும்மைத் தந்த செழுஞ்சீரையே (1)

அவற்குத், தன்னாட் டணியியல் பாங்கிசாற்றல்.

ஆயா தவர்மனம் போன்றிரு நேக்குங்கற் றாய்ந்தவர்போ  
லோயா மணம்பெறுஞ் சேந்தன் மயில்வெற் புறையண்ணலே  
காயாத மாவென்றும் பூவாத மாவைக்கை யாலுரித்துப்  
பாயாத வேங்கையஞ் சஞ்சோலை யாங்கள் பயிலிடமே. (2.க.அ)

இறைவிக் கிறைவன் குறையறி வுறுத்தல்.

சங்கையை யெண்ணிய பேரைவை யான்புகழ்ந் தாரைவைப்பான்  
புங்கவ ரிற்சன் முகவேலன் றோகைப் பொருப்பணங்கே ின்றே  
செங்கையில் னேலும் விரைவுங்கொண் டெம்மண்ணல் சேர்தன  
கொங்கையை நாடி யிடைதேடு முன்மலர்க் கூந்தலிலே. (2.க.க)

நேரா திறைவி நெஞ்சோடு கிளத்தல்.

கான வரும்புடைச் செல்வர்களை தொழக் கந்தலையே  
வானவர் மங்கையர் செல்வர்க ளோபொன் மயில்வரைமேற்  
கூன்று கானிலெங் குஞ்சர மேயெழுங் குஞ்சரமே  
யானில் வரும்பு லியே யினியெழு மம்புலியே. (2.20)

நேரிழை பாங்கியோடு நேர்ந்துரைத்தல்.

உரவினை செய்பவர் ழாயையென் பாரறி வொன்றுதற்கோர்  
 திருமுகங் கூடப் பெறுஞ்சிவன் றேகைச் சிலம்பண்ணலார்  
 வரவினைக் கூறலு நன்றே யுனது பனமுநன்றே  
 யிரவினுக் கஞ்சவ தில்லைகொ லேழைக் கிரங்கவரே. (உஉக)

நேர்ந்தமை பாங்கி நெடுந்தகைக் குரைத்தல்.

ஒருவிரல் காட்டிக் குழிமுதிட்டிக் கைகுவித் தோங்கிச்செங்கை  
 பொருநெறி வைத்தனள் கூலி கரும்பார் புதல்வர்க்குண்டோ  
 முருகன் மயில்வரை மேலன்னங் காட்டிக்கை மூக்கில்வைத்தே  
 யிருவிரல் காட்டி யொருவிழி மூடின னேந்திழையே. (உஉஉ)

குறியிடை நிறீஇத் தாய்துயி லறிதல்.

அகத்தான் வருந்திய வன்பருக் கன்ப னமுஞாசண்  
 முகத்தான்மயில்வெற்பிலற்புதங்கண்டேன் மொழிவன்பெண்ணே  
 பகற்காக்குஞ் சண்பகஞ் சேராது தும்பியென் பார்களுரை  
 மிகத்தா னமுத மதுவுண்டு பூமெத்தை மேலுற்றதே. (உஉ௩)

இறைவிக் கிறைவன் வரவறி புறுத்தல்.

தோழியர் தூங்கினர் நற்றயுந் துஞ்சின டோய்ந்துடைமார்  
 வாழியர் நங்கொல்லைச் சண்பகக் சாவின மலர்மெத்தைமேற்  
 கோழியர் குன்றக் குடியார்கை மேலன்ன கூங்கண்ணியே  
 மேழியர் மானை யெனவே யிருண்டது விண்கங்குலே. (உஉ௪)

அவட்கோண்டு சேறல்.

பால்சர்க் கரைபழங் கர்ப்பூரம் வெற்றிலை பாக்குமுதற்  
 சாலவங் குண்டு மணிச்சிலம் பென்மடித் தாங்கினன்ராண்  
 சூலி மகன்குகன் றேகைவெற் பார்மெய்ச் சகம்பெறவா  
 கோலைப்பெண் ணுக்கித் துகின்மூடிப் பஞ்சணைக் குட்படுத்தே.()

குறியுய்த் தகறல்.

கற்பூர மோர்பங்கு வைத்தளித் தார்பழுக் காயிலையி  
 தற்பூ ரவம்மன மாழத்தர் காண்குக ண்சிகண்டி  
 வெற்பூ ரிரவைநஞ் சாதியைச் சாரின் மிறைசொல்வதார்  
 நிற்பீர் மருவல ரைத்தலை சாய்ப்ப னிமிடத்திலே. (உஉ௫)

வண்ணிறை தானோன் வந்தேதிப்படுதல்.

செடிதேடி மத்தகையம்பிடி தேடுஞ் சிறந்தவின்பப்  
 பிடிதேடு மோவடி வேலங் மயூரப் பிறங்கலிலே  
 யடிமே லடியிட்டை யோகாடெ லாம்விழி யாக்கிரின்றாய்  
 விடியா விழுநல்ல வோமுக மாமதி மேன்மைகளை. (உஉ௬)

• பெருமக ளாற்றின தருமைநீனைத் திரங்கல்.

சரதிசஞ் சூழிக ஞாயமெம் மூர்வரத் தக்கநன்று  
மீதுறை சஞ்சா ளிகபுட்ப ஞாயத்தின் மேவினிர்நீ  
ரோது மறைபணி சேந்தன் மயில்வரை யுற்றவர்க  
டையையு ருரத னுனைறி கண்டெனைச் சேர்ந்தனிரே. (உஉஅ)

புரவலன் நேற்றல்.

இடைநீனைத் தாற்கன்னி வாகன மென்செய்யு மேயந்தவல்குந்  
படநீனைத் தாலரி பாபலு மென்செயும் பாற்கடல்சேர் [கட்.  
விடைசுமந் தான்மகன் றேகைவெற் பாய்செற்றம் வேண்டியென்  
கடைசிவந் தாலெங்கு தும்மூர் சிவக்குங் கனற்கொழுந்தே. (1)

புணர்தல்.

மறையாத மின்மலர் வாடாக் கொடியை வகையுணவிற  
குறையா வமுத மெனுநீ தமயந்தி கொண்ணிடதத்  
திறைநா னென்றிக்குகன் றேகைவெற் பிற்குற்ற தில்லை கொல்லோ  
நிறைந்தே ருருத்தெரி யாமந்தி ரத்தி னெறிநவனை. (உ௩0)

புகழ்தல்.

ஆல மெனுமக ரேசனை வேல்விட்ட டறுத்தமரர்  
தாலி பதித்த முருகன் மயில்வரைத் தையலரே  
மேலை யடைபலர் முன்னே கலகல வென்பதனாற்  
காலிற் சிலம்புக்கு நேரல்ல வேசிவன் கைச்சலம்பே. (உ௩௧)

இறைமகளிறைவனைக் குறிவிலக்கல்.

இன்னமை வேண்டி விரவி லெழுகவென் றேபெரியோர்  
சொன்னர் பொய் யன்று முருகேசன்ருள்பணிதோகைவெற்பா  
பன்னாடர் போற்றச் சிவந்தகை கால்கொன் பங்கயக்கண்  
டன்னாற் கறுத்தன பார்நீயென் னச்சந் தவிர்த்திடவே. (உ௩௨)

அவன், இறைவியையில்வயின் விதேதல்.

முத்தாயர் கேள்விக்கு வைத்தீர்கொ றேழியர் மூன்றுகட்டுங்  
கைத்தாளிட் டீர்கொல்பொய்த் தாளிட் டனீர்கொல் கீருணையெ  
வைத்தான் முருகன்மயில்வெற்பினீர்சென் மனங்கலக்குன்மேல்  
வித்தேனை கதிர்தோற் றினுக்கஞ்சங் கொள்ளா விகசிதமே. (1)

இறைவியை, எய்திப்பாங்கி கையுறைகாட்டல்.

காண்கொண்ட கூந்த ளிளம்பிடி யேகால் கடிதுசென்று  
நாண்கொண்டு வந்த மலர்கரத் தேந்தி னளினத்திலோர்  
வாண்கொண்ட நீல மலர்ந்ததென் பார்ப்ச்சை வண்டிதென்பார்  
தென்கொண்ட சோலை முருகன் மயில்வரைச் செல்வங்களே. (1)

இற்கொண்டேகல்.

பாலிக்குச் சொல்லினும் வேல்சுவப்பானதைப்பாவிதங்கொ[வாய்  
ணீலிக்குச் சொல்லினும்பொல்லாப்பென்றாயமுனிகழ்த்தல்செல்  
சூலிக்கு மைந்தன் மயில்வெற்பி வெல்லார் துவண்டனவே  
காலிக்குள் சொற்றிடு மேகண்டைச் சேலைக் கமகமப்பே. ( )

பிற்சென்றிறைவனை, வரவு விலக்கல்.

கன்ன வடுவை யிதழை முலையைக் கலந்தன் றுநீ  
சொன்ன படிமறைத் தாண்டறைத் தானல்லன் சோர்வைமயில்  
வன்னி முருகன் மயில்வரை மேலிறை வாவருத  
லின்னம் பொறுப்பவ னோபல்லக் கேற்ற வெழுந்தவனே. (௨௩௬)

பெருமகன் மயங்கல்.

கொங்கைக்கு மார்பின் னகைக்குக் கலைக்குமக் கொங்கைதொட்ட  
செங்கைக்குக் குற்ற முரைத்தன னேயினிச் செய்வதென்னே  
துங்க மயில்வரை வேலனு நீயுந் துணையன்றியோர்  
வங்க நடந்திடு மேபெரு கோதை மயற்கடர்கே. (௨௩௭)

தோழி தலைமக யேர்கிளந்து விதேதல்.

ஆதி மலரை நினைக்கு முடியு மயலவர்சொற்  
பாதையிற் கொண்டு மகிழு முழம்விழல் பார்க்குங்கொடி  
யோதை குறிக்கு மயில்வரை யான்பத முன்னுமிந்தக்  
காதலிக் குத்தப்பு நீக்குவ தென்னூர்க் கனகதப்பே. (௨௩௮)

திருமகட் புணர்ந்தவன் சேறல்.

மாவென்ற கண்ணியென் னூர்க்கேகற் கென்றடை வையமெலாங்  
குவென்ற சூரைவென் றோன்மயில் வெற்பிற் குறுகுமிருட்  
காவென்று மாவென் றுஞ் சொன்னதெல் லாநிற்க காடமுற்றை  
போவென்ற போதண்ட கோளமுந் தீப்பட் டொளிகிடுமே.

இரவுக்குறி முற்றிற்று.

பதினென் காவது—இரவுக்குறி யிடையீடு.

இறைவிக்கிதுளை யிறைவர வுணர்த்துதல்.

விண்ணி லுதித்த பதினொரு கோடி விபுதருக்காக்  
கண்ணி லுதித்த முருகன் மயில்வரைக் காதலியே  
யெண்ணி லுதித்தவன் காலுஞ் சிலம்பு மிகுகையுட்போன்  
மண்ணி லுதித்தன வோபட்சி சால மலர்வனத்தே. (௨௪௦)

தான் குறி மருண்டமை தலைவியவட்குரைத்தல்.

வேறு புகுவற்ற வேகாக்கர சித்த வியப்பிலிடை  
பூய வராடுதன் நிருந்தேன்பெண் ணைமர மொன்றையொன்றச்  
சுறை படுதத விழுமொலி யாற்புகந் தோகைவெற்பா  
ராறு பொறிகொண்ட காற்று மருட்டிற்றெ னைம்பொறியே. (1)

பாங்கி தலைவன் றீங்கெதே தியம்பல்.

காட்டவைத் தார்கல்லைச் சொல்லவைத் தார்பொய்யைக் கால்வயி  
ற்றுக், கூட்டவைத் தார்கையைத் தன்மெய்யைக் கங்கையுள் ளங்  
கைத்தொட்டி, லாட்டவைத் தார்மயில் வெற்பார்செய் நன்றி  
யென் னன்றியுஞ்சை, நீட்டவைத் தார்புண்ணை மேற்பாம்பைப் செய்  
ன்ன நினைப்பினியே. (2சஉ)

புலந்தவன் போதல்.

சரம்போ னிலைய்பொன் போலிலங் கும்மனஞ் சஞ்சலத்தாற்  
குரங்கா மெனச்சொன் னதுநீச மாயின கூந்தல்வனம்  
பரந்தோடித் தெண்ணையில் வாழையின் மாவிற்ப் பருங்குழுகி  
ணிரந்தோ டியுமில்லை வேலன் மயில்வெற்பி னேரிழையே. (2சங)

புலர்ந்தபின் வறுங்களங், தலைவிகுண்டிரங்கல்.

பந்தனைக் காய்த்தது புண்ணைபொன் மாலையும் பங்கயமுஞ்  
சந்தனம் பூத்தது பேசாக் கினிமுல்லை தந்ததுண்டே  
செந்தின் முருகன் மயில்வரை மேலண்ணல் சென்றனரோ  
பிந்தின் ரோநிற்கின் றுரோகண் ணையுண்ணைப் பெற்றெண்ணையே. (3)

தன்றுணைக் குரைத்தல்.

அனலுக்கு ளாகிச் சரவணத் தெய்தி யறுவர்கொங்கை  
வனசத்தின் பாலுண்ட வன்றேறகை வெற்பினர் வாரலரே  
லுணையொற்றை யன்றிலென் பார்நக ரோர்மல ரோன் குருவி  
தனிமெய்ப் பொருளமு தாகவுண் டண்ணை விண் டானெய்துமே. (4)

தலைமகளவலம் பாங் சிதணித்தல்.

ஆறுரு வாய்ச்சுனைத் தொட்டிலு ளாடியெ னம்மைகைக்கோர்  
பேறுரு வானச வாமிபைந் தோகைப் பிறங்கலுள்வாய்  
கூறுவ ரோபொய்ம்மை கண்டென் பலமின் குறிவிடிந்து  
தேறுவையோ கொம்புபார்நேர்ந்தும் ளிண்படச் சென்றனரே. (5)

இறைவன்மேற் பாங்கி குறிப்பிழைப் பேற்றல்.

விடையி லிரீவ ருடனேறி முன்வெள்ளி வெற்பகத்தே  
நடைபுரி வேலன் மபூரவெற் பாவிக் குண்ணினைப்பே  
லமைகுரவன் யானு கிலுந்துணை யாய்வரற் காய்ந்ததென்னை  
மடறரு மோகமு கங்காயுள் ளன்பு மறந்தனையே. (2சஎ)



இறைவமே லிறைவன் துறியழைப் பேற்றல்.

கொட்டி லுற் றீடி யுனீமக்குப தேசஞ் சொ லும்பொருளின்  
மட்டறி வேலன் மயூர கிரிமட மான் பிணையே  
பட்டினி யில்லைப் பகலெண்ண மில்லைப் பசுருமக்குக்  
கட்டிலு மெத்தைய மில்லை யெளியேன் கருத்திடத்தே. (௨௪௮)

அவள்துறியருண்டமை யவளாவற் கியம்பல்.

விழுக்கு முலக வடுக்கினை மாற்றி விலங்கலெல்லா  
மழுக்கி யெழுப்பு முருகன் மயில்வெற்பி னூரண்ணிலே  
குழுக்கென்ற தேனியும் விண்ணென்ற வோசையுங் கூவத்திலே  
தேசமுக்கென்ற ததுமுன் குறியென்றல் லெல்லாஞ் சமுன்றனளே.

அவன்மொழிக் கோமேசென் றவளவட்கியம்பல்.

கின்னரி விணையி னாவதின் நேசங்கங் கொச்சிக்கின்மேன்  
மன்னுறு மிந்திரன்வெட்போரை பென்றான் மயில்வெற்பின்வாய்ப்  
புண்ணை யரும்புமுற் றத்தசைக் தேனென் புகன்றினியு  
னன்னம் பறந்தது வோவென் றனரிறை யாயிழையே. (௨௫௦)

என்பிழைப் பன்றென் றிறைவநோதல்.

தூங்கின னோதாங் கிலனோ தெரிந்திலன் சொல்லறிந்தா  
னீங்கின ரோநீங் கிலரோ தலைவரென் னெஞ்சிருந்தா  
ரேங்கிய தேவர்கள் வாழ வருளு மிறைவன்மயி  
லோங்கல ரென்றோர் மிடாயையுற் றஞ்சுப்பி லுற்றதுண்டே. ( )

தாய், தஞ்சாமை.

இலக்கத்தொன்பானெ னும்வீரர் துணைக்கொண் டெழுந்துதகாக்  
கலக்கற் தவித்தசு வாயி மயில் ஊரைக் காரிகையே  
துலக்குபொற் பாபத்தை முல்லை யி லேவைத்துற் தஞ்சவனே  
பலிக்க வழக்கின்ற வாபத்தைப் போக்கிப் பயந்தனளே. (௨௫௨)

நாய், தஞ்சாமை.

பேச பிரமனை மாற்றிச் சிருட்டி பெருக்கிமனைக்  
கீசன் வரச்செய்த வேலன் மயில்வரை யேந்திழையே  
யோசனை பாரிந்த லூர்மலர்ப் பொய்கையுன் னும்புனல்யாம் .,  
பாசியை நீக்கியிற் நீர்குடிப் பாரெவர் பார்மன்னரே. (௨௫௩)

ஊர்துஞ்சாமை.

முட்டற்ற வீரா யிரம்வெள்ளம் பூதமு மோதியூற்  
றெட்டுத் தலைவரும் பெற்றோன் மயில்வெற்பி லேந்திழையே  
கொட்டிய மேளமுங் கூத்தையும் பாருயிர் கொண்டவரிச்  
சட்டத்தி லாறு மிடையி லிரண்டுந் தனிப்பில்லையே. (௨௫௪)

காவலர் கடுதல்.

மன் வேகத் தேரு மருத்தெனும் பாகும் வழிச்சிலையுள்  
சினவாழி யஞ்சத்தி வேலுப்பெற் றேன்மயிற் றிண்சிலம்பார்  
புனமேல் வருவர் தடையிலலை யின்று புகிற்கொடிதாந்  
தனிபான சோலைப் பெயரோடு பூப்பெயர் சார்ந்திடினே. (௨௫௫)

நிலவு வேளிப் படுதல்.

முத்தக் குடைநிழற் றேவர்கள் சூழ முதற்சமரி  
லத்தி முகனைக்கொன் றேன்மயில் வெற்பினி லாயிழையே  
பத்துப் பெயரோ டொருவர்வந் தாலும் பவுஞ்சிதென்பார்  
சத்தக்கு பேரன்வந் தாலெவர் தூங்குவர் சொல்லுகவே. (௨௫௬)

கூகை குழறுதல்.

அசுர மெனப்பல் லுயிர்தோறு மந்திரி யாரியுமாய்ச்  
சுகநிலை யான முருகன் மயில்வரைத் தோகையரே  
சுகரத் திரண்டினி லாறென்ப தேறிக் கதறுமென்றாற்  
பகர்பதினென்று தடையென்று நீங்கும் பதியைவிட்டே. (௨௫௭)

கோழி குறற்காட்டுதல்.

ஒருசாதி யிற்பிறந் தேயஞ்ச சாதி யுட ன்கிலந்து  
வருநாளி லூண்முதகை மாறிய ருட மனக்குருகார்  
பரிவா பெனக்குரு கார்வை லன்றேகைப் பருப்பதத்தா  
ரருகா மனையிற் பறையடித் தால்வர லாவதெங்கே. (௨௫௮)

இரவுக்தறியினையிடு முற்றிற்று.

பதினெந்தாவது—வரைதல்வேட்கை.

(பாங்கி) பருவரல்வினவல்.

மாதாபீர் தந்தையும் பிள்ளையுஞ் சுற்றமு மற்றுமெல்லா  
நீதா னெனநின் றவன்மயில் வெற்பினி னின்றமதி  
மீதே பிறைமேற் பிளையுங்கொவ வைச்சனி மேலிலையு  
மாதே தரித்திலை யென்னோ பருவரல் வந்ததுவே. (௨௫௯)

பாங்கிக்கிறைவி, அருமறை செவிலி யறிந்தமை கூறல்.

கோவைப் பறத்தினிற் காயும் வடுவுங் கொடுத்தவரார் •  
பூவைக்கென் றானனை யுன்னைக் கிளியைப் பகர்ந்தொழித்தீதன்  
பூவிழ் கணத்தை மறைத்த க்ரவுஞ்சப் பொருப்பையங்கைத்  
தேவிக்களித்த மயிலோன் மயில்வரைச் சேயிழையே. (௨௬௦)

தலைமகன் வருந்தொழிற் கருமைசாற்றல்.

ஒருநாளும் பாதி யதுநாலு கூறதீ லொன்றுதள்ளி வருமூன்று கூறுக்கொ ரேழிடை யூறு வருங்கொடி தாய்த் திருவே ரகத்தி லிருந்தோன் மயில்வெற்பர் சேயிழையே யிருணர் வருவதெங் கேசுற்றம் பார்க்கின்றவில்லத்திலே. (உசுக)

தலைமக னூர்க்குச் சேலவொருப் பதேல்.

படையோ டெழுந்துவிண் ணோர்சேய்நல் லூரிற் பணியச்செந்தி லடைவார் மயில்வெற்பி னானோர் விலைச் சரக் கானதினற் கடையூடு போய்க்கப்ப லேறிப் பலர்கண் படச்சென்றுபொன் கொடையாளர் வீட்டிற் புசுந்தே சரக்குப்பை கூடுவனே. ( )

பாங்கி இறைவனைப் பழித்தல்.

விரும்பிமுன் காட்டின் மகமஞ்சி லீரென்று ரீவண்டியுன்கா றிரும்பிய போதுகல் லென்ற ரதுநல்ல செப்பல்லவே கரும்பு மொழிவள்ளி யார்மயில் வெற்பர் கருணையென்றே குரும்பையி லேயென்றுங் கோவாத முத்தங் குவித்ததுவே. ( )

பூங்கொடி, இறையோன்றன்னை நொந்தியற் படமொழித்தல்.

வானுண்ட தேசிகள் சொற்பபுகக் கேவிறல் வாகுவைநீர் மீனுண்ட லூர்க்குப் புகவிடுத் தோன்மயில் வெற்பனையாய் நானுண்டு நியுண்டென் னோர்பூத் தலைவைத்த நண்பர்விடார் தேனுண்ட வண்டினர் தேடாத் தருவில்லைத் தேசத்திலே. ( )

கனவுநலி புரைத்தல்.

மாகாயம் பாய்ந்திர்த்தத் தேவையிற் சொர்ன மலையொடுககி நீகி முயர்ந்தவன் போற்றிய வேண்மயில் வெற்பர் வந்தார் தோகாயென றார்முத்தந் தந்தார் படுத்தார் துயில்புரிந்தா ராகாயப் பூவு முயற்கொம்பு மாயின ராரணங்கே. (உசுரு)

கவினழி புரைத்தல்.

அடியைப் படர விலங்கையி லுன்றி யதிர்கடற்குக் குடியைப்-படரவிட் டோன்பணி வேண்மயிற் கோத்திரத்தார் படியைப் படரவிட் டார்பழி காம்பயி னைப்பசலைக் கொடியைப் படரவிட் டார்மணம் பூசிய குன்றத்திலே. (உசுக)

தன்மயர் தலைவற் குணர்த்தல் வேண்டல்.

நீறித் தணுவிட்டு நாண்போன வாறும் விழுந்திடுஞ்சிற முறக் கரைப்பட்ட துஞ்சொல்லு வாருள ராயினன்றே யேறுற்ற வானத் திலங்கேசன் பொன்முடி யாயிரமுஞ் சூழைப் படுத்தான் ஞெழுப்பவேள் பைந் தோகைச்சுரும்பவர்க்கே.

துன்புறுபாங்கி சோல்லெனச்சோல்லல்.

மால்வைத் தகரர் வெருண்டோட வீர மலையந்திசுத்திற்  
கால்வைத்த வன்பணி வேண்மயில் வெற்புறை காவல்க்கே  
சேல்வைத்த கண்ணினை யாயென் னியம்புகி சேர்க்கிவிக்குப்  
பால்வைத் தருத்தில ரோவளர்ப் போரிந்தப் பாரகத்தே. (உ. ௩௮)

அலர்பார்த்துற்ற வச்சக்கிளவி.

இழகு மணிக்ருங் குமக்குதும் பைக்கொடி யெயுனது  
விழிவடு வேணங் குழைவாய்தல் பெற்றது விண்ணமெல்லாந்  
தொழுந்தியு வேலன் மயில்வெற்றி லுண்ணை சொல்லியவாய்  
பழமென வாயு மலரைக் கொடுத்தாய் பயர்ந்ததே. (உ. ௩௯)

ஆறுபார்த்துற்ற வச்சக்கிளவி.

ஓதும் வடக்குமதில்காவி லா லியை யுதலுக்கொத்த  
சோதி பணியும் பரஞ்சோதி யூர்பநந் தோகைவெற்பார்  
பாதி யிரவில் வருதனை லுழைவைப் பார்த்துநன்மீட  
திது செவ்ப்பணி பெவரி லூர்க்குர் செல்பயிவியே. (உ. ௪௦)

காமமிக்க கழிபடர் கிளவி

மங்காத சீர்த்தி பெறவிர் வாகுத்தி வான்கதிப்பெற்  
சிங்கா சனஞ்சபைக் கந்தவன் லுழைகா சிலம்பணைலா  
தங்காதல் கண்டனி சேர்க்கி காண்மலர் தண்டலைநாள்  
பொங்கிப் புளினங்க லே தாய் கூறுந புளினங்கலே. (உ. ௪௧)

தன்னுட்கையா றெய்தீடு கிளவி.

நீரிகரிப் போர்வையன் மைத்தன் மயூர் சிலம்பண்ணலா  
ரொருகரி தாயி நுந் தோர்காட் ரொர அரைந்தவென்றொற்  
பரிகரி யென்றதுங் கோட்டகை தாமந்கைப் பற்றியபோ  
தரிகரி யென்றதும் வீ வேணு மதிபே யதாமதி யே. (உ. ௪௨)

நெறிவிலக்குவித்தல்.

மைப்பார் புதழு மருது துரைவேண் மயில்வரை மீழ்ந்  
றைப்பூசத் தேரில் வரச்செய் வதுமன்ன தானஞ்செய்யு  
மப்பூ மியங்கண் டிடவர லாமென் நறைவருமே  
லெப்பூ சலுமுண்டு மைப்பூச லுண்டெனி வேதமின்றே (உ. ௪௩)

குறி விலக்கு வித்தல்.

எவிய தாயர் குறிவில்க் காகியு மென்னுடம்பிற்  
பாவி யொருவன் கணைபட்ட குழ்ச்சிபகர்சகியே  
காவுடி கொண்டுமுடி பத்துமுகக் கோடியர் கைதொழுத  
சேவடி யான்செந்தி லான்பநந் தோகைச்சிலம்பவர்ச்சுக்கே. (உ. ௪௪)

வேறிவிலக் குவித்தல்.

முன்னிய சூரனைச் சொல்லாமை சொல்லி முனிந்தவர்கள்  
பின்னிட வந்தோன் பணிகுகன் றேகைப் பிறங்கலன்னை  
பொன்னிசை மேடத்தை முன்னிட்டுப் பூசை புரிந்திடினுங்  
சுன்னியுஞ் சிங்கமு நீங்காதென் றேது கனங்குழையே. (உஎ௫)

பிறர்விலக்குவித்தல்.

அன்றைத் தினத்தி லசுரேசர் பல்லா யிரரையவன்  
முன்றிற் படுத்தான் பணியேண் மயில்வரை மொய்குழலே  
யின்றைக் கிரப்பார்க் கிசைவதுண் டோபுக மென்னை யிவ்வூர்  
குன்றக் குடியெனப் பேரிருந் தாலுங்குன் றுக்குடியே. (உஎ௬)

சூரவரை வரைவேதீர் கோள்ளுவித்தல்.

சொன்றிக் குழிசி யெனப்பதின் காவததூரந்தெவ்வூர்  
வென்றிக் கனலிட டவன்பணி வேண்மயில் வெற்பணங்கே  
குன்றக் குடிக்கா வலம்மண மிக்கென்று கூறினையே  
லன்றைக் கனைநனி யாங்கார நீங்கும்பின் னுவதுண்டே. (உஎஎ)

வனாதல் வேட்கை முற்றிற்று.

பதினொருவது—வரைவுகடாதல்.

வினவிய சேவிலிக்கு மறைத்தமை விளம்பல்.

எப்போ தருள்புரி வீரென்ற வார்த்தை யிரவிற் கொண்டு  
துப்போ திதழ்மின்னை யென்னையென் றுளன்னை தூங்கமரர்க்  
கப்போது தூது தெரித்தவன் றேகை யணிவெற்பரே  
செப்போதி னுண்மலர் கொய்மாதர் மேலீட்டுச் சீர்வெ. ( )

அலரறிவுத்தல்.

சீரார் சயந்தனுந் தேவரும் போற்றுஞ் சிதையினிந்கண்  
கீணரான வன்மயில் வெற்பிறை வானிவ ணைப்பழிநீ  
வாராத போதி லரும்பாகும் வந்தான் மலரலரா  
மீரா றிடைப்பட்ட டிடில்லவடு வாமென் றிரங்கினளே. (உஎஅ)

தாயறிவுணர்த்தல்.

குறியான் ஶலுவென்ற போதே கணங்கள் குரைகடலே  
நெறியாக வானெறி வந்தோன் மயில்வெற்பி னேரண்ணலே  
பறவாத வன்னமு முண்ணை வன்னமும் பழர்த்திலளென்  
றறவே வெகுண்டு குறித்தாளெம் மன்னை யருங்களவே. (உஎக)

வேறியச்சுறுத்தல்.

வாட்டமில் வீர ருடனேம கூட்டத்தின் மாமுனிவர்  
பாட்டுக் கருள்செய் திருந்தோன் மயில்வெற்பிற் பார்மன்னனே  
கோட்டிற் செறிமுலை பாரா யெனிலிந்தக் கோயிலிற்பா  
ராட்டுக்கு முன்மத் தளதாள வோசை யதிர்ந்திடே. (உஅ௦)

பிறர்வரை வுணர்த்தல்.

ஆங்கார முற்றன் வந்தா னிலனென் றடையலருர்  
தாங்காண நின்றவன் றேகைவெற் பாருந் தனித்துரையே  
யேங்காத் வுங்களி லூரு முலகமு மென்படுமோ  
நீங்காத மாணுக்குக் கொல்லாத வேங்கையை நேர்குவரே. (உஅ௧)

வரைவேதிர் வுணர்த்தல்.

பூமலி சூரன் மகன்போரை வென்றீவன் போற்றுஞ்செவ்வீவன்  
காமலி தோகைவெற் பாமணம் பேசக் கருதியேயற்  
றாமரை பெம்மு ரகனித மெம்மையர் தையலிவண்  
மாமணச் செந்தேன் வருநீகொண் டேகுதி வண்டெனவே. ( )

வரையுநா ளுணர்த்தல்.

தானைக்கு முன்வந் திடுஞ்சூர பன்மீனச் சாடிவந்த  
சேனைக் கடலை யழித்தோன் மயில்வரைத் தேரண்ணலே  
வானத்தி னூர்கொண்ட வம்புலி டார்த்தனா மாதர்மலர்  
கானத்தி னூர்கொண்ட வம்புலி பார்த்தனர் கானவரே. (உஅ௩)

அறிவறிவுறுத்தல்.

அழிக்கின்ற தானவன் மாயமஞ் சக்கை யயிலெறிந்தோன்  
செழிக்கின்ற தோகைவெற் பான்றந்தை போலத் திருவண்ணலே  
பழிக்கஞ்சி னானார் பதிவுசொன் னாலும் பகர்தல்விட்டுச்  
சுழிக்கின்ற வாரி முழங்கா ளனவென்று சொல்லினோ. ( )

குறிபெயர்த்திதேல்.

வேகித்த மானத் துடன்கோட்டை தூளிட்ட வீரன்பணி.  
மாகத் தவியன் முருகன் மயில்வரை மன்னவனே  
சோகத்திலேவர வேண்டா மினியின்று தொட்டியர்ந்த  
நாகதீதின் வாய்வருந் தேவா முதம்பெற காடுவையே. (உஅ௪)

பகல்வருவானை யிரவுவருகென்றல்.

மையாரு மீனி.பெறுபாணு கோபனை மாய்த்தல்செய்த  
செய்யான் பணிகுகன் றேகைவெற் டாபகற் சேரவெண்ணிற்  
கைவாரு மாலையிற் சேரா ததுமணங் காண்கிலது  
மெய்யார் மனித மரத்திலுண் டாமலர் மேனிடுமே. (உஅ௫)

இரவுவருவானைப் பகல்வருகேன்றல்.

ரொடுபங்கொள் தெங்வப் படைசிங்க மாமுக சூரன்விட  
வொடுவுதல் செய்த சூமரன் மயில்வெற்புக் கோர்பகலே  
வநீர்தனன் மூந்த வாணன் மகன்சகி வந்திடினு  
பிரிவினுக் கஞ்சாத் துரையே யிராவர லெண்ணலையே. (௨௮௭)

பகலினு மிரவினும் பயின்று வருகேன்றல்.

செல்லியல் சிங்கமு காசுர னுட்கொண்ட சேனைவரக்  
கல்லிய வாளியன் வேலன் மயில்வரைக் காவலவா  
மல்லியல் கீர்த்தியும் புண்ணிய மும்பெற்ற மன்னவர்க்  
செல்லி யிகழார் கருநிற் மாலே யிகழ்ந்திலவே. (௨௮௮)

பகலினு மிரவினு மகலிவ ணேன்றல்

தோல்வி பட்டாத வரிமுதன் தீநானத்திற் றேறத்திரஞ்செய்  
வேலன் முருகன் சூதன்நீரந்தன் லேவன்மயில் வெற்பிழைவா  
மாலேவந் தால்விழி நிலத்துக் காபம் வருசதிநாங்  
காலேவந் தாலு முகமநி யாமனைக் கஞ்சத்துக்கே. (௨௮௯)

உரலோ னுடு முருங் குலனுமரபும் புதலும் வாய்மையுங் கூறல்.

ஊருட னுநிங் குலமு ம்பு முயர்புகழஞ்  
ரிரொடு வார்ப்பாயு நின்னெய் துயர்பு ரெழிநெறியா  
வேருறு வேலன் மயில்வெற்பு கந்த ல்வட்குரைந்தாற்  
முர்மலிக் காடல்ல வோமணங் காணுந் தருணமீந. (௨௯௦)

ஆறுபார்த்துற்ற வச்சங் கூறல்.

வாரீச சந்திர ஞாயமில் ழுர்க்குன் மலர்முதமே  
பேர்ப்பானு பங்கய நாயமென் மைமர்க் குறுமனமே  
சேர்வான மாநின் முருகன் மயில்வெற்பிற் சீருறுபோ  
தாரா தரசா தகநாய மங்கை தரணியிலே. (௨௯௧)

ஆற்றுத் தன்மை யாற்றக் கூறல்.

வல்லி யெழுதிய தாமரை பேயென்னும் வாரிசஞ்சே  
ரல்லியை நீத்த மறவியென் னெனென்னு மாடுப்பச்சைச்  
செவ்வ மயில்வரை வேலோ நிணையர் திறமெனவே  
மெல்லியு நீங்கு மிவளுக்கொன் றுற்ற விசைத்தருவே. (௨௯௨)

காவன் மிக வுரைத்தல்.

நிலெனச் சிங்க முகன்றலை பற்பல நீக்கநின் றேனன்  
கல்லினிக் தான முருகன் மயில்வரைக் காவலவா  
பல்வித மான காவோ விளங்கப் படுத்தவன்னை  
சொல்லிவங் கிட்டனன் கள்வருக் குற்றூர் துணையிலையே. ( )

காமமிக வுரைத்தல்.

வீட்டிற் சூழந்தை யிதழ்கடிக் குங்கினி மேற்புகலுங்  
காட்டு மரம்பை யணைத்துமுத் தாடிக் கனிபருகு  
நாட்டிற் சிறந்த முருகன் மயில்வெற்பி னுரியிச்சை  
கோட்டிற் குருவித் தலைப்பனங் காயென்னிற் கூறலென்னே. ( )

கனவுநல புரைத்தல்.

விழிப் திருந்து தனநீநி லாவர் விழிக்கினெஞ்சின்  
வழியோ வெர்பிரி யேனென்பர் வேலன் மயில்வரையார்  
பழிபாகு மென்னும் பறித்தேகு மென்னும் பரிபிர வின்  
மொழியா லிரந்தும் விழியான் விடிந்துமுன்போகினியே. (உசுரு)

கவினழி புரைத்தல்.

உண்ணாத செங்கனி புகி செறிமணி யோடடுத்த  
கண்ணாடி போல்வந்தி யாகினி மொயிரு நாற்பணிந்து  
விண்ணாடர் போற்று முருகன் மயில்வரை மேலினர்வோ  
லெண்ணாத தென்னிவண் சாதியி லேழுந் தினையுருத்திற். ( )

வரைவு மாதல் முற்றியு.

பத்னேழாவது—குருவாழித் தணத்தல்.

தன்பதிக் ககற்சி தலைவன் சாற்றல்.

பிஞ்சும்வன் காயுங் கனியும் விசையுங் பெருந்தசொர்ன  
வஞ்சிக் கொடிக்குத் துகிர்க்கொடி. நெசொல் வளிக்கணையால்  
விஞ்சு மரிமுுகற் கொன்றேன் முருகன் விவங்குகின்ற  
வஞ்செழுத் தாகிய வாதெழுத் தெய்திலுண் டாவதுவே. (உசுரு)

மென்சொற் பாங்கி விலக்கல்.

ஆனி யுருவொடு போர்சொற் மகாசுர னுவவனைக்  
காளியிற் போக்கிய சேந்தன் மயில்வரைக் காவலவா  
நாளுமல் வஞ்சி லிரண்டோ பழுதில்லை நாடிச்செல்வாய்  
பீளுமுன் னஞ்சி லிரண்டு பழுதாய் விடுதிசீமை. (உசுரு)

தலைவன், நீங்கல் வேண்டல்.

அகத்தினி லெண்ணி யசுரேசன வேலை யருகழைத்துச்  
சுசுச்சொரு பம்பெற நின் னேன் மயில்வெற்பிற் சொல்வதுகேள்  
சகத்தின் மகத்திற் குழைப்பாப்ப துண்டெங்குஞ் சார்சிலனுன்  
முருகத்துக்குச் சென்று கனிவாங்கு பீள்முவுன் மொய்குழிலே. ( )



பாங்கி விடுத்தல்.

பொருகுர ஊர்சர பப்பட்டசி யாகப் பொன் மென்மயிலா  
யொருமா மலையுதைத் தோன்மயில் வெற்பி லுறையண்ணலே  
திருமாணீ நீத்தல்செய் மன்னருண் டோவிரைந் தேசேன்றுநீ  
குருவாரம் வந்து புகின்மந்த வாரங் குறிக்குவையே. (௩௦௦)

தலைவிக்கவன் செலவுணர்த்தல்.

பல்லா யிரமுருக் கொண்டெழுஞ் சூரனைப் பார்த்துநகைத்  
தெல்லா மொடுக்கிய சாமி மயில்வெற்பி லேந்திழையே  
மல்லார் மலைமர நோய்பின் னிடப்போய் வருதுமென்றார்  
கல்லீர் சுரமென நீவாடச் செல்கின்ற காதலரே. (௩௦௧)

தலைவி, நெஞ்சோடு புலத்தல்.

மார்பினிற் றுமரை பூத்ததீங் கோங்குற்றமாமரமும்  
போருறு மாவி ல்சோக மலர்ந்ததும் புகந்தென்னை  
நேருறு சேந்தன் மயில்வெற்பர் கண்டிலர் நேர்த்திலர்நம்  
முரு வகைமடந் தாளு ருவகைகொண் டோடினரே (௩௦௨)

சென்றோ னீடலிற், காமயிக்க கழிபடர்கிளவி.

ஞானசொ ருபம்வெஞ் சூரற்குக் காட்டியந் நான்மறைத்த  
கோன்முரு கையன் மயில்வெற்பர் நீடினர் கூர்கடலே  
கானன் மரக்கல மேகிழி நீருங் கலங்கலமே  
தூநலச் சோலைக னேயெழு தீர்வரிஞ் சோலைகளே. (௩௦௩)

கோற்றெடிப் பாங்கி யாற்றுவித்தல்.

தூண்டிய தேரே றினர்மயில் வெற்பர் துரைமருது  
பாண்டிய னுந்தேர் வடந்தொட் டனன்விருப் பாகுமுன்னை  
வேண்டிய மன்னர் வருவார்வை யாபுரி மென்கரைமேற்  
றிண்டு திருவர சேயிட மாவந் திருவரசே. (௩௦௪)

அவன், வந்தமை யுணர்த்தல்.

ஊர்சூண் குரவையும் பேரியுங் கொம்பு மொலித்தவொளி  
பார்மா வல்வர்முன் னானுப் படகுடி பாரகொடிபார்  
கார்மா நிகரு முண்பார் மயில்வெற்பிற் கந்தன்வருந்  
தேர்காண வந்தனர் நீயலங் காரிபொற் சிந்துரமே. (௩௦௫)

வந்தோன்றன்னொடு, நொந்து விடுதல்.

சொன்னுளுத் தாரஞ்செய் தீரோ வெனவுரை தும்மல்செய்து  
பின்னான் வருமென் றகற்குங் கொடுமொழி பேசினன்பும்  
பொன்னான் குகன்செய லாலைவண் வந்து யுகுந்ததனு  
லென்னுக்கு மூக்குங் கொடுத்தீர் மயில்வெற்பிழையவரே. (௩௦௬)

கஅ:—வரைவீடை வைத்துப் பொருள் சுவ  
வயிற் பிரிதல்.

வேந்திறல்வேலோன், பாங்கியோடு நோந்து வீணாகி

இருதலைத் தீக்கர் பெறும்போடு மத்தள மேயந்தவுன்னை  
வருத நவீர்தன் மரப்பதுண்டேபொன் மயில்வரைமேற் [டேர்  
றுருவிப சொர்க்கொண் டிறைவியை யென்னவுஞ் சொன்னதுண்  
முருகனை யெண்ணித் துயர்போக வென்று முருகனையே (௩௦௭)

பாங்கி, இறைவியை யாற்றுவித்திருந்த வருமை கூறல்.

பொன்வினை யாளர் மரவினை யாளர் புகலுமண்ணின்  
றன்வினை யாளர் ணை ணூல்வினை யாளரைத் தாக்கல்செய்தென்  
றென்வினை யாடு முருகன் மயில்வரைத் தேரண்கலை  
• யென்வினை கூறுவ துன்வினை மேன்மன மெய்திடினே. (௩௦௮)

ஓருவழித்தணத்தல் முற்றி, று.

பதனேட்டாவது—வீடை வைத்துப்பொருள்  
வயிற் பிரிதல்.

என்பொருட் பிரிவுணர்த் தேந்திழைக்கேன்றல்.

அறநிலை யஃகின் மறநிலைச் செம்பொ னரசர்கொள்வார்  
செறுநர் பொருடன மூன்று வகையினுஞ் சீரியதாங்  
குறவர் மலைக்கொடி மேவிய வேண்மயிற் கோத்திரத்திற்  
றிறமுற் றுரைத்தி மலையாள வீழந் திறைகொள்வதே. (௩௦௯)

நின்பொருட் பிரிவுரை நீயவட்கேன்றல்.

கண்டிக்குப் போம்ப வழக்காட்டுக் கேசுவ் கலிங்கத்துக்குத்  
கொண்டிக்குப் போந்திர ளீழங்கை யாடுந் தொடுத்தடிமைந்  
கொண்டச வாமி மயில்வரை யானுக்குக் கூறியுனி  
ருண்டவ ளுண்டு விடைகொண்டு போகுவ தோர்குவனே (௩௧௦)

நீடேனென்றவ னீங்கல்.

மாதரை மேவினர் மிக்கான விகையை வர்ச்சிப்பரோ  
காதலிப் பார்க்குக்கல் யாண முயற்சி கடனல்லவோ  
நீதனி யாற்றுதி வேண்மயில் வெற்பினி னீடநிலவேன்  
மீதெழீ கண்ணுக்குங் காதுக்குந் தூர மிகவில்லையே. (௨௧௧)

பாங்கி, ஓடரிக்கண்ணிக் கவன்செலவுணர்த்தல்.

அண்டமும் பாரூ நிறைந்த வசரர்க்குங் காரஞ்செய்தோன்  
றண்டமிழ் ஊழ்மயில் வெற்பாருஞ் சோலைத் தனிக்குயிலே  
கொண்டிடு மாசைபற் றுதென்று மேலுங் கொளப்புசுந்தார்  
திண்டிறன் மன்ன ருனையே யிருத்திய சிந்தைகொண்டே. ( )

பூங்குழையிரங்கல்.

பூங்குழை மீவென ழின்ருனை வேலிற் பொருதவன் பூந்  
தேங்கமழ் சோலை மயூர கிரிக்குறை செல்வரவர்  
தாங்கட மேவி யெனது பசுவைந் தனிபுரக்க  
வேங்கையைத் தேடின ராமறிந் தார்க்கு ஷியப்பிதவே (௩௧௩)

பாங்கி கோடுஞ்சொற் சொல்லல்.

மாலை யிரண்டிட்டுச் சீசவலுந் தீநாறை மயிலுமெனப்  
புளி லமைந்த முருகன் மயூரப் பொருப்பணங்கீ  
பாவையர்க் கிப்படி யுண்டோ மயில்பழி பார்த்திலையே  
யீர்ஷியுங் கூடுமொன் றுக்கில னேமுன் வையலுமக்கீ. (௩௧௪)

தலைவி கோடுஞ் சொற் சொல்லல்.

பொன்வாசஞ் செய்யு முருகன் மயில்வரைப் பூங்கிளியின்  
றன்வா சகமுஞ் சகிவா சகமுஞ் ஈரிசொல்லலா  
மின்வாசஞ் செய்யு மயில்காட்டி யெம்மை விருதளித்த  
மன்வா சகமு மரிச்சந்தரன் சொல்லு மதிக்கிலொன்றே. (௩௧௫)

வருதுவர் மீண்டெனப் பாங்கிலலித்தல்

கானே றிருவந்தும் போற்கண் டனராங் கடிதுறுவார்  
மீனே சமந்த வரைபீட்ட வேண்மயில் வெற்றினில்வாழ்  
மானேயுன் கண்வைத்த காலே நடந்தது வந்திருநங்  
கோனேது சென்றது கானே துரைத்தது கோபமென்னே. (௩௧௬)

பருவங்கண்டு பெருமகள்புலம்பல்.

எறிய மேசஞ் சரிபவில் வீசரி னெற்றொடுங்க  
வேறிய லானே பிடியோ டெதிரமென் காந்தண்மின்னத்  
துறலு மேவ விருமலர்க் கண்ணிர் சொரியச் செவ்வெள்  
கூறு மயில்வரைக் காந்தால மியானெனக் கூடியதே (௩௧௭)

இகூள வம்பென்றல்.

கூந்தலைக் கண்டு மயினட மாடின கொண்டவல்குந்  
பாந்தலைக் கண்டு செங் காந்தளிற் பாந்தள் படமெடுத்த  
வேந்திய மின்னு மிடைச்சோதி வேண்மயி லேய்ப்தவெற்பிற்  
சாந்த முலைபல்ல வோவினே யாடுதர் தாவாமே. (௩௧௮)

இறைமகண்மறுத்தல்.

வாணி ஷிடித்தொனி கூறினும் பேரிகை வாத்த்புமென்பாய்  
ஞான முதற்பொரு ளாகிய வேண்மயி னாகத்தின்வாய்க்  
கான்வரு வார்செங்கைக் காந்தளின் மல்லிகைக் கண்ணியைப்பா  
ரானையைக் குத்திச்சொல் லான்மறைத் தானிக் ரன்றுனக்கீ. ( )

கஅ.—வரைவிடை வைத்துப் பொருள் சக  
வயிற் பிரிதல்.

அவர்தூ தாகிவந்தடைந்ததிப்பொழுதெனத், துணைவிசிறற்றல்.

ஓது முருகீன்கை வேலென மின்னி யுவன்மயில்போன்  
மீது பசந்து கொடிச்சிறை போலிடி விட்டுமுடி  
ஹுதொரு பத்திலொன் முனை து னுல்வந்து தோன்றியதா  
னாத நருள்போற் குளிர்ந்துவிண் ணர்மயி னாகத்திலே. (௬௨௦)

பிணைவிழியாற்றல்.

பாலெனத் தேனெனக் கண்டென்ன வார்த்தை பகரிருவர்  
வேலன்ன தண்ணுக் கினியசெவ் வேண்மயில் நெற்றிடத்தீத  
கோலன்ன வேந்தர் வரல்சொல்லிக் காக்குங் குணத்தினன்மு  
மாலென்ன வுன்னை வகுத்தான் கொடிய மலரயனே. (௬௨௧)

அவனவட்டபுலம்பல்.

தேனறு பாயுங்குன் றக்குடி. மாதுக்குச் சேந்தன்செங்கை  
வேனடுங் கண்முத்த நீலமுத் தாகக்கொள் வெண்முந்தெல்லாங்  
கானு வெடிமுத்த மாக நுதன்முத்தங் கன்னத்தின்வா  
யானாத செம்முத்த மாகநன் றப்பொரு ளாக்கினமே. (௬௨௨)

அவன்வருகாலேப், பாகன்றன்னோடு சொல்லல்.

ஆடுங் கொடி நெடுந் தேர்வல வாவன்ப ரன்பரென்றே  
தேடுங் கொடி கையிற் கற்கமந் தேபழி செய்தனம்யாம்  
வாடுங் கொடிக் குவெந் நீர்விடல் போல்வேண் பயில்வரைமேற்  
கூடுங் கொடியவென்னெஞ்சுமுன்பாய்ச்சமுக்குதியையுமே. (௬௨௩)

மேகந் தன்னோடு சொல்லல்.

வாரா திருந்தவன் மேலன்பென் னோவென்று மாற்றுதற்கோ  
பாரா திரார்வந் தனரென்ன வின்சொற் பகருதற்கோ  
வேரா ரொருவரை நீத்துச்செல் பாவி யெனைநிகராய்த்  
தாரா தரமே முருகன் மயில்வரை சார்கின்றதே. (௬௨௪)

பாங்கி, வலம்புரி கேட்டவன் வரவறி வுறுத்தல்.

கார்முடி யாய்வெளி யேபயி லாயிரு கண்விழியாய்  
வார்புனை யாயணி தானணி யாயிவை மாற்றினதா  
ஹார்திசுழ் வேண்மயில் நெற்றி லரகர வோசையென்ன  
வீரியர் வந்தன ரென்றேமுழங்கிய வெண்சங்கமே. (௬௨௫)

வலம்புரி கிழத்தி வாழ்த்தல்.

வலையிட்டும் பின்னொரு வீட்டி லடைத்துங்கைவாளுருளிக்[பால்  
கொலையிட்டும் சுண்டதுண்டஞ்செய்தும்வேண்மயிற் குன்றத்தர்  
விலையிட்டும் மென்மையர் மென்மைய ரேசங்க மேயுங்கன்பேர்  
தலையிட்டும் காலிட்டும் கல்யாணத் துஞ்சொல்லத் தக்கதுவே. ( )

வந்துழி, நினைத்தமை வினாவல்.

உங்களை விட்டுப் பிரியா திருந்திடு மொண்டொடிக்கு  
மங்கலங் காட்டத் திருப்பூ வணம்வந்த மார்க்கநன் றுஞ்  
செங்கைகொள் வேலன் மயில்வெற்பிற் சிந்தனை செய்ததுண்டோ  
வெங்சளை விட்டுப் பொருள் வேறு தேடு மிறையவரே. (ங்.௨௭)

நினைத்தமை செப்பல்.

குளங்கண்ட போதும் வயல்கண்டபோதுமுன் கூட்டுண்வண்டி ன்  
வளங்கண்ட போதுங் குயில் கூவும் போது மழைசெறிசார்த்  
தளங்கண்ட போது மயில்வெற்றி னிட்டநள சாம்மெய்ச்ச  
கடங்கண்ட போது நினைத்தமை பாகனுங் கண்டனனே. (ங்.௨௮)

அனத்தகை யவளை யாற்றுவித் திருந்தமை, பாங்கிகூறல்  
தாக்கா நிதிசெய்யச் சென்மமன் னாவுமை தன்புதல்வன்  
மாக்கார் மயூர சிரிமான் வருத்தத்தை மாற்றியது  
தீக்கான் முகிலும் படமுந்தன் நானுஞ்செஞ் சேல்விழியுங்  
காக்காய் கனுவெறும் பொய்தானு நானுமுன் கைகளுமே. ( )

வரைவிடை வைத்தப் பொருடவயிற் பிரிதல் முற்றியு.

### பத்தொன்பதாவது—வரைவு மலிவு.

காதலன் முலைவலை விடுத்தமை பாங்கி, காதலிக்குணர்த்தல்.  
திரைக்கட லேயென்ப தாயிரம் டீயாசனை சேர்ந்த வொன்னா  
புரத்திடை வாவென்ற சிங்கார வேலன் புரக்குபயில்  
வரைக்குயி லேகனி யேமன் னவருன் மணங்கருதி  
யரைப்பணங் கொள்ளப்பொன் னாயிரங் கோடி யனுப்பினரே ( )

காதலி நற்று, யுள்ள மகிழ்ச்சியுள்ளல்.

கண்டன்னை நெஞ்சங் களிகூருஞ் சிற்றன்னை கண்டனனோல்  
விண்டிட நெஞ்சங் குறியா ளிதுநிசம் விணல்லவே  
திண்டிற் றல் வேலன் பசிய மயூரச் சிலம்பிடத்தே  
வண்டென்ன வென்றன் மணந்தேடி. மன்னவர் வந்தியினே. ( )

பாங்கி, தமர்வரை வெதிர்ந்தமை தலைவிக்குணர்த்தல்.

காதலர் வந்தனர் நியெதிர்ந் தாலென்னக் காருண்யராஞ்  
சோதி முருகன் குகன்சேந்தன் றோகைச் சரும்பிடத்தே  
மாதங்கந் தேர்பொற் குடங்கயல் பூங்க வரியொடுமுன்  
றுதை யெதிர்ந்தனர் கேண்மேளத் தோடுகைத் தாளங்களே. ( )

• அவ,ளுவகையாற்று துளத்தோடு கிளத்தல்.

ஆடங்குருவந்த விபத்தும் வராத தறிந்துமுனைக் •  
கோட்டுக்கு வந்த விறுமாப்பு மாடவர் கூறுங்கல்விப்  
பாட்டுக்கு னான பயனுநெஞ் சேவிடப் பார்த்திபர்கைத்  
தேட்டுக் களிற்றியம் வேண்மயில் வெற்பைத் திடுக்கிட்டதே. (1)

தலைவனைப் பாங்கி வாழ்த்தல்.

தாமரை மேற்பனை காய்த்தது நின்மேற் றயையிலள்போற்  
பூமின் முழுத்தலை சாய்த்ததும் வேண்மயிற் பொன்வரைநீ  
காமனு மாசி விரதயும் போலக் கலந்ததுவு  
நாமநிற் தோமண்ண லேயது வோவின் னு நண்ணு வதே. (௩௩௪)

தலைவி, மணம்பொருட் டாக வணங்கைப் பராநிலை; காட்டல்.

திருமான் மருகன் பரங்குன்றின் வாய்த்தெய்வ யானை தனக்  
கொருமலை யிட்டவன் றேறகை மயில்வெற் புறையண்ணலே  
வருமலை யந்தொழு மங்கையைப் பார்மறை மண்டலத்தே  
யிருபூ வெழும்கி யொருபூ வரும்பா யிருந்ததுவே. (௩௩௫)

கண்டோன் மகிழ்த்தல்.

மன்னன் முககுந்தன் சீர்கொண்டு போற்ற மனமகிழ்வோன்  
பன்னுர் தமிழ்செறி தோகை மலையினிற் பார்மனமே  
மின்னும் புயலு மதியமும் பூவில் விளக்கிமல  
ரன்னங் கடவுளை நம்மால் வணங்கு மருமைபையே. (௩௩௬)

வரைவுமலிவு முற்றியறு.

இருபதாவது—அறத்தொடு நிறறல்.

கையறு தோழி கண்ணீர் துடைத்தல்.

இந்திர னூர்குடி யேற்றிக் கயிலைக் கெழுந்தருளி  
வந்தவர் தோகை மலைச்சாரற் போந்த பயிலிபிலே  
சந்திர கந்தக்கற் சாணையிற் றண்ணீர் தருதலென்னே  
பந்தியில் லாத பாகலே மதியெங் கமர்ந்ததுவே. (௩௩௭)

கவுத்தற் காரணங்கூறல்.

வானுக்கு வின்மையை வைத்தா ருறவை மனத்தெண்ணியோ  
நீளத் துயில்புரி யாத வெறுப்பை ரினைந்துகொண்டோ  
வேளுக்குப் பேரழ சேந்தருள் வேண்மயில் வெற்பிடத்திற்  
நாளிப்பற் றுள்ளவர் போலே கலுழு நயனங்கவே. (௩௩௮)

தலைவன், நெய்வங்காட்டித்தேளிப்பத்தேளிந்தமை, யெய்தக்கூறல்.

கண்ணுன தரீமரை வேலவன் மேற்செலக் காட்டியுயர்  
விண்மீ திருதா மரைமலர் நீட்டி. விரைந்தினிமேற்  
பெண்ணோ பிரியிற் பிரிந்தே னிசமென்று பேசினர்மற்  
றெண்ணோர் தவறு மயில்வரை ரீதி லீருந்தவரே. (1575)

இகந்தமை யியம்பல்.

அண்டர் பணிகும்ப மாமுனிக் கேதமி ழானவெல்லாம்  
விண்ட குழகன் கடம்பன் மயில்வரை மேவுகொடைக்  
கொண்டலன் னூர்கனி வாய்ப்பா லமுதங் குலாவிப்பன் னு  
ளூண்டவர் விட்டுக் கிரண்டகஞ் செய்தா லுரைப்பதென்னே. (1576)

(பாங்கிஇறைவன) இயற்பழித் துரைத்தல்.

பார்மே லிறைவார்சொற் கன்மே லெழுத்தென்பர் பார்க்கிலுது  
நீர்மே லெழுத்தென வாயிற்றன் நேறியிவர் நேர்நனவு  
கார்மேல் விளங்கு முருகன் மயில்வெற்பிற் கந்தருவ  
ளூர்மேன்மை யானது நீயன்ப ரென்பதென் னெனியமே. (1577)

(தலைவி) இயற்பட மொழிதல்.

முயக்கிடை யேவெளி காண வயர்ந்தது முன்னொருநாட்  
கயத்திடைச் சொற்றதும் வேண்மயில் வெற்பர் கருதலர்மேல்  
வயத்திடைச் செல்பவ ராரென்ற போது வருந்துயரு  
மயர்த்திருப் பாரல்லர் தப்பாது மார்க்க மதிர்கடலை. (1578)

தெய்வம் போறைகொளச் செல்குவ மென்றல்.

முருகா வுன்முன்சொன்னவார் த்தைவிண்டாரென்றுமுத்தவெற்பி  
லீருகாந்த னேற்றிய துண்டே பொறுத்தரு னென்றுசொல்லக்  
குருகார் சரவணப் பொய்கையின் மூழ்க்கிக்குன் றக்குடிக்கே  
திருகா மனச்சுக யேவிரை வாயின்னு செல்குவமே. (1579)

இல்வயிற் சேறித்தமை சொல்லல்.

காட்டி ன்மறித்துப்பொய்யாமொழிகூறுங்கவிதைகொண்டோன்  
விட்டினி லாறு படைவிட்டி னன்மயில் வெற்பினையாய்  
சூட்டிய மாலைபுற் றோண்மலை யுஞ்சொல்லுஞ் சோலையுநின்  
முட்டிய மாலைபுக் கண்டன்னை யிற்செறிப் பாக்கினனே. (1580)

சேவிலி, கணையிரு ளவன்வரக் கண்டமைகூறல்.

கத்தூரி மிஞ்சிய நீற்றிலை சேர்பமுக் காய்ச்சுருட்டு  
வைத்தாய் மலர்மெத்தை மீதுகொண்டன்னை மனத்தயிர்த்தா  
னெத்தா மெனவெண்ணி வேண்மயில் வெற்பி ளாவினின்று  
முத்தார மூம்வெற் றிலைச்சிட்டுக் கண்டு முனிந்தனனே. (1581)

எறிவளை வேற்றுமைக் கேது வினாதல்.

செய்யவன் வேலன் மயில்வெற்பின் மன்னர் சிறுநீர்க்கின்றே  
மெய்யுறு வேதனை நேரென்னி லன்னம் கிருப்பாபில்லைக்  
கையில் வளை யில்லை பாலென் றெவருங் கருதினரே  
வையமுண் டாய தவன்பாங்கி யாமென் னருண்மகளை. (௩௪௬)

வேறி விலக்கல்.

சோக முழுத்தென் கிழக்குறு தேவின் றுயர் குறியாய்  
வாகன மான கடாய்க் கின மென்ன மனத்தெண்ணிலாய்  
கூகுவென் றுர்த்தனை குன்றக் குடியிற் குமரவெங்கள்  
நாகி மா னுன்னை நம்பின பாவன் றுகயதே. (௩௪௭)

வேறி விலக்கியவழி வினாதல்.

தாருகன் பாசு பதத்தைக்கை யேந்திய சாமியையம்  
பொருக னைப் புகன்றனை னைப் புகல்வதென்னே  
யொரு மயில்வரை மேலுள்ள வார்த்தை யுரைபெறுநல்  
வாரங்கொ ளன்னைக் குளையா தொளித்தன் மரபல்லவே. (௩௪௮)

பூ-சுதுவாகத் தலைப்பாடியம்பல்.

பெரும்பூத மைந்த னுருவான சூரைப் பினந்தடியார்  
தரும்பூசை பெற்றவன் மாபூர வெற்பிறற்றை யற்களியே  
பொருந்தாளைப் பைங்குழல் பற்றி யிழுத்தாப் புகழுடித்து  
வருந்தா ளுரைரொற் றிருந்தா ரொருவர் மனமகிழ்ந்தே. (௩௪௯)

புனல், ஏதுவாகத் தலைப்பாடியம்பல்.

முன்பகை யாக வரிபட்ட பூக்கண் முகிழ்க்கையைத்  
தன்பகை தீர்க்கவும் பிற்கொல்லு நாளித் தரணியிலோர்  
மின்பதி வேலவர் கையிற் குழல்கொண்டு வேட்டெழுப்பி  
யுன்புதல் விக்குயிர் தந்தார்செவ் வேண்மயிலோங்கலினை. (௩௫0)

களிறு, ஏதுவாகத் தலைப்பாடியம்பல்.

கண்ணுக் கமுதெனும் வேண்மயில் வெற்பிலொர் காவலர்நம்  
பெண்ணிற் கரும்பொர் மதயானை வாய்ப்பட்டப் பின்னளித்தார்  
விண்ணி லெழும்புங் கலைசளிள் போயது வெய்யபணி  
நண்ணுமல் வேளை கரிமலை வச்சிர நாந்தகமே. (௩௫௧)

மின்னிடை வேற்றுமை கண்ணோய் வினாதல்.

அரவிற்சங் கோழுலை மேற்றேன் றியபிறை யாய்ந்தலைசெய்.  
கரவிற்சங் கோதையுங் காண்கலை சேரீர்துகில் காண்கலைகோன்  
வரவிற்சங் கோதை மகிழ்வதுஞ் செவ்வேண் மயில்வணாமே  
லீரவிற்சங் கோதை குறிப்பதும் பாரா திருந்தனைவே. (௩௫௨)



சேவிலி, முன்னிலை மொழியால் மொழிதல்.

அண்ணாந பர்ங்கி மதியுடன் பாட்டிலொ ராண்சிங்கநம்  
பெண்ணை மத்தகஞ் செங்கை நகத்தாற் பிளந்ததுண்டாங்  
கண்ணை தெய்வ முருகன் மயில்வரைக் காரிகையே  
யுண்ணு துறங்கா தெதிர்சிங்க நோக்கநெஞ் சோர்சின்றதே. ( )

அறத்தோடு நிறலல் முற்றிற்று.

இருபத்தொன்றாவது--உடன் போக்கு.

டாங்கி தலைவற் குடன்போக் குணர்த்தல்.

அஞ்சப் படைபஞ் சனுப்பிவெஞ் சூர னணியைவென்றோன்  
மஞ்சிற் பொலியு மயில்வரை காத்தின்று மன்னவரே  
செஞ்சொற் கிளிமையுன் பூங்கா வனத்திற் செறிந்தனன்றங்  
கொஞ்சத் தனத்துக்குக் கொஞ்சத் தனத்தைக் சொடாரெமரே.

ஆங்கவன் மறுத்தல்.

இரண்டு தனக்குடரிய மனுட ரிருக்கவுநீ  
முரண்பட வார்த்தை மொழிந்தனை நிற்க முதியவின்னை  
சரண்புஞ்ச சாமி மயில்வெற்பிற் ருமரை பூத்திடுமீமா  
வரண்புரம் போகுமுன் மாந்தளிர் மேன்முத் தரும்படுமே. ( )

அவளுடன் படுத்தல்.

இனத்திற் செறிந்த விவன்புத்தி சாலியென் றின்னுமெண்ணிர்  
கனத்திற் பொலிந்த முருகன் மயில்வரைக் காவலரே  
யனத்திற் செறிநடை யார்நல்ல கான மகல்வதுண்டோ  
வனத்திற் படாததுண் டோதா மரைதும் மகிழ்ச்சியுண்டே. ( )

தலைவன் போக்குடன் படுத்தல்.

கல்லுஞ் சரிமல ருஞ்சரி வேண்மயிற் கார்வரைமேற்  
புல்லுமுள் ளுஞ்சரி சேர்ந்தேகி லென்று புசன்றதுண்டே  
யொல்குங் கிளக்குத் தனைசாமை காட்டியவ் வேர்புறத்தே  
நெல்லுங் கனியுந் தெரித்தமு தூட்டிநின் றேருவனே. (௩௫௭)

பாங்கி, தலைவிக்குடன்போக்குணர்த்தல்.

நனத்திற் சிறந்தவர் கைபாலை யாழிற் றடவந்ததா  
லுனக்கவ ரென்றும் பிரியா திருப்ப துசிதமன்றே  
வனத்திற் குமரிக்கு வேண்டுதல் செய்ய மயில்வரைவேள்  
புனத்திற் குமரி வரவேண்டு மென்றுந் புசன்றனரே. (௩௫௮)

## உக--உடன் போக்கு.

தலைவி, நாணழி விரங்கல்.

மேன்னாவென் றின்னிசை வண்டி நம்பாடுஞ்செழும்பொழில்சூழ்  
பன்னாடர் போற்று முருகேசன் றேகைப் பருப்பதத்தே  
தன்னனை தேசமெங் குஞ்செலப் போக்கித் தபையின்றியே  
பென்னுனை மாற்ற நினைத்தனன் றேநம் மிறையவரே. (௩௫௬)

கற்பு மேம்பாடு, பூண்முலைப்பாங்கி புகறல்.

இற்படு வாழ்க்கையர் போலிரு மாத ரிடத்தர்மயில்  
வெற்பிற் கனைக்க னெடுத்தவ ரார்கரி வென்றவரார்  
கற்பது வேதலைக் கொள்வார் மணத்தைக் கருதியபேர்  
பொற்பறு நாண்டலைக் கொண்டா லென் னுவது புக்கொடியே. ( )

தலைவி, யொருப்பட்டெழுதல்.

ஊரிருந் தாலென் னுறவிருந் தாலென் னுவந்தபெய  
ராரிருந் தாலென் களிற்றைப் பிடிநீத் தமர்வதுண்டோ  
பாரிருந் தானங் குமரன் மயிலிவரைப் பாங்கமின்னே  
காரிருந் தாலல்ல வோமயி லாடல் கருதுவதே. (௩௬௩)

விருப்புடைப்பாங்கி, சுரத்தியல் புரைத்தல்.

மன்னர் பி னப்படிச் செய்வது வேகற்பின் மங்கையர்க்கு  
நன்னய மாவது சேந்கன் குகன்மயி னாகமின்னே  
யுன்னுசெம் பாப்பு கரும்பாம் பதாங்கரி யுங்கரியாம்  
பன்னு தழலிற் குரையுங் குழையும்வெற்பாலைபுண்டே. (௩௬௨)

(தலைவி) சொல்லல்

ஆண்டவன் சோலை மலைதிரு வேரக மாப்பழனி  
வேண்டு பரங்கரி செந்தூரன் வேண்மயில் வெற்பகத்தே  
யிண்டி வர் வீட்டி ன் மணமில்லைக் கோவிலை யின்பயிலை  
நாண்டரு கில்லா வலரில்லைக் காட்டி லீர் நாலுமுண்டே. (௩௬௩)

பாங்கி, கையடை கொடுத்தல்.

பொருக்கும்ப ராசி யொருசிக்க ராசியிற் போயிடினுஞ்  
சாரின்ற கூந்தல் விடைராசி யின்பெயர் சாரினும  
சுரபீனங் கொள்ள விடாமலிக் கன்னியைக் காத்துநனரு  
யிருகற் கடகக்கை யாம்வேண்மயில்வெற் பிறையவனே. (௩௬௪)

வைகிருள் விடுத்தல்.

காமத்தி லாடிய தேவர்மெய்ம் மாலை கலிக்கவட  
லீமத்தி லாடி மகன்றேகை வெற்பி ஷிறையவரே  
சேமத்தி லாக மனமிருந் தாழித் தெரிவைக்குரீர்  
சாமத்தின் மாலையைச் சூட்டிப்பொன் வைகறை தான்செல்லுமே.

அவன்கரத் துய்த்தல்.

மாலை லரவம் புரியார் விடையில் ஶ்ரூபவர்பொன்  
மேலில் லரவம் புரிவார் மகன்மயில் வெற்பணையாப்  
பாலை லரவம் புலையுண்டு பாம்புண்டு பையநட  
காலை லரவமில் ஐரி லரவத்தைக் சாட்டிடுமே.

(௩௬௬)

அசைவறிந் திருத்தல்.

நேத்திர மூன்றுடை யான்மக னென்ற னீனை வில்வந்து  
பாத்திர மாக்கொண்ட வேண்மயில் வெற்புறை பைங்சொடியே  
காத்திரந் தேற னினாந்துநன் னீரிற் கலந்துணாத்தோர்  
மாத்திரை செல்லிற் சுரமாலும் பின்னை வழிநலமே.

(௩௬௭)

உவந்தலர்குட்டி யுண்மகிழ்ந்துரைத்தல்.

பணமுடி யாரன் பணமுடி யார்வன் பணமுடிப்பார்  
குணமுடிப் பார்தருஞ் செவ்வேண்மயில்வெற்பிற் கொம்பரன்னீர்  
கணமுடை யாரென நின்றோமிக் தாட்டினிற் காரிகைநடும்  
மணமுடி யார்சுத் திகைகொள்ள வந்தமகிழ்ச்சுகநன்றே.

(௩௬௮)

கண்டோரயிர்த்தல்.

பண்ணு யிரங்கொண்டு தம்புரு நாரதர் பாடவிரு  
பெண்ணார் விரும்ப வெழுந்தருள் காட்சிப் பெருமையுள்ளான்  
றண்ணார் மயில்வெற்பி லீந்தராணி யென்னிற்கண் டானிமைக்குங்  
கண்ணு யிரமில்லைத் தேவேந்தர னென்னக் கருதிவந்தே

(௩௬௯)

காதலின் விலக்கல்.

ஆறேடு பெரிதா றலைப்போர் கொடிய ரலைகடல்போ  
லூறேடு வளவின் நனிச்சம்பொ ருதுள்ளங் காலுவட்கு  
வீறேடுது மாயை மகனைவென் றோன்மயில் வெற்பண்ணிலே  
பேறேடுதெம்மூரலர் மாளிகை வைகுந்தம் பின்செல்கவே.

(௩௭௦)

தன்பதியணிமை சாற்றல்.

பகர்தேவி பட்டணம் விட்டுவந் தாற்றிருப் பாலைக்குடி [டோ  
மிகுசேது மார்க்கமென் றெண்ணால் லாலெண்ணம் வேறுமுண்  
புகளே சிறுவயல் விட்டாற் பெருவயல் பூம்பொழில்சுண்  
மிகவே தெரியுங்குன் றக்குடிக் கோவிலும் வேலையுமே.

(௩௭௧)

தலைவன், தன்பதியடைந்தமை தலைவிக்குணர்த்தல்.

ஆன்னை யெனும்பிணி யில்லாத காட்டி லருக்கினியே  
யுன்னிகர் கின்ற சரவணப் பொய்கை யுதுசுவர்க்கந்  
தன்னிகர் கின்றசெவ் வேண்மயில் வெற்பிது தண்களப  
மின்னிகர் பொன்னுல கைவெள்ளி யாக்கிய வீடிதுவே.

(௩௭௨)

உடன்போக்கு முற்றியு.

இருபத்திரண்டாவது—கற்பொடுபுணர்ந்த கௌவை.

பாங்கியை வினவல்.

பந்தெடுத் தாய்பே ருயிர்ப்பெடுத் தாயொர் பயிலெடுத்தாய்  
கொந்தெடுத் தாயங்கு மிங்குஞ்சென் றுய்பவங் கொள்கடலில்  
வந்தெடுத் தாண்டவன் சேந்தன் மயில்வரைக் குண்களிதான்  
சிந்தெடுத் தேசெல்லுங் கோவை யுறுமெளிற் செப்பினியே. ( )

பாங்கி சேவிலிக் குணர்த்தல்.

நன்றே தருமிந்த மாலையென் றுடதர நான்புகுந்தே  
னன்றே பழைய வரைநினைந் தோவெனை யன்பிகந்தோ  
சென்றா யுரும்பினன் காணேன் முருகன் செயலிதென்றே  
நின்றேன் மயில்வரைக் கூகை யிரட்டு நெடுஞ்சுரமே. (௩௭௪)

இணைய லென்போர்க் கேதீரழிந்து மொழிதல்.

சொல்விலங் கிட்டதல் லானுனி வளர்த்த துரைப்பிடிக்கு  
வல்விலங் கொன்றுசம் பாதிக்கி லோம்விரை வாய்ப்புகுந்தாள்  
புல்ல விளையும் பயிர்க்கிந்தப் போக்கு முளைத்ததென்றாற்  
செல்வாந் செறிசின்ற குன்றக் குடியான் செயலிதுவே. (௩௭௫)

தன்னறி லின்மை தன்னைநொந் துரைத்தல்.

இரவு தவிர்ப்பது நன்றையென் றுளிந்த வேந்தலிற்போய்  
வரவிளை யாட வருள்செபென் றுள்வேண் மயில்வரையார்  
கரவி லொடுங்கவர் கள்ளரென் றுள்சொற் கருதிலன்யா  
ஹரமதிற் சாயந்திளிப் பாலை யுதவென்று மோதினனே. (௩௭௬)

தெய்வம் வாழ்த்தல்.

பகரத்தி லேவ லடியென்றல் பண்ணை பகரும்விதை  
மகிழ்கின்ற தாய்போல் வருமாறு செய்வி மயூரகிரி  
முகிழ்நகை வள்ளி கணவர் தலைவரை முன்னிமலர்  
தொகுமலர் பாலை யிருகோங் கலர்த்திய தோகையையே. (௩௭௭)

செவிலியறத்தோடு நிற்பல்.

பிடியானைக் கொம்பொரு நான்குபின் பாகிடப் பின்றொடங்க்த  
துடியானைக் கொம்புமுந் நான்கினின் றுனைத் துறந்தூர்மர்  
பயிந்து வேற்று மணநினைந் தானம்மிற் பற்றுமுண்டோ  
வடியாநரை வாழ்விக்கார் வேண்டியில் சென்றினம் மாயிழைக்கே. ( )

பாங்கி தன்னோடு புலம்பல்.

ஆரப் பொருந்திய துள்ளுய்க் குறைத்தனை யன்றெனக்கிதே  
சேரச்சொற் றுயில்லை வேலன் மயூரச்சிலம்பிலெம்மை  
யுநிற் பகைத்துடி பார்க்கவைத் தாயுன் னுறவினைப  
பாற்ற பகைத்துடி பார்க்கவிட் டாயென்ன பாவமிதே. (௩௭௯)

பாங்கீயர் தம்மோடு புலம்பல்.

தேவையை மேற்கொண் டெழுந்தாலும் போம்பொருள் சேக்த  
பாவைய ரேவேண் மயில்வெற்பி னென்ன பகர்வதியா [லுண்டோ  
னேவு நிகர்கண்ணி யைநோக்கி நீங்க ளிரங்கலென்னே'  
கோவை விரும்பிப்பின் பாலை யிகழ்தல் குணமல்லவே. (௩௮௦)

அயலார் தம்மோடு புலம்பல்.

இரவே யிருபூ மலர மதியை யெமக்கொளித்து  
வரவே புரியும்வெய் யோனை யழைத்து மதிக்கொடுத்து  
ளிரைவாய் நடந்தனர் வேலன் மயில்வரை மெல்லியலீ  
ரரவே யிழந்த மணிபோல வாடி யயர்ந்தனமே. (௩௮௧)

பயிலிடந் தம்மோடு புலம்பல்.

மாவே வடுக்கொள் பலாவே கனிகனி வண்டன்முல்லைக்  
காவேகண் ணீர்சொரி யாதே யிரைசனை கான்றமணப்  
பூவே தலைகவிழ் மென்கொடி யேவ்னம் போய்நடுங்கு  
தேவே யுறையெயில் வெற்பாளை யானெனத் தேடிக்கொண்டே. ( )

நிமித்தம் போற்றல்.

ஒருங்கடி சிற்சுவை தானஞ்செய் வாரொரு கோடி நற்றப்  
பெருங்கடி போலு முருகன் மயூரப் பிறங்கடிலே  
யருங்கடி யாமென்றன் காவலை நீத்தா ளணையச்செய்தாற்  
கருங்கொடியேவரும்பொன்கொடியாற்றின் னுங்காய்க்கொடியே.

சுரந்தணி வித்தல்.

நேசித்த பாதையி ராமீ சுரவழி நேரும்வல்லோர்  
யோசித்த பாம்பனந் தங்காண லாம்வே யுகுத்தமுத்த  
மாசித்த பூமகள் கொப்புள மாங்கதி ராந்தெய்வநீர்  
பூசித்த வேண்மயில் வெற்பாரைக் காப்பது புண்ணியமே. (௩௮௨)

தன்மகள் மென்மைத் தன்மைக் கிரங்கல்.

பன்னீரில் லாச்சந் தனம்பார்க்கில் வெப்பாம் பதயுகள்  
மென்னைவொர் நாளனத் தூவி யெனச்சிவப் பெய்தியவா  
னன்னீர்கொள் வேண்மயில் வெற்பிற்கனை மொண்டநல்லதண்ணீர்  
வெந்நீரென் பாட்குக் குளிர்நீர்மை யானதென் வெஞ்சரமே. ( )

இளமைத் தன்மைக் குளமேலிந் திரங்கல்.

வேங்கைத் துறுகற் புலிப்பற மென்று வெருவியையர்  
பாங்கர்வந் தீட்டி கொடுக்கு மிளமைப் பருவத்தின  
நீங்கிருள் யாமத்து வேண்மயில் வெற்பைத் துருவினளாங்  
கோங்கரும் பாது தளவுமீளிள் ளாது குறுமுக்கையே. (௩௮௩)

அச்சத் தன்மைக் கச்சமுற் றிரங்கல்.

பங்காளும் வள்ளியென் றாய்தேவ குஞ்சரி பால்விருப்பார்,  
மங்காத வாசக் கடம்பார் மயூர வரையினிலே  
சங்கீத மேளந் தணரென்ற போதுள்ளந் தானஞ்சுவாள்  
வெங்கா ருடலத்த நாகங்க ளோசிக்கின் மெய்நடுக்கே. (௩௮௭)

கண்டோ ரிரக்கம்.

தாகத்தி னாற்சென்று பாங்கிய ராற்றிற் ருலைப்படச்சூழ்  
போகத்தி னாற்சொல் விடியே முழங்கப் பொழுதநற்றூ  
யாகத்தின் கண்மழை சோனைய தாக வகலுங்கொல்லோ  
மேகத்தின்பான்மின் னுப்போலச்செவ்வெண்மயில்வெற்பிடத்தீதே.

ஆற்றுத் தாயைத் தேற்றல்.

வானத்திற் செல்வன் பரவையி னாடி வருவனிந்தக்  
கானத்தை வெற்பைத் தாருளில் னேபண்டு காதிர்பட்டி.  
தான்வைத்த வேரை யிவர்மாறி வைக்கினுந் தான்கொணர்வன்  
ஞானக் குமரன் மயில்வரை வேந்த னளனல்லவே. (௩௮௮)

ஆற்றிடை, முக்கோற் பகவரை வினாதல்.

படையவர் முன்செல்லப் பின்படைந் தானொரு பாவையி  
லுடையவர் வேண்மயில் வெற்பகல் வாரினுண் டோகண்டது  
நடையவ ரேகையின் முக்கோல்கொண் டிய்வா னடையவரே  
குடையவ ரேயறக் கூனி யமுது குடையவரே. (௩௯௦)

மிக்கோ, ரேதுக்காட்டல்.

பெண்ணை பிரிந்தாள் பிரிந்தா னெனச்சொற் பிதற்றிவந்தாள்  
விண்ணை காட்டினில் வினை யலைவதென் வேலெடுத்தோர்  
மண்ணைம் போற்றுங்குன் றக்குடி யாய்ப்பரு வத்தொருவ  
ருண்ணைத கேணி சுவைபெறு மோவிவ் வுலகத்திலே. (௩௯௧)

எயிற்றியோடு புலம்பல்.

மேகம்தேறிய வெண்பிறை போற்கொடு வேங்கைநக  
மோகையிற் குடு மெயினர்பெண் ணேமயி லோன்முருகன்  
சோகயி லாத மயில்வரை மீதொரு தோகையுமோர்  
நாகமுங் கூடி வினையாட லுண்டோ நவிலுவையே. (௩௯௨)

குரவோடு புலம்பல்.

மருணர் குழையணிந் தாய்ப்புங் கொடியிடை வாய்ந்தண்பூந்.  
கூருவா யினைமுரு கோன்மயில் வெற்பிற் செழுங்குரவே  
பிருகா னடையும் வளைக்கையுஞ் சொல்லுமில் லானியப்பா  
யொருபாலை காட்டியொர் பாவையைக் காட்டா துணர்வல்லவே.

சுவகேண்டிரங்கல்.

திரண்ட குமரியைக் ஐகப்பற்றி னீர்சுரத் தீவலஞ்செய்  
துரந்தரு சேந்தன் மயில்வெற்பை நீங்கின ருற்றவர்கா  
பிரண்டடி நாலடி யாகிய தேபெண் ணிரண்டடிதா  
னரண்புகு மெட்டடி யாகிய தேசெய்ய லாவதென்னே. (௩௬௪)

இ து வு ம து .

எங்குஞ்செந் தாமரை மேற்றா மரையுற் றெதீர்கடம்பு  
குங்குமஞ் சந்தங் கொழுந்து மணத்தாற் குளிர்ந்தனவாற்  
றங்கு புறவடி மீதுசெங் கைகொண்டு தாங்கியபோ  
தங்க விணையடி யீதுசெவ் வேண்மயி லார்வெற்பிலே. (௩௬௫)

கலந்துடன் வருவோர்க் கண்டு கேட்டல்.

உடம்புமுன் னாக வுயிர்பின் னுருவெடுத் துற்றதுயிபா  
விடம்பெறுகொங்கையொருவேந்தன்பின்னடந்தேகலுண்டோ  
குடம்பைதன் வீடெனப் புட்போற் குகன்மயிற் குன்றிடத்தே  
நடந்தவர் போல் வரு வீர்தும் வரத்து நலந்தந்ததே. (௩௬௬)

அவர், புலம்ப நேற்றல்.

சுவர்ப்படு பந்தென மீடிமின் னேயவர் சுந்தரனார்  
தவப்புதல் வன்முரு கேசன் மயில்வரை சார்ந்தவர்போ  
லுவப்பின ராகி மருவ லரைமுடித் துற்றுதவிச்  
சுவற்சியில் பேரின்ப மேவ நகர்ப்புறங் கால்வைப்பரே. (௩௬௭)

புதல்வியைக் காணாது, கவலை கூர்தல்.

விண்ணாட்டு மங்கைய ரான் மாடி யாடியின் மெய்ம்மறைக்கு  
மண்ணாட்டு மாதர் திகழ்வேண் மயில்வெற்பின் மற்றென்கண்  
கண்ணோர் குராவு மராவு மராவுங் கராவுமென [டேன்  
துண்ணே ரிராவுங் கலையுங் கலையுமென் னுள்ளமுமே. (௩௬௮)

கற்போடு புணர்ந்த கோவை முற்றிற்று.

இருபத்துமுன்றாவது—மீட்சி.

தலைவிசே ணகன்றமை செவிலிதாய்க் குணர்த்தல்.

முடிதெனச் சென்றோர் மயில்தொடர்ந் தேனது வான்பறந்த  
போதொரு மானைத் தொடந்துசென் றேனது போனதுகான்  
வீதி செறிமயில் வெற்பார் செயலென்று மீண்டனன்பான்  
போதல்செய் யாதது வானே யவர்சேண் பொருந்தினரே. ( )

தலைவன் றம்முர் சார்ந்தமை சாற்றல்.

வையா புரியுஞ் சரவணப் பொய்கையும் வூயில்செற்  
கையா றீரண்டுடை யான்கோயிற் றேகைக் கணங்கிரியு  
முய்யா னீமுந்க ரும்வீர வாசு ஷுடனிமும்பன்  
மெய்யான சன்னிதி யும்பா ரிதூநம் வியனகரே.

(சூ00)

தலைவிமுன் செல்வோர் தம்மொடு தன்வரல்,  
பாங்கியர்க் குணர்த்தி விதேத்தல்.

பந்தடி போற்பா விடையா டி யசுமுற் பண்பினைப்போ  
லுந்து மிருவினை யாற்போகற் துய்ப்பா ருடம்பினைப்போல்  
வந்து திரும்பிய பாங்கியர்க் கேவேண் மயில்வரைமேற்  
சந்தடி பார்த்து வரல்கூறும் வேதத் தலைவர்கனோ.

(சூ0க)

ஆங்கவர், பாங்கியர்க் குணர்த்தல்.

நல்லதண் னீரீள்ளி யுண்ணு தவரிலீல் நன்மலரை  
யெல்ல வருமுடிப் பாரத னுசிலன் னிரங்குதனீர்  
கல்கிகொள் வேண்மயில் வெற்பி விருவருங் காடன்செட்டி.  
செல்வ மணிமண் டபப்படி பார்த்துத் திரும்பினரே.

(சூ0உ)

ஆங்கவர் கேட்டு, நற்றாய்க் குணர்த்தல்.

அன்னை யெமையிந் நகரார் துணையற்றவரெனவே  
சொன்ன பழிமொழி போயின வாற்சரம் போமிருவர்  
மன்னுகுன் றக்குடி வேலை வணங்கி மருதுதுரை  
தன்ன தரண்மனை யிற்புசித் தேவரல் சாற்றினரே.

(சூ0௩)

நற்றாய் கேட்டவ, னுளங்கொள் வேலனை விதைல்.

மயில்வரை வேலன் வருவரென் றேறி வருமுருகா  
புயலு மொருமின்னுங் காட்டி னடந்த புதுமைபுண்டே  
யயலவர் காண வகமெய்து மோவயல் வீடெய்துமோ  
செயல்பெற்ற மின்கைத் தருமோவின் றேறிது செப்புகவே.

( )

மீட்சி முற்றியு.

இருபத்துநான்காவது—தன்மனைவரைதல். •

பணிமொழி நற்றாய் மணனயர் வேட்கையிற்,

சேவிலியை விதைல்.

வராம விருக்கினு மோர்வீட்டுள் ளார்பிறர் மாடத்திலே  
யிராம விருப்பர் குகன்மயில் வெற்பி விதுவளமாந்  
தராதுகொண் டார்பின் கொடாதுசென் றுர்வந்து சார்ந்திந்தலூர்  
பரவீவ மணங்கொண் டிலர்கா வலரென்ற பான்மைநன்றே.

( )



‘சேவிலிக்கிதுகா,’ வரைந்தமை யுணர்த்தல்.

சொன்மலை கொண்டபுலவர்க்குச் சேந்தன் பைந்தோகைவெந்நீர்  
 னன்மலை பைம்பொ னறுந்தாசு தண்டிகை நல்லுணவீர்  
 னென்மலை யீந்து தலைநா ணிகர்நா ணிலைசெய்துநம்  
 பொன்மலைக் கேமணந் தந்தாரென் றெற்றற் புகன்றனரே. ( )

வரைந்தமை சேவிலி, நற்றுய்க் குணர்த்தல்.

அருணிதிப் பாலினு மேற்பா ரினுமறி யாமையினன்  
 மருது துரைபணி சேந்தன் மயூர வரைத்திருவே  
 யிருவரை யேந்தி யொருவரை யுட்கொண் டிருந்தவனோர்  
 வரைதலை மேற்கொண் டனவென்று வெஞ்சொல் வழங்கினரே.

உற்றுங்கிருவரும், தலைவியில் வந்தழி தலைவன் பாங்கிக்,  
 கியான்வரைந் தமைநுமர்க் கியம்புசேன் றென்றல்.

குன்றக் குடிக்கும ரேசன் பதத்தருள் கொண்டென்ற  
 மன்ற நடந்தது சோலையில் லாமலைன் மாணையருண்  
 மின்றகு நண்ணிடைக் கோது சனத்தை விளம்பவற்றே  
 வென்றியநீயெனுங் கொம்பில்லைத்தப்பென்பதொன்றில்லையே. ( )

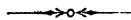
தானது முன்னே சாற்றிய துரைத்தல்.

வெப்புற்ற கார்வலம் பார்க்கின்ற நாடவிம் மெல்லியலைக்  
 கைப்பற்றி யேகல்கல் யாணமன் றோகின்று கைப்பற்றின  
 ரொப்பற் றவரென்று சொல்வதென் னெண்மயி லோக்கலிவல்லு,  
 ரெப்பக் கமுமுரைத் தாரெங்கள் போலுன்கை யேற்றவரே. ( )

இ து வு ம து .

நானுரைத் தேன்முன்ன மன்றித் தமிழ்கொண்டு நல்குவெகு  
 மானமுந் தோகை மலைக்கும ரேசர்முன் வைத்தவன்  
 தானமு மஞ்சளும் வாசியும் யானையுந் தையனல்வார்  
 தேன்மொழி யுங்கண் ணுங் கைகாலு மூரெங்குஞ் செப்பினவே.

தன்மனை வரைதல் ழிற்றிற்று.



இருபத்தைந்தாவது—உடன்போக்கிடையீடு.



நீங்குங் கிழத்தி பாங்கியர் தமக்குத், தன்சேல வுணர்த்தி விடுத்தல்.

அன்பினிற் காத்தவர்க் கேகாணிக் காசை யளித்தனூன்பின்  
 வன்சொற் செவிலிக்குக் கூற்கா சளித்தேன் வருபவரே  
 துண்குர வற்கொரு கரசளித் தேன்குகன் றோகைவெற்பி  
 லென்சேல விப்படி யானதென் றோதிடு மேழையர்க்கே. ( )

தலைமகள், தன்சேல வீன்றாட் குணர்த்தி விடுத்தல்.

மைக்குயில் கூவ மதன்வருஞ் சேந்தன் மலில்வரைமேற்  
கைக்கிளிக் கன்னத்தை யூட்டச்சொல் லீர்கலைக் கேபிடிசேர்த்  
திக்கணம்ப்ச்சைப்புன்னீட்டச்சொல் லீரெங்களன்னையப்பூங்  
கொக்கைக் குயிலுக்குக் காட்டச்சொல் லீர்நடக் கும்பலரீ. ( )

ஈன்றாட் கந்தணர் மொழிதல்.

ஒட்டித் திருட்டைவி சாரித்தி டாம லொருத்தரிடங்  
கட்டிக் கொடுக்க நினைத்தத னூலிவள் காட்டொளித்தாள்  
செட்டிப்பெயர்கொண்ட வேண்மயில் வெற்பி னுன்செங்கைக்கிளி  
யெட்டிப் பழந்தின்னு மோகொள்ளுங் கோவை யிகழ்ந்தீரீயி.

ஈன்றாள், அறத்தொடு நின்றலிற் றமர்பின் சேறலைத்,

தலைவி கண்டு தலைவற் குணர்த்தல்.

பந்தன கொங்கை யறத்தொடுநின் றிடும் பா விசொல்லா  
லெந்தை யிடத்தன்னை சொன்னாள் கொ லெந்த லகத்திருக்குஞ்  
சந்தனஞ் சுற்றிய வத்தியு மாவுந் தழைபரசங்  
கந்தசு வாபி மயூர வரைகுழ் கடம்படர்ந்தே. (சுகச)

தலைமக டன்னைத் தலைமகன் விடுத்தல்.

உருக்கு மணியைத்து வார்கை யான்கொண் டிடன்செல்லுநாட்  
டிருக்கு மவளுக்கு முன்னேனைக் கட்டிய தேரிதன்றே  
நெருக்குமுன் றன்னைக்குந் தந்தைக்குந் சேனைக்கு நேசமுன்னு  
லிருக்குமுன் றேகந்தன் யாயூர வெற்பினி லெந்திழையே. (சுகடு)

தமருடன் செல்பவ ளவன்புற நோக்கிக், கவன்றறற்றல்.

போர்புரிந் தாற்பழி யென்றா் குகன்மயிற் பொன்வரைமே  
லார்பிரிந் தாரிப் படிச்சேலை சுற்ற வணிகொடிசேர்த்  
தூர்புரிந் தாரினை வாழையுங் கட்டியுள் ளாமெனது  
தேர்பிரிந் தாரினத் தேரே திரும்பு திரும்பினியே. (சுகச)

உடன் போக்கிடையீடு முற்றிற்று.

இருபத்தாறாவது—வரைவு.

சென்றேன் மீண்வேந்து அந்தணரை (முன்னிடல்.)

கையிரண் டாறுடை யான்மயில் வெற்பிற் கவன்றதுகண்  
டுப்தலை யெண்ணிக் தமரொடும் பேசி பொருவர்தன் ளா  
வையரை மேவிவந் தாலுயிர் போல வரஹாஹோபாதி  
மெய்யுறு நாலரை மேவ விவற்குடிகவெளிதே.

VARAHMAHOPADHI

சான்றோரை முன்னிடல்.

திக்கோ ருடன்புவி யோரு மமரருந் தேடத்தக்க  
தக்கோருந் தேடும் விசாகன் மயில்வரைச் சாரலிலே  
புக்கோ ருரைத்தசொற் றப்பா ருடனே புகுந்தனரான்  
-மிக்கோரை நோக்கியன் றேசெய்கு வார்மண மேலவரே. (௪௧௮)

அருங்கலந் தருதல்.

சேலாகு மாயன் மருகன் மயூரச் சிலம்பிடத்தே  
மேலநம் மைய ரிறையோ னளித்த வியன்கனக  
மாலார் சரப்பணி சொன்ன வளைமுத்து மாலைகொள்ளுங்  
காலாழி கண்டன ரோராழி போலக் கலித்தனரே. (௪௧௯)

வரைந்துழிக் கண்டோர் மகிழ்ந்து கூறல்.

சங்கமுங் கைப்பற்றித் தீவவுஞ் செய்த தகையுஞ்செங்கை  
கங்கைப் புனல்வைத் ததுபாவுந் தேருமுன் கண்டனமே  
மங்கல வேண்மயில் வெற்பின் மழுவில்லை மாணுமில்லை  
யிங்குவ ரீசனன் நேமங்கை பாக மிசைந்தனரே. (௪௨௦)

வரைவு முற்றிற்று.

இருபத்தேழாவது இல்வாழ்க்கை.

தலைவன் தலைவிமுன் பாங்கியைப் புகழ்தல்.

காவேந் தியகுழல் கண்ணுஞ்செங் கையுங் கதிர்நகையு  
மாவேந்தர் பொன்னும் பெரியோரு மில்வண்ணம் வைத்ததின்றே  
பாவேந்தர்க்கன்பன் சுகன்றோகை வெற்புறை பாவையென் கைப்  
பூவேந்து முன் கையன் றேவிந்த வண்ணம் புரிந்தனுவே. (௪௨௧)

தலைவனைப் பாங்கி வாழ்த்தல்.

கதிர்மதி போலென்றுங் கன்னி தொடர்சுங்கங் காணுமென்றும்  
விதியினிற் சொற்றனிர் விண்வார்த்தை யின்றி விளைத்தல்செய்தி  
ரெதிருற்றி வேண்மயில் வெற்பி லிராமனென் நேயிசைத்த  
மதுர மொழிநிலைத் தீர்மானன் ரென்சொல்வளர்த்தனிரே. (௪௨௨.)

தலைவியை, வரையு னாளாவும் வருந்தா திருந்தலையே.

உரையா யென்றல்.

ஆர்விட்டின் மன்றலென் றார்மெலிந்தாய்பின் னறுபுதுநா  
ளோர்விட் டிருந்தனை நீங்கா திருப்பதை யுன்னியநீ  
கார்விட் டிலாவும் சுகன்மயில் வெற்பின்பிண் காட்டல்கண்டு  
டாடிவிட் டிருங்கினை யாவியெங் கைவைத்துப் பாத்தனை யே. ( )

பெருமகளுரைத்தல்.

மொருந்திட முண்டண்மை யுனை துணையுண்டு பொய்க்கயுண்டு  
விருந்துண் டியமுண்டு சங்குண்டு தேருண்டு வேட்கையென்னு  
மிருந்திடு கீயுண் டிவருண்டு நானுண் டெலாங்கொடுத்த  
மருந்தெனுந் தோகை மலைமே லிருக்குஞ்ச வாடியுண்டே. ( )

தலைவனைப் பாங்கி வரையுநா ளளவு,

நிலைபெற வாற்றிய நீர்மை வினாதல்.

கனவினு நீங்கில னெம்மா னுணையெநதக் காலத்துமுன்  
மனமிசை நீங்கிலம் யாமுமி தாக மயின்முருகன்  
றனிமயில் வெற்பி லிவன்பாவை நோக்கிச் சலிப்பதண்டே  
யனநடை யைப்பிரிந தெவ்வண்ண நீதுய ராற்றியதே. (சஉரு)

மன்றன் மனைவரு செவிலிக் கிதுளை, அன்புற வுணர்த்தல்.

காவும் விழைவும் வரவங் கொடையுங் கதித்தமயிற்  
றேவு மயில்வெற்பு மாயின ரேயன்று தேயு யுன்கால்  
வாவுங் கிரியுஞ் சரமும் புறவும் வருந்தசசெய்தார்  
பூவு மணமும் பிரிதலுண் டோபெற்ற டுங்கொடியே. (சஉசு)

வாழ்க்கைநன் றறைதல்.

விண்பார்த்த னேக்கி விசம்பு தொழுமயில் வெற்புடையான்  
பண்பார்த்த தொளிக்குஞ்சொன் மாணாபுணர்வேள் பதம்பணிவோ  
ண்பார்த்த மங்கை பறிவையென் சொல்வது நன்குணவிற  
கண்பார்த்து மற்றவன் கைபாத்து சிறகுஞ்சொற் கண்டிலனே. ( )

மணமனைச் சென்று வந்த செவிலி,

போற்றொடி கற்பியன்றறய்க் குணர்த்தல்.

இசைநதிநிங் காலை முருகன் மயிலவரைக கேகிவரும்  
வசம்பெறு மானம் புரக்குஞ் சரவண வானிகுடைந்  
தசைந்த விருளுந் தறியாது சேருநண் பாதரிக்கும்  
பசங்கொடிக் காரோ கருங்கொடிச் செய்கை பயிற்றியதே. ( )

நன்மனை வாழ்க்கைத் தன்மை யுணர்த்தல்.

நம்மனை வாழ்க்கை யினுமவர் வாழ்க்கை நலங்களிவா  
கும்மனை யன்பிற் படுத்திஞ் செயல்கொடுக் குஞ்செயற்கெ  
மம்மனைக் கல்லும் பகலும் தாயிலில்லை யாறுபெற்ற  
கம்மனைப் போலு நிலைபெற்ற தோகைக் கனங்கிரிக்கே. (சஉசு)

அன்னவர் காத லறிவித்தல்

ஓதா திருந்திலர் வேந்தரக் காலு முறநினைப்பார்  
தூதே துணையில்வந்தாலும் வருவர் துயர்தலின்றி  
மாதேயித் தியீா திபிரிவினுஞ் சேந்தன் மயில்வரைமான்  
சேதார் தியர்மனம் போல்வே ரெருருதெய்வம் வேண்டிலனே. ( )

இல்வாழ்க்கை முற்றியது.

இருபத்தெட்டாவது—பரத்தையிற்பிரிவு.

காதலன் பிரிவுழிக் கண்டோர் புலவிக்,  
கேதுவி தாயிவ் விறைவிக் கென்றல்.

மணிமாட வீதி மயில்வரை வேளை வணங்கிலர்போற்  
றுணியா தனதுணிந் தேசினர் மாவென்று சொல்லவுற்றா  
ரணியார் நறுங்கொக்கையாற்றுங்கொல்லோவன்பில்லாயிழையார்  
பணிமே விருந்தங் கருடனை யேவிட்ட பாவத்தையே. (சாநக)

தனித்துழி யிறைவி துனித்தழி திரங்கல்.

காட்டைவி டாதுபின் னுட்டைவி டாது கலந்தவுயிர்  
கூட்டைவிட் டோடிற்றைமோவெனைப் போல்பவர் கூறிலுண்டோ  
சூட்டு மயில்வரை யாரரு ளீதெனிற் சொல்வதென்னே  
விட்டில் விருப்பறுத் தாரோ பரத்தை விரும்பினரே. (சாநஉ)

பாங்கிது வென்னெனப் பாங்கி வினாதல்.

தேன்காணும்பூம்பொழிற்செவ்வேண்மயில்வெற்பிற்சேயிழையுள்  
மாண்காணு மைக்கண்ணுங் கொங்கையுங் காண மலரணைநீ  
தாண்காணு மந்தப் புரம்பலா காணச் சரிக்சிலிது  
நாண்காணத் தக்கது யோ சொல்ல சொல்க நறுதுதலே. (சாநங)

இறைமகன் புறத்தோழிக் கிறைமக ளுணர்த்தல்.

கொண்டு கழித்தன வாடுளைக் குகன்மயிற் குன்றிடத்தே  
வண்டு கழித்த மலர்களுண் டேயிந்த மானகரா  
ருண்டு கழித்த கலமென்றெண் ணாரிறை யோர்பலருங்  
கண்டு கழித்த குடந்தேடிச் சூளையைக் காத்தனரே. (சாநச)

தலைவியைப் பாங்கி கழறல்.

ஆனாலும் பட்சியை வாவிதள் ளாதடி யார்பதவி  
மேனாலு மெய்த வருள்வோன் மயில்வெற்பர் வேண்டினர்பாற்  
றேனாலும் கன்னல்விட் டோலையுண் ணுங்கரித் தேசத்தினர்  
போனாலும் போவதுண் டோமனத் தாசையும் போகமுமே. (1)

தலைவி, சேவ்வணி யணிந்து சேடியை விதேதல்.

குருட்டின ரானகண் டாலன்ன பன்மதக் கொள்கையுள்ளோர்  
மருட்டினை நீக்கு முருகங் மயூர ளாயையன்னு  
டிருட்டினர் சென்றிடுஞ் சேரியிற் செல்கெணச் சேடிமின்னு  
ரிருட்டினிற் செவ்வ லரிபலர் காண வெழுந்ததுவே. (சாநக)

அவ்வணி யுழையர்கண் டமுங்கிக் கூறல்.

பாய்காய்க்குந் தோளுடை மாயன் மருகண் பணிந்தவர்க்குத்  
தாய்காய்க்கு மன்பன் மயில்வரை மேவிய தையனல்லார்  
நோய்காய்க்கு மாகையி னாலே விடுத்தனர் நொய்யபிள்ளைக்  
காய்காய்க்கும் பூவைக் கனிகாய்க்கக் காட்டல் கருத்தல்லவே. ( )

பரத்தையர் கண்டு பழித்தல்.

சேவேற் றிடுங்கொடி யார்பணி யார்க்குத் திருக்கொடியார்  
கோவேற்ற பிள்ளை குமரன் மயில்வரைக் கொம்பனையார்  
காவேற்ற பூங்குழன் மேனா னெறிந்திக் கடைத்தெருவிற்  
பூவேற்ற தன்பருள் வாளை மருவப் புரிந்ததுவே. (௪௩௮)

பரத்தைய, ரூலகிய னோக்கி விடுத்தல்.

பரத்தையிச் சித்தவர் வீட்டையு றுரேன்ற பான்மைதப்பி  
வரத்தை யுதவினம் வேண்மயில் வெற்பர் மகிழிறைவா  
வரத்த களிற்று மலையூடு போய்த்தரு வற்றொடித்துத்  
திருத்தகு பூஞ்சனை யாடியுந் தன்பிடி சேர்ந்திடுமே. (௪௩௯)

தலைவன், வரவுகண் வேந்து வாயில்கண் மொழிதல்.

காத்தனை ச்சிந்தையிலெண்ணியநான் கையுங்கைக்கொடுத்தோன்  
தேத்தரு வாரு மயில்வரை பாசுகதை சீரிதன்றே  
தூர்த்தரை நீத்தனர் பன்னிரு நான்வரை தாய்க்கவல்லி  
பூத்தது பார்த்துவந் தார்வடு நீங்குப புறநகரே (௪௪௦)

வரவுனர் பாங்கி யரிவைக் குணர்த்தல்.

வாய்க்காற் புனன்மறு வாய்மடை பாய்ந்து வரிணுந்தலை  
சாய்க்காது செந்நெ லதனால் வெகுநலந் தான் பெற்றதாற்  
சேய்க்காசை யுள்ள மயில்வெற்பர் வந்தனர் சென்றெதிர்வாய்  
தாய்க்கா னதுபிள்ளைக் குண்டேமன் னர்க்குச் சகசமதே. (௪௪௧)

முதிரா மேன்முலை யேதிர்கொண்டு பணிதல்.

கண்ணுக்குங் கைக்கும் பகைவருமோசெங்கைகண்ணிற்பட்டால்  
விண்ணுக்குப்பாதையெ னும்வேண்மயில்வெற்பர் வேற்றுமையோ  
பெண்ணுக்குப் பேயு மிரங்குமென் பாரிவர் பேரறிவா [றே.  
மெண்ணுக்கென் னோசொல்வதின் பமொன்றேயுயிரென்பதொன்

புணர்ச்சியின் மகிழ்தல்.

நிரம்பப் பசித்தவர் சோறுண்டல் போல நிருபர்துய்த்தார்  
குறும்பை முலையுந்தண் ணீர்த்தாக முற்றவர் கொள் கைபெற்றார்  
விரும்பிய சேந்தன் மயில்வரை யாளொரு மிக்குப்பெற்றார்  
கருமீபுகட் டாக வெறும்பு வருமென் கதைப்படியே. (௪௪௩)

இதவும் அடுத்தகவியும் நலைகூறறு.

காமக்கிழத்தி, நீத்தமை பொருதுநின்றிகிழ வோனைப் பழித்தல்.  
 அன்றிலன் ஒரு முள்பாரி னம்மன்ன ரட்டையன்னு  
 ரென்றுசொல் வாளு மொருததியன் றேவவ ளென்னின் மிக்காள  
 குன்றக் குடிக்கும ரேசன் பதமலர் கூடிலர்போற்  
 கன்றி வெகுண்டுசொல் ளாதது சொல்லுங் கருத்தெண்ணிலே ()

அவனோடு, பாங்கோடு பரத்தையைப் பழித்தல்.

அருளை விருமபி மறவாத வென்னை யகன்றுசென்றார்  
 பொருளை விருமபி மறப்பார் விருமப்ப புகுதல்செய்தார்  
 முருகன் மயிலவரை யாரன பவாமிசை முறறுங்கொல்லோ  
 விருவரும பொய்யன் பினரன்றி யில்லை யியம்புதற்கே. (சசரு)

(காமக்கிழத்தி) மனைவியைப் பழித்தல்.

வந்தார் மறந்தனண் முன்செயல் யாவு மறித்துமங்கே  
 பிரதா ரதற்கும் பெருமூச செறிந்தனள் பேதையிவ  
 டந்தா வளத்தை விலங்கிடு வாரிற் றடைபுரியா  
 ளெந்தோ விவன்செய்கை வேண்மயில் வெற்பி விருப்பவரே ()

பரத்தையர் காதற் பரத்தையைப் புகழ்தல்.

வாராது வந்த மறிமாளை நீக்கி மனைபயலா  
 டாராத வாளைக் கொருபிடி யாகுரளு சாதீமீன்னுள்  
 பாரா ளவளொடும வா த்தனம வாழ்க்கையின் பண்பையன்றே  
 சீராரும் வேலன் முருகன் பயூரச சிலமரிடகதே. (சசஎ)

(பரத்தையர்) தம்மையிகழ்தல்.

திராத நெஞ்சுககு தெய்வந துணையென்று செப்புமொழி  
 தாராள மாயின தெககூறக கோவவர் தங்களுக்கோ  
 வாராரைச் சீறி வருவாரைத தேடி மதாததெழுந்தாய்  
 பாரா நனைக்கொங்கை யேகுசன் றேகைப பருப்பதத்தே. ()

(பரத்தையர்) கிழவோன் றன்னையும் பழித்தல்.

மின்றகு நண்ணிடை யார்குண மாறிடை வேசைகுண  
 மென்ற தவர்க்கு வராதே நடநதுகொ ளின்பமென்னே  
 மன்றன் முருகன் மயில்வரை சென்று வருமிறைவா  
 வென்று மறிவினர் மேலே நடந்தன வுன்புத்தியே. (சசக)

(பரத்தையர்) தம்மை (த்தாமே) புகழ்தல்.

மின்னென மாதர் பயிலு வ குசன்மயில் வெற்பவரே  
 பெர்ன்னனை யானுமப பூவையு நங்குலப் பூணவ்யரம்  
 பன்னுவ தென்னவர் கற்பிற்கு வெஞ்சொற் பகர்த்தற்கன்றே  
 மன்னு முல்கொரு தூலைக் குறளென்று மாற்றியதே. (சசடு)

வெள்ளணி யணிந்து வ்நேத்தல்.

மதுமலர்ச் சோலை யுதிர்மலர் சோதி மதியுமுத்த  
முதிர்வன் போலு முருகன் மயில்வரை யொண்டொடியார்  
கதுமென் வெள்ளைத் துகிலுமுத் தாரமுங் காட்டிவெள்ளைப்  
புதுமலர் சூடிப் பழமலர்ப் பேர்சொல்லிப் போந்தனரே. (சுருக)

புள்ளணி, மாலைவே லண்ணல் வாயில் வேண்டல்.

ஆயிர கோடி யுடுவுதிர்ந் தாலென்ன வார்த்தகனி  
பாய மலருகும் பூஞ்சோலைத் தோகைப் பருப்பதத்தார்  
தாயிலு மன்ப ரருளுண்டு மானருள் சற்றுமுண்டு  
சேயின் நென்றனி ரண்மைய னாயினன் செப்புகவே. (சுருஉ)

தலைவிநெய் யாடிய திருளை சாற்றல்.

தருவார்த்தையின்றி மறுவார்த்தைபேசுந் றயையிலரைப்  
பொருள்வார்த்தைக் காவி சுழுவார நிகரென்று பொய்மறந்தீர்  
முறவுந் நிகழ்துகன் மாயூர வெற்பின் மடந்தைக்கென்சொற்  
குரு வார்த்தை யோபெற்ற பாலானெய் யாடிக் குளித்ததுண்டே.()

தலைவன் றன்மனத் துவகை கூர்தல்.

ஆனைக்குமுன் னைநகையார்க்குமுன் னேபெற்ற வையனன்பர்  
தனைக்குமுன் னேவருளு சேருகன மயிலவரைத் தையனல்லாண்  
மனைக்குமுன் னேபெற்ற வானகன்று நூக்கியென் றேமகிழு  
மெனக்குமுன் னேயிரு பாறகுடந தாங்கி யெதிர்கொள்வதே. ()

தலைவிக் கவன்வரல் பாங்கி சாற்றல்

நாசானு நாச ரெனததேவா வந்தடி தாழ்ந்துசுவ  
பூசா விதிசெயுந் சேர்தன் மழிலவெற்பா பூங்கொடியுன்  
பேசாத பின்னையப பேசுகிசு சும்பினளை பேரிடவுன்  
ஞ்சார வாசலுந் றாரறி யேனுன னருளுள்ளமே. (சுருரு)

தலைவி யுணர்ந்து தலைவனோடு புலத்தல்.

பூவென்ற சோலை புளிமே லுடுக்கணம் பூதததென  
மீவென் றெழுகுகன் றேகைவெற் பிரன்பு வேண்டி வந்தீர்  
மாவென் றகண்ணர் முலைப்பான் மணப்பவ ரென்றிடினுங்  
கோவென் றவரென்ன மோவிழி யாமை குறித்தனரே. (சுருசு)

பெரியோன், விதேத்துழிப் பாங்கி வாயில் மறுத்தல்.

விண்கா வுறையமந்தி மேனோக்கிப் பாய விரிந்தகனித்  
தண்கா வளந்திகழ் வேலன் மயில்வரைத் தையனல்லாய்  
மண்பா ணடைகொண் டரையுடம் பாசு மதிமுடித்துப்  
புண்பா விசைந்தவர் வந்தாரென் றேதுதல் பேதைமைமே, ()



பாணன் வாயில் மறுத்தல்.

இங்கே யிறையவர் வந்தார் புறத்தொழுக் கில்லையென்று  
சின்கீரம் பேசினே வேலன் மயூரச் சிலம்பண்ணலா  
ரங்கே யிருக்க வவனோ விவளென்னு மப்பதத்திற்  
சங்கீதம் பாடினை யாமே பொய்ப் பாணர் தருமநன்றே. (ச௫அ)

பாணன் கூற்று.

வல்லென்ற கொங்கைமின் னேசுகன் றேசுகை மயில்வெற்பிலே  
கொல்லென் றயலவர் கூடின ரேயவர் கூடவப்பாற்  
செல்லென்ற போதிடி யுற்றதொக் தேன்சினர் தேயெடுப்பேன்  
கல்லென் றனைபடி யாதிருந் தேனருள் காண்பதென்றே. (ச௫க)

விறலி, வாயில் மறுத்தல்.

பண்ணுஞ் சரமும் பயின்றிடுங் காலம் பயின்றனமு  
னண்ணுஞ் சரமு மொழியு மறந்தனர் நாளுக்குநாட்  
கண்ணுமில் லோமிரு காதுமில் லோமிரு கையுமில்லோம்  
பெண்ணுமில்லோம்விற லீகந்தன் றேசுகைப் பிறங்கலிலே. (ச௫ஈ)

கூத்தர் வாயில் மறுத்தல்.

ஆடிய்காலுஞ்சொற் பாடு மிடறுமுள் னார்கண்மிக்கா  
முட றவிர்த்தவர்க் காவன தேட லுறுதியென்றே  
தேடு முருகன் மயில்வெறபர்க் கோதுமின் செப்புமென்போற்  
கூடு நசைகொண்டு மேலா டிபகழைக் கூத்தர்களே. (ச௫ச)

விருந்தோடு வந்துழிப் போறுத்ததுகண், டிறையோன் மகிழ்தல்.  
செருந்தொன்று கூந்த லினியென்செய் வாள்அபு சேரினமாம்  
விருந்தொன்று வந்தது ரெஞ்சே சுகன்மயில் வெற்பிலது  
பொருந்தென்று சொல்லு மினமே துனியெனும் புன்கணுக்கோர்  
மருந்தென்று தேறினிச் செவ்வா யமுத மருந்தல்லவே. (ச௫உ)  
இறைமகள் விருந்துகண், டொளித்த வூடல்வெளிப்பட னோக்கிச்,  
சீறே லென்றவள் சீறடி தோழல்.

பஞ்சுனை, மேலஞ்சிச் செல்கின்ற காலிப் பருத்தடக்கை  
வெஞ்சின வேழத்தின் மேற்சிலம் பார்த்தன வேர்த்துவிம்மித்  
துஞ்சினர் போலு மினாம்பிடி பஞ்சடி தொட்டவன்றே  
கஞ்சமுத் தின்றன செவ்வேண் மயூரக் கனங்கிரிக்கே. (ச௫ஊ)

இஃ, தேங்கையர் காணி னன்றன் றென்றல்.

வேலை விநீம்பினர் புன்றெழிற் செய்தல் விகிதமுன்றே  
மாலுடை யாரென வந்தனை தோகை மயிற்சுமரன்  
சோலை மயில்வெற்பின் மன்னவ னேசியுத் திதாண்டனென்னக்  
காலை முடித்தனை யெங்கையர் காணிற் கலங்குவரே. (ச௫ச)

அங்கவர் யாரையு மறியே னென்றல்.

மிஞ்சுமென் றுல்வினைக் காரர் பதம்விழில் வெஞ்சினும்போய்  
நெஞ்ச குழைவரென் பார்கண்டி லேன்பர னேர்குவரோ  
பஞ்சனை மேற்படுப் பார்குகன் றேகைப் பருப்பதத்தே  
கஞ்சத்துத் தண்ணீர் கலிங்கத்துப் பாய்ச்சல் கருணையன்றே. (1)

காமக் கீழ்த்தீயைக் கண்டமை பகர்தல்.

வளளச் ச மாலி யுடையண பாண்டியன் வாழ்ச்செய்த  
வெள்ளி மயிலி லெழுந்தருள் வோன்மயில் வெற்பினிலோர்  
கள்ளியன் றுய்தலை மேற்கையு நின்மிசைக் கண்கலுமாய்  
மெள்ள நகைத்தது வ் கண்டேனுன் வீட்டிலென் மேல்வைப்பிலே.

தாமக் குழலியைப் பாங்கி தணித்தல்.

தேருத செல்வ முருகன் மயில்வரை செல்வனுன்பாற்  
கூறு தனசொல்லிச் செய்தா தனசெய்துங் கோபமென்னே  
மாறான் மகிழூர திருமகிழ்ந றீளின்பம் வாய்ததபதி  
னாறு யிரரன்றி யோர்மானெடு சேறி யமாநததுவே. (சகௌ)

தணியா ளாகத் தலைமக னூடல்

சிற்புளி கற்பினர் தாலனை பினசொற் சிறுநதன வென்  
பற்றுரை சேற்றிடைக் கமபததை நேர்நததென் பாவமிதே  
கற்றை யழற்சடை யானமகன் னேருகைக கனங்கிரிமே  
லற்றைப் புனச்சுக மன் னேருநம் விடுற வஞ்சுகமே (சகௌ)

அணிவளைப் பாங்கி யன்பிலே கோடியையென்,

றிணர்த்தார் மாற்பனை யிகழ்தல்.

தலைநா ளிடைச்சின மெங்குவைத தீரயிற் சாமிமயின்  
மலைமாதர் முந்தி வரிக்கிலன் பேது மலிநதுதின்றூற்  
பலநாட் கரும்புங் கசக்கு முமையன்றிப் பற்றையில்லா  
விலைமாத ரேவிலை யில்லாத மாதர் விரும்புகவே. (சகௌ)

மகப்பொறை கூர்ந்த வண்ண முரைத்தல்.

ஆகம வேத மடிதொழு தேத்துமை யாறுமுகன்  
றேகை மலையில் வினையாடும் பொன்மயில் சூற்கொண்டநாண்  
மேகங் கறுத்தது மின் னூர் துடித்தது வேய்ப்சந்த  
பூக மலர்ந்தது தென்னையுங் காய்த்தது போர்மன்னனே. (சௌ0)

புரவலன் போந்து புதல்வனைக் காண்டல்.

சேன பதிக்கும் ஹிறல்வாருக் கீந்துதன் செய்கையெல்லீ  
ழாத சங்கர லிங்கத் தபோரிதிக் காக்கியவே  
டேனார் மயில்வெற்ப ரஞ்சனம் போட்டிலர் செங்கையிலே  
பாணுறு முன்சொற் பொருளெடுத்த தார்பொன் பலகொடுத்தே. (1)

முன்.00 சூற்புறு நீயுற உடன்தீயிமம் மெய்ப்பன்மெயல்

புறங்காட்டல்.

ஆனக ணைமுந்தடி யார்க்கு விடைதந் தருளுமெங்கள்  
கோன்கண் மணியெனும் வேளுறை குன்றக் குடிமலைமேன்  
மாண்கண்ணி நேயின்பப் பாலு மமுதமும் வைத்துக்கொண்டு  
தேன்குழ லீந்தனை காமப் பசியதிற் றீர்வதின்றே. (சௌஉ)

காமக்கிழத்தி வாயில்வேண்டல்.

வாக்குங் கிருதாக் கினிரூய நீங்கு மதிச்சிலைபோ  
லாக்கு மனத்தைக் கதிர்ச்சிலை ஞாய மழகதன் றும்  
பாக்கு மிளகு மலிகுகன் றேகைப் பருப்பதத்தாய்  
தேக்கிலை நீரொன்ச செப்பதென் போல்பவர் செய்வதுவே. (சௌங)

பாங்கி வாயில் நேர்வித்தல்.

தீத்தட்டு கல்லென்பர் மன்னரை மேல்வரு கென்றல்கண்ட  
பூத்தவளு சிக்கொடி யாமெஃபர் மாதரைப் போர்வயவர்  
நீத்தடி. வென்கண் டகபல ஞாயத்தழை நேர்தனன்றாங்  
காத்திகழ் தோகை மலைவேலன் வேலன்ன கட்டுயிலே. (சௌச)

ஆயிழை மைந்தனு மாற்ற மையுமே,

வாயி லாக வரவேதீர் கோடல்.

தேங்கமழ் சோலை மதுராயி லேபண்டு சென்றுசங்கந்  
தாங்கிய சங்கை தவிர்த்தோன் மயில்வரைத்-தாரண்ணலே  
யீங்குனக் கென்றடை யாற்றாமையும்பெற்ற வென்பிள்ளையு  
மூங்கி லணைதமுற போலென் வெறுப்பை முடித்தனவே. (சௌசு)

மணந்தவன் போயின் வந்த பாங்கியோ,

டிணங்கிய மைந்தனை யினிதிற் புகழ்தல்

மறுமார்க்கஞ் செய்தவெஞ் சூரா தியர்க்கு மயிற்குமுத்தி  
யுறுசாபஞ் செய்த முருகன் மயிலவரை யொண்டொடியே  
தறுகர்ப் புலிக்குட்டி வீரநன் றேபரி தானுமின்றிச்  
சிறுதே ருருட்டிப் பெருந்தே ரணப்பெண்மை சேர்த்தியதே. (1)

தலைவனைப் புகழ்தல்.

பூவிற் கொடுக்குந் தொழில்கொடுப் போர்மெய்ப் புரவலர்க்குங்  
காவற் செயலருள் வோர்மயில் வெற்புறை காரிகையே  
பாவத்தை வாங்கித்தன் புண்ணியம் பாதி பகர்ந்தளிர்க்குந்  
தேவர்க்குக் கண்ணிமை யானுகை நீங்கில சேக்கையினே. (சௌஎ)

சிலைந்தற்பாங்கி, மனைவியைப் புகழ்தல்.

பெர்ருந்தினை ரென்றபொழுதேமுன் கொண்டபொருடையெல்லா  
மருந்து கலந்த விடம்போ லொழிந்தன மாதவர்க  
டிருந்திய வேலன் மயூர வரையினிற் சேயிழையே  
யருந்துதி யெண்ணி னிகரோ வதுவு மருந்துதியே. (சௌஊ)

பாலனைப் பழித்தல்.

ஆதியி லுக்கிப் புசிப்பன யாவு மளித்தவன்பன்  
பேத நினைத்திலன் சேந்தன் மயூரப் பிறங்கலிலே  
தாணைக் யாடுந் தனக்குட நீபெறத் தக்கதன்றே  
வோதிய பாற்குடம் பிள்ளாய் விதியின் றுதவியதே. (௪௪௧)

பரத்தையீற் பிரிவு முற்றிற்ஊ.

இருபத்தொன்பதாவது—ஓதற்பிரிவு.

தலைவன்பிரிவறிவுறுத்தல்.

கைம்மலர் லாய்மலர் கண்மலர் கான்மலர் மெய்ம்மலர்த்து  
மெய்ம்மலி நூலும் பிறவுங் ருகன்மயில் வெற்பிடத்தே  
வைம்மலி வேற்கண்ணி சந்தேக மாற்ற மனநினைத்தோ  
நெய்ம்மலி கூந்த லினம்பிடிக்கேசென்று நீசொல்கவே. (௪௮௦)

பாங்கி தலைவிக்கதனையறிவுறுத்தல்.

உதவி புரியுந் தலையாய நட்ப ருடல்சிதைத்தார்  
பதயுக ளத்திற் கெதிரான தொன்றைப் படுத்தல்செய்தார்  
ரிதமகி தஞ்செயு நண்பர் மனமறி யேன்முருகன்  
மதிதவழ் தோகை மலைநா வலர்பலர் வந்தனரே. (௪௮௧)

பிரிவுடன் படாமை.

தலையாய நட்ப ருடல்சிதைத் தாரென்றசாடைநன்று  
நிலையா கியநம் முடைநட்பி லாவதென் னேரிழையே  
பலதேவர் போற்று முருகன் மயில்வெற்பிற் பண்ணறியுந்  
சிலையா ருரைபண் ணிருதெய்வ மாசிச் செறிந்ததுவே. (௪௮௨)

பிரிவுடன் படுத்தல்.

மனத்தின் படிவிடு லீலா சுகர்கதை மற்றறிவாய்  
வினிக்கை யிசைபசுப் பேய்பாம்பு பாலன் வெறுப்பனுண்டோ  
வினத்த விசைத்தெய்வ மேழி விரண்டை யெழுறெரியார்  
கனைத்துவண் டார்சனை வேண்மயில் வெற்பிற்பண் கற்பவரே. ( )

பிரிவுடன் படுத்தல்.

தாரமு நல்ல கிளையும் புகுவார் தடையி னில்லார்  
தீர ரகப்பொருள் வாசிப்ப தேநன்று.சேந்தன்மயி  
லேர்கொண் மலையி லலங்காரம் பாரா திருவருநம்  
முநீற் புறப்பொருண் மேற்கற் பியனெறி யுன்னுவமே. (௪௮௪)

பிரிவுழிக் கலங்கல், (கார்ப்பருவம்.)

பிள்ளையுந் தந்தையும் வந்தா ரெம்து பெருங்கவினைக்  
கொள்ளைகொண் டாரிருந் தார்நடந் தாரினிக் கூறியெண்ணும்  
புள்ளி மயிற்சுகன் றோகை மலையின் முன் பொற்பழிந்த  
வெள்ளை முகிலுங் கறுத்தே யுறுமி வெளிவந்ததே. (௪௮௫)

பாங்கி வன்புறை.

வீறிற் பிரிந்தனர் போகிலர் மாதம் விளங்குமுப்பத்  
தாறிற் கழிந்தன கண்டுங் கலங்க லறிவிண்மையார்  
தேறற் சிகிவரை வேலனை யுள்ளார் திறமெனவே  
தூறித், திரியுமிக் காருக்கென் னோவுண்மை சொல்லுவதே. ( )

தலைவி வன்பொறை.

ஓதற் ககன்றோ னொழிந்திடை மீண்டன் புடன்கலந்து  
போதற் கியையப் புலம்பப் பெறானம் புலம்ப லென்னாஞ்  
சோதிக் குகன்மயில் வெற்பாணை நொந்து சொலிற்றிரும்பி  
வேதத்தினந்தத்தைப்பார்க்கினும்பார்க்குவன்வீண்பெண்மையே.

தலைவன் வருவழிக் கலங்கல்.

வருடமொன் றுகி யொருவரு டத்தை மகிழ்ந்தளியே  
னொருவ ருடச்செய லாலோர் வருடத்தை போட்டுகின்றேன்  
முருகன் மயில்வெற்பி லோர்வரு டத்தின் முயற்சிதருங்  
கருமுகி லாண்டொன்றை யோராண்ட தாகக் கருதிலவே. (௪௮௮)

வந்துழி மகிழ்ச்சி.

நான்சே ரெழுத்தொடு சொற்பொருள் யாப்பு நயக்குமணி  
மீன்சேர்கண் ணுணல்குஞ் சேந்தன் குகன்மயில் வெற்பகத்தே  
வான்சேர் நெறியென்ப போய்மீ ளளவுமென் மாணங்கொண்ட  
கான்சேர் குழற்கு நிகரோ வுலகுள்ள கற்பவரே. (௪௮௯)

ஓதற்பிரிவு முற்றிற்று.



முப்பதாவது—காவற்பிரிவு.



தலைவன் பிரிவுறுத்தல்.

ஒன்றாகி முப்பத் திரண்டா மறத்திற் குறுகுறையு  
நன்றாய தேசத்து நீதியு நாட்டிடை நாடமைதி  
யென்றாய செல்ல முதலா னவுமவற் ரெய்துருற்ற  
மன்றாக் கறுங்குகன் றோவெற் பாள்பவர்க் காய்தலுண்டே. ( )

பாங்கி தலைவிக்கறிவுறுத்தல்.

வேத முனிவரர் யாகக் குறைகளும் வேண்டுகின்றோர்க்  
கோதிய தேயந் தியாகக் குறைகளு மூர்பலவின்  
நிது பலவீந் தவிரக் குகன்மயிற் நிண்கிலம்பார்  
காதன் மடக்கொடி யேநடந் தாரென்பர் கண்டவரே. (௪௯௧)

தலைவி பிரிவுடன் படாமை.

தன்குற்ற நீக்கிப் பிறர்குற்றங் காண்கிற் றலைமையருக்  
கென்குற்ற மென்ற குறளறி வார்குற்ற மிக்ககற்றார்  
நன்குற்றச் சேந்தன் மயில்வரை வேலவர் நாடுகொண்டாற்  
பின்குற்ற முள்ளவர் காடுகொள் வாரினிப் பேசலென்னே. (௪௯௨)

பாங்கி தலைவியைப் பிரிவுடன் படுத்தல்.

சீவகன் றற்கை முயற்சியை நீத்த செயலிலன்றே  
பூவல யத்தைப் புரப்பது விண்டனன் பொற்கொடியே  
தேவன் மயில்வெற்பிற் றன்விடு காக்குந் திறமிலநூர்  
காவல ரென்பதெ னென்றோத ளல்ல கருத்தல்லவே. (௪௯௩)

தலைவி பிரிவுடன் படுத்தல்.

பல்லார் பயன்றுய்ப்பத் தானே வருந்திப்புகர்ந்தளித்த  
னல்லாண் மகற்குக் கடனென்று நாலடி யார்நவின்ரு  
ரெல்லாரும் வாழும் பிரிவிற் கிரங்கலுண் டோதமிழின்  
சொல்லார் பிரிவல்ல வேகந்தன் றோகைச் சரும்பிடத்தே. (௪௯௪)

தலைவனைப் பிரிவுழிக் கலங்கல் (கூதிர்.)

கூடு பதமுந் தலையு முடலுங் குறித்ததிரந்து  
மேடைக டாவி னிழிசாய்த் திறகு விரிக்குமயி  
னூடர் குகன்மயில் வெற்பேறி யாங்க ணடுங்கவந்த  
வாடையெனுப்புவி யாவினொள் ளாமுனம் வந்திலரே. (௪௯௫)

பாங்கி வன்புறை.

கார்வாடை நோக்கி மயிலாடுஞ் சோலைக்கன் னூடர்மன்னன்  
றேர்வாடை வந்ததுன் பாவாடைச் சோர்வினைத் திர்க்கவின்றே  
யார்வாடை யாலொழிந் தார்குகன் றோகை யணிவரைமுந்  
நீர்வாடி வற்றுங்கொல் லோசிகி மைக்க னெருப்பினுக்கே. (௪௯௬)

தலைவி வன்பொறை.

குறுந்துளி வாடையும் பல்லறை யோசைக் குளிருமயி.  
னறுக்கிரி வேளைப் பணியா தவரி னடுநடுக்கும்  
வறும்புனம்போ லுமுடலுங்கொண்டென் பொறைவைப்பினன்றே  
தெறும்படை வேல ர்றப்புறங் காவல் செலுத்துவதே. (௪௯௭)

தலைவன் வருவழிக் கலங்கல்.

வஞ்சிக் கொடிதலை சாய்ப்பதுண் டேவரும் வாடைகளே  
யஞ்சினு மாடை பறிப்பீர்க ளேகள்ள ரானவர்போன்  
மஞ்சு தணிமயில் வெற்புறை வேளை வணங்கினர்போற்  
கொஞ்சி வணங்கி யொதுங்கித் துவண்டென்று கூடுவதே. (௪௬௮)

வந்துழி மகிழ்ச்சி.

உரைப்பீர் தழற்படு பூம்பாவை போல்பவ ருக்கின் றுநா  
மரப்பாவை போல வருதலை யென்றனம் வந்துசொல்லார்  
கருப்பான்மை தீர்த்த முருகன் மயில்வெற்பிற் கண்ணெனவே  
யிருப்பாரைக் காணப் படாரே மகிழ்ச்சி யிராதவரே. (௪௬௯)

காவப் பிரிவு முற்றிற்று.

முப்பத்தொன்றாவது—தூதிற்பிரிவு.

இறைவன் பாங்கிக்குப் பிரிவறிவுறுத்தல்.

இருவ ரெதிர்த்தனர் யர்தினு மொப்புமையேற்றவர்தந்  
திருவ ரதுநிற்க நம்மினத் தாரெணுந் தேற்றத்தினு  
லொருவரிற் சேரப் படாது குகன்மயி லோங்கலன்னீர்  
பொருதக ரத்துணை யீரெழுத் தாகப் புரிந்தனமே. (௫00)

பாங்கி தலைவிக் கஃதறி வுறுத்தல்.

உய்த்த கயங்கொன் றோடொன்று தாக்கி யுலைதல்கண்டு  
கத்தி யுருவி நடந்தார்பல் வேந்தர் கடம்பணியோன்  
முத்தி தருமயில் வெற்பினி னம்மிறை முன்னடந்தார்  
மத்தகஞ் சாய்க்க விலக்கின ரென்றனர் வந்தவரே. (௫0௧)

தலைவி பிரிவுடன்படாமை.

பன்னாளும் விட்டுப் பிரியா திருந்தமை பார்த்துமையோ  
முன்னே யிரிந்தனர் பின்னே பிரிந்தார் முருகனன்ப  
ரெந்நாளந் தோகை மலையிற் பிரிவே யிசைத்தனையேற்  
சொன்னாலுஞ் சொல்லா விடினுநன் றேயிர்த்தச் சொல்லெனக்கே.

தலைவியைப் பாங்கி பிரிவுடன்படுத்தல்.

தூதா னனர்நல்ல பாக்கினைச் சோற்றினைத் துயக்கவுநா  
மாத்தே வருந்த விதியோ முருகன் மயூரவெற்பின்  
மீதே நயக்கொரு தூதில்லை யோசெயல் வேறிலையோ  
பேதாய்செங் கையொடு காலில்லை யோவிப் பெருநிலத்தே. ( )

தலைவி பிரிவுடன் பதேல்.

ஆண்டிருந் தான்மண மின்னாஞ்செய் வார்திங்க ளாறுருந்தான்  
மூண்டமு தங்கொணர்ந் தேயளிப் பார்மதி மூன்றிருந்தால்  
வேண்டு வனகையி னாலூட்ட வேண்டுஞ்செய் வேண்முருக  
னீண்ட மயில்வெற்பிற் றிங்கனொன் றேலுண்டு நேர்குவனே. (1)

தலைவனைத்தலைவி பிரிவுழிக்கலங்கல் (முன்பனி.)

ஆன்ப னிவனென் றனையக லான்பிரி யானென்றனை  
யின்ப னிதயமெட் டேநானென் றேர்தனை யெங்கள் குகன்  
பொன்பனிக்குன்ற மயில்வரை மீதிற் புகன்மறையோர்  
முன்பனிக்குக கால மகலுமென் றுரம் மொழிநிசமே. (100)

பாங்கி வன்புறை.

கைச்சமு தாடு கொடுத்த திரண்டிற் குங் கானென்றது  
மிச்சமர் நீக்கப் படாதோ வெனவுனக் கெய்தியதும்  
பச்சை மயில்வரைச் சேந்தன் றைப் பூசப் பயிற்சியினு  
லிச்சை பெறுமுன் பனிக்காலி மென்பது மெண்ணுவரே. (100)

தலைவி வன்பொறை

விடுக டோறும் விருந்துண் டிருவரை வேண்டியுற்றார்  
காடுக டோறுஞ் சிவரூப மாவதுங் காணுகிலா  
ராடல் புரிசுகன் மாயூர வெற்பி னவர்மெத்தவோ  
நீடு மொருத்தி யுயிரீமெத்த வோபுகழ் நேர்தனன்றே. (101)

கூதுவதுவாகச் சேன்றே னவ்வனை நின்றிடீட்டித் துழிப்,  
புலந்து புலம்பல்.

ஒழிந்தார் சமர்விருந் துண்டா ரிலைமுன் னுரைத்தவெல்லாங்  
கூழிந்தா ரவரென்னுங் கத்தியை நோக்குங் கடம்பணியீவான்  
வழிந்தோடுதேறன்மயில்வெற்பையெண் னுங்கண்மாரிபென் னுள்  
சுழிந்தோடு வாரியிற் றேணியை நேருஞ் சுகக்கிளியே. (102)

இறைவன் வருவழிக் கலங்கல்.

போதந் தனங்கல்வி போமாதர் மேன்மனம் பூணிலிர்த்தத்  
தூதுபுகாவிடற் றுற்ற மிறைத்தன்மை சோருமன்றே  
நாதன் முருகன் மயில்வரை வாவி நரினங்களே  
யோதி னரினங்க ளேயல்ல வேகரிந் துற்றதென்னே. (103)

வந்துழி மகிழ்ச்சி (கண்டோர்கூற்று.)

வாட்பது மங்களை மானென் னுங் கண்ணி வரல்குறித்துக்  
கேட்பது சின்னமென் றுலு மகிழ்ந்தனள் கிட்டுகின்றோள்  
மீட்ப துயிரைபென் றுலு மகிழ்ந்தனன் மெய்தழுவிச்  
சேட்படர் சோலை முருகன் மயூரச் சிவம்பிடத்தே. (104)

தூதீப் பிரிவு முற்றிற்று.



முப்பத்திரண்டாவது—துணைவயிற்பிரிவு.

தலைவன் பாங்கிக்குப் பிரிவறிவுறுத்தல்.

வீரகன் டாமணிக் குப்புலித் தோலணை வேண்டுமென்னக்  
காரக லாதமின் வேலன் மயில்வரைக் காரிகையாட்  
கீர நறும்புன லிட்டோர் குருத்திற் கிடத்தவிழித்  
தாரென்ன மன்னென்னப் போற்றி யிறந்தவ ராரென்னுமே. ( )

பாங்கி தலைவிக்குப் பிரிவறிவுறுத்தல்.

நேற்றுப் பிழைத்தமை சண்டாருள் போலு நெடியவெள்ளைக்  
கிற்றுப் பிழைமருப் பாணை யலங்கரிக் கின்றனர்போ  
மநற்றுக் குதிரை பலவாறு சேனை மலிந்தவொற்றார்  
கூற்றுக் கொருவரு மாணர் சூகன்மயிற் குன்றிடத்தே. (ருகஉ)

தலைவி பிரிவுடன் படாமை.

நாடு நமதன்று நஞ்செல வன்னவர் நல்கலின்று  
பாடு படுதன்மண் னுக்கும்பெண் ணுக்குமென் பாருலகோர்  
தேடு சூகன்மயில் வெற்பர் துணைமேற் செலவையெண்ணு  
ருடலைநீக்கிலன் றோபக லோரை யுறுவதுவே. (ருக௩)

பாங்கி தலைவியைப் பிரிவுடன் படுத்தல்.

நட்டவர்க் கும்மித் தோர்க்குஞ் சகாய நடத்தினர்க்கும்  
விட்டவர்க் குக்குறை யுண்டாகிற் செல்வது லேந்தர்செய்கை  
யட்ட வயிற்றுகள் றோகைவெற் பாய்க்கினை யார்கிலையிற்  
பட்டனர் பின்மறுப் பாரா ரனுப்புவர் பாவையரே. (ருக௪)

பிரிவுடன் படுத்தல்.

தொடைகொடு வாஸ்கைக் கொடுநீறுதவுநற் சொற்கொடுகட்  
கடைகொடு வாசச் சருக்கொடென் றுணின்ற காரிகைநீ  
விடைகொடு போதி மயில்வரை வேலவர் மீட்பரிவள்  
கொடுகொடு வென்ன வெடுவெடு வென்றனை கொண்டனையே. ( )

தலைவன் பிரிவுழித் தலைவி கலங்கல் (பின்பனி.)

ஐந்து வகைச்சுற்ற மைங்குழு வோரெட் டமைதியுள்ளோர்  
முந்தினர் கந்தன் மயில்வெற்ப ராலரண் முற்றினரா  
மந்த நகரஞ் சிவக்குமுன் னேவெளுப் பானபுகை  
யிந்த நகரம் வளைத்தலிற் பின்பனி யெய்தியதே. (ருக௫)

பாங்கி வன்புறை.

அரண்முற் றினரென் பதனால் விடிய லமர்பனியால்  
வெருவுற் றனைசூகன் மாயூர வெற்பர் விரலறியாய்  
வருதற் குரிமையி லேணியுஞ் சீப்புங்கை மாற்றினராம்  
பருதியிற் றேன்றுவு ரேற்செய்யு மோபின் பனிதுயரே. (ருக௬)

தலைவி வன்பொறை.

உலகிய னேக்கி யிறைவர்க் கிரண்டி டை யூறுறுமென்  
றலர்முலை மாதரு மெம்மனை மேவ வனுப்பினரே  
யிலகயில் வேலன் மயில்வெற்பிற் றேவ ரிருவருக்கு  
நிலவு விமானங் கொணர்வார் பொறுத்தற்கெ னேரிழையே. ( )

துணை ஏதுவாகச், சென்றே னவ்வினை நின்றிடீ டித்துழிப்,

புலந்து பாசறைப் புலம்பல்.

குலமட மாதரிப் பாசறை மேல்வரல் கொள்கையன்றே  
நிலைமை பல்பட நேர்வர் பலர்சிலர் நேர்ந்திலரே  
யலர்மலி சோலை மயில்வெற்பில் வேலனன் பாலளித்த  
தலைமீதத் தனித்துரை யேவரல் சென்று தனித்துரையே. (ருக்க)

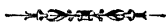
தலைவன் வருவழிக் கலங்கல்.

புகைகண் டிடனே யதிர்தர யார்க்கும் புறங்கொடுத்த  
மிகைகண்டு வாழ்த்துங்கொல் லோமங்கையூய.வெகுளுங்கொலோ  
பகைதணித் தற்குச்சென் றேனக லாத பணமிகுந்தே  
னகல்வதென் னஞ்சுக மேயிர வொன்றெனக் கஞ்சுகமே. ( )

வந்துழி மகிழ்ச்சி.

எண்ணுண் கிலக்கண முள்ளவ ரேயெரி யூட்டிமவ்வூர்ப்  
பெண்ணுரென் போல்பவர்க்கவ்வாறுநன்றென்ற பேதைநெஞ்சந்  
தண்ணுகச் சேந்தன் மயில்வெற்பி லேவந்து சார்தனன்றும்  
விண்ணார் பனிப்பகை காமாக் கினிபற்றி வெந்ததுவே. (ருஉக)  
துணைவயிற் பிரிவு முற்றியு.

முப்பத்துமுன்றாவது—பொருள்வயிற்பிரிவு.



தலைவன் பாங்கிக்குப் பிரிவழிவறுத்தல்.

அக்கினிட் டோம மிறைசூயஞ் சொல்லய மேதமுதற்  
றொக்கபல் வேள்வியு நந்தம் புகழுந் துவல்குதற்கே  
தக்ககுள் றக்குடி வேளாருட் கொண்டு தருமமில்லா  
மக்கள் பலர்கொள் பொருள் கூட்டல் வேதம் வகுத்ததுவே. ( )

பாங்கி தலைவிக் கதனைப் பகர்தல்.

தருவேங்கை யூகிக் குறப்பிடி மேவும்வி சாகன்மிக்க  
மருவோங்கு சோலை மயில்வரை நாடர் ஈகிழ்மயினீ  
திருவோங்கப் பெற்ற ஐறுவேங்கைக்கேமணஞ்செய்யவெண்ணிப்  
பெருவேங்கைத் தேடி வருவேங்கை போடென்று பேசினரே. ( )

தலைவி பிரிவுடன்த் படாமை.

வேண்டும் விரும்பித் தீறுதிகள் கூறிய வேண்மருது  
பாண்டியன் பக்க மிருக்கக் குறைகள் பணத்திலுண்டோ  
தாண்டு மயிற்பரி யான்றோகை வெற்புந் தமிழ்மதுரை  
பாண்டவன் நேசமன் றோவட மேரு வகன்றிலதே. (௫௨௪)

பாங்கி தலைவியைப் பிரிவுடன் படுத்தல்.

கொடுக்குந் தொழிலைக் கொடாதோன் கொடுக்கப் புகின்மதுரை  
யடுக்க லொருவனம் வீரம யேந்திர மாகியநா  
லிடத்திற் பொழிந்த மழையேனு நேர்கில விம்மணத்திற்  
றண்டப்படு மோகொடை வேலன் மயூரப்பைஞ் சாரலிலே. ( )

தலைவி பிரிவுடன்படுத்தல்.

மேல்வாரப் பொன்னையென் மேல்வாரம் வைத்தில்லின் மேவச்  
பாலார் பிற்பொன்னைக் கோயிலுந் தானமும் பற்றநல்கி [செய்து  
வேலார் மயின்மனைப் பாங்கற்குந் தம்பிக்கு மிக்கமணங்  
கோலா கலத்திற்செய் வேண்டு நிதியங் கொணர்ந்தினியே. (௫௨௬)

தலைவன் இல்லத் தழுங்கல்.

சோற்று முகத்தி னடையினு மார்பினுந் சோர்வுகண்டே  
னீற்றுமுத் திற்கு நிகராத நல்கு நிதியமென்றான்  
போற்றிய சண்முக வாவி மருதா புரியெனவே  
சாற்று குகன்மயில் வெற்பை விடி.லின்பந் தானில்லையே (௫௨௭)

இடைச்சுரத் தழுங்கல்.

வேதிய னீசர வையன் ப்ரதிட்டை விசுவலிங்க  
நாத னமரு முருகன் குகன்மயி னைகத்தினர்  
நீதியி தன்றுநெஞ் சேநடுக் காட்டி. நெறிதப்பல்போன்  
மாதை நினைந்தும் பொருளை நினைந்து மயங்கினையே. (௫௨௮)

தலைவன் பிரிவுழித் தலைவி கலங்கல் (இளவேனில்)

ஆவுங் கலையு மதயானை யுங்கொள்ளை யாடுமெங்குந்  
தாவும் பரியு மணிக் குப் பலும்பல சாளிகையு  
மேவும் படிவந்த வால்வேண் மயில்வெற் பிறையிருந்தார்  
கூவுங் குயிலைக் குரனெரித் தாரன்று கொன்றிலரே. (௫௨௯)

பாங்கி வன்புறை.

கஞ்சம் புகுந்துமுன் வல்லத்தி லேகையைக் காட்டிகின்றார்  
வஞ்சிக் கொடிமயி லேணலிங் கங்கொள்ளை வாய்த்தனராங்  
கொஞ்சுகல் யாண மிகத்தேடி.க் கைவசங் கொண்டுசென்று  
மிஞ்சம் பீணமயில் வெற்பாருக் கென்றுமுன் விண்டனரே.

**தலைவன் பொறை.**

புகவந்த பொன்னிற் பொறைசிறி தென் டன் புகமுமுன்று  
 எனகம்வந்து சேர்குவ தாறுறென் றேறுதுவ னாறுபுகன்  
 சுகன்வடி வேலன் மயில்வெற்பர் கொம்பு குறித்தனர்க்  
 சகசகி யென்பள் சகியே யிவளவஞ் சகியல்லவே. (௫௩௧)

**தலைவன் வருவழிப், பாகன் றன்னோடு கூறல்.**

கன்றிய காமத்தி னால்வரு மன்னற்குக் காதனள  
 னன்று கொடிஞ்சியந் தேர்விடக் கற்று தறிந்தனையோ  
 வென்றி முருகன் மயில்வெற்பிற் றெவ்வரை வீட்டினன் கூட்  
 டொன்றில பாதி புடைவாள் செலுத்திச்செல் லுன்மனைக்கே. (௫௩௨)

**வருவழிக் கலங்கல்.**

தேடச்சென் றோம்பொருள் சென்றன மோசென்ற சென்றவெல்  
 கூடச்சென் றுளன்றி நின்மு னிலயெதிர் கூங்குயிலே [லாங்  
 பாடச்சென் றோர் துயர் தீர்ப்பார் மயில்வெற்பிற் பாவைவிளை  
 யாடச்சென் றுள்கொல் வனமோகொல் கண்ணெதி ராயினதே. (௫௩௩)

**வந்துழி மகிழ்ச்சி.**

பொன்மயி லுற்றது பஞ்ச வனக்கினி புக்கதுவென்  
 னன்ன நடந்தது பூவை யெதிர்ந்த தருள்விரும்புந்  
 சின்னஞ் சிறுகுயி னுண்கொண் டதுபெற்ற சிவகஞ்செவ்வீவண்  
 மன்னு மயில்வெற்பிற் கல்யாண மாக மகிழ்ந்தனரே (௫௩௪)

**தலைவமுன் தலைவன் கார்ப்பருவங் கண்டு மகிழ்தல்.**

வருமுனைன் கைமந்தர வாளாய் வரல்கண்டு மற்பவன் கைத  
 தருகின்ற வானென வாருநின் கண்ணெனச் சாற்றுநின்ற  
 பரவைபுண் மேக முருகன் மயில்வெற்பிற் பாவலர்க்குத்  
 துழைமுந் தேந்தரன் றரல்போற்பொன் மாரி சொரிகின்றதே. (௫௩௫)

**நாவலர்வாழ்த்து.**

வாழி மயில்வரை வள்ளிதெய்வாளை மயில்கண்மயில்  
 வாழி பொருமயில் வாழிகை மேற்கொடி வாழிபதம்  
 வாழி யருள்சண் முகம்பன் னிருசெங்கை வாழ்செவ்வீவன்  
 வாழி தலத்தொடு தானீகர் வாழிய வாழியவே. (௫௩௬)

மயூரகிரிக்கோவை ழுற்றற்று.



# மயூரதிரிக் கோவை யரும்பதவுரை

-----

## காப்பு .

அன்பிலார்க்குப் பிந்தாவளம் உகச்செய்யும் ஒரு தந்தாவளமுட  
வன்றள்தாம் சிகாவை சொல்லவுதவும் எனக்கொண்பி கூட்டிக.

பிந்தாவளம் - குறையாதசெல்வம். உக - செட. தந்தாவளம் -  
யானை. விக்கினேசுவர் என்ற பெயருக்குத் தன்னோச்சிந்தியாகவிரிச்சு  
விக்கினத்தைச் செய்பவர் என்பதே முற்பட்டபொருளாகலான் பித்தி  
கத்தை முற்படக் கூறினரென்க.

(க) பிடி - நடையாற் பெண்யானை, இடையாற் சிந்தியாகவிரி  
புலி. முலையாற் கரிமூ, கண்களான் மான் அன்புபுனைக  
ஒரு மயில் பிடி முதலாகிய பிருகங்குடாப் பகை கடிந்  
கென்பது மற்றொருபொருள்.

(உ) தகர் - ஆட்டுக்கடா. தாய் தந்தை - தாயகத்தே  
விமயமலை. சந்திரோதயப்பகை என்றது கொள்ளை வெண்டாமரை  
கூடா. மயிற்பகை என்றது நாகருலகத்தை. தகர் - மயிற்சிறப்புரி.  
கொண்டது - கடனீர். தகராகக்கொண்ட தேவருலகெனினது மமையும.

(ஈ) திரை - திருப்பாற்கடல். செம்மலை என்றது மேருமலைமை.  
நாண்திரை - வாசகியினுலகமாகிய பாதலம். வெண்பிரை என்றது  
நெற்றியை. முத்து என்றது வெயர்வையை.

(சு) சரர் - தேவர். மறையவர் - எதிர்மறப்புள்ள வசவர். நஞ்ச  
ந்தரர் - நாகர். சுரும்பு - மந்தாமலை, சரர் - ஞானிகள். அல்லார் -  
அஞ்ஞானிகள். பெறும்பேறு - புண்ணிய பாவங்கள். இறை முகூரைய  
வெண்மை. கருமைக்குவமை. இருநோக்கிவெண்கணுள்ள பொரு  
நோக்கு நோய் நோக்கொன்றன்மேய் மரும்து. என்னுந் திருக்குரம்  
இருகு நோக்கத்தககது.

(ரு) பொன் தங்கத்தாலும், இரும்பு சம்மட்டி முதலிய கருவிகளா  
லும், நவமணிகள் வயிரவூசிகளாலும் செம்மையாமாறுபோல இழைந்  
போல்வாளுந்தானே செம்மைப்படவேண்டிமல்லாமல் மணிமருள் பாசி  
களால் ஆவதில்லை என்றவாறு. மருந்திற்றீராத மணியினோகா. தருந்  
தவறாய்ச்சியினகரலுமரிதே என்றார் பிறரும். வயிரவூசியு மயன்வியோ  
யிரும்பும். செயிரறு பொன்னைச் செம்மைசெய்யாணியும். தாமச்சமை கரு

மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

வியுர் பா மாமவை போலுரைத்திற் முணர்ச்சுலு முழையது கொழிலே. என்னலமா த்திய + சூத்திராந்கு ஒப்புநோக்கத்துக்கது. கரும்பொன் - திரும்பு. கல் - நவமரணிகள். பிறகல் - மலை. துவதம் - இரண்டு.

(க) பூவடுகான் வெட்டிவேருறச்சாய்த்து - மலர்களடுக்கப்பெற்ற சோலைபோலுங் கூந்தலை வெட்டிவேருடன் சேரச்சரியவிட்டு, பூவும். வடுவும் உள்ள காட்டைவெட்டிவேரோடே சாய்த்து என்பது மற்ருரு பொருள். புத்தேள் அயில் - முருகன் வேல். இது வினையுமை மலை, தேனுக்கு - மலைப்புற்றவெனக்கு, மலையிலுள்ள தேனுக்குவென்பது மற்ருருபொருள். வடுகர் பிடிவாக்குணமுடையராகலான். கா. பா. பழமோ ) என்பதுபோற் குறிப்பால் வினவினன் என்க. வன்மனவடுகர் காண்ப்படைத்துவானர மென் செய்ப்படைக்கா என்பது காண்க. அன்றியும் வடுகர் சார்ச்சுருய ரகாசவர் ஆகலான் இவ்வாறு வினவினன் என்னலமாம்; வடுகரிவாளர் வான்கருநாடர் - வடுகர் பீபெயருமை யென்றிவையாறு நகுறுகாறில்லையார் என்னுஞ்சிப்பிரிர்காண்க.

(எ) கையன்றிமெய்யறியான் - யாசுகர் கைகளையல்லாமல் அவர் தேகத்தைக்காணுகவன். கொடைப்பால் - கொடைப்பகுதி. சா. பா. ல) நகரகம்போதி - இவாற் சிருவண்ணலு மலைபாதினைக்கை + சார்ச்சுவர். குன்றக்குடி முகலாகிப தேவல்கான விசாரணைபை மருதுபாண்டியரு வளரிக்ப்பெற்றவர்.

(டி) குவளைபின் றீது சா.கொண்ட பிடரம். - சா.குவளைபின் கை கொண்ட சிருமால் (சு) என்பதைப்பிமித்து முன்கூட்டிக. கோடி - சா. பா. ல) ன் என்றது வன்நாயகியை. பா.கம் - உடாகம். சா. பா. ல) வளைபின் றீது தன்னைக் காண்பிப்பசிர்குற் றுடர்ப்பா கிளையி பிச்சுவல்டி. கோகிலம் - குயில்.

(ஈ) காண் - பூஞ்சோலை. குழற்கான் - கூர்ச்சர்கா. கருப்பினம் - வண்டிக்கூட்டம். தூல் - இடை; சாஸ்திரங்கள். ஜம்பால் - கூர்ச்ச. பஞ்சலகணன். எடு - மலரிசும்; கவடி. கடற்பா நல்லன ட்டேச்சுந்துய கரும்பென்றுக்கேனென்று சாமம் பெற்றும் எனத்திருச் செச்சுநர்க் கோவைந் சர்க்கரைப்புவவர் கூறியவாற்றினு கரும்பு - வண்டென்றுணர்ச்ச.

(ஊ) சாரிக்குக் காவடியிட்டது - 'சா' என்டகையசார்ந்த. 'ரி' என்பதற்கு முத்தலில் 'சா' என்பதை இட்டகை (சாசாரியை) என்க. சா.நா.ரி - ட்டு பண. வேரி - தேன். வான்பரி - சூரியன் குதி. பாரிக்குடம் - பருத்த குடம்போலு முலை. களபம் - கலவைசசாந்து. பா.கயம் - சாமலை போலு முகம். வாரி - கடல்போலுநகண். மை - அஞ்சனம். குடத்தில் யானையை யடைப்பதாம்; பாதிச்சடாகத்திற் கடலின் கருமைபக்காட்டுவதும் எனமலர்க்குடேம என்பது மற்ருருபொருள். பா.கு - பா.தி. ஆயி - உடாகம்.

(கக) நின்னயம் - சிச்சயம். ஒன்பது - நீ.வடிவங்கள். எட்டு - அட்டமூர்ச்சி வடிவம். படாம் - வஸ்திரம். வர்னலிகாசம் - வர்னந்

## மயூரகிரீக்சோவ வரும்பதவுரை.

தின் விளக்கம். \* கன்னம் - காது. சொன்ன கடம் - பொன் மயூரகிய கும்பாசி. நல்லோரை - சிறந்த விவாகினை; பெரியோர்களை. கடவுள் வடிவத்திற் சிவன். சசான். உலகம். எனப்பட்ட இச்சித்திரங்கள் தீட்டியிருந்தலை ஞானிகளுக்குக் கற்பித்தமென்று காட்டுக. சந்தனைன்றவாறு.

(கஉ) வாசி - குதிரை. பதம் - வாழ்ந்தம். தகரம் - ஆரீகக் கடாவையுடையவர்; தகரவந்தையுபாசனைக்குரியவர். அநாவது சிவாகாசவுபாசனை. தகரம் - பிரணவாகரம்.

(கங்) வருவார் - புதிதாய் வந்தவர். யானும் என்னும் உம்மைபால் நயர்வியுள்ளவென்றையென்பதாக்கூர். கடமையுமுடையவென்பது பெறப்பட்டது. பூங்கருவார் புனக்கொடியார் இடஞ்செல்வது உயர்த்தி உட்குக் கருத்தென்பார். எனக்கொண்டு கூட்டிக் கொடியார் என்றது குருக்கத்திக்கொடியை. என்பர் என்றது உலகத்தவரை. நான்கொடியுயர்கொடி. என்றது அண்மைவீளி. ஆர் இடம் - யான்மருகுதல். இது வினைத்தொகை.

(கச) கரியகொடி - கருமையாகிய குருக்கத்திக்கொடி; கருக்காக்கை. இடம்போகல் - இடத்திற்செல்லவது; வலது பாகத்திற்செல்லு இடது பாகத்திற்செல்லவது. அமுதப்பெருகுடம் - முலைகள். நஞ்சர் - வீழ்கள்.

(கங்) குடி அம்மனைன்-சிவப்பானுநல்லிர். தழுவார் சித்திரவல்லி. மன்மன். கரும்பு - தலைவி, கரும்புவில். நாண் - நாண்மையாகிய குணம். நாணி. தோம் - குற்றம். ஆடல் - வெற்றி. தயல் - தலைவிகண். இனக்கொடி. மதியார் மடி - ஆறிவடையார் வுத்தொன்றிய தலைவன் மடிபு பாண்டியர் மடி. கூடல் - மதுரை, செர்க்கை. குமரி - கன்னிசை. கன்னியாகுமரி, செர்ப்பன் - கடற்றுறையையுடையவன். அணைபுற்றன் மையுடையவன். தீடல் - காலநிடித்தல். வீதி - மயூர்.

(கசு) பொன் நாண் திருக்கும் இறைவர் - இலக்குவரனுடைய நாணையுமாறுபடச் செய்யுந்தலைவர் என்பது மந்திரருபொருள். புதுக்கு - பிணக்கு. கல் - அகலிகையாகியகல். சிகண்டியலை - மந்திரலை மேருவீல்லிற் பூட்டிய வாசுகியாகிய நாண்மணியல்லாதவாறு பொன் முன்னுயிரினுஞ் சிறந்த எனது நாணுப்பொழுது பயனின்றவற்றென்றென்க. அம் - சாரியை.

(கஎ) சிகண்டியும்-வேலும், என்றது தலைவியாவையும், சன்சன்மயும் என்க. வறிது - சிறிது. குமார்க்கூடவுளைய - மயலையும், வெளையுத்தையுனைக்கச் செய்தீனென்பது கருத்து.

(கஅ) சேவல். இடையில்லது - சேல்; முயன் மாத்திரை சென்றது - செல்; எனவே, சேவல், சேல், செல், என்னும்மூன்றிலை. செல்லக்காவல்புரிந்து. சேலையும், சேவலையும் கொடிகளிற் செர்த்துக் கொண்ட கந்தன் என எதிர் மானியைப் பொருளாகக் கொள்க. குமார்க்கூடவுளையுக்கிப் பெருவழுதியாகலானியமனீர் கூறினார். செல் -



## மயூகீர்க்கோவை யரும்பதவுரை.

மேகம். 'செல் - ஒரு மீன். பொற் கொடிபவளத்தையு முத்தையுமின்ற தென்பதுமற்றொரு பொருள். "

(120) பூட்டிய காண்தார் - சூட்டிய வடத்தோடு கூடிய சதங்கை ; அது வீசக்கமல். கழல் என்பதற்கிப்பொருள்படக் காலணியணி வா - மென்றார் சிவஞான போதச் சிற்றுறையிலும். தாரு - பஞ்சநருக்கள். பொற்பங்கயம் - பதுமர்தி. கார் என்றது இங்குப் பெண்ணைச்சொரியும் புட்கலாவர்த்த மென்னுமேகத்தை.

(121) குக்குடத்துசன் - கோ. க்கொடியையுடையவன். நாலாம் நிலை என்றது அசுரத்தை - ச்சி முதலாக உள்ளங்கால் வையுள்ள சில புட்கலகளை ஆர்த்திருந்தமாகக் கூறலால் நாலாம்பிலையென்றார். ச்சி - முத்தனிலை. நெற்றி - இரண்டாம்பிலை. கண் - மூன்றாம்பிலை. அதுமம் - நாலாம்பிலை. ஏனைய இடங்களைகொக்கோகத்திற்காண்க.

ஆதம் - ஆலை. பவம் - பிரப்பு. அமுதுண்டவர் நரப்பவத்தினணு பாத்திரமேயாவார் எனக்கொண்டுகூட்டிக.

(122) தோகைமனில், வடமேற்கில், தெரினில், கால் வைத்தவர் என்பது மாலிலுந்தேரிலும் பாதுககளை வைத்தவர் என்றும் வடதோற்கில் வாயுவைத்திக்குப்பாலகராக வைத்தவரென்றும் கொள்க. மூவர் - திரிபுரத்திகள். பகிருடல் - பாதிமேய்.

(123) மந்தீரார் என்றது ஏனையகிரகங்களை. மானத்திரவியங்கொன்பார் என்றது சூலைவரை. நெறி - கந்தருவாமணம். காணம் - காட. பசல் - சாமம். மால் - இன்பமயக்கம். கானத்தில் ஒத்த காமவின்பத் துபாத்தலை வாய்த்ததுபோலவகத்திற் பிறவாடவர்கள் எனவே வொருந்த மந்தர்ப்பெண்களுக்கில்வாறு அளித்திலர் என்றபடி.

(124) வாசுல்கால்பட்ட பாணவும் - தோளில் விலகிய ஓரீயையும். ஓர் குன்றிய தோள் என்பது கருத்து. விண் என்றது மேகம்போலும் கத்தலை. சரோருகம் என்றது தாமரைபோலும் பாதுககளை. அன்னம் என்றது அம்சதொனியையுடைய சிலம்புகளை. ஒதுங்கல் - விலகுதல். மாலிட்ட சொல்லியர் - பாங்கியர். மயூர்ப்பருப்பதத்தார் வேலிட்டமா என்றது குரலாகியமாமாததை. மாய்ப்பஞ்ச - கண். தோள் ஓரீகுன்றி மலையும், கூந்தல் கொலைந்திருப்பதையும், சிலம்பு விலகிக்கிடப்பதையும், உட்படுத்திப் பாங்கியர் செய்யுமாவாராததையும், மையழ்ந்து சிவந்த கண் களையும், நழுவி வாயாணங்களையும் வெற்பவர் கண்டாரில்லை என்று பாணிகள் என்க.

(125) காலிந்பணயுஞ் சிலம்பு - பாதுககள்ற்படிய வணந்துள்ள தாயும், நெளிந்து இரல் - விளைந்தொடிதல். பால் - இடையின் பக்கம். குக்குடமணி - ஒருஆபாணம். இதில் முதலடியில். வாயுதேவனால் ஆதி சேடனுடல் நெளிய மேருமலைச் சிகரம் விளைந்தொடிதலைக் கூறட துண்டோ எனவும், 2-ல் பாண்மேற் பொருந்திய வாடையொதுங்கா னைப்பார்த்தர் எனவும். 3-ல் கிருஷ்ணனான் மிகுமு முருக்குமண்கு மாசில்லை எனவும், தேநன்றுமாறுணர்க. மாகஎன்பதை மாசெனக்கே

எனப்பின்னும் கூட்டி. யுனக்கணந்தவணிகளான் மாசுவரின் அம்மாச  
எனக்கே என்றான் என்பது கருத்தாகக்கொள்க.

(உரு) மயிலீர், குயிலீர் என்பன விள்கள், அயில் ஈர் எனப்பிரிக்க.  
ஐராவம் என்னும் உம்மையாற் பகலும் என்பதுபோதரும்.

(உசு) சூனை - மலைமடு. தூனை - சிறுமை. சாவணச்சேரதி-சாவணப்  
பொய்கையைபுடைய குமார்க்கடவுள். சாவணப்பொய்கையில்வதாரமா  
கிய கடவுளெனினுமமையும்.

(உ௪) கொண்கன் - நாயகன். நதிபதி-கடல். முருகன்,நாளை அம்  
மான் என்பிது தக்கனை, மசும் - யாகம்.

(உ௫) மட்டு - வாசனை. திட்டாந்தம்-புதா ணம். சந்திராங்கசூலம்  
பவரில் - மயூரகிரியிலமர்ந்திருக்குங் குமார்க்கடவுளைப்பால். சுந்தரமீது  
புங்குமலார் மணங்காண்அக்கருத்திற்கு ஆன்று எனப்பிரிக்க. ஐராமனைப்  
போல வேறே கலியாணஞ்செய்வதில்லை என்றபடி. உந்தாங்கல் - மன  
களைவு. பிறப்பொன்றினும் - ஒருபிறப்பினுமென்க. காணுதல் - சுண்டுச்  
செய்தல்.

(உ௬) கலை ஶர் மயில் பு. எருத்தினில் - கலைகையுணர்ந்த ஐந்தி  
னாகிய மயிலினுடைய வழகிய பிடரியில். கொண்டு - எறிக்கொண்டு.  
கடையிலும் - யுகாந்தத்திலும். வாழ்வே - வாழும்மைமைய. ஒதும்  
செட்டி - உபதேசிக்கஞ்செட்டி நாமக்கொண்டவர். வஸ்கிரப்பொதியை  
யொரு மயிலைக் காணாமாட்டிலேற்றிக்கொண்டு விற்றலன்றிக் கடைபிலு  
ருந்து வியாபாயம் பண்ணுஞ்செட்டி என்பது மற்றொருபொருள். முன்  
வியாலெடுத்து விற்றதெனினுமமையும்.

(உ௭) மதியோன் கதிரென - ந்யமித்தகாலந் தவருமலுதயமாகுந்,  
சந்திர சூரியர்போல. தோன்மலராமெனின் - தலைவர் வாராயாயின்;  
விதியோ - ஊழ்வினையோ? பிறப்பினை ஆதி ஒப்போ - நன்கு புலப்பட  
வில்லை. விரகநதிபதியோ - ஆசைக்கடலோ? கொடுவரியோ - கொடிய  
வண்டோ? அன்னமோ - அன்னப்தறவையோ? பாவையரோ - பாங்கி  
யர்களோ? துதியோ - புலம்பலாகிய தோத்திரங்களோ? பழ்கொள்வது  
யாதோ? என்க. தலைவரவருவதற்குக் காலதாமதமாதலாற்றலைவியிடுந்  
து படிந் தீதி, ஆசை; தூதுசெல்லுதற்குரிய வண்டு, அன்னம், பாங்கியர்.  
புலம்பல், இவைகளைக்காரணமாகக் கூறுவாரார் என்றவாறு. மதிகதிர்  
யியரித்த காலந்தவருது திக்குமென்பதைத்திங்களொடு ஞாயிறன்னவாய்  
மையும் என நன்னூற் பாயிரவுரையிற் கூறுமாறுகாண்க.

(உ௮) பணித்தாய்பு அசைக்குமலை - வாசுகியாகிய நாண்பூட்டிய  
மேருமலை. பாண்டியன் என்றது உக்கிரப்பெருவழுதியை. கணித்தார் -  
வேங்கைமலர்மலை. மணித்தார் - முத்துமலை. வாயிரம் - ஷச்சிரமணி.  
அணித்து - சமீபம்.

(உ௯) ஆற்றியந்தணர்என்றது ஆறங்கக்கையுமுணர்ந்த முனிவரா  
கிய ஶரீர்ப்பரர். மாறவுரைந்து - மாறுபாடாகச்சொல்லி. ஆறங்கமாவன் -  
கலித்தொகைக் கடவுள் வாழ்த்துரையிற் காண்க. ஆறு-ஆகுபெயர். அந்

## மயூரீகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

ணர் - லேதாந்தத்தை யணவுவார், அழகிய தண்ணீரின்யயுகடையாபென்  
றுக்கூறுவர். மறைப்பொருளுரைத்தகதை திருவீரையாடற்புராணம்  
வேத்திற்ருப் பொருளுளிச்செய்த படலத்திற் காண்க.

(163) சிசு - மீளிகைகளுக்கு நேர்ந்த, ரவசாகாரோகப்பெரும்பவம்  
தீ - ஆரவாரத்தையுடைய கடல்போன்ற வியாதியோடு நீசப்பிரட்டும்  
பொக, அர்ச்சித்த சுபியோன் - அர்ச்சனைபுரிந்த வதிஷ்டமுனிவர். இங்  
வரலாறுதலபுராணத்துட்காண்க. ஆரன் அரிநம்புகரர் - ஆரனையும் அரி  
னையும் கதியாகக்கொண்டதேவர்கள் அசுரரையும், சேடனையும், நஞ்சை  
யும், வீரும்பி இப்பூமியிலுள்ள வித்தலைவியாகிய வமுதத்தை வீரும்பிலு  
ரிலீல எனப்படடி. சுரபி - காமதேனு.

(164) மேலார் - மேன்மக்கள், கண்கள். கீழார்-கீழ்மக்கள். கால்  
கள். வெள்வீரையான் பாலாருமென்பதற்கு வெண்மையாகியசங்கத்தைக்  
கையிற் கொண்ட திருவண்ணன் பக்கத்தேதங்கிய என்க. துவாபயுத்திற்  
சாம்பவதிக்குப் புத்தியப்பேறு கருதித் தலவாசம் பண்ணியிருந்தமையாற்  
கொள்க. வரலாறு தலபுராணத்தாலறிக. வலவன் - தேர்ப்பாகன்.  
மால் - கருமை. ககம் - நிறைவு. வேல் என்றது கண்களை. தளிர் என்றது  
பாதங்களை. கலவிக்காலத்தின்மையழ்தல் சிவப்புறுதல் முதலானதுன்  
புறுத்தப்பட்ட கண்கள். திரும்பிப்பார்த்தலாற்றணக்குண்டாகும் வருத்  
தத்தை நீக்கலும். வருஷிதன் முதலான வுபசாரங்கள் செய்யப்பெற்ற  
பாதங்கள் யிடுத்து நடந்தலாற்றணக்குத் துன்புறுத்தலும் கருதிக் கீழா  
ருதவிற்கு மேலார் புகைகநன்று என்றன் என்க.

(165) வையம் - தேர். மையம் - நடு. ஆயம்-மாநர்கூட்டம். கதிரு  
தயம் - பாலகுரீயோதயம். மான் என்பது தலைவியை.

(166) எந்திழைவேல் என்றது தலைவி கண்களை. ஒருத்தி - உயிர்ப்  
பாங்கி. தீர்விண்ணார்மதி - குறைவுநீங்கிய பூணசந்திரன். தாமரை  
மெய்த்துயர்வேண்டின என்பது மாலப்பொழுது வந்ததென்றபடி. மெ  
ய்த்துயர் - மெய்வாட்டமாகிய துயரென்க.

(167) கால் அழகை - காலாலும், அழகிய கையாலும், கல்சாபம்  
வாங்கும் கடவுளர்க்கு - அகலிகை சாபத்தை வாங்கிய விஷ்ணுவீக்கும்,  
பொருமலையை வில்லாக வளைத்த சிவபெருமானுக்கும், பாலன், மருகன்  
என்பதை எதிர்நீரையாகக்கொள்க. சாமளம் - பச்சை. மண்ணவர்  
வெற்படை கண்ணாகிய வேலினிடத்தும் அம்பினிடத்துமிருந்து கூர்மை  
யைக்கொண்டது என்க. வாங்கலே வளைத்தல் கொள்ளல் என்பது  
புகண்டு.

(168) பேதையென்றது - தலைவியை, கண்கூற்றின் - கண்ணாகிய  
யமனோடு. பெற்றவர்பேறு - பெற்றோர் பயன். ஆணின்மேவுக - ஆணைப்  
பெற்றார் பெறும்பயன்போலப்பெறுக. கஞ்சன் - பிரமன். சின் - கை  
யான். சிலம்பவர்க்கு - சிலம்பில் வாழ்வார்க்கு. விண்கூற்று - மேலுலகத்  
திலுள்ள தேவர்க்கு. அவர்கள் என்றது பெற்றோரை.

## மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

(௩௬) டைத்தாமரை-சர்ப்பாப்ராணத்தைக் யனந்திசிவயிராணை பணிசேயு - பணியச்செய்தசேய். பருமம் - மேகலைவாகையிலொன்று. பருமவல்குல் என்றது பருத்தவல்குலையுடைய தலைவியை, டைத்தாமரை என்றது தலைவிகண்களை. மாதவி - குருக்கத்தி. வைத்தாமரைக்கணை - கூர்மையாகிய தாமரைமலரம்பு. பின்கூடும் என்றது எய்யும்காலத்திற் பின்புறந்தம்பிடத்திபைவகை. மாற்றலர் என்றது - மண்மதனை. தாமம்-மலை.

(௪0) மணத்தார் இருளில் விழியாரிமைக்கி ஸ்ருமாறுமென்று நனவையழியார் எனக்கொண்டு கூட்டுக.

(௪௧) புலியை - தலைவியிடைபய. அணந்தை - நடைபய. எனை-அவை யொழிந்த. மாளை - கண்களை. கலி - சிறுமை. புலி - சிங்கம். அது இடைக்குவமை. புலி சிங்கமுழுவை சாந்தே என்பது பரிசீலனாவது ந்கண்டு.

(௪௨) விடை - மணம். ஈரும்பு - மூல. பொன்வரை - மேருமலை.

(௪௩) காளைக்காளை என்றது திருக்கானப்பேரூரிலமர்ந்திருக்குங்காளையப்பாகிய சிவபெருமானை. ஒரு கொம்புதந்தேயன் என்றது திருமாலாகிய வராகக்கோட்டைக் கவர்ந்து கொடுத்ததை. எழ்கானம் - எழுசாங்களோடு கூடிய விசை. கொம்பு கொடுத்த வரலாற்றைப் பின் எனாம பாட்டுக்களானு மறிசு.

(௪௪) கள்ளம் - வஞ்சம். புள் என்றது கலவிசெய்யுகாலத்திற் கண்டத்திலிருந்தெழுப்பும் அரி குயில் மந்தைக்கு கொம்புநீளம் புறங்காடை கோழிக்குரல்களை. ஆர்ப்பள்ளம் - மராகிய பக்களம். புள் - மலையந்திப்புரி. வாரி - கடல்.

(௪௫) வந்துரைப்பேர்சு - வந்துறுத்திச் சொல்லிய சொல், கணி - மாங்கனி. இறப்பு ஒன்றிலும் - இறப்பெய்குறையும்.

(௪௬) துக்கு - தாழ்ந்த சுதி. எச்சு - உயர்ந்த சுதி. மன்று - சபை ஆறு எனும் வாயில் என்றது பாணன் முதலிய வாரால்களில் ஆறுவாய வாயிலாகிய பாங்களை. இ. வி. அகத்திணை கு. ௩௩. காண்க.

(௪௭) மாலிகை மூன்று ஆவன கடம்பு, வெட்சி, வேங்கை. மீசை - மேல். தாபதர் - விவரவித்திற் முத்தலியார் அயனார் மகன் - வுதிக்கடன். அவன் என்றது குமார்க்கடவுளை. பதம் - பாதம். துடி - துடிப்பு. அது விடைக்குறிப்பு. தாபதர்க்கருள் செய்ததையோ? அயனார் மகர்க்கு அவன் சொல்லியதையோ? அவன் பதத்தைச் சார்பெற்று துடிப்போ எண்ணி வந்தது என்னை? என்றவாறு. தில்வரலாறுகள் தலபுராணத்திற்காண்க. எண்ணிய - எண்ணி.

(௪௮) வேட்டம் - வேட்டை. குகன் மாள் - இலக்குரி. எய்த்தது - எய்த்ததாகிய மாள். இது வினையாலணியும்பெயர். போன்ம் - பேசுலும் என்பது போன்ம். என நின்றது. மாள் - மாள்போல் வானாகிய தலைவி. இது உவமையாகுபெயர்.

(௪௬) நூல்மலையைத்தாங்கும்; அரவினங்கும்பகைதம்பகையை மாற்றும்; சிலை; நேடியைத்தாங்கும்; கலை வெம்புலிப் பேராரைத்தாங்கும்; என்க. சிலை - லில், கல் நேடீ - சக்கராயுதம். சீயம் - சிங்கம். கனம் - மேகம். லீடர் - காழுகர்.

(௫௦) வளை கூறச்செய்தது வள்ளிநாயகி. கூறு கொண்டத - பார்வதி. உரத்திலுதித்தது - இலக்குமி. நாச்சென்றது - சீஸ்வதி. கூறு - பாகி. உரம் - மார்பு. பெண்மை - பெண்டன்மை.

(௫௧) வாண்மை - வாள்வலி. வின்மை - வில்வலி. மூரல் - சிரிப்பு. சேண்மை - தூரம். பிறர் என்றது அடுத்தவரை. அண்மை - சரீபம். சிந்தை நடு காண்மை - மனத்தினடுவிற் காணுந்தன்மை.

(௫௨) வம்பு - இரவுக்கை. நம்பிடு அத்தேவரை என்று பிரிக்க.

(௫௩) விண்ட - விரிந்த. பூங்குழல்மான் - வள்ளிநாயகி. வேங்கை - வேங்கை மரம். மாளைக்கவா வேங்கை வடிவெடுத்தோன் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(௫௪) அல்லவை - பாவங்கள். முத்தானம் என்றது வாக்குத்தத்தம், மனோத்தத்தம், தாராதத்தம் என்பவைகளை; அரப்புறம் - அரச்சாலை. நல்லவர் - பெரியோர், வேட்டைவீரர். சிங்கம் - சிங்காதனம். சிம்மம். நண்ணலை - அடையப்பெற்றிலை. மான் - சிலைவி, மான்.

(௫௫) காங்கவழித்தநீர் - காவேரி; சோண்டு. தின்றகைக்குழற் கையாகம் - கரையிற் கராதத்தந்து என்றது அவ்நாசித்தடாகக்கரையிற் சுந்தராமூர்த்தி நாயனர் வரவழைத்ததை. சேரனாடு. விண்டுள்ளுனது - வையை உதியிற் பாண்டியன் சந்தியாவந்தனம் பண்ணுமர்க்கிய நீரில் திருமால் மச்சாவதாரமாக வந்து வரலாறு பாகவதத்தாலறிக.

(௫௬) மாமன் - திருமால். மஞ்ச எறுமயில் வாகனம் என்றது மேக வாகனத்தி லேறுமிந்திரனாகிய மயிலை. முருகநாமன் - உக்கிரகுமார பாண்டியன். அயில் - வேல். செயம்பெற்றநாடு - பாண்டிவளநாடு.

(௫௭) எந்தை என்றது - குமாரக்கடவுளை. கையாயுதம் - வேல். பரி - மயில். வீடு - மலை. வற்றாச்சிந்தை - அறிவிற்றுகரையாத மனம்.

(௫௮) நாலெனுஞ் சாதியில் - பதுமினிமுதலிய நால்வகைச்சாசிப் பெண்களில். சண்பகமேனி - சண்பகமலர்போலும் வடிவுடையவர். முத்தர்சாதிப்பெண் என்றபடி. சக்கரம் - மோதிரம், சக்கராயுதம். சங்கு - வீராயல். பாஞ்சசன்னியம், கோல் - அம்பு. கொப்பு - ஒரு ஆபரணம். குழைமேற்கொப்பு ஒன்றியிருக்கும் என்பது மற்றொரு பொருள். குழை - கழை. கொப்பு - கிளை.

(௫௯) தானவருக்குச் சங்காரகாலனை யெனக்கூட்டுக. உங்களும - அகட்டல். சொற்கம் - மூலை. கீதவருவகு. சேண்டெறி - தூவேழி. ஆகாய மார்த்தம். ஆரம் - சந்தனம். சிலம்பு - மலை. இயக்குக்காணற்கு ஏன் என்க. என் என்றது யூதுதடை என்றபடி.

## மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதனரை.

(சூ0) எஞ்-சூரியன். மதியை லீரும்பாத குமுதமும், மல்லைவீரும் பாத வண்டும் உண்டோ என நினைவையாகக்கொள்க. சூங்கல் - மலை. மல - வளம்.

(சூ1) இந்திரஞாலவையம் போனசேனை என்றது சூரனுடையவீர சிரஞாலத்தேர் கவர்ந்து செல்லப்பட்ட சேனைகளை. எஃகு - வேல். திருக்குளம் - மருதாபுரிஎன்னுந்தடாகம்.

(சூ2) தாருகவெற்பும், அலையும். எனப்பிரிக்க. அலை - கடல். சூர்-சூர்ன். இதழும்போருகம் - அந்தராமரை. எம் இரைக்கு சூர்கணம் ஒருக மாக்கி எனக்கூட்டுக. இத்தழ்களையுடைய கமலாசனத்தில் விளங்கும் பிரமான் தந்தைத் தரவந்தவர் என்பது மற்றொரு பொருள். பிரமனுக்கு சூர்யுகம் கணமாதலறிக.

(சூ3) கண்ணஞ்சிறற் செலக்காலஞ்சம் எனக்கூட்டுக. கால்பாதிம், யமன். காத்தல் முதல் பால் அஞ்சு என்றது பஞ்ச கிருத்தியங்களை. முத்தம் நாலஞ்சம் ஒன்றும் நகை என்றுபார்ப்பர் என்றது. இருபதுவகை முத்தங்களையும் பொருத்திய பல்விரிசை யென்று வெற்பர் பார்ப்பர் என்பபடி.

(சூ4) கருவேலை-பிறவிக்கடல், கமையேற்றி - கமையிலேற்றினவன் ஶாழ் - முடிவு. காலன் - யமன். வருவேலை - வருஞ்சமயம். வாயும் - வெற்றி. ஒருவேலை - ஒருவேலுக்கு. வடு - ஶூறுபாடு, மான் - தலைவி. இருவேலைஎன்றது - இரண்டுகண்களாகியவேலை. குழைத்தது - குழைந்தது. ஒருவேலுக்குசூரனுரு வடுவுற்றது இரண்டு வேலுற்று நம்மிறையுருக்குழைத்தது. என்பது மற்றொரு பொருள். வடு - பிஞ்சு. குழை இலை.

(சூ5) கோடணை-ஆரவாயம். குஞ்சரி - தெய்வயானை. மின்னார் என்றது தலைவியை. கூடல் - சேர்க்கை. ஆனைக்கொம்பு - முலைகள். வாள்கண்கள், வாய்மருந்து - தலைவியாயமுது. யானைக்கொம்பால் வந்தகாயமும்; வாள்தந்தகாயமும், வாயிலிடுமருந்தன்றியாரது என்பதுமற்றொரு பொருள்.

(சூ6) தொட்டிற் சிறையுற்று என்றது தொட்டிலிடத்திற் கிடக்குள்ளமைப்பருவென்றபடி. சூரவர்சொல் - குருமொழி. சிட்டி - ஒரு குருவி. அது அடிக்கடி கலவி செய்வது. மெய்வாழையின் குளிர்வுக்கும்- தேகத்தை வாழைமாதத்தைப்போலக் குளிர்ச்செய்வாள். கொங்கைவட்டில் - கொங்கையாகிய சொக்கட்டான் காயில். கொங்கையாகியகிண்ணமெனிணுமமையும். குறி - நகக்குறி. வட்டிற் குறி பார்த்து மகிழ்வாரென்பாருமுளர்.

(சூ7) கலைமான்-கலைகளைக்கற்ற தலைவன், கலையாகியமான். மறத்தியெனும் உருவி - குறத்தியாகிய வழகிய வள்ளிராயகி. அருவித்தலை - தலைந்தாளையுடைய புனம். பொன்மறிமான் - தலைவி, பெண்மான். துருவி - தேடி. கலைமானையுன்னிவிளையாடல் துருவிக்கண்டேன் என முடிக்க.

(சுஅ) பால் - வாலெயிறுறிய நீர். பழம் - வாயாகிய கோவைப் பழம். கடிவம் - முகம். பாக்கிலை + கழுமின்றோகைபோலுங்கூந்தல், எலம் - மயிர்ச்சாந்து. இளநீர் - முலைகள். இரண்டகலும்நாலு இரண்டு. பாலையும் பழத்தையும் தட்டிலே வைத்துத்தாங்கிக்கொண்டு பாக்கு, வெற்றிலை, எலம் இவைகளையுங்கொண்டு இளநீரிருண்டுடன் தோன்றுங் கொல் என்பது மற்றொருபொருள். இளநீர் இரண்டு என்றதை மேல் கூற-ம் செய்யுளானுமறிக. அகல் என்பதற்கு அகலுதல் என்றும். தட்ட-மாகிய பாத்திரமென்றும் பொருள்கொள்க.

(சுக) குவளைத்தாளம் என்றது கண்ணீர். முகிழ்நகை - புண்ணகை. கொலை - தினைப்புணம். கொல்லை - கொலையென இவை குறைந்து வின்றது. மனநிலைமேலருவி - மனத்திலொழியாய்க்காண்ப்படுங்கலை. மாநலி - குருக்கத்தி.

(சுஓ) முயல்கள் களித்தேனையுடைய வயல்களிலும்; கலவியில் முயலும்பிணைமான் குளங்களிலும் திறையும் எனநிரணியாகக்கொள்க. பிணைமானென்றது மகளிரை.

(சுக) ஆயம் உள்ளார்க்கு என்பதற்கு சூதாடலுடையவர்க்கு என்றும், சூதாடலை நினையாதவர்க்கு என்றும் பொருள்கொண்டு, சூதாடலுடையவர்க்கு மாயக்கட்டையும், சூதாடலைநினையாதவர்க்கு அருண்முடிப்பையும். அருள்வது ஞாயமென்றே கொண்டவர் என்க. மாயக்கட்டு - மாயாபந்தம். அருள்முடிப்பு - அருளாகிய பொருள்முடிப்பு நேயம் - அன்பு. பயம் - நீர். உதரம் - வயிறு. ஏய - இணையாக. ஏற்றி - மேகம். மேகம் அன்பு பெறாமலச்சங்கொண்டு ஆகாயத்திற்புக்கதென்பது மற்றொரு பொருள்.

(சுஉ) ஒருமையில் - தனித்து. நீகான் மாலும், புணை - தெப்பம்.

(சுஉ) விழ்க்கு ஆவிபோலும் முருகன். கொடிக்கால் - துவசத்தம் பம். சாரி - உலாப்போதல். மாண்கூடும்பேடு - மாட்சிமையாகக்கந்தனைக்கலந்த வள்ளிநாயகி. துறை - நீர்த்துறை. கால்நடையில் - பாதுசாரியாய். இதுதிணை மயக்கம். கொடிக்கால் என்றும், ஆண்கூடும்பேடை என்றுங்கொள்வது மற்றொருபொருள்.

(சுச) கணம் - மேகம். ஒதி - கூந்தல். கடி - வாசனை. பெரிய தனத்தூர் என்றது முலைகளை. வம்பு - வாசனை. எவ்வனம் - யெவ்வனம். மயல் - காமமயக்கம். மன்அத்தார் வெறி - முன் சூட்டிவிட்ட மாலையாலுண்டான மணம், என் இனம் என்றது எனது பாங்கியர்கூட்டமென்றபடி. கிளி - தலைவ். பாடிள்ள (பெரிய) பூனைக்குக்கடித்தற் றொழில் உண்டாகும்; பெரும்பணக்காரர்களுக்கு வழக்குகளுண்டு. எந் தக்காட்டிலும் பசாசங்கள் சேர்ந்திருக்கும், கிளிக்குப்பெரிய இறகுகள் பொருந்தியுள்ளன என்பன வேறு பொருள். ஒதி - பூனை. கடி - கடித்தற்றொழில். மயல் - பசாசு. வாசம் - இறகு.

(சுசு) விழல் - பயனற்ற வார்புல், பிறஅன்பு - அன்னியதெய்வ பக்தி. நேரகீர் - பஹுகர். குழல் - கூந்தல், வேயங்குழல். குறிஞ்சி

குறிஞ்சிமலர், ஒருபண். சேந்து - சிவந்து. அழல் உக்கனையதளர், சூழ விலிட்டதளர். நேரலர்போல் விஞ்சேந்து வாடியதென் என முடிக்க. விழலுக்கு முத்தொலையிட்டிறைத்தே நென்வினைவசமே என்றார் பிறரும்.

(எசு) அகம்பேண்டினர் - வீட்டில் விரும்பியிருக்கும் பெண்கள்; பனைக்குறைகொள்லை - பனந்துண்டத்தையுமாவானமாகக் கொண்டகையிலணிந்த; வளைவிள்வரோ - வளையல்களை நீக்குவாரோ, வீடுகட்டவிரும்பினவர் பனந்துண்டத்தாற் கொள்ளத்தக்க கைகளையும், வளைகளையும் விரும்புவதன்றி நீக்கமாட்டா ரென்பது மற்றொருபொருள். தேம் பொழி பூமனைக்குறைமான் என்றது இலக்குப்போல் வாளென்றபடி. விழ நன்மை கொள்ளாத மயக்கம் என்றோ என்றது கண்கள் நல்ல அஞ்சுநன்சீட்டப்பெறாத மையல்யாது என்றபடி.

(எஊ) அம்பு - அர்த்தசந்திரபாணம். மயில்வரைநாகன்றெடர்ந்த பன்றி என்றது திருமாலாகியவராகத்தை. மருப்பு - கொம்பு. கழீம் - அகச்சிப்பூ. பொற்றங்கை - பொலிவுடையபுன்னகை.

(எஅ) இறைமகன் மாதலவ்வுன்றது பிரமகுமாரனுந்தனக்கு மாம ஹமாகியதக்கன் என்றபடி. உபதேசி-பிரகஸ்பதி. கொடுமொடி - சாப மொழி. அரன்சிட்டி என்றது சிவபெருமான்கண்ணாகிய சூரியனை. ஒரு நாள் என்றது அமாவாசைதினத்தை. குடிலம் - சடை. நாணயில்லாத வஞ்சனைபையுடையமதி என்பது மற்றொருபொருள். குடிலம் - வஞ்சகம்.

(எக) கழங்கு - கழற்சிக்காய். மூல்-சோறு. புன்கண் - துன்பம். சேதனம்செய்த - வெட்டியடித்த. அனம் - அன்னப்பறவை. பூவை - நாகணவாய்ப்புள்.

(அ0) மடமாதசெய்கைதன்செயல் அல்ல. இளநீர் - முலைகள். இளநீர். கச்சுறுவது என்றது தனங்களிலுள்ள தலைவன் கைநகக்குறி சையரவிக்கையான் மறைப்பதை. இளநீர்க்கக்குமோ வென்பது மற்றொரு பொருள். இதழ்கொண்ட பங்கயம் ஆம்பல் இளங்காலியலராதா என்றது இதழ்களைபுடைய தாமரைமலரிலே ஆம்பன்மலரும், காலிமலரும் மலாமாட்டாடுகின்றையற்றான் என்றவாறு. எனவே இவள்முகதாமரையிலுள்ள வாயாம்பலிற் றும்பூலந்தரித்தலாற்பற்காலியலர்ந்திருக்கிற தென் றறிந்தபடி. மேல் ௧௯0, ௧௯௬-ம் துறைகளானுமிக்கருத்துக்களையாகி.

(அக) வேட்டம் - வேட்டை. ஓதிமம் - அன்னம். துங்கை - கிளி. மயில் என்றது தலைவியை. செல்லும் - செல்லுகிறார். மருவார்புரம் காடாயிருத்தலால்தனையுமை கூறினார். மருவார் - பகைவர். புரம் - ககாம்.

(அஉ) எழுவகையாவன; நாற்றம். தோற்றம், ஒழுக்கம். உண்டி சுருக்கம். செயல்களைமறைப்பு, ஆயநீங்கியருநெறிப்போதல். ஒருமைப்பயிர்சினைப்பன்வாரி. பொன்மான்மகள் - வள்ளிநாயகி. கூந்தல்வளர்வில்லை, முலைகள் பெருத்துக்கோன்றவில்லை பேரறிவுற்றது என்க. முதுக்குறைந்தனளே, முதுக்குறைந்தனளே மலையனென் வேற்கண்ணி. முலையும் வாராமுதுக்குறைந்தனளே. என்றார் பிறரும்.



(அ௩) கோடி - வஸ்திரம். தனத்தார் என்றது முலைகளை. பல்வடி-  
பலதழுமடி கைவேல்புரி - கைவேலும்விரும்பும். கோக்கள் - கண்கள்.  
வில்மை - ஒளியுள்ள வீஞ்சனம். எடிக்கு - எடியெனப்படுவாளாகிய  
வெண்கு. கோடியளவள்ள பணக்காரர்களும் பலகுற்றங்களைக்கொண்  
டிருக்கிறார்கள் கைவேலை விரும்புமரசர்களும் வில்வலிமை யழிந்ததாண்டு  
என்பது மற்றொருபொருள்.

(அ௪) மலர்த்தடம் - சரவணப்பொய்கை. நடத்தெய்தும் வேள்  
என்க. கத்தி - வாள், எழுத்தானக்கத்தி. ஓர் மன்னர்தலைகொய்து -  
ஒரு அரசர் தலையைவெட்டி, ஒரு அரசரானவர் ஓலைத்தலையை நருக்கி,  
இசைந்த திருமுகம் - பொருந்தியவழகுடையமுகம். எழுதிய வோலைச்சு  
ருள். நென்னல் - நேற்று. மணம் - புணர்ச்சி, கல்யாணம்.

(அ௫) கொம்பு ஆரும் தும்பி - தந்தங்களைடைய யானை, மரக்கிளை  
யிலுள்ளவண்டு. ஒருவன்ரனுவைக்குழைத்தது - ஒருவனுடலை மிதித்துக்  
குழப்பியது, ஒருவலியவில்லை வளைத்தது. அம்பு - பஞ்சபாணம், ஐம்  
பொறியாகியவாணி. உருவின்மதன் - அழகில்மன்மதன். வடிவமில்லாத  
மன்மதன்.

(அ௬) குறிஞ்சி - குறிஞ்சிப்பூ, குறிஞ்சி நிலத்தார். வேய்தந்து - சூடி,  
குழந்துமடி. கங்கு - கருந்தினைப்புனம். பருந்து. ஆம்பல் - அகரம்,  
யானை. வேல் - கண். வேலாயுதம். சிவப்பு - செந்நிறம், இரத்தநக்கறை.  
அணைகம் - சேலை. சூர் - சூரன். ஆடு - வெற்றி. துகளாக்கிவேள் -  
துகளாக்கினவருகிய வேள்.

(அ௭) வேள் - மன்மதன். இடைக்குவமானம். மருங்கு - இடை  
தாறு - செடி.

(அ௮) உடை - உடுக்கை. ஒப்பனை - அலங்காரம். உடைமுதற்குண  
மிறுதியாகியயாவுமொன்றுபோலவே யிருக்கின்றன. இருவருக்கு முயிரு  
மொன்றென்பதைத் தலைவ் விழிகாட்டா ரின்றதுமனமே ரீ போவாயாக.  
நயந்து கொள்ளாதவருக்கு என்ன காரியம் நடக்கும். என்றவாறு.

(௯0) மால் - காமமயக்கம். திருமால்.

(௯௧) கார் - மேகம். இது கூந்தல். இருமதி - இரண்டு சந்தின்.  
இவை முகமும், நுதலும். கயல் - மீன். இதுகண். குமிழ்ப்பட்டி - குழி  
ழப்பூச்சுருள், இது மூக்கு. முத்தூர் - முத்துக்கள் தங்குமிடம். இது.  
வாய். பார் - காண்பாய். ஊருக்கு - ஊர்க்கு, துடைக்கு. பச்சையிலார் -  
குமாரக்கடவுள், தலைவி. குன்றக்குடி என்றது ஊரையும், தலைவிமுலை  
களையுமென்க. இதில் - காளைக்குடி. இருமதி, ஏரூர், குமிழ்ப்பட்டி. முக்  
தூர், பாருர், ஆரூர், குன்றக்குடி. என்னுமூர்ப்பேர்கள் வந்தமை காண்க.

(௯௨) \*அபன் - பிரமன். ஐந்தில் ஒன்று - காது. அலம் வந்திடா  
மல் - சீழ்ச்சியடையாமல். குழை - குண்டலம். கொப்பு - சல்லுடைச்  
கொப்பு; அது காதையடைக்குந் தகையது. தன் வினாவிற்கு விடைபக  
ராமையால் பிரமன் செவிப்புலன் வைத்திலுனுவென்றும், குழையுங்  
கொப்பும் காதையடைத்திருப்பதாற் கம்மாள்ன் கொண்ட பலனென்

னவோ வென்றிங் கூறினென்க. பூங்கொடி யென்று சுழலாமல் இலை  
கனையும் கிளைகனையுமியையவைத்த பிரமன் என்பது மற்றொருபொருள்.  
கம்மாளன் - கம்மியன், பிரமன். என்னவோ என மூலத்தைத்திருத்துக.

(௧௩) சுனை - அல்குல் கமலம் - முகம். கொடி - இடை, தாம  
ரைத்தண்டு. பேதைமை - அறியாமை தெரிக்கேம் - தெரிந்துவேம். தன்  
வினை பிறவினையாக நின்றுது.

(௧௪) முத்தம் - பல். ஆம்பல் - வாய். சுமுகமதி என்றது வீளி.  
அழகிய முகத்தையுடையவளை என்பது பொருள். தூவித்தக்கை - சிறை  
கனையுடைய கிளிகள். வாய் பகல் - வாய் நடுவில் வாய் அத்தம் - வாய்ந்த  
வாழ், வாக்காகிய பொருள். இத்தக்கை - இந்த வாபத்தை.

(௧௫) வேர்படைக்கு ஒடியீர் - வேல்வலியிற் சிறந்தவரே. சூறியு  
சிச்சடைக்கொடி - வள்ளி நாயகி. இடைக்கொடி - இடையாகியகொடி,  
இடைப்பெண்.

(௧௬) தோகை - மயில்போலுந்தலைவி, மயில். கண்ணி - மாலை.  
பாறவையிடிக்குங்கண்ணி. அயில் - வேல்.

(௧௭) தாலில் மயில் - தங்குமிடத்திலுள்ள மயில், சூற்றில்லாத  
தலைவி. கண்ணி - மாலை, மயிர்முடிக்கண்ணி, கொடிக்காலிடம் - குருக்  
கத்திப்பந்தரமயிடம். நீர்கொண்டகண்ணி - நீர் உட்கொண்டவழகுடைய  
கண்களையுடையாள், வெற்றிலைத்தோட்டத்தில் நீர் சூழ்ந்த பாத்தியைக்  
கண்டேன். என்றும் முன்மயிலுக்குக் கண்ணையைத் தலையிடுகண்டேனென்  
பதற்கியைய நீர் வைத்த கண்ணையைக் காக்கைக்காலிற் கண்டேன்  
என்றும் பொருள்கள் தோன்றுமாறுணர்க. இங்குக்கொடிக்கால் - வெற்  
றிலைத்தோட்டம், காக்கைக்கால்.

(௧௮) தையற்படாதகலை - சலைஞானங்கள். பயிர் - பைங்குழி. செல்  
ஒளிகுழை - மேகம்போலும்பசியகழை. ஒளிக்கு உழை எனப்பிரித்தால்  
ஒளியிருத்தற்குப் பார்வை மிருகமாகிய மான் என மற்றொரு பொருள்  
தோன்றுமாறுணர்க.

(௧௯) பரந்தவொளியையுடைய குண்டலத்தைக் கரத்திலணிந்து  
கொண்டவரசர் எவர் என்பது மற்றொரு பொருள். கைக்கெள்ளல்  
என்பதற்குக் கையிற்கொண்ட என்றுரைக்க. அங்கீகரித்தல் என்றது மற்ற  
ொரு பொருட் குரைக்க. அது சுண்டிக்காதிலணிடுவென்க.

(௧௦௦) பங்கம் - பழுது. அங்கம் - மேனி.

(௧௦௧) வன்னிதொடரும் வனமாய் உலகம் மடுத்த - தீப்பற்றிய  
காடு தோலாழி காலத்திலுலகத்தைத் தன்னுட்பெய்த. பிறைச்சென்னி -  
பிறையணிந்த முடியையுடைய சிவபெருமான். சோதிடர்சொற்றதுசிங்க  
விராசி, கன்னி - தலைவி. கன்னிராசி, சிங்கம் - தலைவன். சிங்கராசி. குடி  
லம் - வஞ்சகம்; ஆகாயம்.

(க0௨) குலம் - சூலாயுதம். கடிப்பு - குறுந்தடி. இட்டு - குத்தி. மோசினை - நினைவாயாக இரண்டு பொருள்கொள்க. கார்க்கோலம் - கருநிறக்கோலம். பூமலர் வேற்கை - புலி. பரிபாசம் - விநோத வார்த்தை.

(க0௩) உழுவை - ஒரு மீன். புலி புல் - புல், புலி. வரைத்த - அளவு படுத்திய; மலையின்கணுள்ள. கொடுவரி - கொடுமை செய்தவாங்கு மறைப்பொருள். புலி, கைவல்லியம் - புலி. முத்தி

(க0௪) தும்பி - வண்டு. யானை. மாதங்கம் - பெருமையுடைய பொன். யானை. பட்சி - கருடன். காசும் பாம்பு. யானை. கரி - இருந்தை யானை. விலங்கு - நிகளம். இருக்கப்பொது இங்கு யானை. மா - மாமம். யானை. கொம்பு - மாக்கிளை, தந்தம். காயம் - புண். ஆகாயத்திலியானை வாவில்லை என்பது மற்றொரு பொருள்.

(க0௬) மருகி - சரஸ்வதி. மனையான் - பூங்கேள். மருப்பு எடுத்து என்றது இரணியாக்கன் பாயாகச்சுருட்டிப் பாதலஞ்சென்றபோது என்க ஒருமன மருப்பிலே பயின்ற பாலை மருங்கிலே வளருகிறான். என்றும் பாரதச்செய்யுளிற்கு நோக்கத் தக்கது. கோலம் - அழகு, பணி.

(க0௭) இவ்வாற்றில் ஆங்கவரைக்காப்பார்கள் எனக்கூட்டுக. ஆங்கவர் என்றது அடிப்பாறை. காத்தல் - தடுத்தல். மயில் வரைநாதனை நேர்க்கி கொடிப்பாய் வினவும். என்றது குமார்க்கடவுள் திருமாலாகிய பன்றியைக் கொடர்ந்து கொம்பைக்கவர்ந்து வந்தவர்கலான அவரையே கேளும் என்றான் என்றவாறு. முரசங்கறங்கியபோது எனப்பின்னும் கூட்டி யிடைநிலைத்தீவகமாகக்கொள்க. இப்பொருட்டு நோக்கி என்றது கருதி என்றபடி. அந்தமாக்கோலம் என்றது திணைமாவாலிட்ட கோலங்களை. வேல்பட்டிருப்பது - வேல்வடிவுற்றிருப்பது. முரசங்கறங்குதல் விழாச்செய்தற்கென்க. கடிப்பு - குறுந்தடி.

(க0௮) பணித்தச்சலுக்குப் பகை என்றது பாம்புக்குப் புற்றுகிய வீடு கட்டுங்கரையானாகிய தச்சலுக்குப் பகையாகிய கடி என்க. குதிரைத்தடம் பார்த்தவன் - கிருஷ்ணன். மனை - சமந்தகமணன். மாதா - சாம்பவதி. அளித்தது - சாம்பவான் என்னும் கடி. வானரத்தின் அணி என்றது மூலபலங்களை. தலைமைக்குள் ஒன்றானது - சாம்பவான். நணித்த - மதித்த. பல்லுகம் - கடி. குதிரைத்தடம்பார்த்தவர்க்கு மனைத் தாட்டின் மாதையளித்த வரலாற்றைப் பாகவதத்தானறிக.

(க0௯) அறுகு - அறுகம்புல், சிங்கம். புல் - புல்லு, புலி. தூங்கல் - வலியுழந்தவன். யானை. பல்லுகம் - கடி, பலகுகம். காங்கேயன் - குமார்க்கடவுள்.

(கக0) பைத்தாரணியவர் - ஆதிசேடன் படத்தாற்றற்கு முலகத்தவர். தாமரையென்று சொல் பட்டம் என்றது தாவுகின்றமையென்று சொல்லுங்கவரிமான் என்றபடி பட்டம் - கவரிமான். தர்மரைவடிவமாயிருந்ததினில் தாமரையென்று சொல்லத்தக்க பறக்கும் பட்டம் என்பது மற்றொரு பொருள். வடம் - கயிறு. ஆணியாகும் - அலங்காரப் பொருளாகும். சாற்றில் - சொன்னால்.

(ககக) சரமரை - சாதலையுடைய மலை; கவரிமானை; தாமரை நாமரைப்பூ. தாலகின்றபடை. சாமர் என்றது மன்மதலை. கார்மயிலாம் மாமர் என்றது கரியமயிலிருவாய் கொண்டுகாங்கிய வீந்தினை. அருள்வைத்திழின் அணைநாடுகையிற் பட்டகுகட்டுவது யாருக்குமாம் என்க. ஆம் - ஆகும்.

(ககஉ) மான் - இயற்சொல். மறி, பிணை. என்பன மானின் பெயர்சொற்கிய திரிசொற்கள். திரிசொல் - இயற்சொல்லின் பெறுபட்ட சொல். இருமன்னர் என்றது இயாமலக்குமணர்களை. வருத்தியது என்றது மாரிசொற்கிய பொன் மானை. எடுகு - லேவற்படை. எத்தியழைவள்ளிநாயகி.

(ககரு) ஏதம் - ஆற்றம். மறி - தடைசொல். பிணையென்றவை - அடைக்கல் மென்றவர்களை. ஆமர் - அத்தம். கைப்பட்டது - கையில கம்பட்டுள்ளது. முனிவர் - யாருகாவணத்து முனிவர்கள். மான் - மான் மஹான்.

(ககச) சஞ்சுவகன் - ஒருவருது. கேசரி - சிங்கம். வஞ்சி என்பது விரி. சரித்தது - சஞ்சரித்தது. சேரமன் - சந்திரன். சயம் - முயல். அநையுடையது சயியாகலான் சேரமற்குநா மம்மழங்கியது என்க. பஞ்சகரித்தபுவி - பஞ்சபூதங்களாலமையப் பெற்றவுலகம்.

(ககந) விராமதி - பூனைசந்திரன். சிவன் கால்முயல் என்பது முயல்களை. முயல் - போர். முசல். எமக்குமுயலேது என்றது யான் குறிஞ்சி வலத்திலுள்ளானாகலான் லீர் கேட்டுமுயல் பாலை வலத்தாரிடத்தும்; முல்லை வலத்தாரிடத்துமேயுண்டு என்றான் என்றபடி.

(ககக) பொன்மான் வினாதல். கேளாதன என்பது வினோதவார்த்தைகளை. திண்ணை - கண்ணப்பநாயுளுர்.

(ககஎ) கர்க்கமதி - (மழைக்குகியாகப் பெயர்வீத்தற்குரிய) கடக சந்திரன். மர்க்கம - குங்கு. பொன்மாளிற்கு அடகாம் ஏந்தும் குழைஎன்க. அடகு - இலையுணவு.

(ககஅ) சாம், சரி, வாரி. பட்டம். அத்தம், நெறி, என்பன பாலை யென்னு மொருபொருள் குறித்த பலபெயர்ந்திரி சொற்கள். ஆசவனம் என்பது அத்தலகீதுக்கு ஒருபெயர். சாவணம், வையாபுரி, என்பன தீர்த்தங்கள். மருதுதுரை செய்தடாகம் - மருதாபுரி.

(ககக) நெறி - நதி. அத்தம். அத்தம், என்பன நட்சத்திரங்கள். பட்டம் என்றது பறக்கவிடும் பட்டத்தை. வாரி - கடல். சரி - கைவளை. சாம் - சரதோய். ஆருக்குப்பாலைபதம் அலர் என்பது பக்குவமில்லாத வர்களாலாருக்குத்துன்ப முண்டு என்றவாறு. பதம் - பக்குவம். பாலை - வாகை.

(கஉ-0) கண்ணி - மலை; பறவை பிடிக்குங்கண்ணி. தோகை - தலைவி, மயில்.

(கஉக) துச்சம் - பொய், கவர் பொருள் - சிலேடைப்பொருள். கைவில்லாணும் ன்று - கையில் வில்லாபினு மிலது. ஆயினும் என்பது ஆனும் எனவிடைகுறைந்து நின்றது. ஒன்றானுந் தீச்சொல், எனத்திருக்குறளிலும் வந்தமைகாண்க.

(கஉஉ) இவட்கு ங்யம் அவ்வகையால் முன்றீர்ந்தனம் மன்னர்க்கு ஆள்முதல் இவ்வகையான் ங்யம் மாறினம் எனக்கொண்டு கூட்டுக. அலவகையான் என்றது நாற்றமுதலிய வெழுவகையானு மையமுற்றோர்ந்ததை. இவ்வகையான் என்றது சிங்கமுதலியன வினாவியவற்றை என்றபடி. கைவகையெய்தவர் - ஒப்பனை செய்தவர். மாறினம் - நீங்கினம் இவட்கு, மன்னர்க்கு என்பன உருபுமயக்கம்.

(கஉஉ.) மயில் பூதத்தார் என்றது மயூரகிரியிலுள்ள தலைவியை, வாரீணம் - யானை. கனம் - மேகம். கா - சோலை. குழல்-கூந்தல். அலம்புதல் - ஒலித்தல். முலையையும், சாயலையும். கண்டு தன்னின மெனக்குறதியும் மீடம் வருமென்றான் என்க.

(கஉச) பரதர் குலம்புகிரிகாலை - பாபம். விர்தம் பிறவினைன்றெயென்றது சத்தியமல்லாத பிறவிரதங்களானில்லை என்றபடி. உற்றது சொன்னொற்றது பொருந்து மென்பது பழமொழி. நிருகம் என்பது சிங்கமுதலாயின வினாவியதை. சரதம் - சத்தியம் தருந்தரும் என்னும் அடுக்கு எதிர் மறைப்பொருள்தந்து நின்றதுணர்க.

(கஉரு) மேலாந்திருக்குவிவேகத்தின் ஆத்துவிதம் தெரித்தார் என்றது கண்ணறிவாராய்ச்சியாலிருவரும் ஒருவரென்றறிவித்தார் என்றபடி. (வேதாந்தியர்) ஞானசாத்திரவணர்ச்சியாற் சீவர்தமா, பரமார்தமா வெண்ணுயிரண்டு வென்றென்றறிவித்தார் என்பது மற்றொருபொருள். திருக்கு - கண், ஞான சாத்திரம். பால் - பக்கம். மால் - ஆசை. வெண்பிறை புன்னகை. திருக்கு என்பது ஞான சாத்திரத்துக்கு ஆகுபெயர். எனல் காவலிவளமல்லன், மாண்வழ் வருகு வளிவனுமல்லன். நரத்தங்கண்ணியிவளே டிவளிடைக்கரந்த வுள்ளமொடுகருதியது பிறிதே. நம்முறணுநர் போலத்தம்முண் மதுமறைந்துண்டார் மகிழ்ச்சிபோலவுள் எத்துள்ளோ மகிழ்வ சொல்லுமொடுவகண்ணினுனே. என்பது இங்குநோக்கத்தது.

(கஉசு) தேன் - வண்டு. சாதி - சிறுசண்பகம். குணு என்றது உபமன்னிய முனியாகிய குழந்தையை.

(கஉஎ) கூர்விழிமான் என்றது தலைவியை. கலைமான் & கலையாகியமான், கலைஞானங்கலைக் கற்றதலைவன். அரைவாசி - அரையாகியபாகம்; அரைவாட்டி.

தா - நான்நர. கொள்ள - நான்கொள்ள. இசையல் - நீரிசைந்தால். பகர்பணி செய்வது - நீர்சொல்லும் பணிவிடையையான் செய்யத்தக்கது. விநகத்தக்க ஆபரணத்தையான் செய்யத்தக்கதா மென்பது மற்றொருபொருள்.

(கஉஅ) பங்கம் - குற்றம். தரளம் - முத்து. திங்கம் - உயர்வு. வங்கம் - ஈயம். சங்கம்பழந்தரளத்தை யொல்வாது என வருடையப் பிரித்துக்கூட்டுக. உமக்கும் நம்தோகைக்கும் குலம்பார்க்கினும், சேர்க்கையைப் பண்ணினும், பங்கந்தரும் என்க.

(கஉக) எனையவர்போலென்றலானும் என்றது மேற்பாட்டில் வேள்போலுமக்கும் என்றமையாலென்க. மன்னர்க்கு நாற்குலமாகிலை என்றது யான் கூத்திரியனாகலான் எனக்குக் கீழ்ப்பட்ட வருணங்களில் விவாகஞ்செய்துகொள்ளுதல் சாத்திரமுறைமையாம். ஆகவே யுன்றலேவியையான் மணப்பதால் நால்வகை வருணச்சிரம தருமத்துக்கு இழுக்கில்லை என்றவாறு. தவப்பொன் - பெரும்பொருள்.

(கஉ௦) ஊறு - இடையூறு. மீன் - தாரகை. அறல் - கருமணல். இவ்வூர் மடவாரளவுக்குத் தாரகையும் கருமணலும் நிகரன்று என்க.

(கஉக) ஏந்திழையானருக்காணின், வலைப்பட்டமான், மழைகண்டமயில், பசங்கிளி, நீன்னுயிர்ச்சேக்கை, பிடி, பவளக்கொடி, துடியிடை. ஆம் என்க. சன்னம் - சிறிது. துடி - உடுக்கு. சேக்கை - தங்குமிடம்.

(கஉஉ) தேனுந் தினையுந்திரட்டி வேட்குதவ ஒருநாள் வருமென்க. காண் - கற்பகச்சோலை. நிதி - சங்கநிதி, பதுமநிதிகள். நன்மனை - தலைவி வீடு.

(கஉ௩) சஞ்சாளிகம் - வண்டி. போகில் - பறவை. கோ - ஆரன். வேலமுமம் - வேள். இது மன்மதனுக்கும் பெயர். ஏ-பாணம்.

(கஉ௪) மற்றருரைக்கினும் என்றது கல்லார்பாற் கற்றரும்கற்றர் பாற்கல்லாரும் என்க. வாரி - கடல். பற்றர் - சூரன் முதலியோர். விற்றர் - தலைவி. கொண்டார் - தலைவன். மிறை - குற்றம்.

(கஉ௬) வட்டில் மதி - வட்டினீரிற்றேன்றஞ் சந்திரன். ஒவியம் - சித்திரம். முகமன் - உபசாரவார்த்தை. ஆவலங்கொட்டல் - வாயாலாரவாரஞ்செய்தாடல் பெண்குறை - தலைவியாலுண்டாகிய குறை. கெட்டி என்றது தகுதியென்னு மிகழ்ச்சிக்க குறிப்பு. முன் மூன்றடியினுந் கூறியவைகட்குப் பேதமையுடையார் என்பது கருத்தாகக்கொள்க.

(கஉ௭) திராமிளம் - தமிழ். பூவை - நாகணவாய்ப்புள். கொள் - ஆச்சம். குழை - தழை. அடுஞ்சிந்தை - கொல்லுமெண்ணம். வன்கண்மாதர் என்றது கொலைத்தொழில் புரியுந் குறவர் மாதராகலான் என்படி. உன் உழை - உன்னிடம். உன் - நினைப்பாய்.

(கஉ௮) பரவை - கடல். வந்தவன் - சூரன். தேர் - இந்திரனால் தலத்தேர். நீட்களம் - அவயவமில்லாத சூரன். சகளம் - அவயவத்தோடு கூடிய வுருமம். இளநீர் - தலைவி முலைகள், தெங்கினநீர். ஓர்நாள் துயர்ந்தது என்றது ஒருநாளிற் றுன்புற்றதை,

(கஉ௯) மரியாதம் - சம்மானம். பிசகா - பிழைபடா. ஆங்கு - அவைபோல. சிலையாமெழுத்துஞ் சகாயமுந் கீர்த்தியுஞ் செந்தமிழ், நிலையாகு மன்னர்சொல் வார்த்தையு மென்றைக்கு நிற்கும் கண்டாய். என்னுத்தள சிங்கமாலையிற் கொப்பு நோக்கத்தக்கது.

(கஉ௧) அஞ்சுகமே - அழகியகிளியாகியவளே. பீறிய - பிளந்த. கிழிந்த, மெய் - சரீரம். தையலை - தலைமகளா, தைத்தலை. ஊறு - துன்பம், பீற்றல். பெரும்பாசம் - பேரன்பு, பெரிய நூலிழை.

(௧௪௦) வல்லிக்கொடி - வல்லியாகிய கொடி. மணம் - சேர்க்கை. காரு - மடம். புல்லி - தழவி. செல் இக்கொடி - செல்லுகின்ற வந்தக் கொடிகள். சுழுகிறிகழ் சேந்தன்மயில்வரை என்க. அல்லிக்கொடி என்றது ஆம்பல் மலர்ந்தகொடிபோன்ற தலைவியை. ஆம்பல் என்பது வாயை.

(௧௪௧) மங்காய் - மங்கையே. எனக்காய் காடும்புக்கு ஆடும் - காணகமும் என்னியக்கங்கொள்ளப்பெற்றுத் தலைநடுங்கும். கனியுங்கனியும் - பழங்களுங் கனியாரீரும். தேடுங்குகன் - (அன்பர்கள் வேண்டுவதையளிக்க அவர்பாற்) தேடிச்செல்லுங்குகன். என்கைகுடமலர் தனை என்றது கையுறையாகிய மலர்மாலையை. மணம் - கல்யாணம், வாசனை. வாடும் அலர்தனை - வாடியபூவை, வாட்டத்தைத்தரும் பழிச்சொற்களை. செய்பில்-மேற்கொண்டு சொல்லின், மணமென்பதுண்டாம். வாடும் அலர்தனைத் தந்தால், மணமுண்டோ என்க.

(௧௪௨) ஐயானனம் - சிங்கம். கைமாதநிள் - யானைக்கூட்டம். ஆறலைப்பார் - வழிப்பறிக்காரராகிய வேடுவர். உரு - அழகு. மாலையண்ணிய மயில்வரை என்றது துவாபர யுகத்திற்சாம்பலகிக்குப் புத்திரப்பேற்றைக் கருதிக்கிருஷ்ணன் ஸ்தலவாசம்பண்ணியகால் என்க. இதைத் தலபுராணத்தானறிக. உன்னலர் - உன்மலர்மலை யெய்களுக்கேன். திருவன்றி - இலக்குமியை யல்லாமல், திருமலைமேற்கொண்ட மின்னூர் காரில்லை என்க. திருமால் - விஷ்ணு எனவே என்கள் தலைவியாகிய திருவக்குன்மாலையெண்ணியதில்லை என்பது கருத்து. ஐயானனமுத்திரை யிறுதியாயினவருமென முடிக்க.

(௧௪௩) கதிரோன்கதிர் - சூரியகிரணம். விகாசிக்கும் - மலரும், சுருக்கை, கத்திகை, கண்ணி. ஆரம், இவைமலைக்குப்பேர். ஆசைப்புள் - ஆசையாகியபுள், கண்ணி என்பது பரவையிடிக்கும் கண்ணிக்குங்கொள்க. ஈசன் என்றது சிவபிரானை. அரிவையர்க்சூரிய மலை - சுருக்கை, கத்திகை, கண்ணி, ஆரம். எனமுடிக்க. இவாவரு மதிக்குஈசன் என்றது இரவில் வருஞ்சந்திரனுபாதியடக்குடற்கு இம்மலை சிவபிரானு குமென்பது கருத்து. சிவபிரான் சந்திரனை முடியிலடக்கி வைத்தலாலிவ்வாறு கூறினானென்க.

(௧௪௪) ஆரக்கமுத்தியர், மாலையையணந்த தழுத்தையுடையவர். முத்துப்பிறக்கும் கண்டத்தையுடையவர் என்பது மற்றொருபொருள். உயர்குடிக்கற் புடைய மடவார்கண்டத்தில் முத்துப் பிறக்குமென்பது மரபு. சுவாமி மயில்வரைவேங்கை யெண்ணி. என்றது மயில்வரையிலுள்ள சூரியாகிய வேங்கைமலருங் காலத்தைக்கருதி என்றபடி. பறையறை போது - உற்சவகாலமென்றபடி. பரிப்பது - தரித்துக்கொள்வது குமாரக்கடவுள் வேங்கையானது வள்ளி நாயகிதனைப்புணங்காத்த போது என்க.

(௧௪௫) என்மலை - என்னொசையை. மின் - மின்னுகின்ற. கையணியீதல்விரும்பின் - யான் மோதிரத்தைக்கொடுக்க விரும்பின். பொன்மலை வேண்டலர் - பொன்னொலாகிய மாலையை விரும்பியணியாதவர். முத்திரையாழி பொறுப்பதன்றே - (எவருமறிந்து கொள்ளத்தக்க) முத்திரை மோதிரத்தையணிந்து கொள்வதில்லையே என்றவாறு. திருமலை வழி

படாதவர் சக்கமுத்தி மாதானத்தைத்தாங்கு வதில்லை என்பது மற் றொருபொருள்.

(கசச) மாலையில் - மலைக்காலத்தில், மலைவிண்டு - ஆசைக்குதி யைச்சொல்லி. மலர்க்கலை - மலர்போலும் பாடங்கலை. கொடி என் றது சேவலை. வேலை - கடல். சூரனை - சூரியனை.

(கசஎ) பொறுக்கிலர் - தாங்கிலர். கருக்கேறுஞ்சிந்தை பனங்க ருக்கு மட்டை யாலாகிய சூதிரைமேலேறுமனம். பெண்களைவிரும்பி னுற் கபடமுள்ளமனமும் வேண்டும். என்பது மற்றொருபொருள்.

(கசஅ) தகர் ஆட்டுக்கடா. எருக்கு - எருக்கம்பூமலை. இது சிவ பெருமானுக்கும், மடலேறுவார்க்கு முரியது.

(கசக) கடம் பெற்றதாருகன் - மதம்பொருந்தியயானை முக்தகை யுடையதாருகாசான். வெற்பு - கிரவுஞ்சகிரி. படம் - தலைவியுருவூந் தீட்டியபடம்; பாம்பு. திருமாலெனப்பாவிப்பார் - இலக்குரியையினைய தலைவியைத்தவாசையாலென்று வழங்குவார். அழகிய சேஷசயன த்தில் வீற்றிருந்தால். திருமகளுத்திருமாலு மெனப்பாவனை செய்வார் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(கடு0) மயல் - காமமயக்கம். குழற் சொருக்கைப்போலவும்; முலை நெருக்கைப் போலவும் முலைக்குழைவைசகிந்து மெழுதுவ தரிதா மென்சு.

(கடுக) விருப்புக் காப்பதற்கும், வெறுப்புச்சத்துரு நாசத்திற்கு மென்க. குன்றம் - மேருமலை, முலை. குழைய - விராய, குழைவாக எழுதல் - எழும்புதல், எழுதுதல்.

(கடுஉ) பழயசெயல் - சஞ்சிதவினை. புதியசெயல் - ஆகாமியவினை. பால்செயல் - பராரத்துவவினை. வெற்பணங்கே, தழைவல்லி. என்பன விளிகள். சாதகத்தில் - பயிற் சியால். தீட்டும் - எழுதும். கொம்புஎன் றதுதலையைய. சார்பு - உதவி.

(கடு௩) ஒகை - மகிழ்ச்சி. குரும்பை முலைப்பெண் - இரதி தேவி. கரும்பனை - கரும்புவில்லையுடைய மன்மதனை. கருமையாகிய பனையை. கூடு - சரீரம், அன்றில் முதலான பறவைக்கூடு.

(கடுச) கடுபனைக் கைமுகன் - விநாயக்கடவுள். பின்னோன் - குமாரக்கடவுள். விரும்பு இடம்பனை என்றும் விரும்பிடும் பச்சையென் றும் பிரித்துரைக்க. பல பெண்ணையனைதலை - பலபனைமடல் களாலா கிய பனைமடற் சூதிரையைச் சார்தலை, பலபெண்களைப் புணர்தலை என் பது மற்றொரு பொருள். தடும் - தடுத்துவிடும். நிலைகோடல் - நிச்சயப் படுதல்.

(கடுடு) வார் - கச்சு. மதக்கூத்து - மதனநாடகம். மல்லீளநீர் - விளப்பத்தை யுடைய விளநீர்.

(கடுஊ) சித்திரம் - ஆச்சரியம். மங்கைக்கு உள்நாண்உற்றது உண்டு என்க. துங்கம் - பெருமை. சங்கு - சங்கமுள்.



(கடு௩) ஒருமலர் என்றதுகையை. பலகாய் - விளையாடற்குரிய பலகீழ்ச்சிக்காய். பாண்டி - பத்துக்காயுள்ளவை. பசு - நான்குகாயுள்ளவை. பதினான்கு என்றது பன்னான்கு குழி என்றபடி. இச்சை - ஆச்சை. இக்கவியிற் பன்னான்கு குழியாடுகிறது என்னுமொரு விளையாட்டைக்கூறியதற்கு. பன்னான்கு குழிவிளையாடுகிறது என்பது பன்னான்கு குழிவிளையாடுகிறது என மருட வாகவழங்கப்படும்.

(கடு௪) பகுதி, வகுதி. பகுதிவகுதியென்னு மருமொழிகளின். இடைநிலை-நடுவிலுள்ளனவாகிய எழுத்து (இரண்டு) அது துவக்கு. துவக்கு - சரீரத்தில். சார் இயையும் - பொருந்தியியைந்திருக்கும். துக்கம் - துன்பம். இல்லாதுறும் - இல்லாதிருப்பாள். சந்திவிக்காரமுந்தோன்றும் - சந்திக்கின்ற காமவிகாரமுந்தோன்றும். கொக்கு - குரளுகிய மாமரம். குருகு - கோழி. குன்றுறைவோன் - தலைவன். பதம் - சொல் வந்தனன் என்னும் பகுபதத்திற் பகுதி முதலான பகுபதவறுப்பு ஆறந்தோன்று மென்பது மற்றொருபொருள்.

(கடு௬) பாவை - தலைவி, பதுமை. கோவை செயுந்துணை - கோக்கப்படுங் கயிறு, பாங்கி. ஆடல் - ஆடுதல், கூடுதல். குன்றையுள்ளார் என்றது முருகக்கடவுளை. சேவை - வழிபாடு. வையம் - உலகம்.

(கடு௦) நாலின் முதல் நகை என்றது எள்ளல். இளமை, பேதமை, மடம், ஆகிய நான்கனுள் முதலாவதாகிய எள்ளல் நகையை. பாங்கிநகை அழுது போலிருப்பினுந் தன்னைவருத்தலினால் ஆலமதா கினுமென்றும், அப்பாங்கி கட்பார் வையிதஞ்செய்தலான் அழுதென வாக்கிய தென்றும் கூறினான் என்க. அழுதாக்கியது விதியென்க. நகை நான் காவன - எள்ளலிளமைபேதைமை மடனென; றுள்ளப்பட நகை நான் கென்ப என்னுஞ் சூத்திரத்தாலறிக.

(கடு௧) சண்பகவல்லி - மரணபரியந்தம் புருஷரைப்பார்ப்ப பதில்லை என்று சபதஞ்செய்து கொண்ட விசயமாநகரத்து விஜயநகராசன்மகள் இவ்வரலாற்றை வீக்கிரமாதித்தன் நான்காவதுபதுனமக் கதையானறிக். தாழ்சொரி சிந்தாமணி - தன்பரிவாரங்களுந்தானுங் கேட்குங் கேள்விகளுக்குக் கவியால் விடைபகர்ந்து வென்றவருக்கு மாலையடுவதாக வாக்களித்தவள். இவ்வரலாறு வீரகுமார நாடகத்தானறிக.

(கடு௨) வெப்பும். குளிரும்என்றது கூன் பாண்டியனுக் குண்டாகிய சுரத்தையும் குளிரையும். சமமாக்கி என்றது திருஞான சம்பந்தரவதாரமாகி விபூதி தடவிச் சமன்செய்ததை. கொப்பு - கிளை, ஒருகாதணி. குழை - தழை, காதிவணியுந்தோடு. சுப்பிரமணியர் திருஞான சம்பந்த நாயனாக வந்தாரென்பது பசாரக்கூற்றென்க.

(கடு௩) முறி - தளிர், முறிச்சீட்டு. எழுத்து - தலையெழுத்து, கையெழுத்து : விலைப்பொருள் - கிரயத்துக்கு வாங்கிய பொருள், நடு - தவினை, நடுவெழுத்தெழுதுஞ்சாட்சி. விலைப்பொருள் என்பதற்கு வில்லைப்பொருள் என்பது மற்றொரு பொருள். வில் - தனுசு.

(கடு௪) பூ - பூமி. இருதாமரை என்றது தலைவி பாதச்சுவடுகளை. மயில்மா - மயிலாகிய குதிரை. இரண்டுதாவுதின்மரையென்பது மற்றொரு பொருள்.

(க௬௫) குயில் - மேகம், குயிற்பறவை. பல்நாகம் - பீலுன்னை மரம், பல்லையுடையபாம்பு. பூவை - நாகணவாய்ப்புள், காயூஞ்செடி. மயில்குசல் - சேர்தல் கலத்தல். சுகம் - கிளி, இன்பம். ஆவி - தடாகம். மஞ்ச - மேகம்.

(க௬௬) அனகன் - சூற்றில்லாதவன். ஸ்ன்மேனி என்றது மாந்தளிரை. அது ஆகுபெயர். பொய்யிற் சேர்ந்தபொன்மான் - பொய்ம்மான். வனமயில் - அழகுடைய மயில். புனமயில் என்றது தலைவியை. ஒருவன்வந்தது கண்டேன் எனக்கூட்டுக.

(க௬௭) சின்னம் - சூற்றம். வரையவர் - தலைவர். இனம் - குலம். இனத்தோடினஞ் சேருமென்குதலெண்ணிலை என்றது அவர் குலத்திற்கும் என்குலத்திற்கும் இயைபில்லையே என்றபடி.

(க௬௮) கால் - காற்று. ஆலும் - அசையும். கநிர் - குரியன். ஒருவர் என்றது தலைவரை. மால் - காமமயக்கம். பால் - பக்கம். சூழிப் பறிவுறுத்தலாற் சண்வேலைக்கூறினார்.

(க௬௯) பொன்னை மறைப்பது என்றது பொருளுடையராயிருப்பதை மறைப்பது.

(க௭0) ஆர்க்குழை என்பதில் முன்சொல் ஆர். அதுஆத்தி. நடுமுற்றிய சொல் அக்கு. அது சங்குமணி. பின்சொல் உழை. அதுமான். நகையாம் என்றது ஆர்க்குழை- அதுமுத்துக்குழை. நகை - ஆபரணம்.

(க௭௧) அல் - இரவு. இல் - மோகுவீடு, வீடு. நாலெழுத்தின்குணம் என்றது பித்தன். என்றபடி. விரகம். எனினுமமையும்.

(க௭௨) வரவி - மருதாபுரி. அனம் - பெண்ணன்மும், ஆண்னமும். பிரிந்தால் மாரண்கைக்காவிகொல்லும், உண்கட்காவிகாக்கும் ஆகலான் மறுப்பது தகுதியன்றென்பது கருத்து.

(க௭௩) அடவி - காடு. கொடிப்போது என்றது தலைவன் சமயம் வாய்க்கப்பெறாமையால், மரங்களிலும், செடிகளிலும், போகட்டு வைத்த கொடிப்பூக்களாலாகிய மாலகலை. புடவி - பூல். புனற்போது என்றது காடெல்லாற் தேடியலைந்த தலைவனுடைய நாமமாமலர்போன்ற பாடச்சுவடுகளை. பனை - மடன்மா, பனைமரம். படர் - துன்பம். புன்றொழில் பாலிப்புதுண்டோ வெனக்கூட்டுக.

(க௭௪) கலைமான் - ஆண்மான், கலைஞானங்களை யுடைய தலைவன். கண்ணாவலை - கண்களையுடையவலை; கண்ணாகியவலை. புனம் - காடு. தரம் - தகுதி. தனம் - முலை. மூன்றட்சரவாசம் - புழுகு. அது புலுகு, பொய். தனத்திலணிந்துகொள்ளும் வாசனையை நாலிற் பூசிக்கொள்ளுவது தகுதியற்றதென்பது கருத்து.

(க௭௫) கவர்பொருள் - இரண்டுபொருள். மலைமான் என்றீது வள்ளிநரயகியை. சிலமான் என்றது தலைவனை. இரண்டுதொழில் என்றது மீடமெழுதல், மடலேறுதற்றொழில்களை. ஆண்யானை பெண்யானையைப் பிரியாதகாவென்றதொற்றினுந் தலைவனைப் பிரியாதிருக்கவேண்டுமென்பதுள்ளுறை.

(கஎசு) காமன் - இந்திரன். இன்பப்புள் என்றது இன்பத்தைத் தருந்தலைவனை. மதப்பூரை - மன்மதன்பூரை. நீகண்ண்கொள்ளநான் புள்ளைக்கொண்டேனென்பது மற்ருரு பொருள், பத்திரம் - தழை.

(கஎஎ) தூவி - இரகு மஞ்சரி-மாலே.அவ்வது தளிர். கோவைவின் டாள் - மகளிர் சேர்ச்சகையினன்று நீங்கினாள். வாய்திறந்தாள் என்பது மாம். உலாவும் - உலாத்தலும் எவ்வண்ணமும் - எவ்வகையான அழகும். எவ்விதமும். கூட - சேர. பிள்ளைப்பாவை விண்டாள் - பிள்ளைவடிவாகிய மடப்பாவையை யெறிந்தாவிட்டாள் சகிவிடுவதும்பகர்ந்தனள் - பிள்ளைவருமாறுஞ்சொன்னாள் என்றவாறு. இதில் காவியம். கண்ணி. மஞ்சரி, கோவை, பிள்ளைப்பா. தூது, என்னும் பிரபந்தப்பெயர்கள் வருமாறுணர்க.

(கஎஅ) காலாயுதம் - கோடி. உய்யாமையிலான் - நித்தியமாயுள்ளவன். சாயலானது மயிலாகிசு, சொல்லானது கிளியாகி, யிடையானது கோடியாகிசு, குழலானது காவாகும் புனமென்க.

(கஎக) ஆடியசுனை என்றது இறைவனை. மதமாவீளம்பிடி என்றது முன்றலைவிசுறிய குறிப்புடை. களிஞ்-ம் பாடலானறிக. ஆறுநாமரை என்பது ஆறுமுகங்கலையுடைய குமாரக்கடவுளையும், ஆறுவகையாகிய நாமரைகளையும் என்க. ஆறுவகையான கண்ணீரண்டு. முகமொன்று. கையிரண்டு, வாயொன்று என்க. பாரவர் - தலைவர், பாரிலுள்ளவர். அர்ச்சித்தலாவது கடவுள் பாதங்களை யர்ச்சித்தலும், தலைவியாதங்களை நடந்து வந்ததால் நோவுற்றதென்று கண்முதலிய வற்றி லொற்றிப்பாராட்டுதலுமாம்.

(கஎடு) அலை - கடல். ஆரநல்கொள்வோன் - மன்மதன். சிலை - கரும்பு. அஞ்சம்பு - புட்பவகை.

(கஎஉ) அரைமனை - அல்குல். வேலைவிடோ - வேலைவிடேவோ? மதியாலம்புயம் - தலைவீழுகத்தாற்றலைவன்முகம். மலர்த்தோ - மலரசு செய்யவோ. மின்னிருள் என்றது பூவுள்ள கூந்தல்

(கஎஊ) அகம்பிரம்மமேயென்று-நான்பிரமமேயென்று. அதுவாதல் போல - அப்பிரம்மத்தோடபேதமாயப் பிரமமேயாதல் போல. நானவ னெனலால் அவன் தன்னுருத்தோற்றினன் என்க. உருத்தோற்றினன் என்றது மஞ்சள். மை. பாக்குச்சிவப்பு. விளச்சுவடு, தாடனக்குறி, செம்பஞ்சுசுவடு, பற்குறி, பூசுவை. இன்பம். தொய்யில். பவளம்; முத்து மாலே, பதக்கம். முத்தியவாயவச்சுவடுகளையென்க.

(கஎஈ) கையாற் சிலம்பு வளைத்தல் என்றது மேருவை வில்லாக வளைத்ததை. காலாற் சிலம்பு வளைத்தல் என்றது நூபுரங்கணைநிந்திருத்தலை. தெறித்தல் - பாணமெய்தல், கூடலாலுடம்புபூரித்துச் சிலம்பு ஓடித்தல். முப்புரம் - திரிபுரம், மூன்றுடம்பு. மூவர் - சுதன்மன், சுசீவன், சுபுத்தி. விசுவன், றைசதன், பிராஞன் என்பாருமுளர்.

(கஎஐ) பழுதுகொண்ட ஆயர் - சொற்கேட்டானாகிய குது ஆயம்-பாங்கிபர் கூட்டம். பழுது - குற்றம். எழுதிய சித்திரமென்றது மடலூர் தற்கெழுதியதலைவி படத்தை. இது மடலூருங் குறிப்பு. உருஎன்றது அவயவச்சுவடுகளே.

(கஅடு) வெளிப்படை.

(கஅசு) ஆறுகால் கொண்டயானை என்றது யானை வீண்டாகிய கூந்தலை. வேங்கை என்றது வேங்கைப் புட்பங்களை. நாலாறு - சூத்துவாமிருபத்து நான்கு. காலாறு மூன்றுபங்கு என்றது மூன்று இருகால் என்றபடி அவை: இருகால் - அரை. அது இடை. துவண்டது. இருகால் - இரண்டுபாதம் அவைகன்றியன. ஒருபங்குவீச என்றமையான். இருகால் - பெருங்காற்று. இருங்கால் - இருகால் என நின்றது. மால்ஆறு - மயக்கம் வீங்கு மால்ஆறு என்றமையான் இருகால் என்பதில் இருந்து மயக்கம் வீங்குவாய், காற்று வீசவருவாயாக. எனினுமாம்.

(கஅவு) அன்றில் பேடையை நீங்காத்துடைவா என்பதுள்ளுறை. மாதை - மாதர்களை. முத்தேவர் - திரிமூர்த்திகள். அடையவன் - சூரன். வடு - மூங்காய், குற்றம். நடுத்துண்சல் - நடுத்துண்டுபடுதல். நூர்யம் வேறுபடல். குருகு - சேவல். வீளை. பிணிமுகம் - மயில். நோயுற்றமுகம்.

(கஅஅ) புயமுமுக்காாமுமென்றது எதிர் பிணினை. முழையுறாத்தல் - நான்வரையறைகூறல்.

(கஅக) மூன்று - திணைமா. இண்டு - டேன். எழுத்து ஒரு நான்கு - மான்ரகை இரண்டு - நெய். அஞ்செழுத்து - திணைகடேசாறு. தேன்றகை - தேளிற்சமைத்த கறி.

(கஅஓ) அஞ்செழுத்து - நகந்திறி. முத்தூழ்த்து பவளத்தை முத்துக் குள்வைப்பது உகட்டிலுள்ள பற்கறியைப்பல்வான் மறைப்பது. சிவந்தாழையுமெய் - கலவியாற்றி வண்டு சிவந்தவடம்பு. சாந்தம் - சந்தனக்குழம்பு. மாலை - மாலைக்காலம்.

(கஅக) குறிஞ்சிமலர்மாலையேனும் - குறிஞ்சி நிலத்தில் விரிந்த மாலைக்காலமானாலும். முல்லை மலை யென்றேறுதுவன் - முல்லை நிலத்துக்குரிய மலைக்கால மென்று சொல்வேன். என்றவாறு. குறிஞ்சி மாலையானாலும் முல்லை மாலையென்பேன் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(கஅஉ) மதிபாணு வென்றேறுதியது என்றது முன்றலைவன் பிரிந்து வருவேனென்றபோது தலைவி விவிலும் பகலியுள் சந்தி சூரியர் போலத்தவறாமல் வாசசொன்னகை என்க. இவை 29, 30, ௩ம் பாடல் களானறிக.

(கஅஈ) புள்ளியும், வண்டு தேனையும் நண்டவிடத்திறங்கிவிடும். சகோரமென்றது சகோர்ப்புள் நிலாவி முகையன்றி வெறொன்றை யுண்டதைவாறு போலுன்னையன்றிப்பிறிதிற்பதைத் தலைவன் கருதான என்றபடி அன்றிற்பெடை தீகர்வாயென்றது அது பிரிந்தால் வெறொன்றைச் சேராதவாறு போனியுந்தலைவியை மணந்துறைவாயென்பது துள்ளுறையவமம்.

(கஅச) உழையிருந்தோர் என்றது பாங்கிமாறை. விண்டிருந்தாலும் - மனம் வேறுபட்டிருந்தாலும். வண்டல் - மகரீர் விளையாட்டு. நாலில் ஒன்று - அந்தக்கரணம் நான்குள் ஒன்றாகிய பாங்கியர் மனம். செப்பற்ற முற்றவர்போலுரைப்பார் மணந்தேர்கிலமே. என்பது இங்கே நோக்கத்தக்கது துறைசைக்கோவை. 165.

(ககரு) சேரிந்குவீதல் - இறைவனைக்கும்பிடதல். சேராவிடிந்குவீதல் - லெய்வந்தொழுதல்.

(ககசு) பெருமான் - பெரியமான், தலைவன். சாரி - கிளி, உலா. பிள்ளையாக்கி என்றது பாங்கிமாறைவிட்டு நீங்காதிருக்கச்செய்தலை. கள்ளைக்குதல் - தண்டனைசெய்தல்.

(ககஎ) தாமரைமேல் விழும் வண்டு என்றது தலைவி முகத்தாமரையிற்றலை வன்கண் வண்டு விழுபலை - செவ்வல்லியிற்றாமரை - தலைவிய தரத்திற்றலை வன்வாய்சார்த்தல், மாமலை - பெரிய முலை, பைந்தாருவை நீங்கிவ பூங்கொடியே என்றது நாமப்படியில்லையே என்னுங்குறிப்பு.

(ககஅ) பூவேந்தன் - பிரமன், பவனி - உலாப்போதல், செழுமாப்பல, ஆர் - அழகிய குதிரைகள் பலநாகப்பூட்டிய சந்தனம் - தேர், மா, பலா, ஆர், சந்தனம், புன்னை, என்பனமற்றொரு பொருள். ஆர் - ஆத்தி.

(ககஈ) மாணும், கலையும், கிளியும், கடிவாரின்மையால் முயன்று வருமென்க, சூன்றக்குடியான் என்றது முருகக்கடவுளை, முன் என்றது கிளியி ராயகி தினைப்புனங்காத்தகாலத்திடுக, மறவர் - வள்ளி நாயகி தமை பன்மார், புலநாமம் - வேங்கைமரம். இது பூத்தாற்றினைக்கதிர் கொய்ப்பார், வழிகூடல் போலுங் குன்றக்குடி என்றது இரண்டாவது மதுரை போலுங் குன்றக்குடி என்றபடி, இங்ஙனங்கூறியது உக்கிரப்பெருவழுதியாகியகுமாரகடவுள்வீற்றிருத்தலாலென்க. வழி-இரண்டாவதுஎன்பது.

(உ00) எள்ளி - இகழ்ந்து. மறந்து எனினும் எனக்கூட்டுக.

(உ0க) தைவரல் - தடவுதல். மவ்வரிஆதி - ம. மெல்லினத்து ஆறு - ன். (மன்) மன் - தலைவன், சவ்வரி கவ்வரி மூன்று - சிசி, சிசி-மயில்.

(உ0உ) மாரன் பரிப்பேர் - கிளி, மணப்பேர் - கடி, கணப்பேர் - கோல் - (கிளிகடிக்கோல்) ஒருபுல் - தினை, ஒளி - கடி, மால்ஏதி - பெரிய வரிவான், (தினைகடியரிவான்) ளயர் - சமையன்மார், வீரப்புயன் - வீரராகுதேவர், பங்கயம் என்றது தலை விபாதங்களை, கிரியில் நடப்பதில்லை யினிமேலென்பது குறிப்பு.

(உ0ஈ) துவளும் - சூழ்ந்துநிரியும், தண்டலை - சோலை, இருகோங்குமுத்தம் - முலைகளினிடத்துக் கண்ணீர் விழுவது, கண்டகண் பேரா, தது வேட்கைக்குறிப்பு.

(உ0ச) இவ்வரையிகந்தது என்னுஞ் சொற்கள் செய்யுளிற் காந்து நிற்சின்றன. இவ்வரையிகந்த குறி என்பது பகற்குறியை, வீடு - இல், மலை - வரை, இம்பர் - இகம், மெய்ப்பதத்து ஒன்றில் என்றது இவ்வரையிகத்தலில் என்றபடி, இசுத்தல் - கடந்துபோதல், விட்சேபம் - கலக்கம், இவ்வரையிகவாதகுறி என்றது இரவுக்குறியை, அரிப்புனம் - தினைப்புனம், தலை வன்றேடலிறைவியை, பறவை தேடல் தினைக்கதிரை பன்னிருகையன் போற்றேடினம் என்க, பன்னிருகையன் தேடியது வள்ளி நாயகியை என்றபடி.

உ0ஊ. கேகயம் - மயில், பாரா - காவல், வேதன் - பிரமன், மந்தி - வண்டு, வேங்கை - வேங்கைமரம், வண்டு சரிக்கிர வேங்கை

யிற் புட்பம்<sup>1</sup>ராது. சரியா வேங்கை எனவே வேங்கை மலர்ந்தமையாற்றினைக் கதிரையறுத்துவிட்டார்கள்; யாங்காவாஸ்கினோம்<sup>2</sup> நியாரற்க என்பதாயிற்று. ஆவயின் - அவ்விடம்.

(உ0க) அண்ணை வருகுவென்றது விநாயகனாயான வாடிவாகவர்க்குவியதை. கடத்தினே - தினேப்புனத்தை. கடத்தினே - நீக்கினே.

(உ0௪) பட்சி - கிளி. இன நிரதனால் - குலத்திற்பிறந். குளமுடையதனால். நிலைத்தான் - நிலைபெற்றதினத்தான். வீரகவர் - கவலீரர். கிள்ளையே - கிளியே. பொன் தனக்கின்போமற்றநார என்ரு. நருப்பட்டுக்கிளி காத்திருந்துயிர் வரப்பண்ணிற்று. இது பாட்டும் அந்தாசநிசுபருவம் 87-ம் பக்கத்திலுள்ள கிளிக்ககையானநிக.

(உ0௮) குருகுஇனம் - பரவைக்கூட்டம். வரின் - இதைவர். வந்தால். தீவண்டி - சூழ்ந்து, வாடி. இனமே - பிசுறுபாக. சொல்லுசொல்லு. ஒருமைபன் மைமயக்கம். அரும்பு ஒருவு ஆர் அல்லே - அரும்பின் தன்மை. நீங்கிய மலர்ந்த பூவே. பழியலர் - பழியாமியவலர் மொழி. வார் ஆகுபெயர். வந்து - யாங்கள் வந்து. பொருமல் - துன்பமுற்றழுங்கல்.

(உ0௯) ஆடல் - கூடிதல். ஆடுதல், ஆடல் கொண்ட மயில் மன்றது தலைவியை. சந்திராங்கம் என்றது தலைவி முகம், கண்ணாடிபோலுள்ள கலாபத்தின் கண்ணோ. வாசம் - வாசனை; சிறகு. ஆவம் - அல்லால். அந்த மயில் கௌவிய பாம்பு. குயில் - மேகம், பாக்கி.

(உ00) எண்ணியகாரியம் - பிரியாமை. இன்ன - பாண். தலைவியைக் காணாமையாற்கண்ணொரி மழுந்தினமையாற் கண்ணிருந் பார்க்கல்லவோச களச்சுத்திபைக் காணலாமென்றான் என்க சகனச்சுத்தி என்றது கூடியிருந்த தலைவியை. சகனருப்தொண்ட வருட்சுத்திஎன்பது மற்றொருபொருள். சகனம் - அவயவத்தோடு கூடியது.

(உ0௧) ஆறு - நதியாக. அன்பு நிலில்லவருக்கு அடிப்பெயரானது. ஊரது - கிட்டாது. ஆறு - வழியெனினுமாம்.

(உ0௨) மாமான் - இலக்குநிபோலும் தலைவி. மலர்மனை - தாமரை மலரனையவீடு. பூ - பூரி.

(உ0௩) நம்விரும்பார் என்றது நற்ருப் முயலியோகை. சாந்தம் - சந்தனமாம். போரல் - வருதல்.

(உ0௪) அடையக்குறிக்கின் - விடாமலொருங்கே இயழுகிறால். கொலைச்செந்து - முதலை. இடை - சி. தலை - முகல். அடிக்கு ஒன்று - அடிவைப்பு ஒன்றுக்கு ஒன்று. பணி - ஆபாசம். அது பாம்பு.

(உ0௫) ஆறு - வழி. வண்டின் - முதலை திருமால் ஆறு - தலைவியாற் கொண்ட வாசைக்கடல்; திருமால் சக்கரம். பெண் - என்பது தலைவியை.

(உ0௬) மாய்ப்புரிந்தவன் - வீரவாகுதேவர். அசி-வாள். மருவலர் - வாசலையுள்ள புட்பம், பகைவர். குழையார் - நரு; மகலிர். நம்பின் வரை விரும்பியமலையை, நம்பப்பட்டவரை.

(228) அறியாரைப்போன்று குறியாதுரைக்கின்றவந்துறை என்பதுமேல் 165-ம் பாடலை. குறியாதுரைத்தல் - ஒன்றை விட்டொன்று கூறுதல். பூஞ்செந்நீர் - சோலை. உங்கள்போன்று என்பது புட்பங்கட்கிடமாதலால் என்க. உம்மைத்தந்த செழுஞ்சீனை என்றது நீரிற்கை கொடுத்தெடுத்தனாற்கற்புடைத்தாய்ச் சேர்ந்த குறிப்பு.

(229) ஆயாதவர் - மெய்ந் நூலுணர்ச்சியில்லாதவர். காயாத மா - யானை. பூவாதமா - அத்தி. பாயாதவெங்கை - வேங்கை மரம். அழித்து - அழித்தலால் எனவெச்சத்திரிபாகக்கொள்க.

(230) சங்கை - ஐயம். புகழ்ந்தாரைப்புங்கவரில் வைப்பன் என்க புங்கவர் - தேவர். விரைவு - வேகம். தொங்கை என்றது முலைபோலும் யானையை. நாடி - விரும்பி. இடை என்றது இடைபோலுஞ் சிங்கத்தினை. மலர் சூடுங்குதல் என்றது தாரகாகணங்களை யுடைய இருளில் ன்றபடி.

(231) கானவர் - வேடர். படைச்செல்வர் - ஆயுதச்செல்வமுடையவர். மயில்வரைமேற் கந்தனையே தொழுவானவர் மங்கையர் செல்வர்களே எனக்கொண்டு கூட்டுக. செல்வர்கள் - வருவார்கள். எங்கும் சரம் - எவ்விடங்களிலுள்ளிருக்களை யெய்யும் அம்பு. குஞ்சரம் - யானை ஆணில் வரும் அம்புலி - இடபத்தைப்பாயும் அழகிய புலி. இனி எழும் அம்புலி வென்றதனான் முன்னிருட்டுள்ள தென்பது கருத்து.

(232) உலவனைச்செய்பவர் - வலியுடையவரையுஞ்சூன் முதலானவர். அறிவு - ஞானம். திருமுகங்கூடப்பெறுஞ் சிவன் என்றது முத்துமுகத்தோடு அழிதாமுகமங்கூடிய சிவனாகியவாறுமுகக்கடவுள் என்றவாறு. இரவினைக்கு - இராதிரிக்கு, யாசகர்ச்சுக் கொடுத்தற்கு. எழை - தலைவி, எரியவர், எழையாகிய வெணக்கிரங்கினவர் என்றதனால் வரச்சொன்னதாயிற்று. ஆறுமுகம் என்றது ஐந்துமுகத்தோடதோ முகமும் எனக் கந்தர்கலி வெண்பாவிற்கு கூறுதல் காண்க.

(233) ஒருவிரல் காட்டி என்பது ஒன்றையாய் என்னுங்குறிப்பு. குழல் காட்டி என்பது சோலையிடத்தில் என்றவாறு. கைகுவித்தோங்கி என்பது வேலாயுதத்தையும் வைத்துக்கொண்டு என்றபடி. கைநெறி வைத்தது படுத்திருக்கச்சொல்லாக என்னுங்குறிப்பு. அன்னங்காட்டியது சோறுகொண்டுபோய்ப்போடு என்றபடி. மூக்கில் ஒருவிரல் வைத்தது ஒருவருமறியாமற் சண்பகமாதத்தடியிற் கூட்டிவந்து வைன்றபடி. இரு விரல் காட்டியது இரண்டுநாழிகை யிருக்கட்டும் என்னுங்குறிப்பு. ஒரு விழிமுடல் என்றது தாய் நூங்கட்டும் என்றவாறு. ஒருவிழிமுடாததனான் விழித்திருப்பதாயிற்று. நெறி - கன்னத்தின் மேற்பக்கம்.

(234) தூய் - வண்டு, யானைபோலுந்தலைவன். உரைம்கவென்பார்கள் எனக்கூட்டுக. அமுதமது - அமுதம்போலுந்தேன், அமுதமாகிய வச்சோறு. பூமெத்தை - பூவாகிய மெத்தை, பூரியாகியமெத்தை.

(235) நற்றய் - பெற்றதாய். துஞ்சினள் - தூங்கினள். மேழியர். வேளாளர். மாலை - கருங்குவளை.

(236) சிலம்பை மடியிற் குங்குதல் ஒவியாமலிருக்கும் பொருட்டு என்க. கோலைப்பெண்ணைக்குதல் படுத்திருக்கிற பாவனை செய்தற்கு என்க. குலி - சிவீபருமான்.

(௨௨௬) கற்பூரமோர்பங்கு வைத்தளித்தாரீர் என்னவோ ஆண்பின் னைக்குக் கற்பூரமிரண்டு பங்கு என்பதாயிற்று. நம் சாதி - நமது கண் பகமீடும், நமது சுற்றத்தார். மிறைசொல்வதார் என்றது (அச்சரிசியைச் சார்ந்தார்) சூற்றஞ் சொல்பவர் யாவர் என்றபடி. போகூற்றலைவரிருப் பார் என்பது குறிப்பு. மருவலரைத்தலைச்சாய்ப்பன் என்றது வாசனையுள்ள மலர்களைக் கொய்து வருவேன் என்றவாறு. பகைவரைத்தலை கவிழ்ச்செய்வேனென்பது மற்றொருபொருள். பழுக்காயிலையிது என்றது னாற் சண்பக மரத்தடியிலிருக்குந்தலைவர் கொடுத்ததென்று சுட்டிக்காட்டியதாயிற்று. பழுக்காயிலை - பாக்கு வெற்றிலை.

(௨௨௭) விடியா விடின் அல்லவோ முசுமாமதிமேன்கள் என்றது பசுந்குறியில்லையென்று முகம் வாடும் மென்பது குறித்தென்க.

(௨௨௮) சாதி சஞ்சாளிகளாயம் என்றது சண்பகமலரிற்றேனு ண்ச்செல்லும் வண்டுகளிநந்து படுமுறைபோல எம்முருக்கு வந்தால் யானை, காடி, புலி, சிங்கம், பாம்பு, முதலை, முதலியவற்றாலும் காணவொ ளும் பிழைப்பதில்லை என்றவாறு. சஞ்சாளிகபுட்பொய்த்தின் மேவினீர் என்பது காத்திருந்த தவளையுண்ணாமற் றூர்த்துவண்டிவந்து தாமரை மலர்த்தேனையுண்பதுபோலச் சுற்றத்துத்தலைவரிருக்க ிவந்து மேவினீர் என்றபடி. உற்றவர் - அடையப்பெற்றவர்.

(௨௨௯) கன்னி - தூர்க்கை. வாகனம் - இடை. அரிபாயல் - பாம்பு. பாற்கடல் சேர்விடை என்றது திருமாலாகிய கோலையை. செந் தம் - கோபம்.

(௨௩௦) மறையாநீமின், வாடாக்கொடி, றுவகையுணவிந்குறையா வமுதம் எனும் ி என்க. றுவகை - கடித்தல், நக்கல், பருகல், விழுங்கல், மெல்லல். நான் நானே. ஆனாலும் உண்ணுடன் பசுந்காலத்திலும் பிரியாதிருக்கும்படி அந்நனைப்போலுருத்தெரியாத மந்திரத்தைக் கற்ற தில்லை என்றபடி. கொல், ஓ. அசைநிலை பசுனும் பிரியாமலிங்கெவர்க் குத் தெரியாவிஞ்சை பெற்றிலமே. என்றார் பிறரும்.

(௨௩௧) மேலையடையலர் முன் என்றது மேன்மையைடைந்த அலர்போலும் பாதங்களினிடமாகி என்றவாறு. முற்காலத்துத்திரிபுரத்தி லுள்ள சத்துருக்கள் முன் என்பது மற்றொரு பொருள். கலகலவென்ப தனால் - காற்சிலம்புகலந்துகொள் கலந்துகொள்ளன்று கூறுவதனால். சிவன் கைச்சிலம்பு நேரல்ல வென்றது அங்ஙனங்கலகலகவென்றொமையால் என்க.

(௨௩௨) இன்னொமை - துன்பம். இரவு - இராத்திரி, யாசித்தல் சிவந்தகை, கால்கள், என்பங்கயக்கண் தன்னாற் கறுத்தன என்றது வருந்தியதென்று கைகளையும், கால்களையும், தலைவி கண்ணில் வைத்துக் கொண்டமையால் அஞ்சனம் பட்டுக்கறுத்தமையென்க. இன்னொமை வேண்டினீர வெழுக என்பது நான் மணிக்கடிக்கையிற்காண்க. இதனைத் தன் கருத்திற்கியையப் பொருள்கொண்டு கூறினானென்க.

(௨௩௩) முத்தாயர் என்பது செவிலித்தாய், டாட்டுந்தாய், பெற்ற தாய்மார்களை என்க. பருவமிகலாற் கைத்தாயையும், முலைத்தாயையும், நீக்கினார். வைத்தீர் கொல், இட்டீர் கொல், இட்டினீர்கொல். என்பன



பாங்கியையுமுளப்படுத்திய்வனா. செல் என்றது தலைவியை மாக்கிர நோக்கி என்க.

(௨௩௪) ●நளினீம் - தாமரை. நிலம் - குவளை.

(௨௩௫) பாலி - பாலூட்டுந்நாய். வேல் சிவப்பு என்றது கலவி யாற் சிவந்த கண்களை. பாங்கிநகர்கொள்ளீவி - சோறுட்டுந் தாயாகிய கொடியவள். பொல்லாப்பு - தீங்கு. முன் - முன்னாலில். நீகழ்த்தல் செய்வாய் - நடப்பாயாக. காலி - ஒருவார். கமகம்பு - வாசனை. பாங்கி தம் - சோறு. ஏகாலிக்குந் சொற்றிதிமே என்பது மற்றொரு பொருள்.

(௨௩௬) நீ சொன்னபடி மறைத்தான் என்றது கன்னவரிவை மஞ்சனைய்சிவப்பாலும், அதாவடுவைப் பற்களாலும், முலைவடுவைச் சந்தனச்சேற்றாலும், மறைக்கச்சொன்னதை என்க. பல்லக்கேற்றவொன்றது கால்சிவத்தலாற் சகியாமற்றன்னை பற்றத்துரைத்தது என்க.

(௨௩௭) குற்றமுரைத்தனளே என்றது கொங்கையை விடுப்படுத்த லானும், மாப்பில் நகைகளைச் செவ்வனே யணியாமையானும், ஆடைபை நிலைகுலைத்து விடுவதானும், தோழிநுற்றங் கூறினனென்க. வங்கம் - தோணி. ஓறை - ஓசை. மயல் - ஆசை.

(௨௩௮) மலரை முடியும் என்றது பூக்கட்டிவைத்துப் பார்த்தலை. அயலவர்கொல் - விரிசிவி. அதாவது நற்சொற் கேட்பது. கொடியோடை குறித்தலாவது காக்கை கூப்பிடுவதை நோக்குதல். முறம் விழல்பார்க்கு மென்றது முறக்குறி பார்த்தலை. தப்பு - சோர்வாகிய தவறு. உன் ஊர்க்கைகதப்பு என்றது ஊர்க்குப்போனவுடன் முடிசுறையச் சொன்னகுறிப்பு. சனகதப்பு - பொண்ணாற் செய்யுபரை.

(௨௩௯) இருக்காகுறாகும் - இருண்டசோலை இருக்கும். மாகுறாகும் - நிருகக்காரிருக்கும். காமம் - விருப்பம், ஐ, ஓ. என்பன ஒலிக் குறிப்பு.

(௨௪௦) விபுடர் - தேவர். காலும், சிலம்பும், இருகையும், போல் பட்சிசாலம் மலர்வனத்தே மண்ணிறுதித்தன என்பது கால்கள் போக்கு வரத்தாயிரவுமுழுதுந் சஞ்சரிப்பது. சிலம்புபைப நடக்கினும் ஒலிப்பது அன்றி ஆடைந்தாரைக் காட்டிக்கொடுப்பது. கைபாங்கியைத் தட்டி யெழுப்புவது ஆகிய விம்முன்று செயலும் பட்சிக்குமுளவாதலறிக.

(௨௪௧) இடைபூறு - துன்பம். குறை - சழற்காற்று, படுத்த - சாய்க்க. ஆவொறிக்கொண்ட காற்று என்றது சூட்சுமாவதாரவக்கினிப் பொறியாகிய வாறையுந் சரவணப்பொய்கையிலிட்டவாயுத்தேவனைன்க. ழும்பொறி என்றது சுரோத்திராதியொற்றுமைபற்றிய மனமருட்சியை. காற்றாற் புள்ளெழுப்பிய தைத்தலைவனானிகழ்த்ததென்று மருண்டே னென்பது கருத்து.

(௨௪௨) கல்லக்காட்டல் - அவ்வென்றிருளிற் காட்டல். கால் வயிறு என்றது உண்ணவருத்தம் என்க. நன்றி என் அன்றியும் எனப் பிரிக்க. புன்னைமேற்பாம்பு என்றது தூங்கிய பாம்பைத்தலைவன்வைத்து மாலையென்றெடுத்ததை, என்க. தன்மெய் என்றது குமார்க்கடவுள் குழந்தை வடிவத்தை.

(உச௩) சரம்போல் நிலையீர் என்றது நீனைத்த குறியீற்றைக்கும் பாணம் போலுமனநிலையுடைய பெரியோரை என்க. குரங்காடேனச் சொன்னதைக் கைவல்லியத்திற்கான்க, தலைவயவயவாய்கூளைவன முதலிய விவைகளிற் குறித்திருந்தும் காணவில்லை என்பது கருத்து. அன்னிவன மெல்லாமோடிப்பார்த்துங் கண்டிலேனென்றானெனினுமனையும். உரந்து - பரவி. நிரந்து - கலந்து. கூந்தல் - கூந்தற்பனை. அதுன்சரங்கூந்திருவமானம். தென்னை - தனம். வாழை - துடை. மா - மேனியும், கண்ணும். கழுகு - கழுத்து.

(உச௪) புன்னையிற்றலைவன் வந்து வைத்திருக்கின்றபக்கையிலக்கணையாற் காய்த்ததென்றார். எனையவுமன்ன. பேசாக்கிரி - ஒப்பினக்கிரிகாட்சிப்படுத்தாததாத் கண்ணையிகழ்த்தாத் தான் என்க.

(உச௫) புன்னைத்துணையிரிந்தவன்றிலென்பார்கள, நாய்வியுத்தபாணம் பண்ணுவாள்; எனவே யெல்லேதப்புவேன் வந்தது வறட்டும் ஒன்பது கருத்தாயிற்று. துனிமெய்ப்பொருள் அமுதுஎன்பது சிவசிபருமா னுண்டவீடம் என்க.

(உச௬) கண்டேன் பலமீன் என்றது இரவில் மேல்வீட்டிவிருந்த பாங்கி புன்னையங்கானத்திற் தலைவனிடராசி வலசாரியாகச் சுற்றும் போதுண்டாகிய கத்தியினொளிகளை என்க. குறிவீட்டிந்து தேற்றவை என்றது தலைவனடிச்சுவடுகளைக் கண்டு தெளிவாய் என்றவாறு. இது இடக்கக் குறிப்பு.

(உச௭) தென்னாமடல் கழுக்கங்காய் தருமோவெனவே வெற்றிலை பாக்குத்தலைவி வைத்ததாயிற்று. ஆய்ந்த தென்னை என்றது தலைவன் முன்னாய்ந்து பார்த்ததென்னை என்றபடி. வந்ததாயிற்று வராதது போற் கூறுவது மடந்தையர்க்குச் சபாவம். கண்ணிலையால் யானுகிலுந்துணையாய்வருவேன் என்பது பரியாசம்.

(உச௮) பொருளினமட்டு - பொருளினனவை. பட்டினியில்லை என்றது பாங்கி தலைவன் நீங்கெடுத்தியம்பற்றறுதையில் உசஉ-வது கால் வயிற்றுக்கூட்டவைத்தார் என்றமையால் எரியேன் கருதுவிடத்திற் பசித்திருத்தல்லலை என்றவாறு. பகலெண்ணம் என்றது விடிந்தபின் பார்த்தவருதலை. கட்டிலும் மெத்தைதழில்லை என்றது கட்டிலிற் பஞ்சுணையிற் படுத்திருக்கிறபேர் வரக்கூடுமோ என்றவாறு. எரியேன் என்பது பெருந்தரசம்.

(உச௯) கேணியோசை தலைவன் பழமுதிர்ந்தல்; விண்ணென்றது கம்புவீச்சு. கூப்பலோசை என்றது கிணற்றில் கல்லெறிதலை. இவற்றிற்குமுறுதலை கேணியில் நீன் அடித்தது; ஆகாயத்திற் பகலி வேகமாய்ப்பறந்தது, கேணியிற் தென்னைநெற்று விழுந்தது; என்க. அல் - இரவு குழுக்கு - தொழுக்கு, என்பன ஒலிக்குறிப்பு.

(உ௫.) கின்னரிவீணையின் ஆவதன்றே சிங்கம் கிசர்சிகுகின் என்றது யான்செய்த சிங்கநாதம் கின்னரி வீணையி னிசையைப்போற் கேளோதுபோலும் என்ற-டி. புன்னை அரும்புமுற்றத்து அசைத்தேனென்றது வந்ததக்கடையாளம் கூறியவாறு. அன்னம் - அன்னப் பதவை, தலைவி. இனிப்புக்கன்று என்.

(206) மீடா - ஆனைப்போலுயர்ந்த வொருசெடி. மயில் ஓங்கலர் என்றது தோகைமலையிலுள்ளவராகிய தலைவரை.

(207) பரிபந்து - பாய். ஆபந்து - ஆய். பத்தாவது எண்யகரம் மாநல்காண்க. பாய் - பாயல். ஆய் - நாய். ஆபந்தைநோக்கிப் பயந்தனன் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(208) பாசி - நாய். நீர் - காமலின்பம். நீர்ப்பாசியை விலக்கியிர்த நீரைக்குடிக்கவல்லார் யாவர்? என்பது மற்றொரு பொருள்.

(209) உயிர் வரிச்சட்டத்திலாறு என்றது உ. இடையில் இரண்டு என்றது ர். (ஊர்) என்றபடி தவிப்பு - உறங்காதிருத்தல்.

(210) தனியான சோலைப்பேர் - கா. பூப்பெயர் - அலர். இரண்டுநிகழ்ந்த (காவலர்) என்றடி.

(211) பவஞ்சு - படை. குபேரன் - சந்திரன், தனதன். தூங்குவர் - நித்திரைசெய்வார் மற்றொரு பொருள் தூழ்ந்திருப்பார், சோம்பியிருப்பார் என்றுமாம்.

(212) ககாத்திரண்டினில் - காவில். ஆறு - கூ. ஒன்பது - கை (கடை) பதினென்று கோ. கோ - அரசன்.

(213) ஒருசாதி - கோழி. அஞ்ச சாதியுடன் கலந்து - வல்லாறு, ஆந்தை, நாக்கை, மயில் என்னு நிவைகளோடு அஞ்ச சாதியென்னும்படி கலந்து உண் முதன்மாறுதலாவது உண், நடை, அரசு, நித்திரை, மாணம் ஆகியவிவ்வைந்து தொழிலு மொருகாளிற் படுத்துச் சாமத்தில் மாறி வருவது. மூடமனமாவது முறைதப்பிய சேர்க்கையும், காரணமில்லாத யுத்தமும். பறையடித்தல்-சிறகடித்துக் கூவுதல், அருகிலுள்ள மனையிலே பறையாகிய வாத்தியத்தைக் கொட்டினால் யாவர் வருவார் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(214) மதி - மூகம். பிறைமேற் பிறை என்றது நெற்றியிற் பூசுந் திருநீற்றை என்க. கொல்வைக்கனி - வாய். இலை - வெற்றிலை.

(215) கோவைப்பழம் - இதழ். காய் - பாக்கு. வடு - தழும்பு. உண்ணைக்கிரியைப்பகர்ந்து ஒளித்தேன் என்றது பாக்குக்கொடுத்தது பாங்கியென்றும், உறுபடுத்தியது கிரியென்றும் மறைத்துச்சொன்னேன் என்றவாறு. அங்கைத்தேவி என்றது சத்திவடிவாகிய வேலாயுதத்தை என்க. கணம் - கூட்டம்.

(216) ஒருநாளும் பாதி என்றது இராத்திரியை. நாலுகூறு - நான்கு சாமம். ஒருசாமம் உண்டொழிவு. மூன்று சாமத்திலே முட்டையுருவனதாய் முதற் கோழியிறதியாகிய எழுமாம்.

(217) கடை - வாயில், ஆவணம். சப்பலேற்றல் - ஆறுகடத்தல் தோணியேறுதல். சரக்குப்பை - மலர்மாலையாலாகிய மெத்தை, சரக்கையுடையபை. பொன்கொடையாளர்-தலைவர், பொன்னைக்கொடுத்து வாங்குபவர். சரம் - மலை.

(218) கால் திரும்புகிற்போது காலிலழுத்துக் கல்லென்றார். அது மனமஞ்சலீரென்று சொன்ன சமயத்திற் சொன்னதால் மனதீது

க்கு வழையாக்கி யெடுத்தாரைப்பதாயிற்று. குரும்பை - முலை. தோவாத முத்து - கண்ணீர்.

(உசுச) தேசிகன் - பிரகஸ்பதி. நீர் நீண்டனூ - மயேந்திரபுரி ஓர் பூத்தலைவைத்தல் - கையாகிய மலரைத் தலைமீலை வைத்துறுகுகூதுதல்.

(உசுரு) மாகாயம் - பெரியவாகாயம். தேவை - இராமேசுசரம். சொர்னமலை - கந்தமாதனம். ஒடுக்கி என்றது அழுத்தித் தாழ்த்தி என்றபடி. மீகீழுயர்ந்தவன் - வீரவாகு.

(உசுசு) குடி என்றது இராவணுதி யிராக்கதர்களை. படரவிட்டோன் என்றது இராமனை. படி - பூரி. பசலைக்கொடி - முலைமேற் பசலை. \*மணம்பூசியகுன்றம் - களபமணிந்த முலை.

• (உசுஎ) தலு - உடம்பு, வில். நான் - வெட்கம், நாணி. \*சிறுறு - சிறுமார்க்கம், சிறுத்தி. அக்கரை - காமவெழுச்சி, அந்தக்கரை. சிறுறு தக்கரைப்பட்டதென்றது தலைமகனூர்க்குச் செல்வொருப்பட்டதெனினு மமையும்.

(உசுஅ) கிரி என்பது தலைவியை. வளர்ப்பேபார் - தலைவர். பால் - காமவின்பமாகிய பால். தலைவர் என்றுயமெலா மறிந்தவராகலான் யான் சொல்லவேண்டிவதில்லை யென்பது குறிப்பு.

(உசுக) வி - மாவடி. குழைவாய்தல் - குழைவையாராய்தல். பழம் - கோவைப்பழம். அலர் - அலராகிய பழமொழி. விக்குழையானது, பழமலரானது என்பது மற்றொரு பொருள்.

(உஎ0) வரைப்பார்தள் - மலைப்பாம்பு. செல்ப்பணியே - நீர்ப் பாம்பே. வரில் தீது - தலைவர் வரிநீர்ப்புருண்டாகும். செல்ப்பணி - செல்லப்பணிப்பாயாக.

(உஎக) சபை - சூரபன்மன்சபை. புரினம் - மணற்குன்று. புள் இனம் - பறவைக்கூட்டம்.

(உஎஉ) மயூரச்சிலம்பண்ணலார் என்றது குமார்க்கடவளை. ஒரு கரி - ஒருசாக்ஷி. தாய் - தாயானவள். இருந்து ஒருநாள் துயர - யானிருந்து ஒருநாள் துயரப்பட. உரைத்த வெஞ்சொல் - சொல்லிய கொடுஞ்சொல். பரிகரி என்றதும் - பொறுத்துக்கொள்ளென்று தலைவர்கொ ண்ணீதும். அரிகரி என்றதும் சோலை, மூங்கில், கிரி, சிங்கம் முதலாயின சாக்ஷி என்றதும். மதியே - சந்திரனே. அதுமதியே - அந்நனைக்கருதுவாயாக. அரிகரியென்று பிரார்த்தனைசெய்தது மென்பது மற்றொரு பொருள்.

(உஎஉ) தைப்பூசத் தேரையும், அன்னதானஞ்செய்யு மிடந்தையும் பார்க்கவரலாம். வருமேல் - மற்றைப்போதில் வந்தால். எப்பூசலு முண்டு - ஆறலைக்கும் பூசல், இனப்பூசல், புலி முதலியவற்றின் பூசல், காவூலர் முதலியபூசல், தாய்பூசல், ஆகிய எல்லாப்பூசலு முண்டாகும், ஹைப்பூசல் என்றது தன்னைப் பிறரறியாமற் செய்யும் அஞ்சனம் பூசுதலை.

(உஎச) ஏவியதாயர் - இல்லிலிருக்கும்படி கட்டினையிட்ட தாய்மார் கள். குறி - எண்ணம். விலக்காகியும் என்றது திண்ப்புணங்காவலுக்

குப்போகலா மென்றுரைத்தது. பாவீயொருவன் - மன்மதன். குறிவி லக்காகிபு மம்புதைத்த தென்பது மற்றொருபொருள்.

(௨௭௫) போன்னிசை மேடம் - அழகுடைய ஆட்டுக்கடா, பிரகம் பதியிருக்கு மேடராசி பூசை - பலியிடுதல், பூசித்தல். கன்னி - தலைவி, கன்னிபாசி. சிங்கம் - தலைவன், சிங்கராசி.

(௨௭௬) என்னையின்றைக் கிரப்பார்க்குப் புகழிசைவதுண்டோ வெனக்கொண்டு கூட்டுக. யாசிப்பவருக்குப் புகழுண்டாகாது என்பது மற்றொருபொருள். குன்று அக்குடி - குன்றிய அந்தக்குடி. குன்றாக்குடி - ியர்குடி, எனவே யுயர்குலத்துக் கற்புடையோனா கலாற்பிரர் வரைவிற் கிசையே னவர்வரவை விலக்கு என்பது கருத்து.

(௨௭௭) சொன்றிக்குழிசி - சோற்றுப்பானை. தெவ்வூர் என்றது இலங்காபுரியை. காவலர் மணம் - அரசர்கலியாணம். சோலையிலுள்ள மலர் வாசனை யென்பது மற்றொருபொருள். பின் ஆவதுண்டே என்பது நீகூறினாற் கொடுக்கலாமென்று மனங்கொள்வாள் பின்நகப்பனார் முதலானோரையுஞ் சம்மதிக்கச் செய்வாள் என்றபடி.

(௨௭௮) இரவில் எப்போதருன்புரிவீர் என்றது நனவிற்கேர்க்கையி லாவது, கனவிற்புணர்ப்பிலாவதாகுக. இறைவனையெப்போது அருள்புரி வீர் என்ற வந்தச் சொல்லைச் செவ்வியிரவிலேனும், பகலிலேனும் வின வத்தலை வியானவள் கனவிற்புப்பறிக்கின்ற மகளிரோடு கூறியதாகி எப்போது என்பதை எந்தப்பூவைப்பறித்து வந்து எனக்குக்கொடுப்பீர் என்று கூறினதாய் மறைத்தானென்க. (அரும்பு - சிறுசொல். மலர் - பெருவார்த்தை, வசி - குற்றம். அரும்பு, மலர், வசி, என்பது மற்றொரு பொருள்.

(௨௭௯) வலுகணங்கள் குறியான் என்றபோதே - தமதுவலிமையையும் தங்கூட்டமான சேனாவீர்களையும் குரன்ஹரிந்து கீழ்ப்படிய மாட்டானென்ற ஷடனே. பறவாதவன்னம் - சோறு. உண்ணாதவன்னம் - அன்னப்பறவை.

(௨௮௦) கேடு - மலைச்சிகரம். தலைவிதுயர் நீக்கும் பொருட்டு ஆன் னையர் மத்தளதாள முழங்கப்பலியிடுவார் என்பது கருத்து - ஆடலுக்கு முன் மத்தளதாளமதிரு மென்பது மற்றொருபொருள்.

(௨௮௧) நீங்காத மான் - தலைவி. கொல்லாவேங்கை - பொன். ிங்களில் ஊரும் உலகமும் என்படுமொவென்பது பொண்ணேந்தால் அந்த விறைவார்க்கும், தலைவார்க்கும் யுத்தம் வருமென்றும், இவ்வூரிற்பாங் கியர்முதலிய விறைவினைச்சேர்ந்தவர்கட்கும், சேராதவர்கட்கும், துக்கம் வருமென்றும், இவ்வூர் அழியினும் அழியும் என்றும், இறைவியுரிக்கீறு வருமென்றும், இன்னும் பலவாகவுங் கூறியவாறு. ஏங்காதவுங்கள் என்றது திடசிந்தை நீங்காத தலைவன் தலைவியரை என்க.

(௨௮௨) மாமண்ச் செந்தேன் என்றது கலியாணத்துக்கு குறித்தான தலைவியை.

(௨௮௩) ஊர்கொண்டவம்புலி - பரிவேடங்கொண்ட சந்திரன். கானத்தின் மலர் ஊர்கொண்ட வம்புலி - வேங்கைமரம். எனவேயிவ்

விரண்டு மாயினுற்றிஞ்சி நிலத்திற் கலியாண் னாளாம் என்றபடி. புலி வேங்கை. மலர் ஊர்க்கொண்ட - மலர்களொடு பொருந்திய.

(உஅச) தோகை வெற்பான் தந்தை பழிக்கஞ்சியது திருவடையா டற் புராணத்தானறிக. பாங்கியானவள் பிறரறியாமற் புகுவான்வார்த் தை சொல்லப் புகினும் அதைவிட்டுச் சுழிக்கின்ற சமுத்திரமுழங்காலன் வென்று குறியான் கூறலாய்ச்சொற்றதனால் இறைவன் மெய்யிடுச ரொ ல்லும் பழிக்கு அஞ்சியதாயிற்று. அன்றியும் காவலெல்லவாடி காரியம் யாவர் மணஞ்செய்யவல்லார் என்னுங்கருத்துமாயிற்று.

(உஅடு) சோகம் - அசோகமரம். அசோகம் சோகமானது தலைக் குறை. நாகத்தின் வாய்வருந்தேவாமுதம் என்றது புன்னைமரத்திடத் தில் வருந்தலைவியை. நாகம் - தேவருலகு.

(உஅசு) அலவென்றுபெயரே யன்றிமலரன்றாகலானின்பவைய கூழி றார். அலர் - பழிமொழி. மாலையிற் சொன்னவெ மாலைக்காலம் வரலாமென்றுமாம். மணங்காண்கிலது எனவேபுழி மருந்தாற் கலியா ணத்துக்கு யோக்கிய மல்லவென்பது மாயிற்று.

(உஅஎ) வாணன்மகள் சகிவந்தினும் என்றது வைத்தியாங்கிற் ற விரும்பத்தனை யிருட்டிலே கட்டிலுடனே கொண்டு வந்த சித்திரமேலை வந்தாலும் என்றபடி. இரவினுக்கஞ்சாதுடை - இருட்டிக்குப் பரம்பலாத விறைவன். கொடுக்கிறது செவ்வென்று நீளையாதவன் என்பதாமற்குரு கு பொருள்.

(உஅஅ) எல் - பகல். கருநீறமலை - இருட்டி. எனவெய்க விழா யிரவிலும் நீவருக என்றவாறு. அசர்கள் திருமாலையும் சூரியனையும்க ழாது பூசிப்பர் என்பது மற்குருபொருள்.

(உஅக) அரிபுகள் - குதிரைமுகத்தையுடைய குர்பன்மன். ஆழம் - தலைவன் மார்பிலணந்த பதக்கம். மதி - தலைவன்முகம். பதக்கத்துமணன் சூரியப்பிரகாசமாகின்ற தாலெவரும் காண்பார்க்கொன்றெண்ணை விட்டை விட்டு வராமனித்திரைபண்ணு வராதலாற் சூரியனைக்கண்ட குவர்கா பல ராதது போலப்பதக்கத்தைக் கதிராக்கிக்கண்ணை நீலமாங்கிக் கூழிஞ்சா யிற்று. முகமதியென்றது எல்லாருஞ்சந்திரனை யறிவதுபோலவியை யறி வாராகையாற் சனத்திரளாம். வரிந்காரிய மல்லவென்று நீட்டிநுப்பா ராகையால் மதிதாமரைபைக்குவிப்பது போலவன்முகமதி கண்ட வாக் கூடாத வதனால் வீடுதாமரையாயிற்று.

(உக0) மணம் - கலியாணம், வாசனை.

(உகக) வாரீச சந்தியஞாயம் - சூலிநல். பாணமங்கயதாரமம் - ன கசிதம். இறைவன் - சூரியன். தலைவிநற்கை தலை யன்மார் மணம் தா னை. எனவே ஊர்துங்கும் போதும் விழுந்திருப்பாரெழ்வையான் மார் என்பதாயிற்று. தாராதரசகஞாயம் என்றது மேகநீரைப்போல வெந் தியாக வெண்ணி யிருக்குஞ் சாதகப்பட்டசிப்பாலத் தலைவியுண் டையகநி டாக நினைத்துளாள் என்றவாறு.

(உகஉ) வல்லியெழுதியதாமரை என்றது முலைகளிற் கொடிவடி வாய்ச் சந்தனக்கோல மெழுதிய கைகளை. வாரீசஞ்சேர் அல்லி - முக தாமரை யிலுள்ள செவ்வாம் பலாகிய தலைவியதாம்.

(௨௬௩) சொல்லிலங்கு என்றது வீட்டைவிட்டு வெளியே செல்லற்க. என்றபடி.

(௨௬௪) 'குழந்தையதழ கடிப்பதும் வந்தானெண்ணுஞ் சொல்லைக் கிரியிடங் கேட்டு அதனை விரும்புவதும், வாழையையணைப்பதும், காம மிக்ககுறிப்பு. குருவித்தலையிற் பணங்காய்கட்டினுற்போலென்பது பழ மொழி. சிறுகோட்டுப் பெரும்பழந்தாங்கியாங்கிவள் உயிர்தவச்சிறிது காமமோ பெரிதே எனக்காம மிகுதியைப் பிரருங்குநிறார். முத்தாடி - முத்தரிட்டு - கோட்டிற் பணங்காயெனக்கூட்டுக.

(௨௬௫) விழ்யாதிருந்தால் நீங்காதிருப்பார் என்பது. கருத்து. மோகினி - திருமால்கொண்ட பெண்ணுருப்போலுந் தலைவி.

4 (௨௬௬) உண்ணாத செங்கனி என்றது அழுகும் என்றபடி. புதி - புழுகி. சாதி - சண்பகப்பூப் போலுமுகு. மேனியுமாம். முத்து - கண்ணீர்.

(௨௬௭) பிஞ்சு - மாவடு காய்சொற்கேட்டான்காய். கனி-கோவைக்கனி. விதை - மாதனைவிதை. இவைமுறையே கண், மூலை, அதரம், பல். என்பனவாம். வஞ்சிக்கொடி என்றது தலைவியை, துகிர்க்கொடி - பவளக்கொடி. அது பாங்கி அஞ்செழுத்தாகிய வானெழுத்து - மயூரகிரியாகிய குன்றக்குடி, மயூரகிரி குன்றக்குடியாதல் போலப்பஞ்சாக்கரமே சடாக்கமென்றபடி.

(௨௬௮) அவ்வஞ்சு என்றது மயூரகிரியை, இரண்டு பழுதில்லை என்றது எங்களைப்போற் குடித்தனமும், மாணமும், போகின்ற பழுதுவருவதில்லை என்றபடி இரண்டு பழுதாய்விடும் என்றது தலைவி (ஆலி) யை.

(௨௬௯) மகத்திற்குறை - யாக முதலிய வறப்புறங்காவற்குறை. முகம் - திங்கள். கனிவாய் - கொல்லைக்கனிபோன்றவாய். இயகு வாரத்தைக் குறித்துநின்றன. உன்முகத்துக்காகப் போய் வாய்க்குப் பயந்துவருகிறேனென்பது மற்றொரு பொருள்.

(௩00) திருமான் - இலக்குமி, தலைவி. குருவாரம் - வியாழக்கிழமை. மந்தவாரம் - புன்னகை.

(௩0௧) மலை - கல். மரம் - ஆர். நோய் - சரம், பின்னிடவெனவே கல்லார் சரம் என்பதாயிற்று. வருதும் எனவே காட்டுக்கயலே யூராயிற்று. கல்லார் சரமெனவாடல் - படியாதவர் பாடல்போல வாட்டப் படுதல்.

(௩0௨) மார்பினிற்றாமரை - மகன்கணைத்தாமரை. கோங்கினில் மாமரம் - தனத்தில் மாம்பூச்சரம். மாவில் அசோகம் - கண்ணில சோகக் கணை. ஏனையவிரண்டுங் கொடிய பாணமாகையாற் கூறினரில்லை. உருவகை - துடைவகை. ஊர் உவகை - ஊரினிடத்துச் சந்தோஷம். ஆரார் - தங்குகின்றதம் மூரென்றுந் திருவாரூரென்றும் பொருளாம்.

(௩0௩) கலங்கலமென்றது எண்ணப்பொருள் வரிந்து - வரிஞ்சு போலி.

(௩௦௪) திருவாச - அழகியவீரசமரம். பெண்ணரசி. லையாபுரி ஒருகடாகம்.

(௩௦௫) மாவலவர் - குதிரைக்காரர். படகுடி - கூடாரம். கார்மாநீகர் உனையென்றது பார்க்குந்தோற்றுங் களிப்பேறலாலென்க. சிந்துரம்-முலையாகிய யானை.

(௩௦௬) என்னுக்கு மூக்குங் கொடுத்தீர் என்றது இறையவர்க்குச் செலவுரை சொற்றதனாலும், பொய்க்தும் மற்றெய்தானாலும், தலைவர்க்குத் தரவுகொடுத்தீரன்றோ வென்றும், தும்மற்படி வாராகிருந்தால் நாகையு மூக்கையும்றுப்பேனென்றுத் தலைவி சொல்லிய சொல்லீய்தவிர்த்து இறைவன் புகுந்தனலென்க. பூம்பொன்னுள் - தலைவி.

(௩௦௭) பாங்கிக்கும் இறைவன், இறைவியர் மணம்போல நடப்பது துன்பமாதலா விருதலைக்கொள்ளியையும், மத்தளத்தையு முவழித்தார். வருதல் - இறைவியின்பம். தவிர்தல் - இடையூறுதவிர்தல். துருவிய சொல் - ஊரவர் விசாரிக்கின்றபயிச்சொல். என்றும் உருகு அனையே. எனப்பிரித்துரைக்க.

(௩௦௮) பொன்வினையாளர் - தட்டார். மரவினையாளர் - தச்சர். மண்வினையாளர் - குயவர். நூல்வினையாளர் - ரெய்வார். இவர்களார் கல்பாணச் சோடினமுயற்சியைத் தாக்கல்செய்து ஆற்றினெனென்றான் என்க.

(௩௦௯) அறநிலையினிள் - தருமநெறிப்பொருள் குறைந்தால். மற்றிலைச் செம்பொன் என்றது பகைவர்பொருள். குற்றத்தண்டினையால் வரும்பொருள், சூதில் வெல் பொருள்களை என்க. செறுநர் - பகைவர். திரும்புறுரைத்தல் - வரலாறுதப்பாமற் சொல்லுதல். மலையாள - முலையாகிய மலையாளாள். ஈழம் - பொன். மலையாளம். ஈழம் என்னுந் தேயுந் திற்பிறைக்கொள்வது என்பது மற்றொரு பொருள்.

(௩௧௦) கண்டி - ஆபரணம், ஒரூர்; பளவக்காடு - பவளக்குப்பை, ஒருஊர். கலிங்கம் - சேலை, ஒரு தேசம். ஈழம் - பொன். ஒரு தேசம்.

(௩௧௧) மாதரைமேவினர் - பெண்களை விரும்பியவர், பெரியபூமி யிற்றங்கியவர். ஈகை - பொன், கொடை. வர்சித்தல் - விலக்குதல், துள்ளுதல். கல்யாணம் - விவாதம், பொன். கண்ணுக்குங் காதுக்குந் தூர மில்லை என்றது அவைக்கிடமுக்கமொழற்போல விவர்க்கிடமோ ளுயானதா லாற்றுவாரென்பதாம். அன்றிக்கண்ணில கோபித்தாற் காதிவேயுள்ள கைச் சொல்லென்பது மொருகருத்து.

(௩௧௨) ஆசை - பொன், அன்பு.

(௩௧௩) கடம் - நீதி, காடு. பசு - உயிர். பசுமாடு. வேங்கை - பொன், புலி.

(௩௧௪) மயல் - காமமயக்கம்.

(௩௧௫) வளர்த்த கிளியும் வந்தான். வந்தான் என்னும் பரிங்கியுந் தலைவியுள்ள மெலியும் வேளையில் வந்தான் வந்தான் என்பாளுலாற் சரியாயிற்று. மன் வாசகத்தை அரிச்சந்திரன் சொல்லென்றது துசிநிக்கை.



(1189) காணேரிருவர் என்றது சுரநெறியிற் செல்லுமுடன் போக்குந் குரியவுரை. நினை சமந்தவர் - தேவர்கள். கண்வைத்தகால் - லுந்தரற்கு நொந்ததென்று கண்ணில் வைத்த கால். கண்ணுகிய பூவாலர்ச் சூரபணை யகாலெனினுமமையும். மீட்ட - சிறைமீட்ட.

(1190) கார காலம்யானைக்கூடியதே என்றது கார் காலத்தில் மேகமும, வில்லும், பின்னும். யானையும் பிடியும் வீளையாடலும், காந்தளும், சாந்தளும், மலர்களிற் கன்னாகிய நீரு முண்டாயின. தலைவியிடத்தில் குழல் பிர் கமயங்கமும; புருவநெரி தகபார்வைபும், துவண்டவிடையும், யாடி யாகிய முலைவிம்ரிப்பிடியாகிய விடையோடிகலு கலும், குவிக்கலையும் பிராபியுரையும், இருகண்ணகி லுரீர் வருகலும், உண்டாயின. யா சாருட புல்பற்றிர்குவீர்க்கையென்று மயிர் தார். வேறியலானை - பிடியையுப்பிர் சூர நெருகலிருந்த யானை. வல் - துந்திரதனுசு.

(1191) கூட்கூல மேகமென்று மயில் களாடின. அங்கூலக்கண்டபாம்பு வினமென்று படமெடு தரது செங்கார்க்கணமலரல்ல. இடைமுலை நின்னல் என்றோகே வீரையாடும் யானை முலையின் சரையை இதுகார் சாலமன்று வானுண்டாகிய புதரை' என்க. காச்சரில் - காச்சர்ப்பால்.

(1192) காட்டிலிருந்து வருவார் மல்லிகைமலை கொண்டு வருவார் சாரநாலமேயென மறுத்துரைக்கான் என்க. ஆனையைக்குத்திச் சொல்லால் மறைப்பான் என்பது ஒரு ஆசன் மனைவி கோர நாயகனி டஞ்செல்ல மகிலேறிக குதிச்சுபாது பட்டபதுயானை யெதிரில் வடிமறிபது நிந்த அரைக்கைபலாற் குத்திக்கொண்டு சென்று அவனைக் கலந்து இருப்பிவந்து பன்மைப் பாங்கிரிடத்திற்ருன்போய் வர்க வரலாற்றைச்சொல்லி வருககால் யானையைக்குத்தினே நென்ற சொல்லைக்கேட்டுக்கொண்ட சார் சப்பிபுதுதுக்கு வம்வடனே யிக்கனவால் யாது ிரமுழையா வென்றிசைவி சொல்லக் கோடி இப்படிப்பட்ட கனவு, கண்டாயே யென்னுதையோ வென்றும். சன் கனவு பழுசாகாமற் பல்க்குமே பென்றும அாச வககுத கோன்றமன் மறைத்தானென்க. இஃதோர்க்கை யுலகில் மெய்குதின்றது.

(1193) கொடிசசிறை போலிடிவிட்டு என்றது சேவல் சிறைபுறையதலை. பாதுபது திலென்று என்பது மேகவிடுதது.

(1194) மால் என்பவர் கைம்மாறு கருதாமற் காத்தலையுடையவர், கருநீறும் வாய்க்கவர். இலக்குரியாகிய நினைத் தன்னிடத்துடையவர். வில்லையுடையவர், கங்கை நீரைப்பாதத்திலுடையவர்; நீயும்வை யாவையுமுடைய ஆகலாற் கொடியையுடைய தாமரை மலரிலிருக்கும் பிரமணின்னையுமா வென்றான் என்க. கோல் - னுன்றுகோல். அது இடையுறு வந்தவேளைபிற காப்பது.

(1195) ல முத்தம் - மைய்யோடு கூடிய கண்ணீர்த்துளி. கொள் வெணமுத்தம் - அ ச்ச்சிருக்குமுத்துமலை. காண் வெடிமுத்தம் - காட்டில் வெடிக்குடி கொட்டைமுத்து. நுகல் முத்தம் - வெயர்வை, செம்முத்தம் என்பது அவ்வெயர்வை மஞ்சளோடும் மஞ்சனெய்யொடுங்கூடிய கருவெலென்க.

(௩௨௩) கையிற்சுற் சமத்தல் - சாணைக்கல்லாசிய 'கண்ணகி' நற கையுயவைத்தல். சமந்து என்பது சமக்க\* வென்னு மெச்சத்திரிபு. விரைந்து ஊரலை நோக்கிய தலைவிக்கு விரைந்து செல்லவேண்டும் அவ் விரைவின்மையால் விரைந்து செல்லுங் கருத்தாய்ப்பாகன் குதிரைமே லிட்டுரைத்தான். வெந்நீர் விடல் போர்கூடும் என்பது மெள்ளச்செல்லு மென்றபடி.

(௩௨௪) ஏர் - அழகு. ஒருவரை நீத்தல் என்றது இறைவன்றலை வியை நீத்தலையும், மேகமலையை நீத்தலையும். என்க. தராசும் - மேகம்.

(௩௨௫) கார்முடியாயென்பது கூந்தல் இறையவர் கையொப்பனை யைவேண்டிலின் முடியாதிருத்தலாலென்க. வெளியே பயிலாதது பிரர் பயிர்ச்சி பாராத குறிப்பு. இருகண் விழியாமை இறையவர் நீங்காதிருப் பதற்கு, வார் புனையாமை கச்சுச்சிறுமை பற்றி யென்க. அணிதரண ணியாமை இறை வரைப்பிரிய விட்டு விட்டவென்று அவயவாங்கமேல் வெறுப்பு. அவ்வாறன்றி வெறுப்பென்றே பொருள் கோடல் சிரப்பன் றென்க. எவ்வண்ணமுந் கூடப்பிள்ளைப்பாவை விண்டாள் என களஎ-ம் பாடலிற் கூறியதானுமறிக்க.

(௩௨௬) கொலையிடுதல் - சதையகழ்தல். தலைபிடும் என்றது வலம்புரி வடிவாகச் செய்தலைக் கோலமணிதலை. வலம்புரி வயின்வைத் துத்து வாழுமித்த துகளறு முச்சியென்பது திருமுருகாற்றுப்படை காலிடும் என்றது கணைக்காலுக்குச்சங்கமென்று பேரிட்டதை. \*கல்யா ணத்திற் சொல்வது சீயை வலம்புரியென்பதும், சங்கநாதம் பண்ணச் சொல்வதும். தாழ்நீரிற்சங்குடன்மோதிரம் போடச்சொல்வதும், வாரண மலங்கரிக்கச்சொல்வதும், வீட்டுக்கு வெள்ளையடிமென்பதும், கைக் குவையிடுமென்பது முதலியனவாம்.

(௩௨௭) மங்கலம் - கல்யாணசபம். திருப்பூவணம் - இலக்குரி பொலிவாகும் வண்ணம், அன்றித்தாமரைவண்ணம் போன்ற அவயவத் தோடு கூடிவந்தவென்னுமாம் அது இருவிழியலர்ந்துவருவது. மார்க் கம் - சமயம், வழி. மங்கலமென்னு மூரைக்காட்டித்திருப்பூவணமென்னு மூருக்கு வந்தவழி நல்லதாம் என்பது மற்றொருபொருள்.

(௩௨௮) நினைத்தமையாவது. குளங்கண்டபோது பூ முதலியவற்றை க்கண்டும், வயல்கண்டபோது சோலைபுட்கள் முதலியவற்றை நோக்கியும், கூட்டுண் வண்டின் வளங்கண்டபோது பேட்டோடு சேர்க்கை கருதியும், குயில் கூவும்போது கார்காலம் பார்த்ததும், கார்காலங்கண்டபோது தூதாகச்செல்லென்றதும், சவாய்யைக் கண்டபோது நெடுகிலுஞ் சேர்க் கைசெய்யவேண்டியதுமாம். பாகனுக்குள் தெரியுமெனவே கூடவந்தவர் களுக்கும் வழியில் வந்தவர்களுக்குள் தெரியுமெனலாயிற்று.

(௩௨௯) மேகந்துதாய் வந்தும், இருவரையு மெழுதிய படம் பார்த் துக் களிக்கும் காட்சிப்பொருளாயிருந்தும், கால் குறியிடங்கண்டுதிரும்பி யுதவியும், விழியிடந்துடித்தும், காக்கை காலை தனிலெழுதல், காணு மலின்புறத்தல், மாலையுமுகிமனையடைதல், ஊர்றரோடுண்டல், உலகோம் பல், என்னுமைந்து குணங்கனையுங்காட்டியுதவியும், கனூசேர்க்கை செய் தும், வெறும்பொய்-ஆதரவார்த்தைகளும், தானே தேறியும், நான் என்ப துசகிவினவியதானும் உன்கையென்பது சத்தியமென்பதலை நினைத்த

வானும் என்க. உன்கை என்பதற்குக் கொடைகொண்டேநர் வந்துரைத்தலைக்கேட்டி மெனிணுமாம்.

(௩.௩.0) ஆரைப்பணம் - அல்குல். அரை - இடை. ப்ணம் - பாம்புப்படம். அரைப்பணத்தை வாங்க வாயிரங்கோடிபணமணுப்பினாரென்பது மற்றொரு பொருள்.

(௩.௩.௧) சிற்றன்னை - செவிலித்தாய். விண்டிடக் குறியான் - விலக்கரினையான். மணம் - விவாகம்.

(௩.௩.௨) சுரும்பு - மலை. மாந்தங்கம் - யானை. பொற்குடம் - பூரணகுடம். கயல் - இணைக்கயல். கவரி - சாமரை. இவைமங்கலப்பொருள்கள். தலைவியெதிர்தலுக்கு முறையே, தேகம், முலை, கண், கூந்தலென்க.

(௩.௩.௩) ஆட்டுக்கு வந்தவிபத்து - வெறியாட்டம். கோட்டிற்று மர்ப்பு - முலைவிம்மல். பாட்டுப்பயன் - கேலிச்சாடை. தேட்டு - சம்பாத்தியப்பொருள். களிற்று இயம் - யானைமேலிட்டமுரசு.

(௩.௩.௪) தாமரை மேற்பனை காய்த்தது என்றது கையிற் பனைமடற்குகிரை செய்ததை. பூரீன் - தலைவி. முழுத்தலை சாய்த்தது என்றது பாங்கிக்குத் தலைவிமறைத்தலை. அதுவோ விண்ணகண்ணுவதே என்றது அப்படிப்பட்ட களவுப்புணர்ச்சிக்காலநினிரவரவாபோகிறது வரமாட்டாது என்றபடி. பூ - எதிர்மறை.

(௩.௩.௫) மழைமண்டலம் - கூந்தல். இருபூ - இரண்டுகை. ஒரு பூவரும்பு - தாமரையரும்புபோற் குவிந்தகை. ஆகாயத்திலிரண்டு பூக்கோன்றி யொருபூவாயரும்பி யுளகென்பது மற்றொரு பொருள்.

(௩.௩.௬) முககுத்தனிந்நிரலுக்கு ஈட்பாளருகலாலிந்நிரன் மகளுக்கும் சீர்கொடுத்தான் என்க. நின் என்பது இடையை. புயல் என்றது கூந்தலை. மட்பம் என்பது முகத்தை. பூ - பூரீ. மலரன்னம் என்றது தலைவிபை.

(௩.௩.௭) சந்திரகாந்தக் கற்சாணை என்றது கபோலத்தை. தண்ணீர் - கண்ணீர். மதி - புத்தி, சந்திரன்.

(௩.௩.௮) வான் - கண். வில்மை - கண்ணிலிடும் பிரகாசமாகியமை. வானவித்தையில் வில்வித்தையை வைத்தவரென்பது மற்றொரு பொருள். பற்றுள்ளவர்போலே கலமுமென்றது வாடியமுகம், வீளைசோருங்கை, அயர்ந்தகால், பூரித்தமுலை, ஆகியவவயவங்களைக்குறித்து அவையினமாகையா லன்புவைத்துக் கண்ணாகிய வவயவங்க லுமுகின்றதென்றான் என்க. கண்வாளுக்கு மையிட்டவர் இறைவர். அது. மெய்கொட்டுப்பயிநல். அணிந்துநாணியதுணர்ந்து தெளிவித்தல், பாங்கிகவர் பொருட் சொல்லி நாடன் முதலியதுறைகளானறிக.

(௩.௩.௯) கண்ணை தாமரை வேலவன் மேற்செலக்காட்டி என்றது சுவாமியைப்பார்த்துக் கொண்டு என்றபடி. இருதாமரை மலர் விண்மீது நீட்டி என்றது கைத்தாமரைகளை மேலே குவித்துத் தூக்கி என்றபடி. பிரியிற் பிரிந்தேன் என்பது உன்னையான்

பிரிவே ஞானையுயிர்பிறிந்தவனே என்றபடி. எண்ணேந்தவறு - மனமறிந்த குற்றம். பொய்ச்சத்தியஞ் செய்தாரென்றவாறு.

(15.ச.1) குழகன் - பேரழகுடையவன். வாய்ப்பாலிழும் - ஐயத்தினிடமிருந்தும். வீடு - மனைவி. இரண்டகம் - ஒருவழிப்படாக்கினைபூடி, கணிவுடனே பாலுஞ் சோறுஞ்சாப்பிட்ட வீட்டுக்கிணடகஞ் செய்தாற் சொல்லுவதென்ன? என்பதுமற்றொருபொருள்.

(15.ச.2) கந்தருவகநர் தோன்றிமறைதலானு வடையாபற்று. இவர்தோர் நனவு என்றது தலைவாரசெய்த பொய்ச்சத்தியம். என்றபடி. ஓவியம் - சித்திரப்பாவை.

(15.ச.3) முயக்கிடையே வெளிகாணவயர்ந்தது என்றது ஆலிங்கணியாகவல்லீலமிருது வென்று துக்கப்பட்டதை என்க. களத்திசைச் சொற்றது என்றது தலைவியில் மீழ்ந்திய ஞான்று வீழ்த்தெடுத்தபிரளித்த தலைவனையே வயர்காவலென்றதை என்க. வயத்திடைச் செல்பவாரென்ற போது வருந்துயரும் என்பது கருநலர் மேற் செல்பவரயாரென்று தலைவன் வினவியபோது துடனேயிறைவான் செல்வகுறித்த விஞ் வென்று தலை விமயங்கிய குறிப்பு. கடல் நெறிதப்பிக்கரையைப் படா தெனவே வராமலிரார் என்பதாயிற்று.

(15.ச.4) விண்டாரென்று - நீக்கிஞ்சென்று. முத்தவெற்பு - முலை. இருகாந்தள் - இரண்டுகை. எற்றியது - அடித்துக்கொண்டது.

(15.ச.5) சூட்டியமாலே - இறைவன்கையணி. தோண்டாலே - அதிகரித்த சேலையுடை. செல்லுஞ்சோலை - ஓரிடப்பயிற்சி. ஆட்டியமாலே என்றது நாண்வரையற்றத்தல் முதலாகியவ வந்தையைத் தருமெய்ப்பாட்டிஞ்சை மிகுதியை என்க. மால் - ஆசை.

(15.ச.6) கத்தூரி மிகுசிய நீற்றிலையென்பது. கத்தூரிப் பரும்கும், கற்பூரம் ஒருபங்கு மீட்டவெற்றிலைச் சுருட்டுக் கோத்தலைவியிக்குமலர் மேத்தையிற் பாங்கிவைத்திருந்ததைச் செவிலிகண்டு ஆண்மகலுக்குவைத்ததென்று சந்தேகித்தாள், என்றும், தலைவன் வந்து போனதற் கடையாளமாகவைத்த முத்துமாலையையும்; நகத்தால் வரைந்த வெழுத்துள்ள வெற்றிலைச்சீட்டையுங்கண்டு கோபித்தாள் என்றும் கூறிஞள் என்றவாறு.

(15.ச.7) வேதனை என்றது பிரமலுக்கும், துன்பத்துக்கும். அன்னம் எண்பது சோற்றுக்கும், பட்சிக்கும். கையில் வீளை என்பது ரக்கரத்துக்கும்; கைவளைக்கும். மாலென்பது மாயவனுக்கும், மயக்கத்துக்கும் என்றவாறு.

(15.ச.8) தென்கிழக்குறுதேவன் - அக்கினிபகவான். துயர் என்பது வாகனமாதலாலென்க. குமரவென்றது வெறியாட்டாளனை. பாவம் - அபிப்பிராயம்.

(15.ச.9) வாரம் - அன்பு. மரபு முறைமை. தாய்க்கொளித்த குலுண்டாவென்பது பழமொழி.

(15.ச.10) அளியே பொருந்தாரை - வீண்கள் மோடிப்பெறுமாலையை, கருணையில்லாதவரை. முடிந்து - சூட்டி, அழித்து. வருந்தா - வருந்தாமல், வருந்தி.

(௩.௩0) வாரிப்பட்ட பூக்கள் முன்பகையாக முகிழ் நகையைத்தன் பகைதீர்க்க அம்பிற் கொல்லுநாள் எனக்கூட்டுக. வரி - வண்டி, இரேகை. அம்பு - நீர், பரணம். பூக்கள் என்பது நீலோற்பலம், செவ்வாயீயல், தாமரைமலர்களை என்க. வேட்டு - விரும்பி துப்பாக்கிக்கொண்டு வெடி பெழுப்பியென்பது மற்ரொருபொருள்.

(௩.௩௧) பெண்ணிற்கரும்பு - தலைவி. விண்ணிலெழும்புகலைகள் என்றது தறிபட்டுமேலெழும்பிய கொம்புகளை. அதன்பின் போயது வெய்யபணி என்பது அறுபட்டெழும்பிய துதிக்கையை. கரிமலை என்றது தலைவன்வாளால் நாலு காலையும் வெட்டி விட்டமையால் யானை மலைபோலிருந்தமையாலென்க. நாந்தகம் வச்சிரமே என்றது மலைகளைச் சிறகரிந்து நீலைபெறச் செய்ததுபோற் செய்தனமையாலென்க. யானைவா யிற்ப்பட்ட கரும்பைத் திருப்பினென்பது மற்ரொருபொருள். வச்சிரம் - வச்சிராயுதம்.

(௩.௩௨) முலைமேற்ரேன்றிய அரவிற் சங்காம்பிழை என்றது பார்ப்பார்ப்பாம்பின்படச் சங்கரேகைபோலு நகக்குறியை. 'கரவிற்சங்கு' என்றது. தோழிதலை மகன்துயர் கிளந்து விடுதற்குக் குறிக்குஞ் சங்கு, கொம்பு முதலியனவாம். இறைவனேடு கூட்டுட்டத்துக் கைவளையொ லிப்பதெனினுமாம். வரவிற் சங்கோதை மகிழ்வது என்றது வலம்புரி கேட்டவன் வரவறிந்து மகிழ்தலை. இரவிற் சங்கேதை என்றது அர்த்த சாமத்திற்குறித்த சங்கோகையை. 'அது இருவர்க்கு நீனைப்புக்கூறிவைத் துப் பாதிச்சாமந்தொரிவித்த தென்க. சோர்துகில் - ஆயாசவுடை முத லியன.

(௩.௩௩) ஆண்சிங்கம் என்பது தலைவனை. பெண்ணனை - தலைவி. மத்தகம் - முலை. எதிர் சிங்கநோக்க நெஞ்சோர்கின்றது என்றது எதிர் ந்த சிங்கப்பார்வையை மனதினினைத்துப்பயந்து எனவும் தலைவன் பார் வையை நெஞ்சினினைத்து விகாரப்பட்டென்றும்கொள்க. சிங்கநோக் கென்றது முன்பின் பார்த்ததுக்குமாம். முன்பார்த்தல் - முன்னடங்க் செயலை. பின்பார்த்தல் - பின்னடக்குஞ் செயலை. மத்தகம்பிளந்த துண்டாமெனவேபாங்கியறத்தொடு நின்றொன்று செவிலி நர்ருய்க் குக் கூறியதாயிற்று.

(௩.௩௪) கிளி - தலைவி. பூங்காவனம் என்பது தலைவன்மணம னையை. கொஞ்சத்தனம் - அற்பம்கிய பொருள், கொஞ்சத்தந்தியோக் கியமான முலை. கொஞ்சலாவது வாயால் நிகழ்குறி.

(௩.௩௫) இரண்டினக்குடம் என்றது தலைவிமுலைகளாகிய குடங் களை. வெற்பிற்ரூமரை பூவாதென்றது கல்லிலே கால்வைக்கமாட்டாள் என்றபடி. மாந்தளிர் மேன்முத்து என்றது காலிற்கொப்புளம் என்க. தேகத்தில் வெயர்வை யெனினுமமையும்.

(௩.௩௬) புத்திசாலி - புத்திமிக்கவள், புத்தியையுடைய வருந்ததி. கானம் - இசை, காடு. வனம் - நீர், காடு. தாமரை - தாமரை, தாவு கின்ற மரைமான். தாமரை என்றது தலைவிபாதங்களை, உண்மகிழ்ச்சி யினற் காலாகியதாமரை வனத்திற் செல்லுமென வேயுடன் படுத்தியதா யிற்று.

## மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

(௩௩௩) தலைவியைக் கிளி யென்றதற்கேற்பத் திணை சார்மைகளாகக் காட்டி நெல், கனி, அமுது, ஊட்டி ஏகுவேனென்றான் என்க. தலை வீக்குத்திணை; சாமை, விளைந்த அவள்குறிச்சியைக் காட்டி நெல்லுஞ் சோலையுமுடைய தனது மருதநிலத்தைக் காட்டுவேன் என்றான் என்ற படி: ஓர் புறத்தேயென்றதனாற்றலைவனார் சமீபமாக விருக்கிறதென்றாயிற்று. அது இடமணித்தென்றலானுமறிக. தெரித்த முகூட்டி என்ற தனாற்றலைவன் பதிக்குப்புற நகரிலிளைப்பாறிப் போவார் என்க.

(௩௩௪) பாலையாழ் தடவியது பாலை நிலத்துப் பாதையிற் பிரிவுக் குறிப்பு. வனத்திற்குமரி - பாலை நிலத்திலுள்ள பத்திரகாளி. புனத்திற்குமரி என்பது தலைவியை. பாலையாமென்றதனால் வனத்திற்குமரி என்றது பாலைவனத்துக்குமரியை என்க.

(௩௩௫) எண்ணினை என்பதற்கு என் நாணை என்றும், என் ஆணை யென்றும் பிரித்துப்பொருள் கொள்ச. ஆணை - ஆக்கொடு.

(௩௩௬) தலைக்கொள்ளல் - உயர்வாகக் கொள்ளுதல், தலைமேற்குடிக்கொள்ளுதல். கற்பு - புகிவிருதாதருமம், முல்லைமலர். நாண் - நாணம், (மலர்தொடுக்கும்) நார்.

(௩௩௭) களிற்றைப்பிடி நீத்தமர்வதுண்டோ எனவும், காரிருந்தாலல்லவோ மயிலாடல் கருதுவதே யெனவுங் கூறினமையாற்றலைவியுந் தலைவனைத் தொடர்ந்தேக வொருப்பட்டாளாயிற்று.

(௩௩௮) செம்பாம்பு - கேதுவென்னும் பாம்பு. கரும்பாம்புதா மென்றது பாலைவின் வெப்பத்தாலென்க. தழலிற்கு உழையும் குழையும் எனப்பிரிக்க. குழைதல் - வருந்தல். கரி என்பது வெள்ளை யானையெனினுமமையும்.

(௩௩௯) மணம் - கலியாணம். கோ - இறைவன். இன்பம் - புணர்ச்சியின்பம். நாண்தருகில்லா ஆலர் - சந்தோஷத்தையுண்டாக்கும்புட்பம். நாண்தருகில்லாவலரெனவே நாணைத்தரும் அலராகியபழிச்சொல் வீட்டிலுண்டாமென்பதாயிற்று.

(௩௪௦) கும்பராசி - தனம். சிங்கராசி - இடை. வீடை ராசிப் பேர் - நரை. மகரமீன் - கண். அம் - கண்ணீர். கன்னி - தலைவி. கற்கடகம் - இரத்தினங்களழுத்திய காப்பு.

(௩௪௧) காமத்திலாடிய தேவர் என்றது பிர்மலிந்தணுக்களை. மெய்யம்மாலை - எனும்புமாலை. கலிக்க - ஒலிக்க. ஈமம் - சுகொடு. சாமம் - இருட்டு. மாலை - பூமாலை, மாலைக்காலம், வைகறை - விடியற்காலம், வைகுகின்ற வறைவீடு.

(௩௪௨) மால் இலர் அவம்புரியார். மேலில் அரவம் புரிவார். பாலில் அர அம்புலியுண்டு. எனப்பிரித்துரைக்க. அரவென்பது சிவசுவ யாவரேயோ என்பதுபோலும் அச்சக்குறிப்பு. காலிலரவம் - சிலம்ப. ஊரரவம் - ஊராரொலித்தல்.

(௩௪௩) நன்னீர் - நல்லநீர்மை, நல்லதண்ணீர். கலந்துரைத்தல் - சேர்ந்து பேசுதல், கூட்டித்தேய்த்தல். மாத்திரை - கொடிப்போது,

பிணிமருந்து. சுரம் - வியாதி; அருநெறி. மாறும் - சுழிந்துவிடும்; ஆறி விடும். புரத்திரமாக்கொண்ட வெண்புத்தருப்பாக்ககோத்திரமாகக் கொண்ட வெளிநுழைமையும்.

(15.௬௮) பணம் - பாம்பு. குணமுடிப்பு - குண - தைவு. மணமுடியார் - கலியாணஞ்செய்யாதவர்; வாசக்கூந்தலார். கததிகை - வானோர் தியகை, மாலை. கணம் - சிறுமை.

(15.௬௯) வெளிப்படை.

(15.௭0) எம்முர் அலர்மாளிகை வைகுந்தம் பின் செல்கவே என்ற மையாற்றலை வியையுந்தலைவனையுடையக்குடியாகவுந் திருமாலாகவு மயிர் த்தார் என்க. மாயைமண் - குரபன்மன்.

(15.௭1) பகர்தேவி - புகழ்ந்துபேசப்படும பெண்ணே, பட்டணம் என்பது தலைவிநகரத்தை. திருப்பாலைக்குடி - பத்திரகாளி குடியிருக்கும் பாலைவந்தூர். சேதுமார்க்கம் - கபைவடி, இராமேசுவரம்போகும்வாழி. சிறுவயல் - சிறிய வயல்கள், ஒருஊர். பெருவயல் - பெரியவயல், ஒரு ஊர். வேல்பு - வேலாயுதக்கடவுள். தேவிபட்டணம் விட்டு வந்தாற்றிருப்பாலைக்குடியென்னு முருமிராச்சுவாயுமன்றி வேறொன்று மிடையிலிலை என்பது மற்றொருபொருள். சிறுவயல் குன்றக்குடிக்கருகிலுள்ளவோரார்.

(15.௭2) ஁ன்னிகர்கின்ற சரவணப்பொய்கை என்றது பூவால் விளங்குதல், அடைந்தோர் பாவந்தீர்த்தல், சரவண்ணமுடைத்தாழல் நன்னீருடைமை, கண்டோர் மனவியப்பு. தொட்டாற்குளிருடைமை, ஁ண்டாற்பேரின் பமுடைமை. முதலானவையாவென்க. அன்னையெ ழும்பிணி - அன்னையிடுக்கம். களபம் - சுண்ணச்சாந்து.

(15.௭3) பயில் - பாசாங்கு. கொந்து - பூங்கொத்து. ஁ன்கிளி என்பது தலைவியை. சிந்து - சந்தப்பாட்டு. கோவை - இராசாவை. கிளிகோவைப்பழந்தின்னப் போமென்பதுமற்றொரு பொருள்.

(15.௭4) மாலை - இருட்டு, மலர்மாலை. பழவரை - பழமையாகிய. மலையை, இறையவனை. கூகையிட்டுஞ்சரமென்றதன்றி பாதிச்சாம மென்க. இரட்டல் - ஒலித்தல்.

(15.௭5) சொல்லிலங்கு - சொற்றடை - துரைப்பிடி - துரைப் பெண். வல்லிலங்கு - நாயகன். விலங்கு. விளையும்பயிர் - பக்குவகாலம். விளைதற்குரிய பயிர். போக்கு - சுரம்போக்கு, கலை.

(15.௭6) இரவு - இராப்பொழுது, யாசித்தல். ஏந்தல் - சிற்றார், அசன். கரவில்லொடுங்கவர் கள்ளர், கரவில் ஒடுங்குமவர் கள்ளர். எனப்பிரித்துரைக்க. பாலையுதவு - பாலைவனத்தையுதவு. பாலைத்தரு வாயாக. உரத்திற்சாய்ந்தென்பது பிரிவால்வருந்துக்கத்தாலென்க.

(15.௭7) பகரத்தில் - வல் - போ. அடியென்றல் - மாறு. பண்ணை - செய். விதை - வித்து. தாய்ப்பேர் - ஆய். எனவே; போமறுசெய் வித்தாய் என்றபடி. மணந்தொழுமலர்மாலை - கலியாணமாலை. இரு கோங்கு என்பது முலைகளை. போமாறு செய்வித்த ழுருமாரும் புரிந் தருளே யென்பதிங்கு நோக்கத்தக்கது.

## மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

(ந.எஅ) பிடிபாளைக்கொம்பொரு நான்கு என்பது தலைவழுவைகளும்; யானைக்கொம்புஞ்சேர்ந்துள்ளன. பின்பாகிட - அவைகளென்றிராமற் பிண்கூட்ட. துடி - உக்கிரம்; வலி. கொம்புமுன் - தலைவிற்கு முன்பு. நான்கின் - சாதாரணத்தினுள் கவதாகிய காலாள்போல.

(ந.எஆ) உந்தாய் என்பது செவிலியை. ஊரிந்பகைத்துடி - பகைவர் செருக்கு. பாரிந்பகைத்துடி - பாலைநிலத்திலுள்ள வடிக்கெண்ணும் வாத்தியம்.

(ந.எஅ) தேவை - விருப்பம். போம்பொருள் - ஜாழாற்போசுத்தக்க பொருள். எவு - அம்பு. கோ - பசு, அரசன். பாலே - பாலினா, பாலைநிலத்தை.

(ந.எஅ) இருபூ - கண்ணும், காலும். மதி - புத்தி. சந்திரன். லூய்யோன் - இறைவன், சூரியன். மதிக்கொடுத்து - புத்தியைக்கொடுத்து. மணியேழிழந்த அரவென்று கொண்டுகூட்டுக.

(ந.எஅ) வடு - பிஞ்சு. குற்றம். கனிகனி - பழம்பழ, உருகுருகு. கண்ணீர் - கள்ளீர், கண்ணீர். இரை - ஒலி, அலறு. தலைகவிழ் - தலைசாய், நாணுந்நிலைகுனி. நடுங்கு - ஆடு, நடுக்கங்கொள்ளு.

(ந.எஅ) அடிசில் - சோறு. பெருங்கடி - இராசகல்யாணம். அருங்கடி - கடுங்காவல். கருங்கொடி - கரியகாக்கை. பொன்கொடி - தலைவி. காய்க்கொடி - சீனிக்கோவைக்கொடி. கருங்கொடியே யணையுச்சுய் தாற்றின் லுங்காய்க்கொடிவரும் என்க.

(ந.எஅ) இராமீசுவாமி - வேறிடத்திலில்லாத மேலான சுப்பாழை, இராமேச்சுரஞ்செல்லும் பாதை. பாம்பு அனந்தம், பாம்பன் அந்தம் எனப்பிரித்துரைக்க. பாம்பன் அந்தம் - பாம்புநின்றின் முடிவு. அழகெளிமையுமேயும்.

(ந.எஅ) வெந்நீர் குளிர் நீர் என்பது முரண்.

(ந.எஅ) வெங்கைத்துறுகல் என்றது வெங்கைமலர்களுநிரந்து கிடக்குங்குண்டு கற்களை என்க. புலிப்பறழ் - புலிக்குட்டி. கோங்கு என்பது முலைகளை. தளவு - முல்லையரும்பனையல். முகை - அரும்பு. கருங்கால் வெங்கை வீயுறு துருகலிரும்புலிக்குருளையிற்றேன்றற்காட்டிடை எனவும், கருங்காலின வெங்கை கான்றழக்கன்மே விருங்கால் வயவேங்கையேய்க்கு மெனவும், கூறியமையிங்கொப்பு நோக்கத்தக்கது. ஈட்டி - சூர்யுதம்.

(ந.எஅ) தணர் என்பது ஒலிக்குறிப்பு. மெய்நடுக்கே என்பது அல்லாது வேறில்லையென்றபடி. எகாரம் பிரிநிலைக்கண்வந்தது. வெங்காருடலத்த நாகங்கள் என்பது யானையும், பாம்பும் என்க.

(ந.எஅ) ஆற்றுவாத்தம், இடியும், மழையும், மேகமும், மின்னும், கற்பித்தவாறு காண்க. ஆறு - பாதை. போகத்தினர் சொல்லிடி என்பது பரியாசந்தாரர் வார்த்தை மிகுதலை. கண்மழை - கண்ணீர் மேகம், இறைவன். மின் - இறைவி.

(ந.எஅ) பட்டிவைத்தவோர் என்பது ஆணைப்பெண்ணாகவும், பெண்ணையாணாகவும், செய்யவல்லது இவ்வாலாறு விக்கிரமாதித்தண்காவது



பதுமைக்க... ராறிக. நீளனல்லவே என்பது உருத்தெரியாதமந்திரி ரோப்தேசமீவனுக்கில்லை யென்றபடி. பட்டி - விக்கிரமாதித்தன்மந்திரி.

(ந.கூ0) ஸுக்கோல் - திரிதண்டம். அறக்கூனிய முதுகு உடைய வரே எனப்பிரிக்க. அற - மிக. நடை - ஒழுக்கம், நடத்தல்.

(ந.கூ௧) பருவத்திலூறிய நீரையுண்ணாரெனிற பின்னுண்பாரின்ற குத்தூர்வாசமா மாறுபோலப் பருவத்தில் விவாகஞ்செய்யாவிடிற் பிறர் கொள்ளாவண்ண மித்தகைய வலருண்டாமென்பது கருத்து.

(ந.கூ௨) மேகம் என்பது தேகம். வேங்கைககம் - புலிப்பற்றூவி. தோகை - தலைவி. நாகம் - யானைபோலுந்தலைவன். மயிலும். பாம்பும் விளையாடுவதென்பது மற்றொருபொருள்.

(ந.கூ௩) குழை - இலை, தோடு என்னுந் காதுணி. பூங்கொடியிடை வாய்ந்தனை என்பது புட்பக்கொடி படர்ப்பெற்றுளாய், பூங்கொடியைப் போலுந் தையைப்பெற்றுளாய் என்றபடி. ஒருபாவை காட்டி என்றது பாலைபோலிருக்கும்புரவங்காயை.

(ந.கூ௪) உரம் - ஞானம். உற்றவர் - இறைவர். இரண்டடி - நாலடியாகியதே என்றது இறைவன் குதிரைமேற்கொண்டதாலென்க. எட்டடியாகியது என்றது இறைவி பல்லக்கிலேறியதாலென்க.

(ந.கூ௫) தாமரைமேற்றாமரை யுற்றது என்பது இறைவன் காலடிச்சுடீட்டிலிறைவிகாலடி பட்டகை. சுடப்பமரத்தருகிற்படுத்திருந்த மையான் மணத்தாருளிரந்ததென்க. புறவடி - சுகாசனத்திருந்த தலைவனடி. இணையடி - தலைவன் மடியிலிருந்த தலைவியடி.

(ந.கூ௬) உடம்பு - இறைவன். உயிர் - இறைவி - வருவீர் என்பது சுரம்போய்த்திரும்பிக்கலந்துடன் வருவோரை. நலந்தந்ததே என்பது இத்தன்மையோரும் எப்போது முண்டென்னு முறுதிவந்தமையாலென்க. வருவோர்க்குப்புள்ளையும், அவர்வீட்டுக்குக்கூட்டையு முவமுானமாகக்கொள்க. நடந்தவர்போல - சுரத்திலே சென்றவராகிய எங்களுடையதலைவி தலைவர்போல என்க.

(ந.கூ௭) உவப்பு - மகிழ்ச்சி. மருவலரைமுடித்து - வாசனையுடைய மலர்களைச்சுடி, பகைவர்களையழித்து. உற்றுதவி - துன்பமுற்றவிடத்தது தவபுரிந்து.

(ந.கூ௮) மாடி - வீட்டுமேன்மாடியில். கண்ணேர்குராவும், அராவும், மராவும், கராவும்; இராவும், கலையும், கலையும்உள்ளமும. கண்டேன் மற்றென்கண்டேன் எனக்கூட்டுக.

(ந.கூ௯) மயிலும், மாணும், தலைவியைப்போன்றமையாலிங்கனக் கூறினான். வான் - தேவருலகு. சேண் - தூரம். தேவருலகு.

(ச00) உய்யானம் - பூஞ்சோலை.

(ச0௧) பந்து, குழல், உடம்பு; இம்மூன்றும் போக்குவரத்துண்மையாலுலமையாயின. குழல் - ஓசியவார் கருவி. சந்தடி - சனக்கூட்டத் தாலாகுந்தொந்தரவு.

(௪0௨) காடன் செட்டி ஈன்பார் மருதுபூபதிக்குயிர். நண்பர்: இவர் மாபிலுதித்தவர்களிப்பொழுதும் ஆத்தன்குடி என்னுமரண்மனைப் பட்டியிற் பெருமித முடையவர்களாயிருக்கிறார்கள். இவர் மண்டபப் படி சந்ரீதிக்குச்செல்லு மலையடிவாரத்திலுள்ளது. இப்பொழுதுஞ் செல்வமணி மண்டபப்படியாகவே சிறந்து விளங்குகிறது. இச்செட்டி யாருடைய அன்னசத்திரம் மருதுபாண்டியனால் ஐந்து கிராமங்கள் முற் றாட்டாக வீட்பெற்றுள்ளது.

(௪0௩) துணை என்பது தலைவியை. மருது துரையரண்மனையா வது மலைக்குக் தென்கீழ்க் திசையிலிருந்து சிதைவுற்றதாகக் தெரிகிறது.

(௪0௪) முருகா வென்றது வெறியாட்டாளனை. புயல் - இறை வன். மண் - இறைவி. அகம் - தலைவீடு. அயல்வீடு - உறவினர் வீடு. இன்றோ என்றது வரைந்து கொண்டிருந்து வீடுவாடுவென்ற படி.

(௪0௫) பிறர் மாடத்திலே சிராமலிருப்பர் என்பது ஒரு வீட்டுக் கண்ணாடி மாடத்திலுள்ளவர் அயல் வீட்டுக்கண்ணாடி மாடத்திற்ருன்று தலாலென்க. தராதுகொண்டார் என்பது தாய்தந்தையர் கொடுக்கா மற் கொண்டார் என்றபடி. பராவ - புகழ்ந்து துதிக்க. மணம் - கலியா ணம், வாசனை. காவலர் - காக்குந் தொழிலில் வல்லவர். காவல்கணுள் ளமலர்.

(௪0௬) தலைநாணிகர் நாணிலெய்து என்பது உயிரினுஞ் சீரிது நாண், அந்நாணுயிருள்ள வரையிலும் போவதில்லையாகலானிகர் நானெ ன்று மங்கலநாணுக்கு வமையாக்கினார். தலைநாணிகர்நாள் றிலெய்து எனப்பிரித்து இயற்கைப்புணர்ச்சி மகிழ்ச்சியை ரிகராக வெளிநுமமை யும். பொன்மலை என்பது தலைவியை. மணம் - கலியாணம். பொன் னாலாகிய மலைக்கு வாசனையைத் தந்தார் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(௪0௭) அருள்நீதி - கொடுக்கும்பொருள். பால் - பகுப்பு. ஏற்பார் - யாசகர். அறியாமை - கொடைமடம். இருவரை - இரண்டுமுலை. ஒரு வரை என்பது இறைவனை. ஒர்வரைதலை - ஒப்பில்லாத கலியாணத்தை. இரண்டு மலையைத்தாங்கியொருமலையையுட்கொண்டிருந்தவன் மற்றொரு மலையையுற் தலைமேற் கொண்டான் என்பது மற்றொருபொருள்.

(௪0௮) மன்றல் - கலியாணம், வாசனை. நீயெனுங்கொம்பு என் பது பாங்கியை. தப்பு - குற்றம். மற்றக்கொம்பு, தப்பு முதலானவாற் சியங்களுண்டு என்றபடி.

(௪0௯) கைப்பற்றியேகல் என்பது சுரம் போக்கை என்க ஏற்ற வர் - பரிசு பெற்றவர்.

(௪௧0) தமிழ்கொண்டு - தமிழ்ப்பாமாலையேற்று. மஞ்சள் - சுமங் கலிகட்டுக் கொடுக்கு மஞ்சட்கொடை. மொழி - சோபனவாழ்த்து. கலி யாணப் பொருமையைப்புகழும் பேச்சுக்கள். கண் - அஞ்சனந்திட்டப் பெற்றமை. கையும், காலு. மென்பது வீச்சாலு நடையாலுமேன்க. ஆப ரணங்களானெனினு மமையும்.

(௪௧௧) அன்பினிற் காத்தவர் என்பது பாங்கியை. காண்க்காசை - காணியாட்சி விருப்பம். காற்கு ஆசு - காலுக்குக்குற்றம். குரவர் - பெ

ற்றோர். ஒருகாச - ஒருகுற்றம். செலவ - செல்லுகை. காணிக்காச. காற்காச; ஒருகாச. இவை கொடுத்தேனென் செலவின்வென் சொல்லுமென்பது மற்றொருபொருள்.

(சகஉ) அன்னம் - சோறு. அன்னப்பட்டி. பிடி - கைப்பிடி, பெண் யானை; புல் - புல்லு, புலி. கொக்கு - மாமார், ஒருபட்டி.

(சகரு) ஒருத்தர் - வேற்றரசர். கட்டிக்கொடுத்தல் - பிடித்துக் கொடுத்தல், கவியாணஞ் செய்தல். திருட்டு என்றது களவுப்புணர்ச்சியை. கிளிஎன்பது தலைவியை. எட்டிப்பழம் - பிறர்வரைவு. கோ தலைவன். கோவைப்பழந்தின்ற கிரி யெட்டிப்பழந் தின்னொடுகன்பது மற்றொருபொருள்.

(சகச) பந்தன கொங்கை என்பது அன்னைஎன்க. எந்தலகக்கிருக்கும் சந்தனம் என்பது தலைவனிருக்குந் தேரை என்க. அத்தியானை. மா - குதிரை. அரசு என்றது தலைவிகுமைபன். கடம்படர்ந்து - காட்டில் நடந்து. எந்தலிலிருக்குந் சந்தன மரத்தை அத்திமாமும், மாமாமும், அரசமாமும், கடப்பமரங்களோடடர்ந்து சுற்றிய வென்பது மற்றொருபொருள். எந்தல் - சிறிய ஊர், அரசன். கடம் - காடு. படர்ந்து - நடந்து.

(சகரு) திருக்கு முன்னேன் என்க. திருகல் - மாறுபடல். முன்னேன் - ருக்குள். தன்னை - தாய்.

(சகசு) சேலை - புடவை. தேர்த்தேலை. கொடி - இடை. தவசம். வாழை - துடை. வாழைமாம். தேர் - அல்குல், யுகர்.

(சகஎ) ஐயரை என்பது வேதியரை. நாலரை என்பது நாணமுதலிய நான்கு குணத்தினையுடைய தலைவியை. ஐயரை மேலிருவரைமேலவெளி தென்பது மற்றொரு பொருள்.

(சகஅ) தக்கோர் என்பது சிவபெருமானை. மிக்கோரை - சிறந்தவர்க்கினத்தகை, பெரியோரை.

(சகஈ) காலாழி யென்பதைக் காற்சமுத்திர மாக்கி யோராழி யென்று சுற்பனை செய்தார். காலாழியைச்சமுத்திரமாக்கினதற்குரிய வளமாக வணக்கினக் கொள்க. சரப்பணி - செல்லுகின்றபாம்பு. வீளை - சங்கு, முத்துமாலை - முத்துக் கூட்டம்.

(சஉ௦) முன்கண்டனமே என்பது, சங்கம் - வலம்புரி கேட்டவின் வரவறிவுறுத்தலும், கைப்பற்றித் தீவலஞ் செய்தல் - உடன் போக்கிற்குவகிகண்டிரங்கலும். செங்கைப்புனல் - புனல் எதுவாகத் தலைப்பாடியம் பலுமாம் - கெடுத்தியுள் வேழமுதலாயின வினாவலும், தேர் - இரைவிக்கிரைவன் வரவறிவுறுத்தலும் ஆகியதுரைகளானறிக. கங்கைப்புனல் வைத்தது - கெறியின தெளிமை கூற்றறுறையெளிணுமமையும் இவ்வளவுந் கவியாண வணிகளாதலும் காண்க. ஈசனுக்குக் கொள்ளுந்கால் வலது கையிலக்கினி. இடதுகையில் விரையல், கங்காநகிப்புனல், வேட்குக்குதிரை. பூரியாகிய தேர் என்க.

(சஉ௧) காவேந்திய குழல் என்பது தலைவியை. கண் - குறிப்புணர்ந்தல், கை - நாணிக்கண்புகைத்தல்; நகை - முதுவற்குறிப்புணர்ந்தல்; மாவேந்திப்பென் - பிறர்வரை வுணர்ந்தல்; பெரியோர் - சீரன்

## முயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை.

மேரூ முன்னிடல்; பாவை என்பது பாங்கியை. பூவேந்தியகை - கை புறையேற்றல். இவைகளையவ்வத்துறை களானறிக. கடையடிக்கு நீகை பாசிக்காரி என்பதுகருத்து.

(சஉஉ) கதிர்மதி போல் என்பது பிரிந்துக் கூடும் பிரிவச்சத்திலும். கன்னிதொடர் சிங்கமென்பது சிங்கம் விஞ்ஞலிற்செகிர் மொழிகொடுத்தலிலும் இராமன் என்பது பிரியேன் என்பதிலுமாம். அதுவேதேகலியாணஞ் செய்வதில்லை என்றபடி. மன்னர் என் சொல்-தலைச்சுப்கின்றவர் என்னும் சொல்லே. வளர்த்தனர் - தலைபெறவளராச்செய்தீர் என்றவாறு. கதிர்மதிபோலென்று தலைச் சொன்னதையும். கன்னிதொடர்சிங்கமென்று யான் சொன்னதையும். இராமனென்று தீர்சொன்னதையும் தலை பெறச்செய்து மன்னரென்றிசைத்த சொல்லே வளர்த்தீர் என்றபடி. மன் தலைபேறு.

(சஉ௩) ஆர்வீட்டில் மன்றல் என்றார் என்பது இறைவர் கூற்றும். அதுவரை விடைவைத்துப் பொருள் வாய்ப்பிரியும் குறிப்பு. அறுபது நானென்பது அப்பிரிவிற் கெல்லையை என்க. சிங்காநிருக்கவுன்னுதல் - பிரிவெண்ணியமுங்கல். நெஞ்சொடுபுலத்தல் முதலியவற்றை என்க. பின் காட்டல் என்பது அவன் விடுத்ததலை. பார்வீட்டுறங்கல்-தறையிற்படுத்தல். ஆர்துடன் போக்கிடை யீட்டிற்கடுங்காவலுங்கொடு மொழியுங்கையிகந்த காது முண்டாயபோது என்க. எனவே மன்றலென்று கேட்ட குறிப்பறிந்து பிரிவிற்கு மெலிந்ததையும். இப்பிரிவிண்ணடினுங் காலட்டவருந்தியதையுற்றைவர்க்குப் பாங்கிதெரிப்பது மொருகொள்கை என்க.

(சஉ௪) பொருந்திடம் இடம் பெற்றுத்தமால். அண்மை - இடம ண்ந்தென்றல். துணைப்பாங்கன். பொர்கள் - மொழுமுதலியன விஞ்ஞல். விருந்து - விருந்திறைவிரும்பல். இயம் - கொம்பு. தப்பு அவை தோடி தலை மகடியர் கிளந்து விடுத்தல். சங்கு - வலம்புரிகேட்டவன் வாவறிவுறு த்தல். தேர் அவன்புறநோக்கிக்கவன்றற்றல். என்பது பாங்கியை. இவர் என்பது தலைவரை. நான் என்பது தலைவியை. இவ்வளவையும் கூட்டி வீத்தமருந்துசுவாரி என்றானென்க. இயற்கைப் புணர்ச்சியாநியாகவரை விற்றுதிக்குச் சகாயமான பொருள் களிவை. எனவே இயற்கைப்புணர்ச்சிக்கிடம் பெற்றுத்தமுடி தலான் மகிழ்வு. பாங்கற்குட்டத்துக்குப் பாங்க ளுன் மகிழ்வு. பாங்கிமகியுடன் பாட்டிற்கு இறைவன் வார்த்தையான் மகிழ்வு; பாங்கியிற் கூட்டமுடலான வற்றிற்கு விருந்திறை விரும்பலான் மகிழ்வு; இரவுக்குறிமுடலான வற்றிற்குக்கொம்பு. தப்புக்குறிக்குந்தோழி. தலை மகன் துயர்கிளந்து விடுத்தலான் மகிழ்வு; வலைவிடை வைத்துப் பொருள் வயிற் பிரிதன் முதலானவற்றிற்கு வலம்புரிகேட்ட வளவாவறிவுறுத்தலான் மகிழ்வு; உடன்போக்கு முதலானவற்றிற்கு அவன்புற நோக்கிக் கவன்றற்றலான் மகிழ்வு. அர்த்தினி மேலந்தனர் சான்றோரை முன்னிடுவானென்ற மகிழ்வு;மற்றைய வெளிப்படையானதாலறிக.

(சஉ௫) இவள் பாவைஎன்பது கண்ணாடிமண்டபத்தில் மறைந்து நின்ற தலைவிநிழற் பாவையை. கனவினு நங்கிலன் என்பது கனவு கலிபுரைத்தலை.

(சஉ௬) கா - காட்டுவாந்து. விளவு - காட்டுவரத்து. வரவு - பல தேயம், கடல் வியாபா முதலியவற்றின் பொருள் வரவு. டிகாடை - இக பரசீராதக்கொடை. கதித்த - மருந்தன். தேவும் மகிள் வெற்புமாயினரே

என்பது இருவரும் விட்டு நீங்காததற்கும், அருளுக்கும், பெருமைக்கும் குறித்துரைத்ததென்க.

(சஉஎ) 'விண்பார்த்தல் - வான்வீறடக்கவெழுதல், பண்பார்த்து ஒளிக்குஞ்சொல் என்பது இசை நிகராவோமாவென்று பார்த்து யாழ் முதலியவற்றிலொளித்தலை.

கண்பார்த்தல் - விருந்துக்குறிப்பு. கைபார்த்தல் - கறியுண் குறிப்பு. சொற்காணமை - கேளாது படைத்தல்.

(சஉஅ) காலே தனிலெழுதல் காணாமலின் புறுதல் மாலே முழுதி மனையடைதல் - சால்வெயுற்றூடோடுண்டலுல கோம்பலிவ்வைவந்துங் கற்றையோ காக்கைக்குணம். என்னுமிக்குணங்களைத் தலைவிக்கு யாவர் பயிற்றினாரென்பது கருத்து. உலகோம்பல் சகுணங்காட்டலாவென்க.

(சஉக) நம்மனை வாழ்க்கையினுமென்பது நம்முடைய குரவர், நற்றாய், செவிலி, வீடு, செல்வம், இவ்வைந்தினு மிறைவ, னிறைவி, பாங்கி, வீடு, செல்வமதிகமென்றபடி. அல்லும் பகலுந் துயிலில்லை என்பது பகற்காலம்இவ்வாழ்க்கை மிகுதியாற்றலைவன் பூசைக்காவன செய்தலும். கோவிற்சிறப்பு விசாரணையும் கொடுப்பதும், அனுப்புவதும், விருந்திடுவதும், பாக்கிலையளிப்பதும். சந்தனம்பூசுவதும். காவியபுராணங் கேட்பதும், இராக்காலம் மஞ்சச்சிறப்பு, பாக்கிலையமைத்தல், களபச்சேர்வை, அறுசுவையுண்டி. ஆடல்பார்த்தல், வீணகானம் பண்ணல், மாலையார்த்தல், மணியணி யொப்பனை, கூந்தல் முடித்தல், ஆடையுடுத்தல், பணிகீர் தோய்தல்; புணர்த்தல், முதலியவற்றினுமென்க. கம் - தலை. அம்மனை - தாய்போலுந்தலைவி.

(சஉஓ) ஷூதாதிருந்திலர் வேந்தர் அக்காலமுற நினைப்பார் என்பது கல்வியிற்பிரிவினுந் தலைவன் தலைவியை நினைந்து புலம்பும் என்றபடி. தூதுந் துணையுமேதுவாய்ச் சென்றோர் புலம்புவது மரபாலிருக்கப் புலம்பாமல் வந்தும்கிடுவர் தலைவர். கல்வியிற்பிரிவு மூன்றாண்டாகவும், தூதுந் துணையுமேதுவாகிய பிரிவொவ்வோராண்டாகவுமிருந்தும் வேதாந்தியர் மனம்போலக்கணவனையே சிந்தைசெய்திருந்தாளென்பது கருத்து. வேதாந்தியர் மனம் - டிக்களப்பற்று.

(சஉக) மால் - ஆசை. அன்பில் ஆயிழையார் - பரத்தையர். பணிமேலிருத்தல் - பரத்தையர் சொற்படி நடத்தல். திருமாலாகி சேடன்மேலிருந்து அழகிய கருடனை விட்டபாவத்தை யாற்றுமோ வென்பது மற்ருரு பொருள். இங்குப், பணி - ஆதிசேடன்.

(சஉஉ) கலந்தவுயிர் - இறைவன். கூடு - தலைவி. குட்டு - உச்சிக் கொண்டை. வீட்டில் - முத்தியில், வீட்டில். பரத்தை - பெருந்துறவை, பரத்தையரை.

(சஉஈ) காணமலரணை நீ என்பது பொன்போலுந் தாமரை மலரிவிருக்குமிலக்குமியையினைய நீ. என்றபடி. மைக்கண்ணும், கொங்கையுங்காண வென்பது அவற்றின் சோர்வை என்க.

(சஉச) வண்டு கழித்த மலர் - பழம்பூ. எனவே பழமையாகிய நம்மை நீங்கிப்புதுழையாகிய நடையையுற்றாரெனலாயிற்று. உண்டு கழி

## மயூரகிரிக்கோலை யரும்பதவுரை.

ந்த கலம் - எச்சிற்றிண்ணி. பலரும் கண்டுகழித்த குடத்தைத் தேடித் குய  
வன் சூனையைக்காத்தார் என்பது மற்றொருபொருள்.

(சந10) சவாமி யொருவராக விருந்தும் நான்கு வகுப்பாருக்கும்  
பகலி நாலாகக்கொடுப்பாரென்பதும். யானை கரும்பைத் தின்னாது ஓலை  
யைத்தின்னுந் தேசத்தினாரென்பதும். உள்ளுறையுமைம். வேண்டினர்  
பாற்போனாலும் எனக்கூட்டுக.

(சந11) திருட்டினர் - தலைவர். சேடினின்றிரிருட்டு - பாங்கியர்  
கூட்டுல். செவ்வலரி - செவ்வலரிப்பு. இருட்டிற் பலர் காணச்சூரிய  
னெழுந்ததென்பது மற்றொரு பொருள். அலரி - சூரியன்.

(சந12) பரய் காய்க்குந் தோளுடைமாயன் என்பது கண்கண்ணன்  
பேயாகின்றான் என்னும் வெண்பாவானறிக. பிள்ளைக் காய்காய்க்குப்பூ -  
மாத்தூப்பு. கனிகாய்க்கக்காட்டல் - கன்னியிடந்தொரித்தல். காயை  
புண்டாக்குமலரைக்கனி காய்த்ததென்பது மற்றொருபொருள். பிள்ளைக்  
காய் - பிஞ்சுக்காய்.

(சந13) கோ - கண். காண் எறிந்து - வெட்கத்தை விட்டு. பூவேற்  
றது என்பது செவ்வரிப்புச்சூழிக்கொண்டிருப்பதை. அன்பு அருள்வான்.  
என்பது தலைவினை. மலரை யேற்றது காணைமருவவெனவும் துப்பாங்கி  
மேல் காணையை எறிந்து எனவும் வேறு பொருள் பரிமாறுணர்க. குழல் -  
துப்பாக்கி. காண் - காணி.

(சந14) பரத்தையிச்சித்தவர் - பரத்தையரைச்சித்தவர். வீடு -  
இச்சித்தவரவீடு. பாண்மை - தன்மை. மலையென்பதானகரம். மரமொடித்  
தல் - வேண்டும் பொருள் கோடல். சனையாடல் - பரத்தையரைச்சேர்  
தல். நன்பிடி என்பது தலைவியை. பாண்மை தப்பிவரத்தையுதவினம்  
என்பது பரத்தையிச்சித்தவரை. வீட்டையடையச்செய்தோம் என்ற  
படி. இங்குப் பரம் என்பது பரம்பொருளை என்க.

(சந15) நான்கு என்பது புருடார்த்தங்களை வல்லிபூத்தது என்  
பது தலைவி பூப்புற்றையென்க. தூர்த்தர் - தாசியர். பன்னிருநாள்  
என்பது சிபாடிய பின்னீராறு நான்குகருவயிற்றாறும்காலமாகலான்  
என்க. வடு - பழிமொழி. வடுநீங்கிப் புறநகர்நீங்கி வந்தார் என்க. வல்லி  
பூத்தது. வடுநீங்கி என்பன வேறு பொருள்.

(சந16) சேய் - பிள்ளை. மன்னர்க்குச் சகசமதே என்பது அறவ  
கைப் பிரிவுமரசர்க்குரியதென்றபடி.

(சந17) நிம்மப்ப்பசித்தவர் - சோறு கிடையாமை யான் மிகப்பசித்  
தவர். தண்ணீர் தந்தாகமுற்றவர் கொள்கையென்பது கொடுத்ததுபோது  
மென்று கொள்ளுவது போலப்புணர்ந்ததுபோதுமென்றிருத்தல். கடை-  
சரும்பு சுட்டாகக்கிடந்தா வெறும்பு தானே வரும் என்பது.

(சந18) அன்றில் பிரியாத தன்மையுடையது. ஆடுகருக்கோண்  
டாற்கருவுகிர்த்துவின்பே கூடுந்தகைய நாகையாலிங்கனங்குகிறார். ஒரு  
தனி என்பது தலைவியை. கன்றிவெகுண்டு என்பது தலைவன் பரத்தையிற்  
செல்லும்போது தடுத்தமையாலென்க. தகர்வாராது மாறினும் பின்பு வரு  
கின்றனும் கருத்தாற்றங்குமென்பது கருத்தாலாட்டிடையினரை என்ற

ரெளினுமரீம். வார்கோட்டுவயத்தகர் வாராது மாறினுங் குறுமயிர்ப் புருவையாசையில் வைகும் என்பது ஐங்குறு நூறு ௨௩-அ.

(சச௫) தீருவர் என்பது தலைவனையும், பரத்தையையும் என்க. முன் செயல் என்பது தனித்துப்புலம்ப விட்டுப்பிரிந்து செய்கையை.

(சச௬) பிந்தார் - தாமதியார். எனவே முற்பட்டுச்சென்றார் என்ற படி. தந்தாவளம் - யானை. எந்தோ - என்றோ.

(சச௭) வாராது வந்த என்பது கிடைத்தற் கருமையாய்க்கிடைத்த என்றபடி. மறிமான் - தலைவி. மனையயலான் - காமக்கிழத்தி. காராக வானை என்பது பிறரிடஞ்சேரவிடப்பெறுதலைவனை என்க. நம் சாதி பின்னான் என்பது காத்தற்பரத்தையை. பாள்ள - பாருக்குரியவளாவள். நம்ராமுக்கையின் பண்பையன்றோ - நமது வாழ்க்கையின்பண்பல்லவா? பு: - சாரியை.

(சச௮) தீராதநெஞ்சு - துன்ப நீங்காத மனம். எங்களுக்கோ அவர் தங்களுக்கோவென்பது தெய்வத்துணையெல்லாருக்கும் பொதுவென்றபடி.

(சச௯) மின்றகு நண்ணிடையார் என்பது கற்புடைய மகளினை என்க. குணமாறாவன. அன்னையயலையான் பண்புமலர்ப் பொன்னினமுகும் புவிப்பொறையும் - வன்னமுலை. வேசை புணர்ப்பும் விரன் மந்திரிமதியும் பேசிலிவையுடையான் பெண் என்பனவாம். ஒன்று மறிவினர் என்றது நீ சொல்லிக்கொடுக்கக் கரண முதலாயின செய்வாராகிய, காமக்கிழத்தி. பின்முறைவதுவைக்கிழத்தி. காத்தற்பரத்தையர் சிலை யென்க.

(ச௫0) வெஞ்சொற்பகர்தல் - தாசிவீடயமாகாதென்று சொன்னவரை வின்மகளிரென்னுந்திருவள்ளுவர்திகாரத்தை. பொன்னையான். பரவை நாச்சியார். என்னுந் தீருவர் பெருமையும் விளங்கிக் கிடந்தமையறிக. குறள் - குறுக்கம்.

(ச௫௧) தொடியார் என்பது பாங்கியை. பழமலர் - செம்மல்.

செம்மல் - பின்னை.

(ச௫௨) தாயிலுமன்பர் - குமார்க்கடவுள். மான் - தலைவி. சேயினவென்றனர் - உனக்கான்பின்னையுண்டென்று சொன்னார். அன்றமை - சமீபம். தூரத்திலுள்ளவென்று சொன்னார் சமீபத்தில் வந்துசேர்ந்தேவென்பது மற்றொரு பொருள்.

(ச௫௩) தயையிலர் என்பது பரத்தையரை. பொருள் வார்த்தைக்கு ஆவிசுமவார் என்பது பொருள்வயிற்பிரிவு என்னும் வார்த்தை சேட்பினு முயிர்விடத்துணியுந்தலைவியை என்க. பெற்றபாலால் - கருவுயிர்க் தவியல்பால். கிடைத்த பாலானெய்யாடிக்குளித்தாள் என்பது மற்றொருபொருள்.

(ச௫௪) அனைக்குமுன்னே - தாய்க்கு (உமைக்கு) நேரில். தந்தை - சிவபெருமான். யார்க்குமுன்னே - வளர்க்கு நேரில். வான்கன்று - பெருமையையுடைய பின்னை. பாற்குடம் பாலூறுமுலை. ஆன்கன்றுதூக்கிப்

பாற்குடந்தாங்கி யெதிர்கொள்வீது என்றே வென்பது மற்றொரு பொருள். தந்தை பெற்றவையன் எனக்கூட்டுக. கன்று என்பது பிள்ளைக்குங்கூறுதல் மரபாம். பெரியபுராணத்தில் திருவாரூர்ச் சிறப்பில், அவ்வரசன் மன்னுரிமைத் தனிக்கன்றும் எனக்கூறுதல் காண்க.

(ச௫௫) பேசாதபிள்ளை - மரப்பாவை. பிள்ளைப்பேரிட - நீ பெற்ற பிள்ளைக்குப்பேரிட.

(ச௫௬) மாவென்றகண்ணூர் - பர்த்தையர். பெண்களுமாம். கோ என்றவர் என்பது கண்களே.

(ச௫௭) விண்கா - கற்பகச சோலை. அரையுடம்பு - மெலிந்ததே கம். மதி புத்தி. முடித்து - கெடுத்து. பெண்பால் - பர்த்தையரிடம். அர்த்தநாசுவரவடிவாய்ச் சந்திரகுடஞ்சி உமாதேவியின் பக்கத்திலிருந்த சிவபிரான் பூமியிற் பாதசாரியாய் வந்தார் என்பது மற்றொரு பொருள்.

(ச௫௮) அவளோவீவளோ வென்பது ஒரு சாடைப்பதம்.

(ச௫௯) கொல் என்பது ஒலிக்குறிப்பு. செல் என்பது எவல். படியாதிருந்தேன் - கீழ்ப்படியாதிருந்தேன். கொல், செல், இடி, கல், படியாதிருத்தல், என்பது மற்றொரு பொருள்.

(ச௬௦) சுரம் - பாலைவனம். பயின்றிடுதல் - பழகுதல், கூடுதல். மொழி - பிரியேனென்றது. கண்ணூரில்லோம் என்பது இறைவன் பிரிந்ததன்றேர்த்திருவிழாச்சுவாரி தரிசனங்கேளிக்கை முகலியை பார்ப்பதில்லை யென்றபடி. காதுரில்லோமென்பது சங்கீதம், புராண காவியம் கேட்டலில்லை என்றபடி. கையுரில்லோமென்பது உடை, நகை, ஒப்பனை, கொடுப்பது, வாங்குவது, இல்லை என்றவாறு. பெண்ணூரில்லோமென்பது இறைவன் புறத்தொழுக்கற் குறிப்பு.

(ச௬௧) கூடி - சீராம், கூடுதல். நகையம், மேலாடியகழையும். கூத்தருக்குமிறைவிக்குஞ்சமான தருமமாகல் கண்டுகொள்க. கழை - மூங்கில், தவிப்பு.

(ச௬௨) துணி - புலவீட்டம். புன்கண் - துன்பம். செந்வாய் முதமருந்தல்ல வென்பது தேவாமுதம் போற்கிடையாததல்லக் கிடைக்கு மென்றபடி.

(ச௬௩) வேழம் - தலைவன். பிடி - தலைவி. சிலம்புஆர்த்தல் - தலைவனையுதைத்தல். தஞ்சினர்போல் - சோர்வுற்றவர்போல். தஞ்சம் தலைவிகண். முத்து - கண்ணீர். சிலம்புமேல் வேழமாார்ப்பதன்றி வேழத்தின்மேற் சிலம்பார்த்ததென்பது மற்றொரு பொருள்.

(ச௬௪) வேலைவிரும்பினர் - வேலாயுத்ததை விரும்பினவர். தொழிலை விரும்பியவர். மால் - மயக்கம், பெருமை. சிறுத்தொண்டர் - அறுபத்துமூவரிலொருவர். காலேழுடித்தல் - பிள்ளையைக்கோறல், தலை விபாதத்தைத் தலைமேற்கூடல். எங்கையர் என்பது காத்தற்பர்த்தையர் முதலீயோரை என்க.

(ச௬௫) வினைக்காரன் பதம் - சண்டைக்காரன்கால். பால் - பஞ்சுக்கைக்கல். கஞ்சம் - கண், கலிங்கம் - செலை. கஞ்சதேசத்து லீரைக்



கலிங்க தேசத்துப் பாய்ச்சுந னல்லதல்ல வென்பது மற்றொரு பொருள்.

(சசுச) மேல்வீட்டிலே என்பது நின்றென்பதற்கிடமுன்மையாற் சொல்லெச்சமாக வருவித்துக்கொள்க. மாவிலையிற் கையும் வந்த கலாவன்மேற்கண் ணுமாயைந்த நகையும் கண்டேனெனவே காமக்கிழத்தி யெனவமைந்தது.

(சசுச) கூறாதன என்பது பாதத்தை வணங்கியபின்னுங் கோபித் தல்தகாதென்றதை. செய்யாதன என்பது கும்பிட்டதை. தீர் மான் என்பது துளபமாலையாய் மார்பிலிருக்கும் பிருந்தையை.

(சசுஅ) புன்சொல் - கேள்விப்பேச்சு. அற்றைப்புனச்சுகமன்றே ள்வென்பது அன்று அப்புனத்திற்கண்டதலைவி இவ்வளவு வன்கண்மையு டையுளல்லளென ஆடல்கூறலாயிற்று.

(சசுசு) தலைநாள் - இயற்கைப்புணர்ச்சியானநாள். பலநாட்கரும் புங்கசக்கு மென்பது வெகுநாளனுபவத்தினுலே புதியதுதேடவேண்டு மென்ற குறிப்பு. உம்மையன்றி வேறசையில்லாதவென்பது பரியாசம்.

(சஎ0) அவயவங்களுக்குப் பயந்து ஒடுங்கிக்கவினிழந்திருந்தன வெல்லாங் கருப்பத்தினொழுகு குன்றியதறிந்து கலின்கொண்டனவென்ற வாறு. கூந்தலுக்கு மேகமும், இடைக்குள்ளினலும். தோளுக்கு மூங்கிலும், கழுத்துக்குக்கமுகும், முலைக்குத்தென்னையும் என்க.

(சஎக) சங்கரலிங்கத்த போதி என்றது தருமகர்த்தாவாகி விசாரணையிலிருந்து சங்கரலிங்கத் தம்பிரானே. செய்கை - கோயிற்பணர் விடை. பொருள் - பிள்ளை. பொன் பலகொடுத்தல் - அனைத்தானள். செய்தல். மைப்போட்டுப்பார்க்காமற் பொருளெடுத்தார் என்பது மற்றொருபொருள்.

(சஎஉ) இன்பப்பால் - இன்பப்பகுப்பு, சொல். அமுதம் - இன்பம். தீர். தேன்குழல் - தேனெழுக்குங்கூந்தல். பசுக்கூட்டத்திற்றேன்றி யடிமைக்காரர்களுக்குக் காளைமாடு கொடுக்கும்கோளர் எனவும் பாலையுஞ் சோற்றையும் வைத்துக்கொண்டு தேன்குழலென்னும் பலகாரத்தைக் கொடுத்தாயெனவும் வேறுபொருடோன்று மாறுணர்க.

(சஎங்) கிருதாக்கினி ஞாயம் என்பது நெய் சொரிந்த வக்கினி ம்பாற் சொலிப்பது. மதிச்சிலஞாயம் என்பது சந்திரனைக்கண்டது. குளிரீர் கொடுப்பது. கதிர்ச்சிலை ஞாயம் என்பது சூரியனைக்கண்டது மக்கினி சொலிப்பது. தேக்கிலை ரோட்டாமையாற் காமக்கிழத்தி யென்க.

(சஎச) தீத்தட்டுகல் - சக்கிமுக்கிக்கல் அஃதுள்ளேதீயும்புறம்பே குளிரீச்சியுமாவது. தென்றற்கொடி என்பது காற்றைக்கண்டகொடி போல நாணிவணங்குவது. கண்டகபலஞாயம்என்பது பலாப்பழம்போல மேலே கொஞ்சங் கடினார். உள்ளே கருணையுமுடைத்தாதல். தானே விரியும் பலாம் பழம்போல வெருகாலத்திறைவர் வெறுப்புற்றலுந்தானே வலியமேவுவதுயொரு கருத்து.

(சஎடு) சங்கைதவிர்த்தோன் என்பது உருத்திரசன்மனை. மூங்கிலணைதழல் என்பது மூங்கிலிற் பிறந்து மூங்கிலைக்கெடுக்குந்தீப்போலூட

லாற் பிறந்த வெறுப்பையுடனீடலீர் பிறந்தவாற்றாமையும் பின்னையுங்  
கெடுத்தனவென்க.

(சஎக) புலிக்குட்டி - புலிபோன்றவர் பின்னோ. ஆகாப்புலி என்பது பத்தையர் சேரிக்குச்செல்லும் விடைவைக்கூறியது. பெருந்தேருடையவரைப் பெண்டன்மையுடையாக்கியது என்பது மற்றொருபொருள். பரி - குதிரை.

(சஎஎ) பூவிற்கொடுக்குந்தால் - பூவிலிருந்து சிருட்டிக்குத் தொழில். புலவர் - திருமால். பெண்பாவர்தலைவர்க்குச்சார்தலும். புருடர் புண்ணயம் பூவையருக்குச்சார்தலுந். கண்ணமையாதது - அதிகமோசுப்பார்வை. னையாகாமை - பிரிவெண்ணெயென்க. தேவர் - தலைவர். தேவர்க்குக்கண்ணமை ஒழுக்க கங்காமையுண்டென்பது கொள்க.

(சஎஆ) பொருமையென்றது காமக்கிழத்தி, காத்தபாத்தலை, சேரிப்பாத்தலை. பின்முறைவது வைப்பெருமுகலக்கிழத்தி, முதலாயிரோல் வந்த பொருமைகளை. அருந்துதி - சிவதுதி. சிறுமைக்குப்பெயர் அரும் போகமென்றதனான்கி.

(சஎக) பாற்குடம் - பாலாறுமுலை. ன்னையுண்டிப்பண்ணப்பது காத்தத்தலை தனக்குடத்தைக்கையாடிச்சீவனம் பண்ணினார். பாற்குடத்திறகையாடிச்சீவனம் பண்ணும்படி விநியப்படிச்செய்ததென்பது மற்றொருபொருள். பாலினூல் வேற்றுமைப்படுத்தி பின்முய் ஆவர்கையாடிவரென்று படித்தல் காண்க.

(சஎஊ) இந்நால்வகைப்புணையுமலர்த்துவது அலினயநூலாகிய பாத்தசாத்திரமென்க.

(சஎக) தவிர்ப்பும் என்பது மடவல்லறகுறிப்பு. தலையாயநட்பாருடல் என்பது பனையோலை. பத்தகன போனதொன்று - புத்தகம்; தலையாயர் எண்ணரும் பெண்ணைப்போன்றிட்ட ஞானறிட்ட தேதொன்மையுடையார் தொடர்பு. என்பது நாலடி நட்பாராய்தல் க.

(சஎஉ) தலையார் - தலைவர். பண்ணருதெய்வம் என்பது விஸ்வாத்திரன். யமன். அங்கி. திங்கன். சூரியன். கௌதமன். காசிபன். என்னுமேழசைக்குரிய தெய்வங்களுள் யமனையும்கினியையாமென்க.

(சஎச) லீலாககர் - ஒருபெரியவர்; அவர் மனத்தின்படி வொருநாசியொருநாள் நடவாத்தாற் சந்ரியாகம் வாங்கினார் என்பது சூதை. எல்ல இரண்டு என்பது சந்திர சூரியரை. பண் - ஜராகம். வினிக்கை - இனித்தல்.

(சஎச) தாரமும், கிளையும் இராகங்கள். அகப்பொருள் - மணக்குறிப்பு. வாசிப்பது - எல்லார்க்குந்நீயப்படுத்தவது. அலங்காரம் - ஒப்பனை. புறப்பொருள் - புறம்போனவிதைவன். கற்பியல் - பதிவிரத்தாரும். இருவர் - தலைவியும் பாங்கியும். மனைவியிடத்திலும், கிளையினரிடத்திடத்திலும் விரும்பிச்செல்வார், தடுத்தானில்லார் எனவும், அகப்பொருளிலக்கணம் வாசிப்பதே நல்லது எனவும், அலங்காரமென்னுமில்லக்கணத்தைப் பாராமற் புறப்பொருளிலக்கணம் கற்றதின் கற்புநெறி கூறு

நிலக்கணத்தையோதுவோ மெனவும் வெவ்வேறுபொருடோன் றுமாறு ணர்க்கி.

(சஅரு) அறுத்து - கோபித்து; கறுந்றமுற்று.

(சஅசு) வீறிற்பிரிதல் - தர்க்கத்தின் மேற்பிரிவு. மாநமுப்பத்தாறு சென்றனவெனவே யோதற்பிரிவுக்குரிய மூன்றுவருடமுஞ்சென்றுவிட்டது இறைவர் வருவாரென்பதாயிற்று. தூறித்திரிதல் - மழை துளித்துத்திரிதல், பழிச்சொற்பகர்ந்தலைதல்.

(சஅஅ) கல்வியிற்பிரியுந்தலைவன் மூன்றுவருடத்துக்குள் வருதலும், புலம்புதலும் பெருனென்பதிலக்கணம். வேதத்தினந்தம் - வேதாந்தம்; அது படித்தான் மாதர் முதலான பொருளாசை வீணாகத்தோற்றும், ஷத்தற்க்கன்றேனு மயங்கான் பொறுத்திருப்பதுபெருமையென்றென்க.

(சஅஆ) அளியேன் - எளியேன். வருடமொன்றாகி - மன்மதுராகி. ஒருவருடத்தை மகிழ்ந்து - ஆனந்தத்தான் மகிழ்ந்து. ஒருவருடச்செயலால் - ஈசுரச்செயலால். ஒருவருடத்தை - தலைவிகண்ணீர் வருவதுத்தை, ஷ்டங்கிரேன் - ஷ்டக்கிரேன். ஒருவருடத்தின் முயற்சி சிதருங்கருமுகிலவெகுதானிய முயற்சியைத்தருங்கரிய மேகமானது. ஆண்டொன்றைவிசாரியை; (விகாரங்கொண்ட தலைவியை) ஷாரண்டதாக - செளரியமாக; (சுபமாக) கருதிலவெனக்கார்கண்டு தலைவன் கலங்கி மொழிந்தமை காண்க.

(சஅஆ) நான்சேர் ளுழுத்து என்பது விதி என்க. சொல்லிலக்கணமும். அகப்பொருளிலக்கணமும், புறப்பொருளாகிய வாய்வாயிலக்கணமும். இயையும், அலங்காரவிலக்கணமும், இறைவிகண்ணையுடைத்தாறுய்த்துணர்க. வாள்சேர்நெறி - சுவர்க்கம் போகும்வாழி. சந்பவர் - கற்புடையவர். படிப்பவர்.

(சஅஊ) தேசத்துநீதி என்பது தேசத்தினொழுக்கந்தெரிதல். அவைவருணச்சிரமதருமந்தப்புதல், எளியாரை வலியார் நலிதல், ஆணைமீறல், நடுநிலைமை, கொள்வனகோடல், விலக்குவன விலக்கல், ஒன்றார் நலிவு. நடப்பதை வெழுதல், நடந்தவை வாசித்தல், தேசவிசாரணை முதலிய பத்துமாம். நாட்டமைதி என்பது. செல்வம், விளைவுடைமை, மிகுவுளமுடைமை, செங்கோலுண்மை, நோயிலாமை, குறும்பிலாமை முதலிய வாறுமென்க. எய்து குற்றம் என்பது விட்டில், கொட்டியப்புச்சி, பன்றி, கள்வர், அநாமழை, யானை, கிளி, இவற்றான் வருந்தீர்க்குகோயென்க. இவ்வளவும் விசாரிக்கவேண்டிமென்று தலைவன் பாங்கிக்குக் கூறினெனவே தலைவக்குச்சொல்லச்சொன்னதாயிற்று. பாங்கி சொல் என்பது எச்சமாய் நின்றன.

(சஅக) யாகக்குறை - பொருளிடையூறு, பகைவரிடையூறு. தேயக்குறை என்பது தன்றேயத்திடைத்தீராதவெல்லு வியாச்சியங்கண்ணுலே பார்த்தொழிப்பது. தியாகக்குறை என்பது அடுத்தோர்க்குத்தன் வேத்தவையினின்றுஞ்சென்று கிராமம் விட்டுக்கொடுத்து வருவது. ஊர்பலவின்றீது பலவுந்தவிரவென்பது மேற்கூறிய பன்றி, யானை, கள்ளர், குறும்பர், மறுமன்னர் முதலியவற்றிற்கு வேட்டமார்க்கமாகவும், புத்தசன்னாகமாகவுஞ்செல்வது. கண்டவரே என்றதஞ்ஞன்றியாதவள் போற்கூறினாயிற்று.

(சகஉ) காரிகொண்டரற்குற்றமுள்ளவர் காரிகொள்வார் என்பது பலருக்கிங்கிப்பிரிவுடன் படாததுபோற்கூறியதென்க. அன்றித்தலைவி தன்னைத்தானே காரிகொள்வேனென்று கூறியிருக்கின்றமையும். காரிகொள்வது தன்னைமறந்து மயங்குவது.

(சகரு) சீவகன்றந்தை - சச்சந்தன். தன்வீட்டைக்காவாதவரை யுரைக்காக்கவல்லவொன்று கூறுவதென்னையென்று தலைவி கூறினாது. வாலவநனங்கூறுவது நல்ல கருத்தல்லவென்றான் பாங்கியென்க.

(சகசு) தமிழின் சொல்லார் பிரிவல்லவே என்பது சூதற்பிரிவு போல மூன்றுவருட்பிரிவல்லவே என்றவாறு.

(சகரு) இச்செய்யுளிற்காரகண்ட மயிலுக்குத்தொழிற்றன்மையலம் காரங்கூறியதுகண்டு கொள்க. இக்காலத்தின் மயிலாடுவது காண்மீவர் வந்திலென்பதுமாம். காரகாலமுங்கூதிரகாலமு மொற்றுமைகருதிக் கொள்க.

(சகசு) சிகிமைக்கல்-சக்கிமுக்கிங்கல்; அது தீத்தட்டிக்கல்லென்க.

(சகரு) அறை - மலைப்பாறை. ஓசை - அருவிய்யாசை. பல்லறை யோசை என்பதற்குப்பல்லுடன் பல்லடிக்கு மோசையெனினுமாம். பொறை - பொறுமை. வறும்புனம் - கசிராறுத்தகின்புனம். தெறும் படை - அழிக்கும்படை.

(சகஅ) வஞ்சிக்கொடியைத்தலைசாய்ப்பது போலிறைவியை வாட்டு மென்று கூறினார். கள்ளரைப்போலாடை புறிப்பீர்களை என்றது ஆடை சோர்ந்தலைச்சொல்லியபீட. பன்மை வாசகங்கூறிய திடையறுத்து வரு தலைநோக்கியென்க.

(சகசு) கருப்பான்மை - பிறவிந்துன்பம். கன்னெனவேயிருப் பார் என்பது தலைவியை. காணப்படார்க்கு மகிழ்ச்சியில்லை யென்றதூறற் கூண்டகூற கண்டலிறைவன் மகிழ்ச்சியுற்றதாயிற்று.

(100) தகரத்துணையொழுத்தென்பது தூது. துணையொழுத் தென்பது வேறேயக்கரங்களைக்குறியாத அமருற்றவர்க்கேற்பச் சகாய மாக நின்றவீரொழுத்தென வறிகற்கென்க. பொருது துணைப்புயம்போ லேயிருக்கிற விருவருக்குமொருழுத்தாய்ப்போகாமலொழுத்தாயு வகக் கிருத்தலைப்புரிந்தன மெனக்கொள்ளினுமமையும். துணை - சகாயம். ஓரொழுத்தாய்ப்போதல் - சாதல்.

(100) கயங்கள் என்பது இரண்டு இறைவர்களுயுமென்க. கத்தி யுருவி நடந்தார் பல்வேந்தர் என்பது இருவகையாருக்குந்துணையாகச் சென்ற பேரையென்க. முன்றாகச்சென்றார் நம்மிறையென்றதூறல் மத்தகஞ்சாயக்கவென்பது துணையாகவந்தவருடன் பொருகின்ற விருவா ரும் வணங்குதலைவென்க. புத்தஞ்செய்வாரை யானேயி லீவற்றிக்கூறிய துள்ளுறையுமாம்.

(100) முன்னும் பின்னும் பிரிந்தார் என்பது கல்விப்பிரிவு, காவற் பிரிவுகளை. சொன்னுன்னென்பது பிரிவினால் வருகிறபடி கட்டுப் பரிசாரஞ்செய்துகொள்வது. அது கைவளை கழற்றல், உணவுக்குறைத்

தல், அழுக்குடைபழகல், கச்சகற்றல், தூங்கிப்பழகல். பேசாதிருத்தன் முதலியவை. சொல்லாவிடினால்லென்பது ஹைறவாரிருக்கிருடென்ப நெண்ணித்துயிப்படாதிருத்தல் என்க.

(100௩) தூதானவர் நல்லபாக்கினைச்சொற்றினைத்துய்க்கவும் என்பது தூதிற்சென்ற ஹைறவர்க்குப்போர்பொர விரும்புரிருவருமிக்குபசாஞ்செய்வாராதலாலென்க. தூதில்லையாவென்பது முன்பனிக்காலமென்றுவந்துசேர்ச்சொல்லியனுப்புவது. வேறுசெயலில்லையோ என்பது தூதில்வராதிருந்தாற்சீராவஸ்கை. குழந்தைக்குச்செளளம். பூணூல். முதலியனதொரிவித்தல். கையல்லையோவென்பது அதற்குரிசம்பற்றுகென்றிருந்தால் கையாலோலையெழுதுவது, கையிறக்கணையாயினுப்புவது முகலியன. காலில்லையாவென்பது பாசறைமேற்றலைவனிடஞ்செல்லாந்தரிப்பு. தூதூத்துணையுமேதுவாகச்சென்றவன் அழுங்கற்குரியனாகலானிவர்கள் போகற்குஞ்சொல்லியனுப்புவதற்கு முரியாகிக்கூறினார். "இச்சொற்களாலுடன்படுத்தல் காண்க.

(100௪) ஒருவருடமானால் மறுப்பிற்கல்யாணஞ்செய்வார் ஆறுமாதமானந்தேவாமுதலாகொண்டி வந்துபிரவாவழைப்பர் சரிபிரிக்கும். மூன்றுமாதமானால் வேண்டியவைகளை டுட்டவேண்டும். எனவேசெயலற்றிருப்பெனென்றபடி.

(1005) முன்பன் இங்காலம் என்றும் முன்பனிக்கு ஆலம் என்றும் பிரித்துரைக்க. அகலம் - பிரிபும். பயந்தோயும். முன்பன் - தலைவன். முன்பு - வலிமை.

(100௬) இரண்டுக்குங்காண் என்பது. தலைவன் சமுதாழங்கிருக்கட்டுமென்று கொடுத்துறுதி சொன்னபோது ப்ரவாவதற்கும் வாராதிருப்பின் யாங்கள் கொலைசெய்துகொள்வதற்கும் ஆகும் என்று கூறியதை யென்க. உனக்கெய்தியது என்பது தலைவர்தூதிப்பிரிவைக்கருகியிருவரையுஞ்சமாசப்படுத்தப்படாதோலென்றவுடனே தலைவியெய்திய சேடூவைஎன்க. பாங்கியாற்றியதுகண்டு தலைவனயத்துரைசொன்னதையெனினுமமையும். அன்றியுக்கைப்புசுமென்பது பெரும்பேச்சாதலாலிங்காலமுன்பனியுடையதென நினைந்து வருவார் என்றவாறு. திருவிழாவுக்காயினும் வருவாடுனிணுமமையும்.

(100௭) இருவர் என்பது எதிர்த்தமன்னரை என்க. சிவநுபம் - பனியினால் வென்றையாய்த் தோற்றல். ஒருத்தியு யினக்காப்பதினும் பலபேர்களைக் காப்பது அறநூற்றுண்பாக லாற்புகழ் சம்பாதித்தல் நல்ல தென்ற மையானே தலைவின்மையாகப்பொறுத்த பொறை வெரியாயிற்று.

(100௮) முன்னுரைத்த தென்பது பாங்கிவன்புறையிற் கைச்சமுதாழிகொடுத்துறுதிசொன்னதை. கத்தியை கோக்கு மென்பது உயிர் வெறுத்து என்க. மயில வெற்பையெண்ணு மென்பது தெய்வங்காப்பிக்கொப்பப்ப தெளிந்தமையெய்துக் கூற்றறுறையிற் பிரியேன் என்றதை என்க. கண்ணீர்ச்சமுத்திரத்திற் கிடக்கிறதோணியை சேருமென்பது கண்ணீர் மிகுதி கட்டுண்ட தோண்போலிருத்தல். எழுதல். பக்கம்புளல், முகலியவற்றாலேன்க.

(100) நன்னங்கிரிந்தது முன்பனியர் லென்க. போதந்தனம் கல்வி போமென்பது மூதுரை. நன்னம்—தாமரை; அழகுடைமை. இதையேன் மகிழ்ச்சியைக் கண்டோர் கூற்றாக வுரைத்தது காண்க. பிரிவுடன் படுதலைப் படர்க்கையாகவும்; இறைவன் முன்னிலையாகவும் கூறினாருமுள். அவர்திருச்செந்தூர்க் கோவைபாடியசர்க்கரைப் புலவராகிய மூன்றாம் பாட்டனாரென்க. இது எட்டுப்பிரதியிற் கண்ட பழய குறிப்புரை.

(101) மீட்பதுயிரை யென்றாலு மகிழ்ந்தனன் மெய்தழுவி என்பது தான்போன காரியமுயிரை மீட்கும் காரியமாக விருந்த மலைநோக்கி மகிழ்ந்து சொன்னபடிக்கு வந்த மெய்மையைத் தழுவி மகிழ்ந்தானென்றவாறு.

(102) வீடகண்டாமணிக்குப் புலித்தோலனை வேண்டிமெண்ண வென்பது தலைவியும் பாங்கியுரிருக்கிற விடத்திலிறை வலுங்கட விருந்து பாங்கியைப் பார்த்துச் சொன்னது. வீடகண்டாமணி—வெற்றிக்கூறி குறியாய்ப் போர்க்களத்தில் வலது காலிற் கட்டிக்கொள்ளாமணி, புலித்தோலனை என்பது அந்தமணி காலிலழுந்தாமற் சுற்றிக் கட்டுவது. இரந்தவாரொனரது தலைவினைநோக்கி துணைமேற் பிரிந்தபோது யுத்தத்திலிறந்தவர் யார் என்று போய் வந்ததாக மயக்கத்தாற் கூறினான் தலைவி என்க. இதற்கு மேற் கோள் திருச்சிற்றம்பலக் கோவை பொருள் வயிற் பிரிவு முனிவருபன்னரும் என்னுஞ் செய்யுள்பார்க்க நறம்புனல்—பனிநீர் குருத்து—வாழைக்குருத்து.

(103) நேற்றுப்பிழைத்தமை கண்டார் என்பது பிரிவை யறிவுத் தலுந்தலை விசேரர்வரப் பாங்கி செய்யு வுபசாந்தத்தாற் பிழைத்தமையை யென்க எனவே வேற்றிடத்திருந்து சன்னத்தஞ் செய்வதாயிற்று. தீன்போலான யென்பது இவள் பட்டமகிஷ்யாதல் போலதுவும் பட்டத்தியானை என்றபடி. மாற்றுக்குகிறை—அஞ்சற்குகிறை. ஆறு சேனை என்பது மூலப்படை. கூலப்படை. நாட்டுப்படை. காட்டுப்படை. துணைப்படை. பகைவருதலியப்படை என்பனவாம். ஒற்றர் கூற்றுக்கொருவரு மாறார் என்பது ஒற்றுவிசாரித்தவனோடு ஏகாந்தமாயித்தலை என்க.

(104) துணைமேற் செலவை யெண்ணார் என்பது துணையாகச் செல்வதில் வரும் பணச்செலவை யெண்ணப் பார்க்கிறவல்ல வெளி லுமமையும். ஊடல்—கோபவிரிவு. ஊடேவந்த அல் அல்—இருள். பகலோரையுறுவதுவே என்பது இப்போது சாயங்கால மாயிற்றுப் பகலோகியை குரியனை யுதயத்திற்றெரிசித்தல்லவோ பிரயாணப்படவேண்டுமே இரவிலே வருவார் அப்போது பேசிக்கொள்வோ மென்றவாறு. ஊடேவந்த யிரவிலேலக்கினம் போதாது பகலிலே லக்கினம் நன்றென்று கூறலுமொன்று.

(105) நட்டவர் - நட்டாளர். அடுத்தவர் - பகைவானமெலிந்தவர். சகாயநடத்தினர் - முன்னுதவிபுரிந்தவர். விட்டவர் - ஒருவன்மேலனுப்பியதால் தீவார். கிளையார் - இறைவிகிளையர் சிசையிற்றட்டவர் என்பது கன்னின்று நெந்தைகணவன்களம் பட்டான். மூன்னின்று மொடியலிந்தாடுகனையார், - பின்னின்று கைபோய்க் கணையுடைய பக்காவலன் மேலோடி யெய்போய்க் கிடந்தானென்னேறு. என்ற புறப்பட்டானறிக. பின்மறுப்பாரார் என்பது நம்முடைய கிளையிற் பெண்பிறந்த பேர்பின்காயுட்துடன் வந்தவர்பாராகிமேறிட்டுப்பாரார் அவ்வளவு;

மானத்துடையவர் என்றபடி. பாவையர் அனுப்புவர் என்பது அவர மனத்திடத்தைக் கூறியுடன்படுத்தியதாயிற்று.

(1068) வேறொரு பிரிவிற்றுத்தலைவியிடையூறு சொல்லினுமிதற்குச் சொல்லப்படாமையாலித்தன்மை செய்யுளிற் கூறினர் இத்தன்மையன்முன்மயங்குதலாமோ வெனிற்சொல்லாது போவதிலக்கணமாதலானிப்பிரிவிற்றுச் சொல்லிக்கொண்டேனும், குறிப்பினுணர்த்தும் பெற்ற கருங்கிழத்திக்கு என்பதனும் குறிப்பினுணர்த்தியேனும் போகவேண்டுமென்பதை நோக்கியென்க. சொல்லினுவதெனவே யென்னிற்கற்புடையாளாதலானிச் செய்யுளிற் கூறியாங்கு நடப்பித்தாவியிடையூறு வாராதென்பது மனது நீதி யென்க. கொடு கொடு வெடுவெடு, என்பது கோபக் குறிப்புப்போற் கற்பித்த சொல்லியப்பு. நின்றகாரிகை, இவள் கொடு என்பது பாங்கியை. நீ யென்பது தலைவியேயென்க.

(1069) ஒந்துவகைச்சுற்றம் - படைத்தொழிலேவர். சிமித்தம்பார்ப்பவர், ஆயுள்வேதியர், அடித்தநட்பாளர், பார்ப்பார் என்க. ஐங்குழு என்பது மங்கிரி, புரோகிதன், ஒற்றன், சேலுதிபதி, தூதன், என்க. எட்டமைதியுள்ளோர் என்பது காரியக்காரர், வாயில்காப்பாளர், மருதமாக்கள். படைத்தலைவர், தழுவியசுற்றம், யானைப்பாகர், குதிரையேற்றக்காரர். காலிதிகள் என்க. அரண்முற்றல் - எதிரிகோட்டையை வளைத்தல். கால்கிவந்தல் - தீப்போடுதல்.

(1070) வருகற்குரிமையில்-தினைகொடுத்தாக்கான வருகிறோமென்றான்முற்றப்பட்டிருந்ததெனவர் செயலற்றுரைத்தலால். ஏனையுஞ் சீப்புங்கைமாறினர் என்பது இவர்கள் எனின வேகிமைநிறுத்தினார்கள். தெவ்வார்க்காட்டைக் கதவு தாழ்த்திநந்தார்கள் என்றவாறு. சீப்பு - உள்ளிருந்திடுங்கதவுத்தான். வருகற்குரிமையில் என மாற்றினர், சீப்புமாற்றினர், எனவிரண்டிடத்துங்கட்டுக.

(1071) அலர்முலைமாதர் - பலர் தூற்றியமுலைமாதராகிய பரத்தையர். உலகியல் நோங்கியென்பது பரத்தையர் உலகியலோக்கி விடுத்தலை யென்க. அவர்களுக்கும்பணமே பொருளல்லாதுலகியல் பொருளல்ல. வென்றாலுரிநைவி நீராடியின்னீராறு நாளுப்பிரியினிரைவனுக்குச்சிக் கத்தியும், நரகமுமாகியவிரண்டிடையூறும் வருமென்றெனையதாயிற்று. நாகிகளுமுலகியலோக்கினராயின் பாசாக்கமுள்ளயானிப்பிரிவுக்குப்பொறுப்பித்த பெரிதென்றான் என்க. தேவர் இருவருக்கு லிஷு விமானங்கொணர்வார் என்பது வீரசுவர்க்கத்துக்குத்தலைவர் சென்றவிரைதிகங்காரம்பண்ணி யெனக்குங்கொண்டு வருவாரென்றநுமாணத்தைக்குறித்துக் கூறினானென்க. அதமாணம் - உடன்கட்டையேறுதல். இருவர் - இறைவீனிரைவியர்.

(1072) தனித்துரை என்பது இறைவன் மகளை. வால்சென்று தனித்துரையென்பது பலர் வணங்குகின்றார், சிலர் வணங்கவில்லையிற் காரியந்தீர்த்து வருகிறேனீது சமாசாரத்தைத்தனித்துச்சொல்லென்று தன் மகளை முன்னுதாகவனுப்பினானென்க. நேர்தல் - உடன்படல்.

(1073) புக்ககண்டு என்பது மருவலருரையழற்படுத்தல்கண்டது. அதிரதர்பார்க்கும் புறங்கொடுத்தமிகைகண்டு என்பது தன்னிடத்துக்கிசகாமாகவருகிறவதிராதர்களுக்குப்புறங்கொடுத்தான் என்றபடி. அதாவதுஅவரைப்பிரிந்திரைவன் முந்தியவிரைவு. அஞ்சகம்-அழகியகிளி, ஐந்துயுகம். வெறுத்திருந்தேனல்வேன் ஓரிரவைந்துகமாகவருந்தினே னென்பதும்.

(12க) எண்ணென்கிலக்கணமுள்ளவர் என்பது தலைவரை. வந்துழி மகிழ்ச்சியிறைவனும்தரையியந்தனித்தனிமகிழ்ந்து முளவாதலாலிச்செய்யுளிறைவிமேழ்தலென்க. அவ்வூர்ப்பெண்ணொன்போல்பவர்க்கவ்வாறு நன்று என்பது நண்ணர் நகரினுமென்போற்பிரிவுடையாருளர்; அவருக்கிவ்விலையுறில்லை நம்முடைய விரைவனுட்டியவழப்பட்டுத்தலைவனுந்தலைவியும் வீரசொர்க்கம் புகுவாராதலானன்றென்றாள் என்க. பனிப்பகை-பின்பனியாகியபகை. எண்ணென்கிலக்கணம் - சாமுத்திரிகாலட்சணம்.

(12உ) அயமேயம் - அசுவமேயம் முதலவென்பதனும் கோமேயம், பவண்டரீகம், வாசுபேயம், பாசுபதம், முதலானவற்றுகொள்க. முனிவர் குரையைமுன்னர் குரையைநீர்ப்புவது பொன்னென்பது முனிவருமன்னருமுன்னுபொன்னான் முடியும் எனும் திருக்கோவையானறிக. தருமரில்லாமாக்கள் என்றது சப்பங்கட்டிமறுத்தவர், குறும்பரசுஞ்சுத்தவர், கள்வர், குற்றஞ்செய்வார், சூதாடுவார், ஆள்வாரற்றபொருளுடையார், முதலாயினோர். இவர்களுள் ஈட்டியபொருள் மறியலைப்பொருள். இப்பொருளைக்கூறவே மறுநெறிதவறாமுட்டியபொருள் கூறவேண்டாதாயிற்று.

(12ஈ) சிறுநீர்நடை என்பது இளவரசாகியகுழந்தையை. பெருநீர்நடை - பெருநீர்ப்பொருள். கைபோடுஎன்பது கையடித்துக்கொடுத்தல். இவ்விலையாற்றுப்பதற்குறுதிசெய்துதான் என்றபடி.

(12ஊ) இடமும் பாண்டிய தேசமிப்போது தேசாதிபதியுமருது பாண்டியன், வீருந்துண்டபோது எக்காரியம் தட்கு காட்டுக்கிரேமென்றுறுதி சொன்னதுண்டேயவனிடத்திற் சொன்னாற் பாண்டியனெடுத்தபணம் போகமேருவிலிருக்கு நிச்சப்பணத்தை யெடுத்துத் தருவான் என்று கூறிப்பிரிவிற் சூடன்பாடாளாயினான் என்க. வீருந்துண்டது நீட்சித்தினையிற் பாங்கியர் கேட்டு நற்றய்க்குணர்ந்தற்றறையிற்காண்க. கோகை வெற்புந்தீழ் மதுரையாண்டவன் தேசமன்றே வென்பது மேருவைச் செண்டாலடித்துப் பொன் கொணர்ந்த வுக்கிரப்பெருவழிதியாகிய முருகக்கடவுளுடைய வாட்சியுடையதன்றே? நாம் பணம் வேண்டினின்னுமம் மேருவில் நீசுமாயிருக்கும் பொருளையம்முருகவே னேகருவனெனக் கூறினொளினுமமையும்

(12ஊ) கொடுக்குந் தொழிலைக் கொடாபோன் என்பது கொடைத்தொழிலைப் பிரர்க்கியாது தனக்கேயுரிமையாங்கிய முருகனை என்க. மதுரை, கோவர்த்தனகிரி, காண்டவவனம், வீரமயேந்திரம், என்னுந்நீர்நாலி, ஹக்கரினுமேழு மேகங்களு மழைபெய்தது திருவீளையாடல். பாகவதம், பாரதம், காந்தம் இவற்றுன்றிக, இம்மணம் என்பது இரைவன்மகன் கலியாணத்தை. தடைப்படுமோ கொடை என்பது முருகன் கொடையை.

(12சு) மேல்வாரப்பொன் - ஆநீர்நீப்பொருள். பிரர்பொன் - மறியலைப் பொருள். சம்பியென்பது - தன்மகனை, கோலாகலம் - ஆடல்படம். வாரம் - அன்பு.

(12சு) சோற்றுமுகம் - அன்னம் பரிமாறுங்காலம். நடையினுமார்பினுஞ்சோர்வு - காலமர்வும். துயினீக்கமும். நாமபூலங் கொடுக்கின்றபோது சுண்ணாம்புக்கு நீற்றுதிற முத்துவிலைபெறுமா ிர்ச்சம்பாதிக்கிற பாக்கியம் என்றானென்க. பொருண்மேற் பிரிவிலின்பு ஈவிலையெனவேரியாதிருந்தாற் பொருள் வரத்திலையென்பதாயிற்று.



(௫௨௮) . விசுவலிங்கம் என்பது மலைமேற் பிரகாசித்திலுள்ளது.

(௫௨௯) ஆ - பசுக்கூட்டம். கலை - ஆடைகள். பரி - குதிரைகள் சாளிகை - பண்ப்பைகள். இப்பொருள் யாவும் மலைப்பொருள் என்க. குயிலைக்குரல் நெரித்தார் என்பது தக்கன் யாகத்தில் வந்த வந்திராகுயிலைக்கழுத்தை நெரித்த வீரபத்திரக்கடல்லை யென்க.

(௫௩0) கஞ்சம் தலைவியிருதயகமலம். ஒரூர். வல்லம் - தலைவியுடைய ஒரூர். கல்யாணம் - பொன், ஒரூர். சுபம் - மறநிலைப்பொருள் நன்றல்ல வென்றும் வசந்த காலம் வந்ததென்று மறைவீ கலங்கிய குறிப்பறிந்து பாங்கியானவன் கொள்ளை வாய்த்தனராமென்று திரும்பிய சந்தோடஞ் சொல்லி வசந்தகாலத்திலிடையூறு தவிர்த்தான் என்க. பஞ்ச பணமயில் வெற்பாருக்கென்றனர் என்பது மலைப் பொருளென்று தலைவிகொண்ட துக்கந்தவிர்த்தற் கென்க. வல் - குதாடுகருவி.

(௫௩௧) பொறை - மலை. பொறுத்தல். அசம் - வீடு. மனம். வந்து சேர்குவது என்பது முறையே, பொருளும், ஊடலும். என்க. ஆறு ஆறு என்பது ஆற்றின் பேரிலும். ஊடலாறுதலின் பேரிலுமாம். வஞ்சகியல் லவே யென்பதனால் வன் பொறையாயிற்று.

(௫௩௨) கன்றியகாமத்தினால் வருமன்னன் என்பது இருதுபர் னனை. சொடிஞ்சி - மென்மொட்டு.

(௫௩௩) வனம்சன் புட்ப சாலங்கொன்றைந்து விளங்கு மாற்றுக னிறைவி போல நினைந்து தலங்கினனென்க. குயிலைப்பார்த்துச் சொற்ற தனாலும், மரங்கள் புட்பித்திடுக்கிற தென்று கூறினமையானும் வசந்த கால மெனவறிக. கூடச்சென்றனென்பது உரு வெளித்தோற்றதை.

(௫௩௪) பொன்மயில் - பின்முறைவது வைப்பெருந் குலக்கிழத்தி. உற்றது என்பது தலைவி வீட்டிற்கு வந்தது. பஞ்சவணக்களி - தலைவி. புக்கதென்பது இருக்கின்ற விடமலங்கரித்தற்கென்க. வெள்ளன்னம் - காமக்கிழத்தி. நடந்தது என்பது ஆலத்தியெடுக்க வென்க. பூவை - கா தற்பாத்தை. எதிர்த்தது என்பது அட்டமங்கலங்களோடெதிர் கொண்டதை யென்க. அருள் விரும்புஞ் சிறுசூழல் என்பது பாங்கியை. நாண் கொண்டது என்பதற்கு இறைவர் வந்தவடனே பாங்கனுக்கும், பாங்கிக்கும். முன்னே கலியாண முடித்தலான் மங்கலநண்கொண்டனர் என்க. அன்றிக்கலியாண முயற்சியறிந்து நாணிக்கொண்டான் எனினுமறையும். சிங்கம் என்பது தலைவெற்ற பின்னையை. சிங்கம் கல்யாணமாக மகிழ்ந்தனர் எனக்கூட்டுக.

(௫௩௫) இறைவன் வருமுன்னிறைவி கண்களிறைவன் கைவாள் போற் சிவந்திருந்து. இறைவன்வந்தபின்னிறைவி கண்கள் தேர்ப்பாகன் கைப்பட்டிக் திரும்பக்கொடுத்தவாள் போல் வெளுத்திருந்தது என்க. சிவந்தது இரத்தம்படுதலாலும். வெளுப்பு துடைத்தலாலும் என்க. எனவே வாளுறையிடுமுன்றேர் விரையவந்தது பாகன் விரைவினாலும் வசந்த காலத்தினாலும். மணமுதலிய வற்றாலுமென்க.

மயூரகிரிக்கோவை யரும்பதவுரை

முற்றிற்று.

# பிழை திருத்தம்.

பக்கம்.	செய்யுள்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
1	1	4	அன்னத்தின்	அன்னதென்.
3	13	4	நீர்கிலென்	நீர்கிலேன்.
.	14	4	சுலவுற	சுலைவுற.
6	32	4	கொண்டு	கொண்ட.
"	36	2	வெல்	வேல்.
7	41	3	கருணையுண்டென்	கருணையுண்டே.
8	47	3	சார்ந்ததுடியோ	சார் துடியோ.
11	69	4	நொங்கனமே	நேர்ந்தனமே.
12	76	1	உம்பர்க்கல்லை	உம்பர்க்கில்லை.
13	78	3	உற்றொருநான்	உற்றொருநான்.
14	86	3	தன்னேற	தன்னேற.
15	92	4	தெரிக்கேதம்	தெரியேம்.
20	130	3	மடவார்	மடவார்க்.
"	"	1	விழைந்து	விளைந்து.
21	133	1	சஞ்சாரிகம்	சஞ்சாஸிகம்.
24	156	2	நானுற்ற	நானுற்ற.
25	167	4	எண்ணலை	எண்ணலை.
26	168	2	வேண்டுமென	வேண்டிமென
30	200	3	தேகினும்பொற்	தேகினும்பொற்.
34	222	1	குழைகாட்டி	குழல்காட்டி.
36	235	2	செய்வாய்	செய்வாய்.
"	238	4	தன்னூர்	துன்னூர்.
"	240	4	உதித்தனவோ	உதித்தனவோ.
37	246	3	கண்டென்	கண்டேன்.
38	252	4	போக்கி	போக்கி.
41	271	4	கதிர்போற்	கதிர்போற்.
45	299	1	அசுரேசன்	அசுரேசன்.
47	308	2	செய்தென்	செய்தேன்.
"	309	2	பொருடன	பொருளதன்.
48	314	3	மயில்	மயல்.
49	326	3	{ மென்மையர்	{ மேன்மையர்.
			{ மென்மையர்	{ மேன்மையர்.
52	344	3	சொல்லுஞ்	செல்லுஞ்.
53	346	3	பாலென்	மாலென்.
57	377	2	தாய்ப்போல்	தாய்ப்பேர்.
57	377	3	கணவர்	கணவா.
"	378	2	முந்நான்	முன்னான்.
60	396	3	தன்வீடென	தன்வீடென.
65	426	1	விழைவும்	விளைவும்.
66	431	2	மாலென்று	மாலென்று.

பக்கம்.	செய்யுள்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
67	443	3	நிக்குப்	க்கப்.
68	444	..	“இதுவும் அடுத்த கவியும் தலைவி கூற்று” என்பது பிழையென்று தவிர்த்தக.	
68	444		மன்னராட்டை	மன்னராட்டை.
68	446		இல் அவனொடு பாங்கொடு பாந்தையைப் பழிநீதல் என்பதில் பாங்கொடு என்பதைப் பிழையென்று விலக்குக.	
..	450	2	யாளும்பாவையும்	யாளும்பாவையும்.
69	453	2	பொய்	போய்.
..	454	2	தனக்கி	தனக்கு.
..	455	3	பின்னோப்பேரிட	பின்னோப்பேரிட.
71	468	1	பின்சொல்	புன்சொல்.
71	469	2	வரிக்கிலன்	வரிக்கிலின்.
71	471	4	முன்சொல்	முன்சொல்.
74	489	3	நெறியென்ப	நெறியென்ப.
75	497	3	கொண்டென்	கொண்டேன்.
78	514	4	பட்டனர்	பட்டவர்.
80	526	3	மயின்மலை	மயின்மலை.
81	532	1	சென்ல	சென்ற.



# செய்யுள் முத்திர்ப்பகராதி

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்	பக்கம்.
அ		ஆற்கேயறு	17
அத்தான்	34	ஆடியகா	70
அத்தினி	45	ஆடுக்கொடி	49
அம்பிரமம்	28	ஆட்டுக்கு	51
அரமென	39	ஆண்டவன்	55
அகினிட்	79	ஆண்டிருந்	77
அசுப்படை	54	ஆதிமலரை	86
அடலியெலாம்	26	ஆதியிலாக்கி	73
அடிப்பார்பலர்	17	ஆயமுள்ளார்	12
அடியைப்படர்	40	ஆயாநவர்	53
அண்டமும்	47	ஆயிரம்வெ	33
அண்டர்பணர்	52	ஆயிரகோடி	69
அண்ணை	54	ஆரப்பொரு	57
அயிலண்கை	32	ஆர்றியந்	6
அண்முற்றின	78	ஆர்வீட்டின்	64
அவிந்சங்கா	53	ஆலமெலு	35
அருணிதிப்பா	62	ஆவுங்கலை	80
அருவியம்வெற்பும்	28	ஆரியரு	15
அருளேமறந்	68	ஆறுபெரிதி	33
அலவைக்கி	9	ஆறுமுகன்	21
அலிளங்கோ	13	ஆறுமுகே	20
அவ்வகை	19	ஆறுருவாய்	37
அழிக்கின்ற	43	ஆறூர்பெரி	56
அழிவே	47	ஆளுலம்பட்	66
அறியாமை	33	ஆன்கணெழு	72
அணலுக்கு	37		
அணைக்கு	69	ஆ	
அன்பணிவன்	77	இயற்கேயிறை	70
அன்பினிந்	62	இசைந்கிதி	65
அன்றிலன்	68	இடைவே	35
அன்றையெலும்	56	இடைவீங்	33
அன்றையெமை	61	இக்கிரூர்	10
அன்றைத்தின	42	இந்திரனார்	51
அன்னங்கள்	25	இரண்டிதன	54
		இவ்வூர்	57
ஆ		இரவேயிரு	58
ஆகமவேத	71	இருந்லைத்தி	47
ஆடுகாழுந்	43		

சேய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
இருவரெதி	76	என்றைக்கும்	...
இரைதேடி	7	என்னபுகல்	...
இலக்கத்தொ	38		ஏ.
இழகுமணி	41		
இறைமகன்	13		
இற்படி	55	எதல்லலாமல்	...
இனத்திர்	54	எவியாயர்	...
இன்னொமை	35	எழுத்தேமட்டு	...
		எறியமேகம்	...
உ			ஐ.
உலகலோ	50		
உடம்புமுன்	60	ஐந்துவகை	...
உடைநகை	14	ஐயமெழுவகை	...
உண்டமர்	29		ஓ.
உண்ணாத	45		
உண்ணுளென்	31		
உத்தவிபுரி	73	ஓட்டித்திரு	...
உய்த்தகயம்	76	ஓருக்கழிசி	...
உரவீனேசெய்	34	ஓருசாதியிர்	...
உருக்குமணி	63	ஓருநாளும்பா	...
உடைத்தது	16	ஓருமலரிந்.	...
உரைப்பீர்	76	ஓருமையினீ	...
உலகியேரு	79	ஓருவிரல்கா	...
		ஓழிந்தார்சமர்	...
உள		ஓன்றுகிழுப்பத்	...
உளிருந்தா	55		ஔ.
உருடனாடி	44		
உள்காரண	46		
			ஐ.
எ			
எங்குஞ்செந்	60		
எண்ணன்கில	79		க.
எப்போதருள்	42		
எருக்கொடு	23	கஞ்சம் புகுந்து	...
எல்லார்கிரண	10	கடம்பெற்ற	...
எழுதியசித்திரம்	28	கடும்பனைக்கை	...
எனேமேலென	20	கண்டனனை	...
என்சொற்கிரங்கி	26	கண்டிக்குப்	...
என்மாலையா	22	கண்ணயிப்பம்	...
என்றன்விரு	23	கண்ணன்கா	...

செய்யுள் முத்திர்ப்படகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
கன்னுக்குழு	53	காட்வந்திய	64
கன்னுக்குடி	67	காட்வரும்படை	33
கன்னுக்குடி	15	காட்வனிநுவர்	38
கன்னுக்குடி	22	காண் காண்ட கூர்	35
கன்னுக்குடி	64		
கன்னுக்குடி	52	கி.	
கன்னுக்குடி	3		
கன்னுக்குடி	11	கின்னரிவீண	38
கன்னுக்குடி	27		
கன்னுக்குடி	5	கி.	
கன்னுக்குடி	54		
கன்னுக்குடி	8	கி.	31
கன்னுக்குடி	17		
கன்னுக்குடி	34		
கன்னுக்குடி	33	கு.	
கன்னுக்குடி	12		
கன்னுக்குடி	53	குமட்டிமொது	9
கன்னுக்குடி	21	குருக்கினடே	32
கன்னுக்குடி	36	குருட்டினா	66
கா.		குலமடராள்	79
		குலவீணர்	2
		குள கண்டபோ	50
		குறியான் வறு	42
		குறியான் வாடை	75
		குன்றக்குடிக்குடி சண்டை	9
		குன்றக்குடிக்குடி சண்டை	20
		குன்றக்குடிக்குடி சண்டை	62
		கூ.	
		கூடுபழ முள்	75
		கூர் மலேன	32
		கூர் மலேன்காடு	48
		கை.	
		கைச்சமுதாடு	77
		கைம்மலர் காரம்	78
		கையன்றிமேல்	2
		கையாயுத	27
		கையிரண்டா	63

செய்யுள் முதற்குறிப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.
<b>கோ.</b>		<b>சு.</b>
கொங்கைக்கு ...	36	சுரர்ப்படுபந் ...
கொடுக்குந்தொ ...	80	சுனைதீர்ந்த ...
கொடைகற்ற ...	13	<b>சூ.</b>
கொண்டி கடி ...	66	சூடன் மதனன்
கொற்றவர் வில் ...	13	சூலக்கடிப்பி ...
<b>கோ.</b>		<b>சே.</b>
கோட்டணை வில்லி ...	4	செங்கனல் வந்த
கோடிக்குளான ...	14	செடிதேடி ...
கோவைப்பழ ...	39	செய்யவென்வே ...
<b>ச.</b>		செருந்தொன்று
சங்கமுங்கை ...	64	செல்லியல்
சங்காரகால ...	10	செவ்வரியே
சங்கையையெண் ...	43	
சஞ்சுவன் ...	18	சேவாகுமாய ...
சம்போனிலை ...	37	சேவலிடை ...
<b>சா.</b>		சேவேற்றிடுப் ...
சாதி சஞ்சாவம் ...	35	சேவொழிக்க ...
சாமரை யென் ...	17	<b>சோ.</b>
சாரிக்கொத்தாவடி ...	2	சொலுபங் கொ
<b>சி.</b>		சொல் விலங்கி ...
சிக்கந்தரின் சூட்டி ...	24	சொல்லாதன ...
சிசுவசாகரம் ...	6	சொன்மலை ...
சிறுநீர் சுறிய் ...	71	சொன்றிக்கூழ் ...
		சொன்றொருத்தா
<b>சீ.</b>		<b>சோ.</b>
சீயையுங் கொ ...	5	சொகமுரு ...
சீரார்சயர் ...	42	சொற்றுமுக ...
சீருருங் காரை ...	15	<b>சூ.</b>
சீவகன் றந்தை ...	75	சூனசொருப ...
<b>சு.</b>		<b>த.</b>
சுரமுது கந்தன் ...	13	தக்க பருசி ...
சுருமறைய ...	1	தக்கினுமெச்சி ...

செய்யுள் முத்திரைப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.
தங்கத்தையன்ன	16
தந்தையண	10
தருவார்த்தை	69
தருவேங்கை	79
தலைகாரிடை	71
தலையாயவர்	73
தனத்திற் சிற	75
தன்குற்றிக்	75

தா.

தாசத்தினார்	59
தாக்காதி	60
தாசானுதாச	69
தாமரை போலு	27
தாமரை மேல்வி	30
தாமரை மேற்பலை	51
தாராச்சபதம்	25
தாராதிரார்	29
தாராமுநல்ல	73
தாருகவெர்பு	10
தாருகன் பாச	73
தாவின் மய	15
தாணக்கு முன்	43

தி.

திக்கொருன்	54
திரண்ட குமரி	60
திரிகரிப்போ	41
திருமான் மரு	51
தினாக்கடலை	50
தினாமேலுள்	1

தி.

தித்தம்பிகல்	72
திதாநெஞ்ச	68

தூ.

தூக்கினனே	38
தூண்டியதே	46

செய்யுள்.	பக்கம்.
தூண்டிய வாசி	3
தூண்டிய தேரைசு	4
தூண்டியார்	76
தூண்டியக்தாலை	97

தே

தேவன்முலைவன்	5
--------------	---

தே

தேவசுமந்திரை	72
தேவசு கொண்டம்	81
தேவாப்பழு	33
தேவந் சிறந்த	26
தேவையை மேற்	58
தேருந் செல்வ	71
தேருந் பாயும்	49
தேருந் பாயும்	3
தேனார் சிறந்த	27
தேனாக்குச்சாலை	20
தேனாத்தலை	20
தேன்காணும்	66

தை.

தையுந் தார	16
------------	----

தோ.

தோலை கொடு	78
தோட்டிழந்திரடி	38
தோட்டிழந்திரடி	11

தோ.

தோலின் படாத	44
தோயர் அக	34

ந.

நட்டவர்க்கு	78
நம்மனை வாழ்	65



செய்யுள் முத்திரைப்பராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
நல்ல தண்ணீர் ..	61	பண்தீதாம் ..	5
நன்றி தரும் ..	57	பண்ணை ..	56
நா.		பண்ணுஞ்சு ..	70
நாடுமதன்று	78	பந்தடிபால் ..	61
நாலின்முது ..	24	பந்தனகொ ..	63
நாலெனுஞ்சாதி ..	10	பந்தினைக்காய் ..	33
நாளொன்று ..	14	பந்தெடுத்தாய் ..	57
நாணுரைத் ...	62	பரதர்குலம் ..	19
நாண்டேசெழுத் ...	74	பரத்தைச்சி ..	67
நாண்வைத்து ...	19	பல்லாயிர ..	46
நி.		பல்லார் பயன் ...	55
நாடி யுணை ...	27	பழையசெயலும் ..	23
பிழம்பப் பசித்த ...	67	பன்னுளம் ..	76
பில்லெண்சு ..	14	பன்னிரில்லா ..	58
புனைபு பாருத் ..	30	பா.	
பன்னயலொ ..	2	பாடாத்துமல் ..	16
நி.		பாடியதும்பி ..	17
புறியீர்நெறி ..	19	பாய்காய்க்குசு ..	67
புறந்த புன் ..	29	பாய்கந்தகொ ..	1
நே.		பா ..	31
நேசுது பாமை ..	58	பாரினும் ..	30
நேத்தி மூன்று ..	56	பாருலகிழர் ..	16
நேற்றுப்பிழை ..	78	பார்க்கினும் ..	15
பி.		பார்க்கெலரை ..	52
பக தரிமேல் ...	57	பால்க்குச்சொள் ..	36
பகர்த்தெய்ப ..	56	பாலும் பழமும் ..	11
பங்கந் தரு ..	20	பாலெனத்தே ..	49
பங்கானம் ..	59	பால் சர்க்கரை ..	34
பஞ்சணமேல் ...	70	பாணை நி ..	25
படையவர் முன் ..	59	பி.	
படையோடெழுந்து ..	40	பஞ்சம் கன்காயம் ..	45
பணமுடியார் ..	56	பிடியானை ..	57
பதச்சுத்தென் ..	17	பிள்ளையர் ..	74
		பிரப்பொன் ..	8
		பி.	
		புகவந்த ..	81
		புகைக்கண ..	79
		புண்ணியகொ ..	32
		புலனைந்திலொ ..	15
		பி.	

செய்யுள் முத்திர்ப்பகராதி.

௭

செய்யுள்.	பக்கம்.
புலியையுனக்கை	7
புணங்காவி	19
<b>பூ.</b>	
பூங்குழைமா	48
பூசுதலியும்	14
பூமலிஞான	43
பூமேலுண்டே	25
பூமேவு பொற்பிடி	1
பூருபக்கம்	18
பூலோகத்தின்	4
பூவிகொன்	2
பூவிற்கொடுக்க	72
பூவண்டிசம்	21
பூவன்றா	69
பூவந்தன்	30
<b>பே.</b>	
பெண்கூற்றம்	7
பெண்ணன்பிரி	9
பெரும்பூ	53
<b>பே.</b>	
பேசுபிமலை	38
<b>பை.</b>	
பைத்தாசலன்	17
பைத்தாமலை	7
<b>பொ.</b>	
பொருகும் பராசி	55
பொருகூரூர்	46
பொருந்திடமுண்டு	65
பொருந்தின	72
பொன்மயிலு	81
பொன்னலர்கா	21
பொன்னாண	23
பொன்னாண்டி	3

செய்யுள்.	பக்கம்.
பொன்னுங்கரு	2
பொன்னைமறை	26
பொன்வாசம்	48
<b>போ.</b>	
போதந்தணன்	77
போரிணிலேறு	4
போர்புரி	63
<b>ம.</b>	
மங்காத்தகர்நி	41
மங்கைமா	22
மட்டாரந்த	5
மணிமாட	66
மதுமலர்ச	69
மயலீரிவ	5
மயில்வலை	61
மருகியை	17
மருதாநாதி	13
மருவார்துழை	59
மருவியிரி	11
மருவிரிமை	29
மலர்தேடி	27
மலைதாங்கு	8
மலைமேலருவி	11
மறியிணை	18
மறுமார்க்கஞ்	72
மறையாழ	35
மனத்தின்	73
மனவேசம்	39
மன்னர்கொடு	21
மன்னர்க்கு	20
மன்னர்பின்	55
மன்னன்முசு	51
<b>மா.</b>	
மாகாயம்பாய்	40
மாதுமேயே	47
மாதாகும்	37
மாமண்பணி	9

செய்யுள்.	பக்கம்	செய்யுள்.	பக்கம்
மாண்பரி	... 31	மேலரர்பகை	... 6
மாற்பினிற்	... 46	மேலாறுகால்	... 28
மாலிலரவம்	... 36	மேல்வாரம்	... 80
மாலையிலே	... 22		
மால்லைவத்த	... 41	மை	
மாவென்ற	... 36	மைக்குயல்	... 63
மாவேவை	... 58	மைப்பார்	... 41
மாவையிண	... 48	மையாரு	... 43
மாஹுக்குப்	... 25		
மி		வ.	
மஞ்சுகேய்க்க	... 71	வஞ்சிம்கொடி	... 76
மன்றகு	... 68	வட்டிந்மது	... 21
மின்னென	... 58	வண்டினம்	... 31
		வந்தார்மற	... 68
மி		வம்பார்புலி	... 14
மீறிந்கவ	... 40	வாரவிரு	... 61
மு		வருடமொன்றி	... 74
முட்டர்நீம்	... 38	வருமாயை	... 22
முத்தக்குடை	... 39	வருமுனைன்	... 81
முத்தத்தை	... 15	வருவார்வார்	... 3
முத்தாயர்	... 35	வலையிட்கும்	... 49
முயக்கிடை	... 52	வல்லிக்கொடி	... 22
முயலுங்கலவி	... 11	வல்லியெழுதிய	... 44
முருகாவுன்	... 52	வல்லென்று	... 70
முலையடுவெ	... 29	வளப்பாலை	... 21
முன்பகை	... 53	வள்ளல்சமால்	... 71
முன்னிய	... 42	வள்ளிமயல்	... 30
		வனத்திலிருந்	... 26
		வண்ணிகொட	... 48
		வா	
மு		வாங்கும்கிருநா	... 72
முன்றலசைத்தரு	... 8	வாட்டில்	... 43
முன்றைபிரண்டில்	... 29	வாட்பதுய	... 77
மே		வாண்மையும்	... 9
மேகம்தேறிய	... 59	வாய்க்கார்ப்புனல்	... 67
மேலாமயில்	... 28	வாராநிருந்த	... 39
மேலங்கத்திரு	... 19	வாராதுவந்த	... 68
		வாரிசுசங்கி	... 44
		வாழ்மயில்வரை	... 81

செய்யுள். முதற்குறிப்பகராதி.

செய்யுள்.	பக்கம்.	செய்யுள்.	பக்கம்.
வாழ்காலை ...	7	வி.ஓ	
வாளாவினவி ...	18	வீடுகடோறும் ...	77
வானக்குவின்மை ...	51	வீடுமலை ...	31
வானத்திரவி ...	4	வீட்டிற்குமு ...	45
வானத்திற்செல் ...	59	வீடுகண்டா ...	78
வானிலிடித் ...	48	வீற்றிப்பிரிந் ...	74
வானுண்டதே ...	48	வே.	
வான்மறந்தா ...	2	வெப்புங்குளிரு ...	25
வி.		வெப்புற்ற ...	62
விடைக்கொடி ...	15	வே.	
விடையிலிரு ...	37	வெகித்த ...	43
விண்காவுறை ...	69	வெங்கைத்துறு ...	58
விண்டவளாக் ...	9	வெட்டம்புரி ...	8
விண்ணாட்டு ...	60	வெண்டிம்விரு ...	80
விண்ணிலுதி ...	36	வெதமுனிவார் ...	75
விண்பார்த்த ...	65	வெதியனீசர ...	80
விதியோ ...	5	வெலைவீரும் ...	70
விழுக்குமுலகு ...	38	வெறுபுகலற்ற ...	37
விரும்பிமுன் ...	40	வை.	
விருப்புசுவசம் ...	23	வையம்கிட்டெ ...	6
வில்லையெடா ...	26	வையாபுரி ...	61
விழுலுக்கு ...	12		
விழிக்காவீ ...	12		
விழிப்போலுமா ...	30		
விழிந்திருந்து ...	45		
விழியாரிமை ...	7		
வினைக்குறை ...	12		

